ISSN 1895-2992

nowy tydzień
tygodnik lokalny

Nr 46 (1037) 17 - 23 listopada 2025 r. ISSN 1895-2992 Nr indeksu 00204684 Nakład 14999 egz. CENA: **5,00 zł** w tym VAT **5%**

48 STRON
Najwięcej informacji
- CHEŁMSKIE
- KRASNOSTAWSKIE
- WŁODAWSKIE

z programem TV i krzyżówką za stówkę!

Prokuratura wskazała winną tragedii

fot.zrzutka.pl

Prokuratura skierowała do sądu akt oskarżenia w sprawie tragicznego wypadku, do którego doszło 1 maja 2024 roku w Orchówku. W wyniku wybuchu paliwa dolewanego do biokominka dotkliwie poparzonych zostało sześć osób. Najbardziej poszkodowane kobiety cierpią do dziś, zmagając się z fizycznymi i psychicznymi śladami tego makabrycznego zdarzenia. str. 3

Znów grasuje zboczeniec?

Chełmianka zaalarmowała o próbującym ją napastować zboczeńcu. Do zdarzenia miało dojść na XXX-leciu. W ostatnich kilku latach to kolejny już raz, kiedy pojawiają się doniesienia o dewiancie grasującym w okolicy tego osiedla. str. 4

Wywijał pistoletem. Groził ojcu i bratu

str. 12

Plan inwestycji podzielił gminę

Straszeni i śledzeni

Inwestor chce w gminie postawić kurzą fermę, a radni oraz wójt nie mają przez to łatwego życia. Czują się osaczeni i zastraszeni przez przeciwników budowy, którzy ich śledzą i zaglądają na posesje. Miarka przebrała się w sobotę, gdy doszło do próby pobicia wójt przez jedną z oponentek. Samorządowcy mają dość i zapowiadają zgłoszenie sprawy na policję. str. 13

Wypadek z Ogrodowej wchodzi na wokandę

Prokuratura skierowała do sądu akt oskarżenia przeciwko 19-letniemu Szymonowi Cz., sprawcy wypadku na ul. Ogrodowej w Chełmie, w którym zginęli dwaj jego koledzy. str. 4

PRZYJAZNY SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50
WĘGIEL ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM niskie ceny!
Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT – RATY – WORKOWANIE

WĘGIEL LUZEM I WORKOWANY
ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
Pełny asortyment węgla oraz PELLET
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20 km)
skład opału BORYS
SPRZEDAŻ RATALNA Santander CONSUMER BANK
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX"
DAPEX
- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770
WĘGIEL PELLET
TRANSPORT - RATY - WORKOWANIE

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU
PŁATNOŚĆ KARTĄ, RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WORKOWANY, PRZESIANY I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT
PŁATNOŚĆ BLIK
skład opału janów www.wegielchelm.pl
691-88-82-88
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA, EKOGROSZEK, PELLET, MIAŁ, BRYKIET TORFOWY
KUPUJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

OPAŁ KOLEJOWA
780 723 400
GROSZEK LEW
GROSZEK OGIEŃ
WĘGIEL ORZECH
KOSTKA, PELLET
(LUZEM I WORKOWANY)
„NESS" WÓJTOWICZ ODDZIAŁ KOLEJOWA

Ocieplenie celulozą
naprawy cieplne poddaszy
GAŁ-BUD
tel. 574 286 277
galbud75@gmail.com
ocieplaniecelulozа.pl

Beta-Prim DOSTAWY GAZU
Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11
Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej
70 zł
* dostawa do domu GRATIS www.betaprim.pl CZYNNE CODZIENNIE

nowytydzien.pl

STACJA KONTROLI POJAZDÓW
Chełm, Aleja 3 Maja 18a
obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

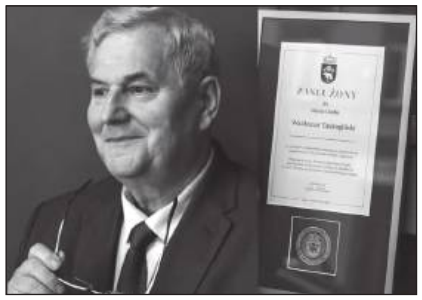
RAZEM BUDUJEMY PRZYSZŁOŚĆ
handbud
Włodawa - al. J. Piłsudskiego
43 - 78 m²
82 57 21 256 510 084 144
- BETON TOWAROWY Z POMPY
- WYROBY BETONOWE
- BLACHY NA DACH
- STOLARKA PCV I AL, P. POŻ.
ZAKŁAD PRODUKCYJNY
ul. Graniczna 9
22-200 Włodawa
tel. 82 57 23 627, kom. 508 264 297
handbud
BETON TOWAROWY
PREFABRYKACJA
SCHODY
INNE ELEMENTY BETONOWE
PIASKI
22-230 WOLA UHRUSKA
STROPY BETONOWE
handbud.pl 82 59 16 777 517 012 007

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW
BLUE CAR
• badania techniczne
• przeglądy rejestracyjne wszystkich typów pojazdów
Chełm, ul. Podgórze 23
pn. - pt. 7⁰⁰ - 20⁰⁰, sob. 7⁰⁰-15⁰⁰
tel. 82 569 90 69

eprasa.pl 5237e31dfa

Zmarł Waldemar Taurogiński

Nie żyje Waldemar Taurogiński – chełmianin, działacz kultury, ambasador i promotor lokalnej poezji i literatury, społecznik, laureat tytułu „Zasłużony dla Miasta Chełm". To niepowetowana strata dla chełmskiej kultury i literatury, również dla nas, bo mieliśmy zaszczyt znać Pana Waldemara i publikować na naszych łamach Jego artykuły i wiersze.



Waldemar Taurogiński od 1996 r. prowadził w Chełmie firmę księgarsko-edukacyjną TAWA. Jako wydawca opublikował pod znakiem „TAWA" ponad 360 pozycji książkowych. Był pomysłodawcą, współzałożycielem i opiekunem Chełmskiej Grupy Literackiej „Lubelska 36", redaktorem naczelnym Pisma Literacko-Artystycznego „Egeria". Był też pomysłodawcą i współorganizatorem Ogólnopolskiego Konkursu Poetyckiego im. Wacława Iwaniuka w Siedliszczu oraz Ogólnopolskiego Konkursu Poetyckiego na Wiersz Klasyczny o statuetkę „Białego Kruka" im. M.J. Kawałki w Rejowcu. Inicjatorem i opiekunem koła literackiego „zza rudzianej ściany" w Rudzie-Hucie.

Waldemar Taurogiński pisał wiersze, limeryki, fraszki, opowiadania i artykuły prasowe popularyzujące aktywność twórczą chełmskich literatów, które ukazywały się m.in. w: „Egerii" i naszym „Nowym Tygodniu".

Za swoją działalność popularyzującą literaturę i regionalną twórczość literacką został wyróżniony Nagrodą KAJ-a w kategorii animator kultury (2005), uhonorowany Medalem Komisji Edukacji Narodowej (2011) i odznaką honorową „Zasłużony dla Kultury Polskiej" (2017), a w tym roku tytułem „Zasłużony dla Miasta Chełm".

Waldemar Taurogiński zmagał się z chorobą. Zmarł 15 listopada 2025 r. w chełmskim szpitalu. Miał 68 lat.

Cześć Jego pamięci!

Pogrzeb odbędzie się we wtorek, 18 listopada o godz. 12.00 w Kaplicy na Cmentarzu Komunalnym przy ul. Mościckiego w Chełmie.

redakcja

Odeszli

Marian Klimiuk, 87 lat
Aleksandra Spitzer, 83 lata
Andrzej Bartoszuk, 60 lat
Andrzej Chłopiński, 66 lat
Irena Toporowska, 77 lat
Maria Porzycka, 84 lata
Małgorzata Suska, 84 lata
Czesława Łuczka, 99 lat
Leszek Kołosiński, 59 lat
Aniela Pawluk, 79 lat
Krystyna Głaz, 72 lata
Jarosław Lekan, 55 lat
Tadeusz Ponisz, 79 lat
Longina Weremczuk, 90 lat
Emilia Grel, 75 lat
Danuta Tolisz, 62 lata
Wanda Joranek, 94 lata
Krzysztof Grzywaczewski, 68 lat
Waldemar Taurogiński, 68 lat

Dyżur całodobowy
502 791 454
82 566 40 53
KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych
KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ
Chełm, ul. Rejowiecka 93
Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec
USŁUGI CAŁODOBOWE BEZGOTÓWKOWE
Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS przed Pogrzebem
Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych.
Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin.
Posiadamy własną kaplicę i chłodnię.
Dopasujemy się do indywidualnych oczekiwań, potrzeb i możliwości finansowych Klientów.
Chełm, ul. Szpitalna 49
tel. 82 564 36 07 kom. 602 469 287
www.chelmskidompogrzebowy.pl

Beata,
Dominika,
Michał

łączymy się z Wami w żalu
po stracie

LESZKA

przyjaciele

Krystynie Łuczka
oraz Mieczysławie Woźniak

szczere wyrazy współczucia
z powodu śmierci

MAMY

składają znajomi

Pani
Renacie Lekan

wyrazy głębokiego współczucia i słowa wsparcia
w tych trudnych chwilach

składają

Prezes, Dyrektor
oraz Pracownicy
Sądu Rejonowego
w Chełmie

Roman Łukasiewicz
ORSZAK
USŁUGI POGRZEBOWE
Wola Uhruska ul. Chełmska 18
tel. 697 718 454
724 718 454
CAŁODOBOWO
Chełm ul. Ceramiczna 6A
e-mail: romexluk@interia.pl

nowy tydzień tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego
WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma
REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk,Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski e-mail: redakcja@nowytydzien.pl
DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik e-mail: reklama@nowytydzien.pl
DRUK: ZPR Media S.A., ul. Jubilerska 10a, 04-190 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia" można składać
- na stronie internetowej: **prenumerata.poczta-polska.pl**
- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

PRENUMERATA realizowana przez GARMOND PRESS:
Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową **www.poczyta.pl** z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: **prenumerataprasy@poczyta.pl** lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z.o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonych przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

eprasa.pl 5237e31dfa

Prokuratura wskazała winną tragedii

Prokuratura skierowała do sądu akt oskarżenia w sprawie tragicznego wypadku, do którego doszło 1 maja 2024 roku w Orchówku. W wyniku wybuchu paliwa dolewanego do biokominka dotkliwie poparzonych zostało sześć osób. Wszystkie na szczęście przeżyły, ale najbardziej poszkodowane kobiety cierpią do dziś, zmagając się z fizycznymi i psychicznymi śladami tego makabrycznego zdarzenia.

Do tego potwornego, nieszczęśliwego wypadku doszło pierwszego dnia ubiegłorocznego, długiego majowego weekendu. Grupa znajomych, w większości z powiatu chełmskiego, spotkała się w domku letniskowym w Orchówku na wieczornym grillu. Była godzina 20.30, kiedy jedna z kobiet chciała uzupełnić paliwo w stojącym na stole biokominku. Podczas dolewania łatwopalnej substancji doszło do jej wybuchu i rozbryzgu na siedzące wokół osoby. Ich ubrania i ciała natychmiast zajęły się ogniem. Jedną z płonących kobiet uratowało tylko to, że któryś z mężczyzn, który zachował przytomność umysłu, wrzucił ją do ogrodowego basenu. W sumie ucierpiało siedem osób w wieku 24-40 lat. Sześć z rozległymi poparzeniami, głównie twarzy, rąk, szyi i tułowia trafiło do szpitali we Włodawie, Chełmie, Łęcznej, Parczewie i Lublinie. Najpoważniej ranną osobę, będącą w stanie zagrożenia życia, do szpitala zabrał śmigłowiec Lotniczego Pogotowia Ratunkowego. Siódma z uczestniczących w zdarzeniu osób doznała niegroźnych poparzeń ręki.

Najbardziej poparzone kobiety tygodniami przebywały w szpitalu, zmagając się z olbrzymim bólem i cierpieniem. Trauma towarzyszy im do dziś. Pozostały blizny nie tylko na ciele, ale i psychice. Muszą przechodzić kosztowne rehabilitacje, zabiegi, korzystać z psychoterapii. Do końca tego miesiąca możemy wesprzeć jedną z nich - **Patrycję Judczyc**, która prowadzi zbiórkę na stronie zrzutka.pl pt. „Pomóż mi odzyskać moje dawne życie. Leczenie po rozległym oparzeniu".

Śledztwo w sprawie tragicznych wydarzeń w Orchówku prowadził Chełmski Ośrodek Zamiejscowy Prokuratury Okręgowej w Lublinie. Po przesłuchaniu osób, które ucierpiały w zdarzeniu, ratowników, którzy pojawili się na miejscu, i po zapoznaniu się z opinią biegłych śledczy zdecydowali o skierowaniu aktu oskarżenia przeciwko jednej z uczestniczek tragicznego wieczoru - 25-letniej kobiecie (prokuratura nie podaje jej inicjałów). Według ustaleń śledztwa to jej zachowanie, zakwalifikowane jako sprowadzenie zdarzenia zagrażającego życiu lub zdrowiu wielu osób albo mieniu w wielkich rozmiarach, doprowadziło do dramatycznego w skutkach wybuchu, w którym ucierpiało siedem osób.

- Podejrzana usłyszała zarzuty dotyczące tego, że działając nieumyślnie i nie stosując się do zasad bezpieczeństwa, to jest dolewając do rozpalonego bądź rozgrzanego biokominka paliwo, doprowadziła do rozprowadzenia łatwopalnej substancji we wszystkich kierunkach. W wyniku wybuchu rozległych obrażeń termicznych doznało kilka osób zgromadzonych wokół stołu. Za ten czyn grozi kara do 5 lat pozbawienia wolności - mówi prokurator **Jolanta Sołoducha**, szefowa Chełmskiego Ośrodka Zamiejscowego Prokuratury Okręgowej w Lublinie. Czy sąd podzieli zdanie prokuratury i uzna winę oskarżonej? Zanim zapadnie wyrok, przeprowadzone zostaną specjalistyczne opinie biegłych z zakresu pożarnictwa i medycyny. To one mają jednoznacznie odpowiedzieć na pytanie, jak doszło do niekontrolowanego zapłonu i czy zachowanie oskarżonej było bezpośrednią przyczyną tragedii.

(bm, fot. KP PSP we Włodawie i zrzutka.pl)

CZYSTE POWIETRZE
DOCIEPLENIA BUDYNKÓW
MALOWANIE ELEWACJI
FIRMA LOKALNA
SPEC-BUD tel. 607 452 099

Krystyna BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH
• Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
• Promocje - zima 2025/2026
• Wczasy krajowe
• Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
• Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej
Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info
Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37.
e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37
Dla naszych Klientów oferujemy bezpłatne miejsce parkingowe vis a vis biura

Work Centre BIUROPRACY
PRACA W HOLANDII
PRODUKCJA LOGISTYKA
OGRODNICTWO ROLNICTWO
☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037
WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI
www.workcentre.com.pl

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA ARNO
Krasnystaw, ul. Miodowa 3, tel. 82 576 67 89
INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE
• Inwertery
• Panele
• Akcesoria
energia ze słońca

VANDORUM
Zamieszkaj u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22
605 102 222
TAXI POLSKA 19 100 OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI
U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ
ZAMÓW TAXI
Zamawiasz bezpłatnie: 800 202 802
JEDEN NUMER CAŁA POLSKA 19 100

KASY I DRUKARKI FISKALNE
• Tanie
• Proste
• Małe
• Niezawodne
• Gwarancja
OD RĘKI: ELZAB 1969 POSNET • NOVITUS • INNOVA
TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB
certyfikat podpisu elektronicznego
BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

eprasa.pl 5237e31dfa

Najtaniej w Chełmie!
Sprawdź naszą APLIKACJĘ
EKO TAXI 1,80 zł/km
EKO TAXI
82 540 80 00
- PŁATNOŚĆ KARTĄ W KAŻDEJ TAKSÓWCE
- PRZEJAZDY BEZGOTÓWKOWE DLA FIRM
- APLIKACJA DLA KLIENTÓW
- ZAKUPY, HOLOWANIE, ODPALANIE AUTA

Sprzedam działkę 2300 m² z budynkiem o pow. 407 m²
plus piwnice
z przeznaczeniem na działalność produkcyjną bądź pod zabudowę mieszkaniową wielorodzinną do 3 kondygnacji (możliwa adaptacja budynku).
Nieruchomość położona jest w Pokrówce przy ul. Gminnej

tel. 605 547 720

PIWNICE OGRODOWE
BUNKRY SZAMBA
ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ
•Sprzedaż •Transport •Montaż
•Kompleksowe roboty ziemne

Piwnice ogrodowe typu „Loch”
produkt zastrzeżony
SZAMBA - zbiorniki: 5, 10, 12, 15 tysięcy litrów
NOR-KAM
www.nor-kam.pl tel. 602 337 580

PELLET DRZEWNY
Producent
HURT I DETAL
BRYKIET DRZEWNY
KORA SOSNOWA
www.grafpellet.pl telefon: 509 311 488
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com

CHEŁM. Jest akt oskarżenia

Wypadek z Ogrodowej wchodzi na wokandę

Prokuratura Rejonowa w Chełmie skierowała do Sądu Okręgowego w Lublinie akt oskarżenia przeciwko 19-letniemu Szymonowi Cz., sprawcy wypadku na ul. Ogrodowej w Chełmie, w którym zginęli dwaj jego koledzy.

Do tragedii doszło w niedzielny poranek, 30 marca, około godziny 4. Grupa nastolatków wracała z imprezy. W samochodzie i jego bagażniku jechało aż dziesięć osób - większość pod wpływem alkoholu. Jak ustalili śledczy, początkowo kierował ktoś inny, jednak gdy po drodze do auta wsiadały kolejne osoby, kierowca oddał kluczyki. Za kierownicę toyoty wsiadł 19-letni Szymon Cz.

Z akt sprawy wynika, że miał ponad 2 promile alkoholu, prawo jazdy od roku, a po chełmskich ulicach pędził z prędkością przekraczającą 120 km/h. W tym czasie młodzi ludzie w aucie nagrywali filmiki z jazdy, publikowali je w internecie i dobrze się bawili.

Szaleńcza jazda zakończyła się dramatem. Na ul. Ogrodowej rozpędzona toyota uderzyła w latarnię, następnie w murowane ogrodzenie i dachowała. Dwaj 18-latkowie, którzy znajdowali się w bagażniku, zginęli na miejscu. Sześć osób trafiło do szpitala - pięcioro z nich po badaniach zostało zwolnionych do domów.

Szymon Cz. usłyszał zarzuty spowodowania katastrofy w ruchu lądowym ze skutkiem śmiertelnym oraz prowadzenia pojazdu w stanie nietrzeźwości. Jak poinformowała Prokuratura Rejonowa w Chełmie, akt oskarżenia trafił już do sądu. 19-latkowi grozi kara od 5 lat pozbawienia wolności wzwyż. **(opr. w)**

Tragiczne zdarzenie na osiedlu Rejowiecka

W miniony wtorek, 11 listopada, służby ratunkowe interweniowały na osiedlu Rejowiecka w Chełmie. Zgłoszenie dotyczyło 49-letniej kobiety, która – jak twierdzili jej najbliżsi – miała nie dawać oznak życia.

Po przybyciu na miejsce zespołu ratownictwa medycznego stwierdzono, że kobieta jest bez kontaktu i bez czynności życiowych. Ze względu na widoczne oznaki śmierci, ratownicy nie rozpoczęli medycznych czynności ratunkowych.

Bezpośrednio przed interwencją medyków w mieszkaniu odbywała się impreza alkoholowa. Na miejsce została wezwana policja i powiadomiono prokuraturę. Jak udało nam się dowiedzieć, wstępnie ustalono, że do śmierci kobiety nie przyczyniły się osoby trzecie, ale jak w każdym takim przypadku decyzją prokuratora ciało zostało zabezpieczone do sekcji zwłok, która pozwoli ustalić dokładną przyczynę zgonu. **(der)**

CHEŁM. Mężczyzna w kominiarce miał śledzić kobietą i onanizować się

Znów grasuje zboczeniec?

W minioną sobotę wieczorem na profilu Spotted Chełm jedna z internautek zamieściła wpis o próbującym ją napastować chwilę wcześniej zboczeńcu. Do zdarzenia miało dojść na osiedlu XXX-lecia. Chełmianka przestrzegając inne kobiety, napisała, że sprawę zgłosiła na policję. W ostatnich kilku latach to kolejny już raz, kiedy pojawiają się doniesienia o dewiancie grasującym w okolicach osiedla XXX-lecia. Nigdy dotąd policja nikogo nie zatrzymała.

- Chciałabym ostrzec wszystkich, szczególnie kobiety i dziewczynki, że po mieście chodzi zboczeniec, dosłownie 30 min temu szłam I AWP główną drogą i za mną szedł chłopak, był ubrany na czarno miał na sobie kominiarkę, odwróciłam się i w pierwszym momencie nie ogarnęłam co się dzieje, ale po chwili zobaczyłam, że miał opuszczone spodnie do kolan i onanizował się ręką. Po chwili uciekł w stronę poczty i osiedla XXX-lecia. Policja została zawiadomiona. Proszę uważajcie na siebie!!! - taki post pod tytułem „Zboczeniec onanizował się na chodniku w Parku XXX-lecia” (Park XXX-lecia znajduje się w nieco innej części Chełma - uwaga aut.) pojawił się w minioną sobotę wieczorem na profilu Spotted Chełm.

To kolejny już raz, kiedy ktoś w internecie alarmuje o dewiancie napadającym lub napastującym kobiety i dziewczyny w tej okolicy. W listopadzie ubiegłego roku pojawiły się informacje, że w pobliżu Szkoły Podstawowej nr 6 grasuje ekshibicjonista, który obnaża się przed dziećmi. O zdarzeniu poinformowali wówczas uczniowie, a szkoła zgłosiła sprawę na policję. Mundurowi podjęli czynności, ale nikogo nie zatrzymali.

Podobne informacje zamieszczone zostały w sieci w styczniu 2023 roku. Jedna z internautek napisała: „W*racając z mamą z Żabki na ul. Powstańców Warszawy ok. godz. 20.30 przez park obok ulicy Połanieckiej w pewnym momencie zorientowałyśmy się, że ktoś idzie za nami. Przyspieszyłyśmy, idąc dalej w kierunku Połanieckiej, aż nagle ten zboczeniec klepnął mnie w pośladek! Ja zamarłam, mama coś krzyknęła do niego. On odpowiedział: „Oj, sorry” i poszedł w kierunku szkoły”.* Zboczeniec miał być niskiego wzrostu, ubrany na ciemno i miał na sobie kaptur. Pod postem pojawił się wpis innej internautki, że mniej więcej w tym samym czasie, w tej okolicy spotkało ją coś podobnego, o czym powiadomiła policję. Sama policja wówczas nie potwierdziła, że otrzymała takie zgłoszenie.

Informacje o zboczeńcu grasującym po osiedlu XXX-lecia pojawiły się w internecie również w 2017 roku. Kobiety przestrzegały się przed zwyrodnialcem, ale chełmska policja przekazała, że takie zawiadomienie do niej nie dotarło.

Za to informacje z listopada 2013 roku o usiłowaniu gwałtu, do którego doszło na osiedla XXX-lecia, były jak najbardziej poważne. Wówczas jedna z kobiet zgłosiła na policję, że została napadnięta przez nieznanego jej mężczyznę, uderzona w głowę i sprawca próbował się do niej dobierać. Druga zawiadomiła, że został napadnięta w bramie jednego z bloków na XXX-leciu, ale napastnika spłoszyli przypadkowi przechodnie. Wówczas policja wszczęła oficjalne postępowania, ale też nikt nie został zatrzymany.

Sobotniego wpisu na Spotted Chełm nie powinno się lekceważyć. Nie zaszkodzi, jeśli kobiety zachowają ostrożność, a policja sprawdzi, te czy w okolicach XXX-lecia faktycznie nie grasuje jakiś zboczeniec, bo te powtarzające się, co jakiś czas, doniesienia, o takich przypadkach w tym miejscu, dają powody do myślenia. W weekend nie mieliśmy możliwości zweryfikować, czy sobotni incydent faktycznie został zgłoszony na komendę, ale do sprawy wrócimy. **(red)**

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁM. Oferta MPGK jedyna i za wysoka

Widmo podwyżki za wywóz śmieci

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie jako jedyne przystąpiło do ogłoszonego przez ratusz przetargu na odbiór odpadów w mieście. Jego oferta opiewa na 41,7 mln zł, podczas gdy ratusz zamierzał wydać na ten cel 35 mln zł.

Informowaliśmy ostatnio, że umowa z MPGK w Chełmie na odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych wygasa wraz z końcem roku, dlatego ratusz ogłosił przetarg na to zadanie. Obowiązująca w Chełmie od 2023 r. stawka za odbiór odpadów - 19 zł od osoby miesięcznie - jest jedną z najniższych w kraju i nie pozwala na zbilansowanie się systemu gospodarki odpadami. Ratusz od lat dopłaca do systemu gospodarki odpadami. Urzędnicy informowali, że najbliższe postępowanie przetargowe, wyłaniające wykonawcę usługi na odbiór śmieci od chełmian będzie miało kluczowe znaczenie, bo kwoty, jakie przedstawią oferenci, zdecydują o tym, czy stawka zostanie utrzymana na obecnym poziomie, czy też trzeba będzie ją podnieść. Ta druga opcja staje się coraz bardziej realna. Chełmski MPGK jako jedyny przystąpił do przetargu, a jego oferta opiewa na 41 758 948,08 zł, podczas gdy miasto zamierzało wydać na ten cel 35 mln zł.

- W związku ze złożeniem jednej oferty przez MPGK sp. z o.o. w Chełmie oraz występującą różnicą pomiędzy ceną ofertową a kwotą przeznaczoną przez Miasto na realizację zadania pn. Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości położonych na terenie Miasta Chełm, informuję, że Zamawiający nie podjął jeszcze decyzji o zawarciu umowy - informuje Kancelaria Prezydenta Chełma. - Na obecnym etapie oferta jest szczegółowo analizowana, z uwzględnieniem charakteru oraz okoliczności udzielanego zamówienia. **(mo)**

GMINA ŻMUDŹ

Ze studni dobiegało gdakanie

Strażacy uratowali... kurę

To była skomplikowana interwencja, wymagająca specjalistycznego sprzętu i alpinistycznych umiejętności. Dla chełmskich strażaków zawodowych i druhów z OSP w Żmudzi nie ma jednak rzeczy niemożliwych i akcja w głębokiej na 20 metrów studni zakończyła się pełnym sukcesem

W poniedziałek, 10 listopada, strażacy zostali wezwani do nietypowej akcji w Wólce Leszczańskiej (gm. Żmudź). Zgłoszenie dotyczyło kury, która wpadła do 20-metrowej, suchej studni. Na miejsce przybyli strażacy z Chełma oraz druhowie z Ochotniczej Straży Pożarnej w Żmudzi. Przy użyciu sprzętu wysokościowego i zachowaniem wszystkich zasad BHP jeden z ratowników zszedł na dno studni i bezpiecznie wydobył uwięzioną kurę. Ptak zaginął kilka dni wcześniej. Co się z nim stało, właściciele zorientowali się dopiero, gdy usłyszeli odgłosy dobiegające ze studni. Kura wyszła z opresji cało. **(w)**

Spotkajmy się w Salonie Plus i Polsat Box
Galeria Chełm (ul. Rejowiecka 34) | Pl. Kupiecki 13

CHEŁM. Straciła oszczędności po rozmowie z „bankowcem"

Oskubali seniorkę z oszczędności

81-letnia mieszkanka Chełma padła ofiarą oszustów podszywających się pod pracownika banku. Wprowadzona w błąd przez telefonicznego rozmówcę, uwierzyła, że ktoś próbuje zaciągnąć na nią kredyt, a jej oszczędności są zagrożone. Aby je „ochronić", pod wpływem instrukcji fałszywego konsultanta wypłaciła pieniądze z konta i wpłacała je do wpłatomatu na rzekomo bezpieczny rachunek.

Kobieta zgłosiła się do chełmskiej komendy policji w ubiegłym tygodniu.

- Z jej relacji wynikało, że skontaktowała się z nią osoba podająca się za pracownika banku. Kobieta usłyszała, że ktoś próbuje zaciągnąć na nią kredyt, a jej oszczędności są zagrożone. Aby je chronić, miała najpierw wypłacić pieniądze z banku, a następnie wpłacić je na wskazany „bezpieczny" rachunek - informuje nadkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa chełmskiej komendy.

Będąc w telefonicznym kontakcie z rozmówcą kobieta udała się do placówki bankowej, gdzie wypłaciła 30 tysięcy złotych. Część tej kwoty wpłaciła we wskazanym wpłatomacie. Po chwili zaczęła podejrzewać, że może mieć do czynienia z oszustwem i przerwała dalsze wpłaty. Niestety, zdążyła stracić ponad 11 tys. złotych.

Policja poszukuje sprawców i apeluje o ostrożność.

- Internetowi oszuści stale udoskonalają swoje metody. Nie ufajmy rozmówcom i sprawdźmy czy przekazywane informacje są prawdziwe rozłączając taką rozmowę i samemu kontaktując się z bankiem. Nie działajmy pochopnie i pod wpływem emocji. Zastanówmy się zanim pod namową dzwoniących przekażemy jakiekolwiek pieniądze – przypomina nadkom. Ewa Czyż. **(w)**

eprasa.pl 5237e31dfa

Według rankingu tu żyje się lepiej niż w Lublinie czy Zamościu

Nie masz jak w Chełmie?

W rankingu oceniającym jakość życia opracowanym przez platformę analityczną Algolytics Technologies i partnerów Chełm znalazł się w czołówce województwa lubelskiego. Miasto figuruje na trzecim miejscu, wyprzedzając - m.in. Lublin, Zamość czy Białą Podlaską.

Ogólnopolski raport, o którym mowa, nosi nazwę „Gdzie żyje się najlepiej? Ocena jakości życia w gminach i przewodnik po location intelligence dla biznesu i samorządów". Przygotowała go firma technologiczna Algolytics Technologies z partnerami, wśród których są m.in.: Agencja Badawcza SW Research BIK, Polska Izba Informatyki i Telekomunikacji (PIIT) oraz Pracodawcy RP. W raporcie znajdujemy ocenę jakości życia w polskich gminach i ich ranking (w zależności od typu gminy miejskie, wiejskie, miasta powiatowe itd.) według 10 kategorii tematycznych. Pod lupę wzięto takie czynniki jak: zdrowie, bezpieczeństwo, warunki ekonomiczne, dostępność usług publicznych i komercyjnych, infrastruktura techniczna i cyfrowa, edukacja, transport, środowisko przyrodnicze, kultura i rekreacja, spójność społeczna.

Raport to próba zmierzenia i porównania warunków życia w polskich gminach, łącząca dane statystyczne z subiektywnymi preferencjami mieszkańców. Ranking powstał w oparciu o wyniki badania ankietowanego i analizę dziesiątek „zmiennych przestrzennych" przeprowadzoną z wykorzystaniem platformy analitycznej Algolytics. W ścisłej czołówce w kraju, jeśli chodzi o liderów jakości życia, znalazły się zarówno duże miasta (Warszawa, Kraków, Gdańsk), jak i mniejsze ośrodki (Sopot, Mińsk Mazowiecki, Bolesławiec, Pabianice, Legionowo, Świdnica, Chrzanów). Najwyższe wskaźniki jakości życia koncentrują się w centralnej i południowo-zachodniej Polsce oraz wokół większych miast. Najniższe w gminach wiejskich północno-wschodniej i północnej Polski, gdzie wyzwaniem pozostaje dostępność usług, infrastruktury i rynku pracy. Najwyższe średnie wskaźnika notują miasta wojewódzkie i powiatowe, najniższe - gminy wiejskie.

Według średniego wskaźnika jakości życia w województwach lubelskie zajmuje 13. miejsce (na 16 województw), więc optymizmem nie wieje. Za to sam Chełm wypada dobrze, bo zajmuje trzecie miejsce w województwie pod względem jakości życia, wyprzedzając takie miasta na prawach powiatu jak Zamość i Biała Podlaska oraz stolicę województwa - Lublin. W raporcie czytamy: „…*Wariant wag eksperckich dla województwa lubelskiego premiuje gminy o miejskim profilu funkcjonalnym oraz te, które łączą bardzo dobrą dostępność edukacji i usług codziennych z szybkim działaniem służb ratunkowych. W pierwszej dziesiątce dominują miasta powiatowe i większe ośrodki subregionalne; obecne są także silne ośrodki przygraniczne. Co ciekawe na liście brakuje Lublina - stolicy województwa…*". W raporcie czytamy, że wysokie wartości układają się tam, gdzie koncentracja szkół, usług i transportu jest największa, a dojazdy służb - najkrótsze. Wymienione są też czynniki, które zdecydowały o tym „sukcesie" Chełma w rankingu na tle samorządów województwa lubelskiego. Kluczem do tej czołówki i głównymi atutami mają być: edukacja - bardzo dobre wyniki egzaminu ósmoklasisty i matur; bezpieczeństwo - szybki dojazd straży pożarnej; transport i usługi: gęstość przystanków, różnorodność środków transportu i bogata oferta sieci handlowych w zasięgu 2 km; zdrowie: dobra dostępność podstawowej opieki zdrowotnej; warunki ekonomiczne: korzystne dochody mieszkańców. Raport wskazał też słabsze strony Chełma: bezrobocie, jakość powietrza, większe odległości do części jednostek PSP i schronów. **(mo)**

CHEŁM. Kompostowniki pod lupą

Urzędnicze kontrole na posesjach

Chełmscy urzędnicy zapowiadają kontrole posesji chełmian, którzy zadeklarowali posiadanie kompostownika i korzystają w związku z tym z ulg. Oględziny zaplanowane są w końcówce października i listopadzie.

Prezydent Chełma sprawuje kontrolę przestrzegania i stosowania przepisów ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach. W związku z tym chełmscy urzędnicy szykują wyrywkowe kontrole nieruchomości, których właściciele zadeklarowali posiadanie kompostownika i korzystają w związku z tym ze zwolnień z części opłaty za wywóz śmieci. Kontrole będą dotyczyć weryfikacji faktycznego posiadania kompostownika i kompostowania w nim bioodpadów. Urzędnicy przypominają, że właściciele nieruchomości mają obowiązek umożliwić dokonanie oględzin. W trakcie kontroli, pracownicy wykonają dokumentację fotograficzną kompostowników oraz znajdujących się w nich bioodpadów. W wydanym przez ratusz zawiadomieniu czytamy: „…*Właścicielowi nieruchomości, który korzysta ze zwolnienia z tytułu kompostowania odpadów ulegających biodegradacji, a nie posiada kompostownika przydomowego lub nie kompostuje bioodpadów stanowiących odpady komunalne w kompostowniku przydomowym lub uniemożliwia upoważnionej przez Prezydenta Miasta Chełm osobie dokonanie oględzin nieruchomości wydana zostanie decyzja o utracie prawa do zwolnienia z części opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, od pierwszego dnia miesiąca, w którym stwierdzono wystąpienie co najmniej jednej z przesłanek. Ponowne prawo do zwolnienia będzie przysługiwało po upływie nie wcześniej niż 6 miesięcy od dnia, w którym decyzja stała się ostateczna…*". **(mo)**

CHEŁM. Radni poznali koncepcję

Najpierw monitoring, potem SIM?

Na ostatniej sesji Rady Miasta Chełm zostały przedstawione pierwsze efekty prac nad nową koncepcją Systemu Informacji Miejskiej (SIM), czyli kompleksowego, spójnego systemu oznakowania Chełma. Zdaniem radnych projekt wygląda ciekawie, ale pojawiły się obawy, że bez miejskiego monitoringu nowa infrastruktura mogłaby szybko paść ofiarą wandali.

Za przygotowanie projektu odpowiada firma UTAL, a jego założenia na sesji przedstawił przedstawiciel spółki, **Paweł Marek**. Na wstępie zaprezentowano stan faktyczny oraz elementy wymagające poprawy. Wśród słabych stron wskazano m.in. zły stan techniczny tablic adresowych i drogowskazów, niedostateczne oznakowanie starszych przystanków autobusowych i stan witaczy przy wjazdach do Chełma. Największym mankamentem jest jednak brak tablic z nazwami przecinających się ulic, widocznych z perspektywy kierowcy.

Nie zabrakło też pozytywnych przykładów - w dobrym stanie są oznakowania tras rowerowych i obiektów turystycznych (znaki E-9 i E-10 w obrębie DK12), a także nowe wiaty przystankowe, których stylistykę można byłoby wykorzystać w ramach SIM.

Radnym pokazano również jak w praktyce mogłyby wyglądać nowe znaki, tablice i inne rozwiązania w ramach SIM. Wśród zaproponowanych pomysłów wskazano np. słupki z nazwami ulic wyposażone w kody QR i tagi NFC, które po zeskanowaniu telefonem, odsyłałyby do dedykowanego serwisu mapowego (zawierającego np. rozmieszczenie atrakcji turystycznych, rozkład jazdy komunikacji itp.).

Zaprezentowane rozwiązania przypadły radnym do gustu, jedynie radna **Katarzyna Rot** (Polska 2050) zwróciła uwagę, że drogowskazy dedykowane pieszym mogłyby być bardziej czytelne.

Na pytanie radnego Łukasza Krzywickiego (KR KO) o koszt takiego przedsięwzięcia, przedstawiciel firmy UTAL odpowiedział, że wdrożenie SIM w Chełmie mogłoby kosztować około 5 mln zł, w zależności od zakresu i wybranych technologii.

- Grafiki i przygotowane projekty są bardzo ciekawe, jednak, jeśli chodzi o tempo wdrażania tablic i oznaczeń, byłbym ostrożny - mówił radny Krzywicki. - Wydanie 5 milionów złotych, kiedy miasto zmaga się z różnymi problemami, może być ryzykowne w sytuacji, kiedy w Chełmie wciąż nie brakuje osób, które niszczą to, co zostało zrobione. Wystarczy spojrzeć na zdewastowane przystanki. Obawiam się, że za tydzień czy miesiąc nowe tablice mogłyby być już pomalowane graffiti. Dlatego zanim zainwestujemy tak duże środki, powinniśmy postawić na edukację, monitoring i egzekwowanie kar za niszczenie mienia.

Przedstawiciel UTAL przyznał, że z doświadczenia firmy wynika, iż akty wandalizmu często pojawiają się w pierwszych tygodniach po montażu infrastruktury SIM. Dlatego projektanci stosują rozwiązania ograniczające takie zniszczenia.

- Wszystkie znaki z nazwami ulic montowane są na wysokości około 2,7 metra, aby utrudnić ich uszkodzenie. Można też stosować folie antygraffiti, które pozwalają łatwo zmyć spray. Zawsze też sugerujemy samorządom ubezpieczenie infrastruktury od aktów wandalizmu - tłumaczył przedstawiciel firmy.

Radny Krzywicki zwrócił jednak uwagę, że ubezpieczenie również generuje dodatkowe koszty.

- Osobiście uważam, że projekt wygląda bardzo dobrze i mógłby wprowadzić do miasta nowoczesność i świeżość. Ale zanim zaczniemy inwestować miliony w nowe tablice, powinniśmy najpierw zadbać o skuteczny monitoring, by móc zabezpieczyć przyszłe inwestycje - dodał. **(w)**

Chełm, dnia 12.11.2025 r.

OGŁOSZENIE

Zarząd Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej w Chełmie informuje, że w dniu **02.12.2025 r**. o godz **10 00**

w sali nr 208 przy ul. Lwowskiej 51
odbędzie się przetarg ustny, licytacyjny, nieograniczony na ustanowienie i przeniesienie prawa odrębnej własności do lokalu mieszkalnego położonego w Chełmie przy ulicy:

Nowy Świat 5/13 o pow. 38,40 m² na IV piętrze
cena wywoławcza 198.000,00 zł

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest udokumentowanie wniesienia wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej na konto CHSM w PKO BP S.A. O/Chełm nr 23 1020 1563 0000 5702 0011 4785.

Oferenci przystępujacy do przetargu mają obowiązek złożyć komisji przetargowej oświadczenie na piśmie, że:

1. Zapoznali się z niniejszym ogłoszeniem przetargowym i przyjęli jego treść do wiadomości.
2. Zapoznali się ze stanem technicznym lokalu i nie zgłaszają żadnych uwag.

Postęp kwoty licytacji nie może być niższy niż 1.000,00 zł i może również odpowiadać jej wielokrotności.

Osoba wyłoniona w drodze przetargu wylicytowaną kwotę winna wnieść w terminie do **02.01.2026 r**.

Wadium przepada na rzecz Spółdzielni jeżeli:

- żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej kwocie wywołania plus jedno postąpienie,
- osoba, która uzyskała przybicie nie wpłaci w zakreślonym terminie wylicytowanej w przetargu kwoty,
- osoba, która przystąpi do przetargu (tj. wpłaciła wadium i przed rozpoczęciem przetargu nie zgłosiła chęci wycofania się) nie jest obecna podczas licytacji,
- osoba, której oferta została wybrana uchyla się od zawarcia umowy przeniesienia własności lokalu mieszkalnego.

Wadium wygrywającego przetarg zarachowane zostanie na poczet ceny nabycia odrębnej własności lokalu. Wadium uczestników przetargu, którzy licytacji nie wygrali zwrócone zostanie na wskazane konto.

Wydanie lokalu nastąpi po zawarciu aktu notarialnego.

Koszty aktu notarialnego, koszty sądowe postępowania wieczysto-księgowego oraz ewentualne podatki i inne opłaty obciążają nabywcę.

Bliższych informacji na temat przetargu udziela Dział Gospodarki Zasobami i Samorządu (komórka członkowsko-mieszkaniowa pokój 216) tel. 82 565 83 14 wew. 353.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁM. Nowi w Straży Miejskiej

Straż Miejska w Chełmie zwiększa „moce patrolowe". Ratusz przeprowadził rekrutację na czterech nowych funkcjonariuszy. Kandydatów było dziewiętnastu.

Chełmski ratusz rozstrzygnął nabór na cztery stanowiska aplikanta w Straży Miejskiej w Urzędzie Miasta Chełm. Wśród niezbędnych wymogów były m.in.: wykształcenie średnie, bardzo dobra sprawność psychiczna i fizyczna, prawo jazdy kat. B. Wymogami dodatkowymi było wykształcenie wyższe na kierunku politologia, ekonomia, prawo, administracja bezpieczeństwo wewnętrzne lub bezpieczeństwo narodowe, a także znajomość przepisów o samorządzie, kodeksu wykroczeń, umiejętność obsługi komputera. Wpłynęło 19 aplikacji. Odbyły się rozmowy kwalifikacyjne z kandydatami, którzy przeszli wymogi formalne. W toku postępowania wybrano czterech kandydatów, którzy zdaniem komisji spełnili wszystkie wymogi, wykazali się bardzo dobrą znajomością wymaganych przepisów i - jak czytamy w informacji o wynikach naboru opublikowanym w biuletynie informacji publicznej - w trakcie rozmowy kwalifikacyjnej zaprezentowały się jako osoby opanowane i dobrze zmotywowane do pracy.

Tomasz Piskorski, komendant Straży Miejskiej w Chełmie, cieszy się, że obsada w jednostce zwiększa się. Świeża krew się przyda, tym bardziej, że ostatnio na emeryturę - po 33 latach pracy w Straży Miejskiej - przeszedł pan Mirosław, znany wielu chełmianom. Po przyjęciu nowych strażników formacja ta liczyć będzie 19 mundurowych, a do tego 1 pracownik „w cywilu".

W zakresie obowiązków strażników miejskich jest m.in. czuwanie nad porządkiem i kontrola ruchu drogowego, doprowadzanie osób nietrzeźwych do izby wytrzeźwień, kontrola utrzymania czystości i porządku, przyjmowanie i załatwianie interwencji mieszkańców miasta, asystowanie przy pobieraniu opłat i innych czynności ustalonych na podstawie przepisów o podatkach i opłatach lokalnych, kontrola prawidłowości oznakowania ulic, oświetlania ulic i posesji. **(mo)**

REJOWIEC FABRYCZNY
Świadomi zagrożenia

Będą strzec, jak źrenicy oka

Ujęcia wody w Rejowcu Fabrycznym będą lepiej strzeżone. Miasto zapowiada zakup monitoringu oraz systemu alarmowego.

Temat ochrony ujęć wody na ostatniej sesji poruszył rany **Krzysztof Kister**.

- Wiadomo, co się dzieje, wojna za naszą granicą, a w kraju dochodzi do akcji sabotażu, dlatego może powinniśmy pomyśleć o kamerach przy ujęciach wody, by lepiej je zabezpieczyć - mówił radny.

Na jego uwagę odpowiedział burmistrz **Gabriel Adamiec**, który poinformował, że samorząd już podjął działania w tym kierunku.

- Jeśli chodzi o zabezpieczenie ujęć wody, już pół roku temu ogłaszaliśmy, że jest to infrastruktura krytyczna. Dziś do tej infrastruktury zaliczają się także m.in. poczta, ośrodek zdrowia, ulice, oświetlenie, a przede wszystkim system wodno-kanalizacyjny. Woda pitna to zasób krytyczny numer jeden, dlatego z tzw. środków kryzysowych planujemy zakup monitoringu dla obu ujęć wody oraz systemu alarmowego - wyjaśnił burmistrz.

Adamiec dodał, że polecił pracownikom przygotowanie planu ochrony ujęć wody, który obejmie m.in. regularną kontrolę obiektów, również w porze nocnej, a także sprawdzanie studni, ogrodzeń, zamknięć budynków, oświetlenia i działania kamer.

- Kiedyś sabotaż infrastruktury krytycznej był traktowany marginalnie, dziś jesteśmy świadomi, że jej zabezpieczenie to potrzeba numer jeden. Mamy konkretne wskazania i tryby działania w sytuacjach zagrożenia. Jeśli ktoś zauważy podejrzane osoby, robiące zdjęcia przy ciepłowni, ujęciach wody czy oczyszczalni ścieków, proszę o natychmiastowy kontakt z policją i ze mną - apelował burmistrz.

Podczas sesji Adamiec przypomniał też o realnych przypadkach sabotażu infrastruktury w innych częściach kraju.

- Mowa m.in. o włamaniach do miejskich ciepłowni, gdzie zmieniano parametry ogrzewania, czy do basenów, gdzie manipulowano poziomem chloru - substancji bardzo niebezpiecznej. W Wadowicach hakerzy włamali się do urzędu miejskiego i wykradli wszystkie dane. Nasz urząd również doświadcza cyberataków, jednak dzięki wysokiemu poziomowi cyberbezpieczeństwa udaje się skutecznie je odpierać, ale dziś każdy obiekt publiczny jest potencjalnym celem - podkreślił burmistrz. **(w)**

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁM. Ważny jubileusz Państwowej Szkoły Muzycznej w Chełmie

Osiem dekad miłości do muzyki

Początki nie były łatwe, a dziś to nowoczesna, prężnie działająca placówka - miejsce, w którym talent spotyka się z wiedzą, tradycją i pasją. Państwowa Szkoła Muzyczna I i II stopnia im. Idy Haendel w Chełmie obchodzi właśnie swoje 80-lecie.

Uroczystości jubileuszowe odbyły się w ubiegłym tygodniu. W środę, 12 listopada, zorganizowano uroczystą galę połączoną z koncertem **„Nahorny Trio”**. Wśród gości znaleźli się m.in. prezydent Chełma **Jakub Banaszek**, który przekazał na ręce dyrektora **Andrzeja Wojtaszka** gratulacje i życzenia dalszych sukcesów. Dzień później, 13 listopada, odbył się pełen młodzieńczej energii i wzruszeń koncert uczniów i pedagogów.

Szkoła kształci dzieci i młodzież w zakresie gry na wielu instrumentach m.in. fortepianie, skrzypcach, altówce, wiolonczeli, kontrabasie, gitarze, organach, instrumentach perkusyjnych, a także śpiewu. Nauka jest bezpłatna, a kandydaci mogą mieć od 6 do 23 lat. Jak podkreśla dyrektor Andrzej Wojtaszek, zainteresowanie nauką nie słabnie.

- Niestety, nie jest to obraz ogólnopolski, gdyż wiele szkół muzycznych a nawet Akademii Muzycznych boryka się z deficytem naborów. W naszej szkole, co roku, nie przyjmujemy z powodu braku miejsc od kilkunastu do kilkudziesięciu osób. To zainteresowanie dotyczy szczególnie szkoły I stopnia (odpowiednik szkoły podstawowej) i wydziału śpiewu - tu już są starsi uczniowie - mówi Andrzej Wojtaszek.

Każdego roku do szkoły zdaje średnio 60-80 osób, z czego przyjętych zostaje ok. 50, ale bywały też lata, że do rekrutacji przystępowała nawet setka chętnych. Największym zainteresowaniem cieszy się fortepian, gitara oraz śpiew. Mniej chętnych jest za to do gry na trąbce, klarnecie czy kontrabasie, choć jak zauważa dyrektor dziwi go to, bo kontrabas to świetna baza do gry na gitarze basowej.

Choć edukacja muzyczna daje ogrom radości, niewielu absolwentów decyduje się na karierę zawodową. Powód jest prosty - marne płace.

- Ci „wybitni” i ci, którzy nie wyobrażają sobie życia bez muzyki - kochają to, co robią. Ale kto rozsądny zechce zostać zawodowym muzykiem przy bezrobociu na tym rynku. W większości filharmonii polskich, teatrów operowych i muzycznych zarabia się najniższą krajową. W szkołach artystycznych i innych identycznie - zauważa A. Wojtaszek.

Od skromnych początków do nowoczesnej szkoły

Szkoła powstała w 1945 roku jako Instytut Muzyczny im. I.J. Paderewskiego dzięki inicjatywie Marii Mączyńskiej-Zarębskiej i grupy lokalnych muzyków. Najpierw działała w prywatnym mieszkaniu dyrektorki, z jednym fortepianem i dwoma pianinami. Brakowało instrumentów i funduszy, ale nie determinacji. Wsparcie Chełmskiego Towarzystwa Muzycznego oraz Ministerstwa Kultury dało placówce solidne podstawy.

W kolejnych latach szkoła zmieniała siedziby, rozwijała się, przyjmowała nowych pedagogów. W 1951 r. stała się Państwową Szkołą Muzyczną. Ogromny wpływ na jej rozwój mieli kolejni dyrektorzy: **Mateusz Zarembiński -** znacząco podniósł poziom artystyczny szkoły, **Leokadia Olszewska -** rozbudowała placówkę i rozszerzyła działalność, **Eugeniusz Czarnota -** kompozytor, dyrygent, twórca ważnych projektów oraz **Czesław Kotowski** - inicjator prestiżowych wydarzeń akordeonowych.

Od 2001 r. szkołą kieruje Andrzej Wojtaszek, absolwent Akademii Muzycznej im. Pendereckiego w Krakowie, skrzypek. Pod jego kierownictwem powstały nowe klasy instrumentalne, rozwinęła się działalność koncertowa, a w latach 2013-2018 przeprowadzono gruntowną modernizację zabytkowego budynku przy ul. Hrubieszowskiej, gdzie dziś znajduje się siedziba szkoły. Placówka może pochwalić się: nowoczesną salą koncertową na 200 miejsc, wysokiej klasy instrumentarium (m.in. Steinway & Sons, Bechstein, Yamaha) czy aktywną współpracą międzynarodową; organizuje konkursy, koncerty i przeglądy, przyciągając artystów z kraju i zagranicy.

Szkoła wychowała wielu wybitnych artystów - zarówno klasycznych, jak i jazzowych czy rozrywkowych.

- Na pewno jest wiele takich osób, ale z ostatnich kilkunastu, kilkudziesięciu lat należy wymienić: Seweryna Szarpaka - fortepian, Miłosza Lipczuka - saksofon, Igę Babicz - flet, Dominika Bitnera - baryton, Monikę Wolińską - dyrygentka, Michała Kusza (Daria Zawiałow), Anię Dąbrowską, Agę Derlak, Piotra Sławińskiego, Marka Hojdę, Małgorzatę Skotnicką - klawesyn, Zbigniewa Czarnotę - wskazuje dyrektor.

Dyrektor Wojtaszek nie ukrywa, że mimo sukcesów i rozwoju kierowanej przez niego placówki boli to, że edukacja artystyczna i sama kultura w Polsce wciąż są niedofinansowane.

- Jestem dumny i zadowolony z tego, co udało mi się zrobić w okresie 25 lat. Ogarnia mnie żal i rozczarowanie głupotą wszystkich polskich polityków. Nie rozumieją, że kultura może przynosić wymierne, finansowe korzyści (przykładem jest np. Szwecja, USA). Dużo i z wielkim patosem prowadzi się historycznych dysput na temat „wielkości” kultury polskiej, a obecnej kulturze rzuca się ochłapy budżetowe. Prawa autorskie w Polsce to kpina. Daje się za to zarabiać Googlowi, You Tube etc... - komentuje dyrektor.

(w, fot. Miasto Chełm)

Niezwykły zbieg okoliczności, niezwykła książka

Wśród staroci znalazł skarb związany z Chełmem

- Oniemiałem. Aż mi się trzęsły ręce - wspomina pan Witold, chełmski kolekcjoner. Kilka miesięcy temu, podczas wizyty na warszawskiej giełdzie staroci, trafił na książkę, której szukał od wielu lat. Chodzi o napisany w Chełmie pamiętnik „W szpitalu pod dwoma okupacjami” autorstwa Marty Wańkowiczówny, córki słynnego pisarza Melchiora Wańkowicza. Zdaniem kolekcjonera to unikat, bardzo trudno dostępny w Polsce.

Pan Witold od blisko trzech dekad gromadzi zabytkowe eksponaty, ale szczególne miejsce w jego kolekcji zajmują książki, zwłaszcza te związane z medycyną. Interesują go również dzieje chełmskiego szpitala. Jak mówi, ten temat wzbudził jego ciekawość po tym, jak przeczytał o mordzie dokonanym przez Niemców na pacjentach oddziału psychiatrycznego w Chełmie.

- Kiedyś ktoś mi powiedział, że istnieje książka napisana przez Martę Wańkowiczównę, córkę znanego pisarza, która w pierwszych miesiącach II wojny światowej pracowała w chełmskim szpitalu. Bezskutecznie szukałem jej przez kilka lat. W internecie znalazłem o niej tylko dwie wzmianki. Wiedziałem, że jeden egzemplarz znajduje się w Bibliotece Narodowej. Kiedyś też słyszałem o egzemplarzu sprzedanym na aukcji - mówi kolekcjoner.

Wiosną tego roku, podczas wizyty na targach staroci na warszawskim Kole, stał się niemal cud.

- Na jednym ze stoisk zobaczyłem niewielką książkę w niebieskiej okładce, bez tytułu. Gdy ją otworzyłem, oniemiałem. To była właśnie ona. Ręce mi się trzęsły. Potem jak już wracałem do Chełma, musiałem stanąć na parkingu i choć trochę przeczytać, bo nie mogłem wytrzymać - wspomina pan Witold.

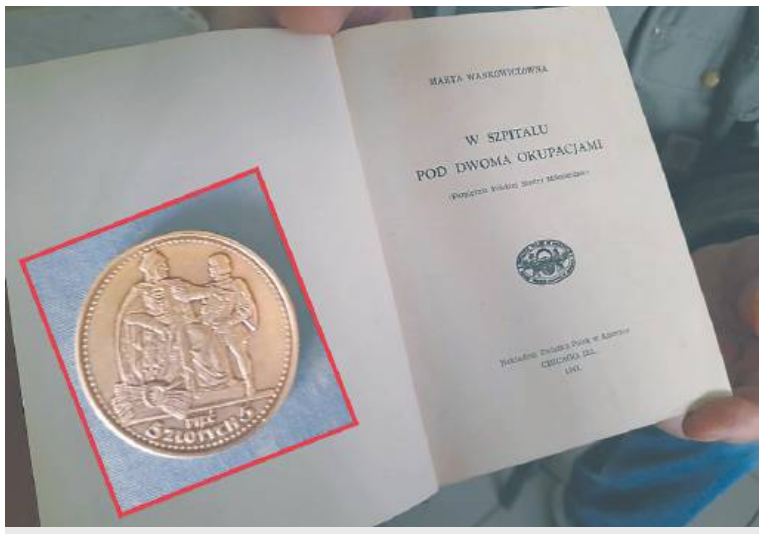
Książkę kupił za 150 złotych, ale dziś - jak mówi - nie sprzedałby jej nawet za kilkakrotność tej kwoty. - To najważniejszy tytuł w mojej kolekcji - podkreśla.

Pamiętnik „W szpitalu pod dwoma okupacjami. Pamiętnik polskiej siostry miłosierdzia” został wydany w 1941 roku w Chicago, nakładem **Związku Polek w Ameryce**. W przedmowie do wydania Honorata B. Wołowska, ówczesna przewodnicząca Związku, pisała, że publikacja ma przybliżyć społeczeństwu młodą, utalentowaną autorkę, ale równie ważna jest jej treść. Pamiętnik ten, to nie wyobraźnia pisarka, a codzienne, nerwy rwiące przeżycia młodego względnie dziewczęcia polskiego, które na pierwszy zew Ojczyzny, niczem karny żołnierz, do ciężkiej i żmudnej staje służby, nie prędzej z posterunku ustępując, aż wraża siła wroga i tu swój „Raus” dokonała - czytamy w przedmowie.

Autorka, Marta Wańkowiczówna, przed wojną mieszkała wraz z matką Zofią w Srebrzyszczu pod Chełmem. W pierwszych miesiącach okupacji pracowała jako wolontariuszka w szpitalu wojskowym w Chełmie. Po wyrzuceniu sióstr miłosierdzia ze szpitala przez Niemców opuściła kraj i m.in. przez Włochy trafiła do Stanów Zjednoczonych.

Pan Witold przyznaje, że szczególnie interesowały go fragmenty dotyczące życia miasta i funkcjonowania szpitala w pierwszych tygodniach okupacji.

- Choć autorka skupia się głównie na swojej pracy, przytacza też dramatyczne sceny. Opisuje m.in., jak Sowieci po wkroczeniu do Chełma wywieźli ze szpitala wszystko - łóżka, leki, koce, wyposażenie kuchni, a nawet sześć świń. Dzień później, gdy przyszli Niemcy i dowiedzieli się, co się stało, ruszyli tropem Sowietów i zmusili ich do zwrotu części wyposażenia - opowiada kolekcjoner.

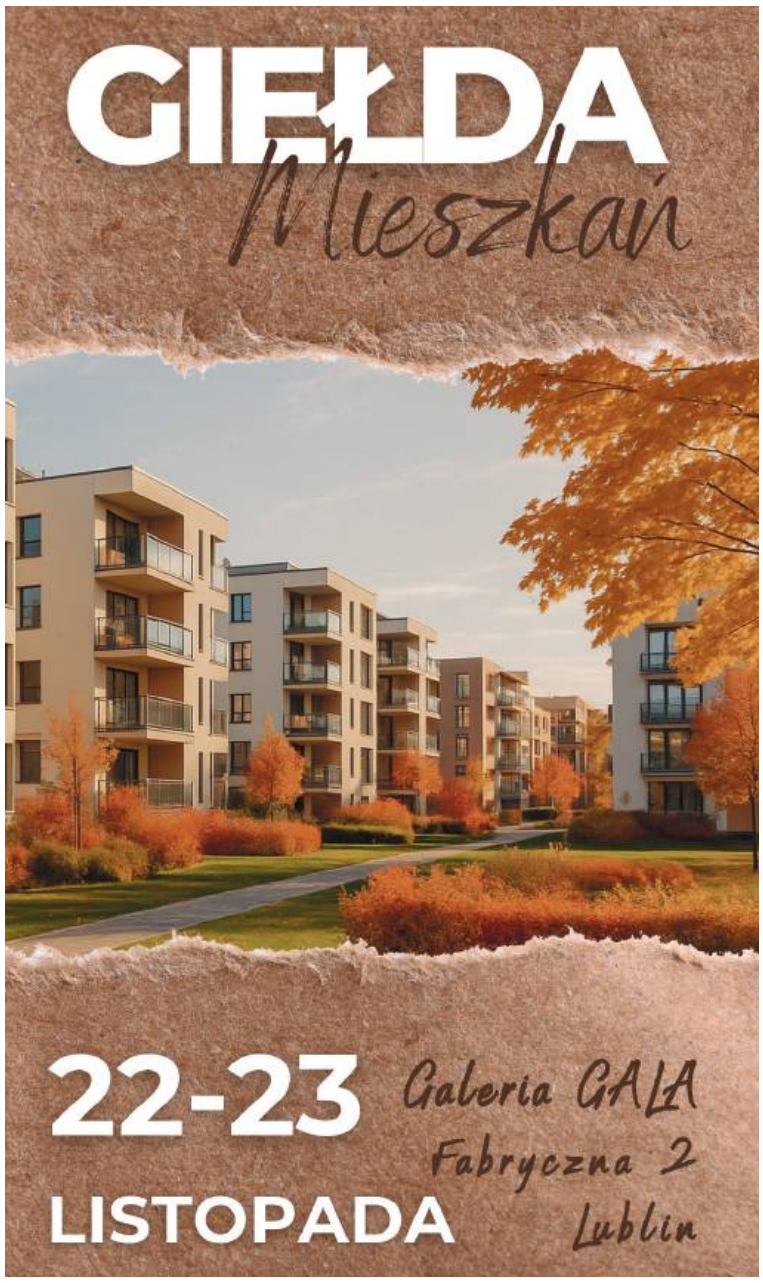


Dwa prawdziwe skarby w kolekcji pana Witolda - książka Marty Wańkowiczówny o chełmskim szpitalu na początku II wojny światowej oraz najdroższa polska moneta metalowa tzw. „Konstytucja” z 1925 roku, której wartość wyceniana jest na 30 tys. zł.

W kolekcji pana Witolda znajdują się także inne perełki - m.in. trzytomowe, ilustrowane wydanie „Lekarza ratującego zdrowie” z 1936 roku, w skórzanych oprawach. Jest też najdroższa polska moneta metalowa tzw. „Konstytucja” z 1925 roku oraz nóż komandosów niemieckich. Ale książka Wańkowiczówny to, jak mówi, nie tylko cenny element jego kolekcji, ale unikatowy zapis początków okupacji w Chełmie, widzianej z perspektywy młodej, bo zaledwie 18-letnej dziewczyny.

- Dla mnie to więcej niż skarb - to pamięć o Chełmie i jego ludziach - podsumowuje pan Witold. **(w)**

eprasa.pl 5237e31dfa



CHEŁM. Dostali 15 procent

Orzekanie na trzy czwarte

Jak już informowaliśmy, od 18 listopada posiedzenia wznawia Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Niepełnosprawności w Chełmie. Stało się to możliwe dzięki dodatkowym funduszom przyznanym przez wojewodę lubelskiego, choć środki te to zaledwie niewielka część kwoty, o jaką wnioskowano.

Na początku listopada Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Niepełnosprawności w Chełmie do odwołania wstrzymał posiedzenia komisji orzekających i wydawanie decyzji. Powodem był brak środków na wynagrodzenia lekarzy i członków składów orzekających. Zespół zwracał się do wojewody lubelskiego z prośbą o przekazanie 270 tys. zł, monity te jednak długo pozostawały bez odpowiedzi, więc orzekanie wstrzymano i istniało ryzyko, że przed końcem roku nic się nie zmieni. Jak informowaliśmy przed tygodniem, sytuacja uległa poprawie. Posiedzenia mają zostać przywrócone w tym tygodniu, choć jak się okazuje środki przekazane Zespołowi to zaledwie niewielka część wnioskowanej kwoty.

- Wojewoda Lubelski przyznał Powiatowemu Zespołowi do Spraw Orzekania o Niepełnosprawności w Chełmie dotację na funkcjonowanie w wysokości 15 procent wnioskowanej kwoty. Otrzymana dotacja w 80 procentach umożliwi wznowienie wydawania orzeczeń o stopniu niepełnosprawności od 18 listopada. Część odwołanych posiedzeń składów orzekających, zostało przełożone na grudzień br., i styczeń 2026 r. - przekazała **Joanna Malinowska**, przewodnicząca Powiatowego Zespołu do Spraw Orzekania o Niepełnosprawności w Chełmie. **(w)**

CHEŁMSKIE

Kąpieliska w nowym wydaniu

Trzy wodne perełki

Boiska, kort tenisowy, altany i fontanna - to tylko niektóre atrakcje przewidziane w ramach rewitalizacji „Glinianek" w Chełmie. Ten sam projekt przewiduje też m.in. otwarty amfiteatr na 600 osób nad zalewem w Żółtańcach i wieżę widokową nad kąpieliskiem w Natalinie.

Znamy szczegóły projektu „Rewitalizacja oraz udostępnianie atrakcji turystycznych przy zbiornikach wodnych CHOF", zakładającego rewitalizację kąpielisk w Żółtańcach (gmina Chełm), Natalinie (gmina Kamień) i Glinianek w Chełmie. Całość pochłonie 18 881 890 zł, z czego dofinansowanie to 12 315 725,27 zł. z Funduszy Europejskich. Liderem projektu jest miasto Chełm, które na zagospodarowanie Glinianek dostało 9,3 mln zł. Projekt ma być zrealizowany do końca 2027 r. Oto zakres inwestycji planowanych na poszczególnych kąpieliskach.

Glinianki

Zakres prac nad Gliniankami obejmuje: likwidację grobli i połączenie zbiorników, budowę nowej grobli, ukształtowanie terenu kąpieliska, a także budowę 12 pomostów, budynku gastronomicznego, budynku do obsługi pola kempingowego z łazienkami, portiernią i kuchnią wraz ze zbiornikiem na nieczystości. W planach jest też m.in. budowa boiska wielofunkcyjnego, siłowni plenerowej, boiska do siatkówki plażowej, placów zabaw, kortu tenisowego, piłkochwytów. Do tego na Gliniankach staną 2 budynki toalet publicznych, ławki, hamaki, stoły, kosze na śmieci i psie odchody, grill, palenisko, stojaki rowerowe, kolumny serwisowe dla kamperów, altany, fontanna, przebieralnie, drewniany trap i schody. W planach jest też oświetlenie parkowego i monitoring, a także nowe miejsca parkingowe, alejki spacerowe, rowerowe i nowe nasadzenia drzew.

Zalew w Natalinie

W ramach projektu nad zalewem w Natalinie zaplanowano budowę drewnianej wieży widokowej, trzech drewnianych wiat plażowych ze stołami i ławkami, utwardzonej kostką promenady spacerowej i drogi wewnętrznej, a także drewnianego ogrodzenia placu zabaw. Do tego nad zalewem powstaną miejsca obsługi cyklisty z utwardzonym placem dla rowerów wraz ze stojakami na pięć rowerów. W planach jest rozbudowa oświetlenia i instalacji monitoringu, a także modernizacja boiska do siatkowej piłki plażowej oraz plaży (oczyszczenie i uzupełnienie piasku).

Zalew w Żółtańcach

Nad zalewem w „Żółtańcach", odwiedzanym przez ogromne rzeszy plażowiczów, zaplanowano budowę otwartego amfiteatru na 600 osób. W planach są też bulwary spacerowe i tzw. ciąg pieszo-jezdny do muszli koncertowej oraz budowa budynku sanitarnego wraz z przyłączami i instalacjami.

Zagospodarowane w ramach projektu zbiorniki wodne mają służyć mieszkańcom, turystom, w tym osobom ze szczególnymi potrzebami. **(mo)**

CHEŁM. Mieszkańcy poirytowani

Parking do końca miesiąca

Jak poinformowali nas miejscy urzędnicy parking przy Połanieckiej zostanie udostępniony kierowcom najpóźniej do 30 listopada.

- Prace przy parkingu rozpoczęły się na początku lipca, a miasto zapowiadało, że inwestycja zakończy się we wrześniu. Tymczasem mamy połowę listopada, a obiekt wciąż jest zamknięty. Dodatkowo z użytku wyłączono drogę wzdłuż bloku Połaniecka 2, co tylko pogorszyło sytuację. Parkowanie to teraz koszmar. Nie mamy gdzie zostawiać aut. Ile to jeszcze potrwa? - pytają zirytowani mieszkańcy.

Niemal dwa tygodnie temu zwróciliśmy się do miasta z pytaniami dotyczącymi etapu realizacji inwestycji, powodów opóźnień oraz ewentualnych dodatkowych kosztów, o które - jak wynikało z naszych ustaleń - miał ubiegać się wykonawca.

W ubiegły piątek Ratusz przesłał krótką odpowiedź: **„Parking został wykonany, ale nie oddany jeszcze do użytku ze względu na fakt, iż wykonywana jest droga dojazdowa wzdłuż bloku przy ul. Połanieckiej 2a do parkingu. Po wykonaniu drogi parking zostanie oddany do użytkowania. Przekazanie do użytkowania parkingu planowane jest do 30 listopada br.".**

Mieszkańcy mają nadzieję, że ten termin zostanie dotrzymany i po wielu tygodniach utrudnień parking wreszcie zostanie otwarty. **(w)**

Zaufanie
i bezpieczeństwo
seris konsalner
seris.pl
Chełm, ul. Wojsławicka 10 D
+48 662 165 541

Zielarnia LAWENDA
Nowa zielarnia na mapie Chełma
- naturalnie dla Ciebie
Odkryj moc natury i zadbaj o zdrowie w naturalny sposób.
• Zioła i mieszanki prosto z natury • Naturalne wsparcie zdrowia i energii
• Tradycja połączona z nowoczesnością
Już wkrótce otwarcie - bądź z nami od pierwszego dnia!
Chełm, ul. Lwowska 81, Centrum Handlowe Carrefour
zielarnialawendachelm
zielarnialawendachelm

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁM
Będą nowe stopnie i poręcze
Zbudują schody od postaw

Rozpoczął się długo wyczekiwany remont schodów łączących parking przy Gmachu z ulicą Moniuszki. Zamknięte z powodu fatalnego stanu technicznego przejście zostanie odbudowane od podstaw.

Schody stanowiące skrót między osiedlami Górnej i Dolnej Dyrekcji od wielu miesięcy były wyłączone z użytku z powodu złego stanu technicznego oraz braku środków na remont. Lubelski Urząd Wojewódzki, do którego ten teren należy, co prawda podejmował naprawy, jednak nie przyniosły one oczekiwanych rezultatów, a ostatecznie uznano, że schody muszą zostać odbudowane od podstaw. Z kolei chełmianie wielokrotnie wyrażali swoje niezadowolenie z powodu zamknięcia przejścia. Zwracali uwagę, że mimo iż schody są zagrodzone, ludzie i tak tędy chodzą, tyle że przez stromą skarpę. Na początku br. **Maciej Baranowski**, dyrektor chełmskiej Delegatury Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego, obiecał, że remont odbędzie się jeszcze w tym roku. I słowa dotrzymał. Przed kilkoma dniami prace ruszyły. Wykonawca zdążył rozebrać już stare schody. Z dokumentacji przetargowej wynika, że powinien zrealizować prace w ciągu ok. 2 miesięcy, a koszt wraz z nowymi schodami, poręczami i balustradami wyniesie aż 442 tys. zł.

Prace wiążą się z niewielkimi utrudnieniami - część parkingu przy Gmachu została czasowo wyłączona z użytkowania. **(w)**

CHEŁM. O grosze, ale jednak
Drożeje woda w ChSM

Od 1 grudnia br. zmieni się cena wody dla mieszkańców Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej. Może nie jest to znaczny wzrost, bo ceny rosną o grosze na metrze sześciennym, ale jednak to podwyżka.

Podwyżka wynika z nowej taryfy za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowego odprowadzenie ścieków na terenie miasta Chełm, którą zatwierdził dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Lublinie.

Według nowych stawek za metr sześcienny zimnej wody mieszkańcy spółdzielni zapłacą od 1 grudnia 4,26 zł (było 4,20 zł) a za metr odebranych ścieków 7,67 zł (było 7,41 zł). To daje łącznie 32 grosze. Informacje o podwyżkach i rozliczającym odczycie na koniec listopada pojawiły się już na tablicach ogłoszeniowych w blokach spółdzielni. **(reb)**

Można porozmawiać także przez telefon
Notariusze doradzą za darmo

Już w najbliższą sobotę, 22 listopada, odbędzie się kolejna edycja ogólnopolskiej akcji edukacyjnej „Dzień Otwarty Notariatu". Kancelarie będą za darmo doradzać jak nie popaść w kłopoty np. podczas sprzedaży nieruchomości. Niestety, do stacjonarnej akcji nie przystąpiła żadna z chełmskich kancelarii. Ale z rejentami można porozmawiać w Zamościu, Łęcznej i Lublinie - także telefonicznie. O co najczęściej pytamy?

Rolą notariuszy jest zapobieganie sporom, stratom i nieporozumieniom, jeszcze zanim do nich dojdzie. Dlatego też przesłanie tegorocznej edycji Dnia Otwartego Notariatu brzmi: *Jak nie popaść w kłopoty? Porozmawiaj o tym z notariuszem.* Podczas ogólnokrajowej akcji będzie można skorzystać z porad notariuszy stacjonarnie w 54 miejscach w całej Polsce, telefonicznie oraz online, także poprzez kanały w social mediach - informuje Krajowa Rada Notarialna.

A o co najczęściej pytamy u notariusza?

Główne tematy dotyczą testamentów, dziedziczenia i zachowku oraz darowizn, umów majątkowych małżeńskich, np. rozdzielności i intercyzy, podziału majątku, nieruchomości (kupno/sprzedaż, księgi wieczyste, najem okazjonalny, pełnomocnictwa, poświadczenia), spółek i spraw firmowych (zakładanie i zmiany w spółkach), dziedziczenie majątku za granicą.

Podczas ubiegłorocznej edycji Dnia Otwartego Notariatu notariusze udzielili ponad 3 tys. informacji prawnych, odebrali ponad 1600 połączeń telefonicznych i tłumaczyli zawiłe procedury przez łącznie ok. 270 godzin. To dowód realnej skali potrzeb i zainteresowania odbiorców.

Niestety, w tym roku do stacjonarnej akcji nie przystąpi żadna z chełmskich kancelarii notarialnych. Ale z darmowych porad będzie można skorzystać u notariuszy w Zamościu, Łęcznej i Lublinie. A w wielu innych także telefonicznie. Szczegóły miejsca - oraz formy kontaktu - dostępne są na oficjalnej stronie akcji www.porozmawiajznotariuszem.pl. **(reb)**

CHEŁM. Łatwo oceniać innych
Ma lokum, ale mierzy się z hejtem

Pan Leszek, który koczował w samochodzie pod blokiem znalazł w końcu nowe lokum, ale teraz mierzy się z hejtem. - Ludzie mnie nie znają, nie rozumieją mojej sytuacji a mimo to łatwo przychodzi im rzucanie oskarżeń i ocenianie - mówi i prosi by dać mu spokój.

O sytuacji 62-letniego pana Leszka pisaliśmy przed tygodniem. Mężczyzna stracił pokój na stancji i z całym swoim dobytkiem wylądował w samochodzie, pod blokiem. O pomoc dla koczującego bezdomnego poprosili mieszkańcy. Niektórzy zlitowali się i częstowali gorącą kawą, pomagali uruchomić samochód, żeby mógł się ogrzać, bo noce są coraz zimniejsze. Po naszej interwencji sytuacją pana Leszka zainteresował Miejski Ośrodek Pomocy Rodzinie. I pomógł znaleźć nową stancję.

- W poprzedni czwartek była opieka społeczna, znalazła mi numer telefonu do właściciela nowej stancji. Dogadałem się, zapłaciłem kaucję i jeszcze tego samego wieczora miałem gdzie spać - mówi pan Leszek.

I chociaż wydaje się, że historia ma pozytywny finał, to jednak pan Leszek mierzy się teraz z hejtem ludzi. - Wytykają mnie palcami, nie mam zrozumienia wśród ludzi. Nie wiedzą, w jakiej jestem sytuacji, dlaczego się w niej znalazłem, ale łatwo przychodzi im oczernianie mnie i ocenianie - mówi mężczyzna, który prosi, aby uszanować jego trudny los i po ludzku dać mu spokój. **(reb)**

CHEŁM. Od litości do hejtu

Śpi w samochodzie pod blokiem. Obcy ludzie proszą o pomoc

**62-letni Leszek koczuje w aucie pod blokiem przy ul. Wieczlańskiej w Chełmie. Odmówiła się mu pomocy rodzina i życzliwi, którzy go dożywiali. Zapłacili za pokój, aby mógł się ogrzać. Zapłacili nie bez pewnego oporu. Ale obcy ludzie proszą o pomoc. Ktoś zlitował się i częstował go kawą i pomógł uruchomić auto. Inny mówi, że mężczyzna powinien się wyprowadzić z samochodu. Jeszcze inni mówią, że to jest jego problem. Mężczyzna chce się ogrzać, bo noce są coraz zimniejsze. Ktoś inny pisze, że ma na kogo liczyć. Ktoś inny pisze, że ma na kogo liczyć. Ktoś inny pisze, że ma na kogo liczyć

ELEKTRIM
SALON OŚWIETLENIA
ul. Kolejowa 2, 22-100 Chełm
+48 508 004 503 salon@telektrim.pl
www.telektrim.pl
WSZYSTKIE OPRAWY OŚWIETLENIOWE FIRMY GLIMEX 40% TANIEJ
OD 17 DO 22 LISTOPADA 2025 r.

CHEŁM. Będzie się jechało!

Zaplecze rośnie z obwodnicą

Kiedy skończą się korki w Horodyszczu Kolonii? To pytanie od tygodni zadają sobie kierowcy, którzy wjeżdżają i wyjeżdżają z Chełma „włodawską szosą". Na razie zmieniła się tam organizacja ruchu, dzięki czemu widać postępy prac przy obwodnicy i budowie tzw. obwodu utrzymania drogi ekspresowej.

Od połowy września na ulicy Włodawskiej w Hordyszczu Kolonii panują duże utrudnienia w ruchu. Na drodze ustawiono sygnalizację świetlną, przez która ruch odbywa się wahadłowo. Kierowcy muszą mieć naprawdę dużo cierpliwość, żeby wyjechać albo wjechać do miasta. Najgorzej jest po południu. Czasami tworzą się tak gigantyczne korki, że przejechanie przez miejscowość zajmuje kilkadziesiąt minut. Kto wie, jak objechać korek przez ulicę Ceramiczną i Horodyszcze, ten korzysta z tej możliwości, inni kierowcy jadą przez Okszów.

Utrudnienia związane są z budową węzła drogowego Chełm Północ i włączenia do nowego przebiegu drogi „włodawskiej".

Tydzień temu zmieniała się organizacja ruchu w tym miejscu. Kierowcy jadą teraz nowym przebiegiem - przez dwa ronda i pod wiaduktem, ale nadal ruchem kieruje sygnalizacja świetlna i tworzą się spore korki. Jak długo? - Wykonawca planuje utrzymanie świateł do końca listopada - wyjaśnia **Łukasz Minkiewicz**, rzecznik prasowy lubelskiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg krajowych i Autostrad. Potem pojedziemy już płynnie.

A za sprawą m.in. zmiany organizacji ruchu kierowcy mogą zobaczyć jak wraz z powstawaniem obwodnicy rosną budynki obwodu utrzymania drogi ekspresowej.

- Powstają tam pomieszczenia biurowe dla pracowników wykonawcy całorocznego utrzymania Drogi Krajowej 12 i ekspresowej obwodnicy Chełma, a także pracowników Rejonu Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad w Chełmie, którzy się tam przeniosą (kilkanaście osób). Na terenie obwodu będą także magazyny soli oraz garaże dla pojazdów utrzymaniowych - tłumaczy Ł. Minkiewicz.

Budowa obwodnicy miała się zakończyć na przełomie 2025 i 2026 roku. Jednak z uwagi na nieprzewidziane sytuacje wykonawca zwrócił się o wydłużenie terminu.

- Rozpatrzono już roszczenie dotyczące długotrwałej procedury uzyskania decyzji ZRID, która trwała aż 13 miesięcy, ale w rozpatrywaniu są kolejne okoliczności mające wpływ na termin realizacji inwestycji. Chodzi o wystąpienie skomplikowanych warunków gruntowo-wodnych, konieczność przebudowy przez PGE sieci wysokiego napięcia, co miało wpływ na budowę węzła Chełm-Wschód, czy zwiększony zakres prowadzonych badań archeologicznych w Srebrzyszczu. Mobilizujemy wykonawcę, by udostępnić trasę główną jak najszybciej. Szacujemy, że kierowcy skorzystają z obwodnicy w 2027 r., ale termin ten może ulec zmianie (w obie strony - zależeć to też będzie od warunków pogodowych) - wyjaśnia rzecznik lubelskiego oddziału GDDKiA. **(reb)**

eprasa.pl 5237e31dfa

KRASNYSTAW

Wywijał pistoletem. Groził ojcu i bratu śmiercią

Od tygodni zastraszał i znęcał się nad najbliższymi, aż w końcu sięgnął po przedmiot przypominający pistolet i zagroził, że ich pozabija. Tu miarka się przebrała. 37-letni agresor trafił do aresztu.

Krasnostawscy policjanci zatrzymali 37-letniego mężczyznę, który od kilku miesięcy miał znęcać się nad ojcem, a ostatecznie zagrozić jemu i swojemu bratu, że ich pozabija. – Jak ustalili funkcjonariusze, od października 2025 roku do 10 listopada bieżącego roku mężczyzna, będąc pod działaniem alkoholu, wszczynał awantury, podczas których wyzywał ojca słowami wulgarnymi i obelżywymi, a także groził mu uszkodzeniem ciała – informuje podkomisarz **Anna Chuszcza**, oficer prasowy KPP w Krasnymstawie. – Kulminacją jego agresywnych zachowań był incydent z 10 listopada, kiedy to 37-latek, trzymając w ręku przedmiot przypominający broń palną, kierował wobec ojca oraz brata groźby pozbawienia życia – dodaje.

Tego dnia agresor został zatrzymany, a 12 listopada na wniosek policji i prokuratora sąd zastosował wobec niego środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania na okres trzech miesięcy. Za znęcanie się nad osobą najbliższą oraz kierowanie gróźb karalnych, 37-latkowi grozi kara do 5 lat pozbawienia wolności.

(kg, fot. KPP Krasnystaw)

Ukradł wypchany portfel. Długo się łupem nie nacieszył

Dzięki błyskawicznemu i profesjonalnemu działaniu krasnostawskich policjantów mieszkaniec gminy Zamość odzyskał skradziony mu portfel, w którym było blisko 4000 złotych i dokumenty, a złodziej stanie przed sądem.

– W miniony czwartek w południe 54-letni mieszkaniec gminy Zamość poinformował policjantów o kradzieży jego portfela, w którym znajdowało się blisko 4000 złotych oraz dokumenty. Funkcjonariusze natychmiast podjęli intensywne czynności w tej sprawie. Dzięki ich zaangażowaniu i skutecznej współpracy już po krótkim czasie zatrzymano czterech mężczyzn mogących mieć związek ze zdarzeniem. W toku dalszych ustaleń okazało się, że kradzieży dokonał 41-latek. Mężczyzna przyznał się do zarzucanego czynu i usłyszał już zarzuty – mówi podkomisarz **Anna Chuszcza**, oficer prasowy KPP w Krasnymstawie. – Policjanci odzyskali skradziony portfel wraz z dokumentami oraz całą gotówką i przekazali go właścicielowi – dodaje.

Red, źródło KPP w Krasnymstawie

IZBICA

Znaleźli monety z 1610 roku

Kolejne wyjście w teren z detektorami i kolejne cenne znalezisko odkrywców ze Stowarzyszenia Historyczno-Poszukiwawczego „Wolica" z gminy Izbica.

Tym razem pasjonaci historii mogą się pochwalić znaleziskiem z XVII wieku. To cztery srebrne monety - Grosze Zygmunta III Wazy z 1610 roku.

– Za grosze za czasów Zygmunta III Wazy można było kupić podstawowe artykuły - mówi **Wojciech Werus** z „Wolicy". - Przykładowo, za trzy grosze (tzw. trojaka) można było kupić garniec piwa, co odpowiadało blisko czterem litrom, czyli w tamtym okresie kupilibyśmy za te monety mniej więcej 16 litrów piwa - śmieje się poszukiwacz.

Dziś jeden Grosz Zygmunta III Wazy osiąga na aukcjach cenę ok. 100 zł. (**kg**)

KRASNYSTAW

Kąpielisko „Lubańka" rysuje się pięknie

Daniel Miciuła, burmistrz Krasnegostawu, pochwalił się wstępną koncepcją zagospodarowania zbiornika „Lubańka". Przygotowane przez projektantów założenia są naprawdę ambitne. Oprócz kąpieliska mają powstać pomosty, promenada, place zabaw, parkingi, wypożyczalnie sprzętu wodnego, strefa gastronomiczna i specjalna enklawa dla wędkarzy.

Zbiornik „Lubańka" powstał w Krasnymstawie kilkanaście lat temu. Znajduje się na północno-wschodnich obrzeżach miasta między ulicami Kwiatową i Torową. Jego lustro wody obejmuje ok. 4,5 ha, a średnia głębokość to 1,7 m. Od początku zbiornik ma charakter jedynie retencyjny, ale obecne władze miasta uznały, że właśnie tu powstanie tak długo wyczekiwane przez krasnostawian otwarte kąpielisko i strefa rekreacji. Przez lata nie potrafili tego zrealizować kolejni burmistrzowie, a obecny włodarz miasta **Daniel Miciuła** jeszcze w kampanii wyborczej obiecał mieszkańcom, że jemu się uda i do końca tej kadencji takie kąpielisko powstanie. I wydaje się, że nie rzucał słów na wiatr. Kilka tygodni temu miasto podpisało umowę na „Opracowanie dokumentacji projektowej na urządzenie kąpieliska i zagospodarowania terenu wokół zbiornika „Lubańka". W ubiegłym tygodniu pochwaliło się jej pierwszymi efektami.

- Intensywnie pracujemy nad stworzeniem nowoczesnego terenu rekreacyjno-wypoczynkowego wokół zbiornika wodnego „Lubańka" – mówi **Daniel Miciuła**, burmistrz Krasnegostawu. – Właśnie odebraliśmy wstępną koncepcję jego zagospodarowania, przygotowaną przez projektantów. Warunki terenowe tego akwenu nie należą do najłatwiejszych, ale architektom udało się wypracować szereg ciekawych rozwiązań – dodaje Miciuła.

To przede wszystkim kąpielisko z plażą, otoczone specjalnie zaprojektowaną do tego celu barierą, która będzie stanowiła bufor umożliwiający proces oczyszczania wody za pomocą roślinności oraz systemu pomp i filtrów.

- To ma zapewnić ciągłą czystość i odpowiednią jakość wody oraz bezpieczne i komfortowe warunki do pływania i zabawy – zapowiada burmistrz. - Przestrzeń wokół kąpieliska mają wzbogacić pomosty z wydzielonymi strefami relaksu wyposażonymi w leżaki. Od północnej strony akwenu, przy ul. Torowej, planowana jest strefa rekreacji dla całych rodzin, a po drugiej stronie zbiornika, od ulicy Kwiatowej, przewidziano z kolei strefę gastronomiczną. Dodatkowo powstaną nowe miejsca parkingowe, wzdłuż brzegu akwenu planowana jest promenada, a przy zaporze zostaną zorganizowane miejsca do wypożyczania kajaków i rowerów wodnych – opisuje włodarz Krasnegostawu.

Wschodnia część zbiornika zostanie przeznaczona dla wędkarzy, dla których przygotowane zostaną specjalne stanowiska do połowu ryb.

- Przemyślane rozdzielenie poszczególnych stref ma zapewnić komfort wszystkim użytkownikom – podkreśla Miciuła

Przedstawiona przez burmistrza wstępna koncepcja trafi teraz do uzgodnień i konsultacji, po których przygotowana zostanie ostateczna wersja. Po jej zatwierdzeniu, stanie się ona podstawą do dalszych prac planistycznych, a także ewentualnego ubiegania się o zewnętrzne fundusze na realizację samej inwestycji. Do jej powstania jest jeszcze bowiem daleka droga. Burmistrz podtrzymuje jednak, że z udziałem zewnętrznych funduszy, czy bez kąpielisko na „Lubańce" będzie gotowe przed końcem tej kadencji. **(kg)**

Przetarg na odcinek S17 Łopiennik - Krasnystaw ogłoszony

Dopinanie ekspresówki

Lubelski oddział GDDKiA ogłosił przetarg na wykonanie kolejnego fragmentu drogi ekspresowej S17. Tym razem chodzi o odcinek między Łopiennikiem Górnym, a Krasnymstawem.

Firmy zainteresowane wykonaniem projektu i budową 9-kilometrowego odcinka drogi ekspresowej S17 między Łopiennikiem Górnym (bez węzła) a Krasnymstawem-Północ (bez węzła) mają czas na złożenie ofert do 15 grudnia.

- Ten odcinek zacznie się przed Łopiennikiem Górnym, ominie centrum miejscowości od południowo-zachodniej strony, następnie zbliży się do drogi krajowej nr 17 i dalej pobiegnie wzdłuż niej. Kończyć będzie się w Zakręciu, przed zaplanowanym węzłem Krasnystaw-Północ u zbiegu z ul. Polewaną. W ramach inwestycji powstanie dwujezdniowa droga ekspresowa z dwoma pasami ruchu w obu kierunkach. Planujemy osiem obiektów inżynierskich, w tym most nad rzeką Łopą, cztery wiadukty i trzy przejścia dla średnich i dużych zwierząt – mówi **Łukasz Minkiewicz**, specjalista ds. komunikacji społecznej w lubelskim oddziale GDDKiA.

Zadaniem wykonawcy będzie wykonanie projektu budowlanego, uzyskanie pozwolenia na budowę (tj. decyzji o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej - ZRID), wybudowanie trasy oraz uzyskanie pozwolenia na użytkowanie. Wyłonienie wykonawcy oraz podpisanie umowy, w przypadku braku odwołań, planowane jest na początek 2026 roku.

Budowa drogi ekspresowej między węzłem Piaski Wschód a granicą z Ukrainą w Hrebennem jest podzielona na dziewięć odcinków, o łącznej długości 115 km. Na sześć odcinków GDDKiA ma już podpisane umowy z wykonawcami. Prace trwają już między na odcinkach Zamość Wschód – Zamość Południe oraz Tomaszów Lubelski Południe – Hrebenne o łącznej długości prawie 30 km. Jeszcze w tym roku spodziewane jest uzyskanie decyzji ZRID dla odcinka Zamość Południe – Tomaszów Lubelski (18,5 km).

- Złożyliśmy wnioski do wojewody lubelskiego o wydanie decyzji ZRID dla odcinków Piaski Wschód – Łopiennik o długości 16,3 km oraz Krasnystaw – Izbica o długości 18,8 km i Izbica – Zamość Sitaniec o długości 9,9 km – dodaje Minkiewicz.

Przed końcem tego roku mają zastać ogłoszone przetargi na dwa ostatnie brakujące fragment S17: Zamość Sitaniec – Zamość Wschód (11,3 km) oraz około dwukilometrowy odcinek trasy w okolicy Hrebennego prowadzący do planowanego terminala na granicy z Ukrainą. (**kg**)

eprasa.pl 5237e31dfa

STARY BRUS. Gminni radni idą na policję

Straszeni i śledzeni

Część radnych i wójt gminy Stary Brus nie mają ostatnio łatwego życia. Czują się osaczeni i zastraszeni przez przeciwników budowy fermy drobiu, którzy ich śledzą czy zaglądają na posesje. Miarka przebrała się w sobotę, gdy doszło do próby pobicia wójt przez jedną z oponentek. Samorządowcy mają dość i zapowiadają zgłoszenie sprawy na policję.

Fermę drobiu w Nowym Brusie, ok. 500 metrów od zabudowań chce budować firma Wipasz. To oczywiście nie wszystkim jest w smak. Część mieszkańców założyła komitet sprzeciwiający się tej inicjatywie. Jednym z jego pierwszych działań była obecność na sesji rady gminy i próba wymuszenia na władzach, by te bez przeprowadzenia procedury administracyjnej odmówiły zgody na budowę. Tak się jednak nie stało i od tamtej pory przeciwnicy inwestycji wszelkimi sposobami usiłują nie dopuścić do budowy. Na fejsbukowej stronie „Nie dla fermy drobiu w gminie Stary Brus" wyrażają sprzeciw wobec nieformalnych rozmów dotyczących budowy fermy drobiu ok. 1000 metrów od szkoły. Podkreślają prawo do pełnej informacji, jawności oraz udziału w procesie decyzyjnym. Według nich radni, jako reprezentanci społeczności, powinni działać transparentnie, zgodnie z prawem i w interesie mieszkańców, a nie inwestora, a sprawy mogące wpływać na zdrowie, środowisko i jakość życia muszą być omawiane wyłącznie na oficjalnych posiedzeniach. To odnośnik do sobotniego (15 listopada) nieformalnego zebrania wójt **Patrycji Zińczuk** z radnymi. Miało się ono odbyć o godz. 15, ale tuż przed nim zmieniono i miejsce i godzinę. To rozwścieczyło przeciwników fermy, którzy chcieli być na tym spotkaniu. Zaczęły się więc wielkie poszukiwania. Oponenci jeździli do domów radnych i sprawdzali miejsca, w którym mogli oni się spotkać z wójt. Śledzili też niektórych radnych i szybko odnaleźli ich samochody zaparkowane pod jednym z lokali na terenie gminy. Na miejscu szybko zebrała się spora grupka, która czekała na wyjście samorządowców.

- Po wyjściu na dwór zostaliśmy otoczeni i skrzyczani, choć od razu mówiła, że to moje prywatne spotkanie w czasie wolnym z radnymi - mówi wójt Patrycja Zińczuk. - Były oskarżenia, groźby, przekleństwa, a jedna z kobiet nawet chciała mnie uderzyć. Czy w taki sposób toczy się publiczną debatę? Ani ja, ani radni nie będziemy tolerować takich zachowań. Tym bardziej, że słyszę, że są oni straszeni i boją się o siebie, swoje rodziny i majątki. Dlatego sprawa na początku tygodnia zostanie zgłoszona na policję - dodaje Zińczuk. **(bm)**

WŁODAWA. Fontanna pokonała MPGK

Podwójna wpadka na czworoboku

Do kuriozalnej sytuacji doszło dzisiaj we Włodawie na tzw. czworoboku. Dostawczak MPGK najechał na fontannę, płyta się załamała i auto osiadło na osi. Na pomoc ruszyła druga załoga z przedsiębiorstwa jeszcze większym samochodem i ona też się zapadła na amen. A wszystko w przeddzień uroczystości Święta Niepodległości.

Do zdarzenia doszło w poniedziałek (10 listopada) rano. Pracownicy Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej we Włodawie przyjechali samochodem dostawczym na czworobok, by przygotować plac do wtorkowych obchodów Święta Niepodległości. Na chwilę obecną nie wiadomo, czy ich samochód się stoczył czy za kierownica ktoś siedział. Faktem jest, że auto wjechało na fontannę miejską i załamało ją osiadając na osi. I pewnie na tym by się zakończyło, gdyby ktoś nie wymyślił, by dostawczaka wyciągać za pomocą ciężarówki do przewozu kontenerów na odpady. Jej kierowca przednimi kołami też wjechał na fontannę i efekt był identyczny, o ile nie gorszy. Dopiero profesjonalna pomoc wydostała samochody z pułapki. Jak wyjaśnia prezes MPGK **Hubert Ratkiewicz,** straty nie są duże i większość ma zostać usunięta jeszcze dzisiaj. - Zamówione zostały nowe płytki z tego samego materiału, które zostaną wkrótce zamontowane, by jutrzejsze obchody mogły odbyć się bez żadnych przeszkód. Ewentualne uszkodzenia dysz fontanny będziemy sprawdzać w środę. Sprawdzimy też monitoring miejski, by wiedzieć w jaki sposób doszło do tej sytuacji. Na chwile obecną nie chcę wskazywać winnych, ale z cała pewnością zostaną wyciągnięte odpowiednie konsekwencje od pionu nadzorującego tą operacją - tłumaczy prezes. **(bm)**

Wiedzą, jak korzystać z unijnego wsparcia

Powiat Włodawski krajowym wiceliderem

Niedawno pismo „Wspólnota" opublikowało najnowszy ranking podsumowujący dwie dekady wykorzystywania funduszy Unii Europejskiej przez polskie samorządy. Zestawienie obejmuje lata 2004-2024 i pokazuje, jakie kwoty w przeliczeniu na mieszkańca trafiły do poszczególnych gmin, miast i powiatów. Dla Powiatu Włodawskiego to podsumowanie okazało się wyjątkowo pomyślne, ponieważ zarówno sam powiat, jak i większość gmin zanotowały bardzo wysokie pozycje w skali kraju.

W kategorii „Powiaty" Powiat Włodawski znalazł się na drugim miejscu w Polsce, osiągając wynik blisko czterech tysięcy złotych na mieszkańca zainwestowanych ze środków unijnych. To jeden z najlepszych rezultatów w kraju, który - jak podkreśla starosta włodawski **Mariusz Zańko** - jest efektem konsekwentnego wykorzystywania możliwości, jakie daje członkostwo w Unii Europejskiej.

- To wyróżnienie traktujemy jako rzeczowe potwierdzenie konsekwentnej, wieloletniej pracy wielu osób. Jest to dla mnie powód do umiarkowanej satysfakcji i silna motywacja na kolejne lata. Sukces ten dedykuję wszystkim poprzednim starostom oraz pracownikom Starostwa Powiatowego we Włodawie, którzy z zaangażowaniem współtworzyli to osiągnięcie. Dziękuj! W sposób szczególny pragnę podziękować pani Ani Wygierze, pracownikowi Starostwa Powiatowego, która od kilkunastu ostatnich lat odpowiada za pozyskiwanie środków unijnych. To właśnie dzięki jej profesjonalizmowi, wiedzy i ogromnemu zaangażowaniu możemy dziś cieszyć się z tak wysokiego miejsca w ogólnopolskim rankingu. Równocześnie mamy świadomość wyzwań finansowych powiatu: presji na budżet, potrzeb w służbie zdrowia i oświacie oraz skutków kryzysu demograficznego. Dlatego każdą złotówkę wydajemy rozważnie - podkreśla starosta.

Wśród gmin wiejskich rewelacyjny wynik osiągnęła gmina Urszulin, która uplasowała się na 14. miejscu w Polsce. Na każdego mieszkańca przypada tu ponad jedenaście tysięcy złotych środków wykorzystanych na lokalne inwestycje. Bardzo dobrze wypadła również Wola Uhruska, która znalazła się w pierwszej czterdziestce krajowego zestawienia. Jej wynik - blisko dziewięć tysięcy złotych na mieszkańca - pokazuje, że samorząd ten umiejętnie sięgał po wsparcie dostępne w ramach unijnych programów. Kolejne gminy powiatu również wypadają solidnie na tle kraju. Gmina Hanna, z kwotą ponad siedmiu tysięcy złotych na mieszkańca, trafiła do pierwszej setki ogólnopolskiego zestawienia gmin wiejskich. Niewiele mniej, bo niemal sześć tysięcy osiemset złotych na mieszkańca, wykorzystała Gmina Wyryki, co pozwoliło jej znaleźć się tuż za Hanną, również w ścisłej czołówce. Gmina Hańsk oraz gmina Stary Brus uplasowały się w połowie stawki gmin wiejskich, osiągając odpowiednio nieco ponad cztery tysiące dwieście oraz cztery tysiące sześćdziesiąt złotych wydatków unijnych na jednego mieszkańca. Natomiast gmina Włodawa zamknęła pierwszą połowę rankingu z wynikiem blisko trzech tysięcy ośmiuset złotych na mieszkańca.

Swoją pozycję w zestawieniu odnotowało również miasto Włodawa, które trafiło do kategorii „Miasteczka". Wśród prawie trzystu sklasyfikowanych miejscowości tego typu zajęło 99. miejsce, osiągając wynik ponad dwóch tysięcy siedmiuset złotych na jednego mieszkańca. Całość podsumowania pokazuje, że samorządy Ziemi Włodawskiej potrafią skutecznie pozyskiwać środki zewnętrzne i zamieniać je w konkretne, widoczne w przestrzeni publicznej inwestycje. Dwie dekady obecności Polski w Unii Europejskiej to czas intensywnego rozwoju regionu, na który składają się modernizacje dróg, inwestycje w kulturę i edukację, projekty ekologiczne oraz działania wzmacniające lokalną gospodarkę. Wyniki rankingu potwierdzają, że powiat i gminy naszego regionu należą do najbardziej aktywnych i efektywnych beneficjentów funduszy europejskich. **(bm)**

Seria zatrzymań pijanych kierowców

Włodawscy policjanci zatrzymali trzech kierujących, z których każdy miał w organizmie ponad półtora promila alkoholu, a dwóch z nich dodatkowo popełniło szereg innych wykroczeń.

Do pierwszego zatrzymania doszło w sobotę (15 listopada) około godziny 14:30 w Adampolu. - Policjanci włodawskiej drogówki zauważyli motorowerzystę jadącego bez włączonych świateł, a przede wszystkim bez kasku, zarówno w przypadku kierowcy, jak i pasażera - mówi **podkom. Elwira Tadyniewicz** z KPP we Włodawie. - Jak się szybko okazało, to nie jedyne przewinienia 25-latka z gminy Wyryki. Badanie alkomatem wykazało, że miał on w organizmie blisko 2 promile alkoholu. Kolejny nietrzeźwy kierowca został zatrzymany przez urszulińskich policjantów. 47-latek prowadził Nissana, mając ponad 2 promile alkoholu we krwi, a ponadto nie posiadał uprawnień do kierowania pojazdami. Równie niebezpieczną podróż zakończył 27-letni kierowca Skody, którego zatrzymali funkcjonariusze z Woli Uhruskiej wspólnie ze Strażą Graniczną. Mężczyzna miał ponad 1,6 promila alkoholu w organizmie - wylicza podkomisarz, przypominając, że prowadzenie pojazdu w stanie nietrzeźwości to poważne przestępstwoi realne zagrożenie dla życia i zdrowia uczestników ruchu. **(bm)**

eprasa.pl 5237e31dfa

GMINA HAŃSK. Gratka dla ornitologów, wędkarzy i turystów

Zbiornik gotowy, czekają na wieżę

Nowy zbiornik retencyjny w Dubecznie już gotowy. Inwestycja za niemal pół miliona złotych nie tylko poprawi gospodarkę wodną gminy Hańsk, lecz także otworzy przed mieszkańcami i turystami zupełnie nowe możliwości rekreacji w jednym z najpiękniejszych przyrodniczo zakątków regionu.

Gmina Hańsk zakończyła budowę zbiornika retencyjnego w Dubecznie, realizując projekt pod nazwą „Budowa zbiornika wodnego (retencyjnego)" w ramach zadania „Zwiększenie retencji wód w kanałach potorfowych w Dubecznie". Inwestycja została zrealizowana przy wsparciu finansowym z poddziałania „Wsparcie na inwestycje związane z rozwojem, modernizacją i dostosowaniem rolnictwa i leśnictwa". - Całkowita wartość zadania wyniosła 470 tys. zł brutto, z czego ponad 360 tysięcy zł stanowiło dofinansowanie - mówi wójt Haska, **Alan Struski** podkreślając, że, nowy zbiornik nie tylko zwiększy lokalną retencję wód, ale również realnie wesprze rolnictwo i wpłynie na poprawę stanu środowiska naturalnego. - Kanały potorfowe w Dubecznie to miejsce dobrze znane mieszkańcom, wędkarzom i miłośnikom przyrody. Teren ten wyróżnia się wyjątkową roślinnością torfowiskową oraz bogatą fauną ptaków, stanowiąc jedną z najcenniejszych przyrodniczo przestrzeni w regionie. Do tej pory dostęp do kanałów był jednak ograniczony. Dzięki zakończonej inwestycji obszar został uporządkowany i stał się bardziej przyjazny dla mieszkańców i turystów - dodaje Struski.

Nowy zbiornik pełni funkcję zarówno infrastruktury wodnej, jak i miejsca rekreacji. Stał się przestrzenią zachęcającą do spacerów, obserwacji przyrody oraz spędzania czasu na świeżym powietrzu. Na terenie kanałów planowana jest już kolejna inwestycja , czyli nowa wieża widokowa, która powstanie we współpracy ze Stowarzyszeniem Inicjatyw Lokalnych „Lepsza Przyszłość Gminy Hańsk". Nowa konstrukcja, wykonana ze stali z elementami drewna, zastąpi dawną, wysłużoną drewnianą wieżę. Po jej oddaniu ponownie będzie można podziwiać malownicze krajobrazy torfowisk i potorfowych kanałów z wysokości. **(bm)**

GMINA URSZULIN

Cieszą nawet małe inwestycje

Położyli asfalt okazyjnie

Gmina Urszulin kontynuuje strategię realizacji mniejszych inwestycji drogowych przy okazji większych projektów, co pozwala znacząco obniżać koszty i szybciej reagować na lokalne potrzeby mieszkańców. Najnowszym efektem tych działań jest remont nawierzchni bitumicznej drogi powiatowej w Wytycznie, wykonany na odcinku około 200 metrów.

Prace zostały przeprowadzone we współpracy z Powiatem Włodawskim, który udostępnił specjalistyczny sprzęt wykorzystywany przy większych inwestycjach. Dzięki temu możliwe było wykonanie niezbędnych robót w trybie okazyjnym, a więc przy minimalnych kosztach i maksymalnym wykorzystaniu dostępnych zasobów. - Dziękuję władzom powiatu, radnym powiatowym z terenu naszej gminy, radnym gminnym z okręgu Wytyczno, a przede wszystkim wykonawcy za realizację tej inwestycji „po kosztach". Takie działania to realna korzyść dla naszych mieszkańców - podkreśla wójt Urszulina **Adam Panasiuk**.

Remont w Wytycznie to jednak tylko jedna z kilku inwestycji wykonanych w ostatnich miesiącach przy zastosowaniu tej oszczędnej metody. Wcześniej, na podobnych zasadach, powstał m.in. zjazd z ul. Modrzewiowej do drogi krajowej, a także liczne utwardzenia dróg gminnych, które poprawiły dojazd do gospodarstw i miejsc użyteczności publicznej. Dzięki bardzo dobrej współpracy z wykonawcami oraz sprawnemu koordynowaniu inwestycji, gmina zaoszczędziła już ponad 100 tysięcy złotych. Samorząd zapowiada kontynuację tej metody pracy wskazując, że połączenie większych projektów z drobniejszymi zadaniami drogowymi przynosi trwałe efekty oraz poprawia komfort życia mieszkańców bez nadmiernego obciążania budżetu. **(bm)**

Wydają zgodnie z kolejnością

Reforma potrzebna, ale urzędy „robią bokami"

Wprowadzenie Planu Ogólnego, który do połowy 2026 roku musi opracować każda gmina w Polsce, stało się dużym wyzwaniem dla samorządów. Nowe przepisy mają uporządkować zasady planowania przestrzennego, jednak w praktyce powodują znaczne trudności organizacyjne. Brakuje urbanistów i planistów, a wiele urzędów nie dysponuje odpowiednią liczbą pracowników do obsługi nowych obowiązków.

Dodatkowym obciążeniem jest gwałtowny wzrost liczby wniosków o wydanie decyzji o warunkach zabudowy. Wielu właścicieli działek stara się uzyskać dokumenty jeszcze przed wejściem w życie nowych zasad, co znacząco zwiększa liczbę spraw wpływających do urzędów. Z podobnymi problemami mierzy się gmina Włodawa, gdzie prace nad Planem Ogólnym trwają od kilkunastu miesięcy. Wójt **Dariusz Semeniuk** informuje, że liczba złożonych wniosków o warunki zabudowy przekroczyła już tysiąc. - Dla porównania, w roku 2024 było ich niespełna 500, a jeszcze rok wcześniej ok. 230. To pokazuje skalę problemu. Aby usprawnić pracę, decyzje wydawane są w kolejności wpływu, a każdy wniosek podlega formalnej analizie. Jednak nie wszystkie dokumenty są kompletne i jeśli wniosek wymaga uzupełnień, naturalnie wydłuża się czas wydania decyzji - tłumaczy wójt. Podkreśla też, że celem reformy jest bardziej przejrzyste i uporządkowane planowanie przestrzenne, uwzględniające zarówno rozwój gminy, jak i ochronę jej walorów przyrodniczych. Jednocześnie apeluje o zrozumienie, że procedur nie da się znacząco przyspieszyć. W gminie Włodawa trwają także konsultacje społeczne dotyczące Planu Ogólnego. Mieszkańcy mogą zgłaszać swoje uwagi i pytania podczas spotkań organizowanych na terenie gminy. Najbliższa okazja do udziału w konsultacjach będzie 23 listopada - w Susznie i Orchówku odbędą się spotkania informacyjne z mieszkańcami. **(pb)**

Tym razem bez reprezentacji powiatu

Jedna droga, dwa odbiory

W sobotę (8 listopada) odbył się gminny odbiór wyremontowanego odcinka drogi powiatowej Hanna - Janówka. Tym razem w rolach głównych wystąpili ci, którzy rozpoczęli tę inwestycję, w tym były starosta Andrzej Romańczuk, były dyrektor ZDP we Włodawie Marcin Łopacki czy dzisiejszy wójt Urszulina, Adam Panasiuk. Władz powiatowych nie zaproszono.

Gospodyni odbioru, wójt gminy Hanna **Grażyna Kowalik** przyznaje, że jej wcześniejsza absencja na powiatowym odbiorze drogi nie była wcale przypadkowa. - Na liście zaproszonych zabrakło osób, które faktycznie walczyły o remont tej drogi. Nie chciałam firmować uroczystości swoją obecnością. Po prostu nie czułabym się komfortowo - tłumaczy wójt.

Przypomnijmy, że 30 września powiatowy odbiór drogi Hanna - Janówka był wydarzeniem pełnym oficjeli: wicestarosta **Piotr Gorgol**, członek zarządu powiatu **Andrzej Rusiński**, przewodnicząca rady powiatu **Danuta Kononiuk**, radni powiatowi i gminni, wykonawca inwestycji i mieszkańcy. Kto nie przyszedł? Wójt gminy Hanna, a także zapowiedziany wcześniej ksiądz katolicki. W ostatniej chwili udało się ściągnąć księdza prawosławnego, żeby poświęcił drogę, bo przecież tradycji musiało stać się zadość. Jak podkreśla wójt Kowalik, inwestycja powstała dzięki wieloletnim staraniom wielu osób. - Gmina Hanna sama wydała około 5 mln zł na przebudowę drugiego, 3,5-kilometrowego odcinka tej drogi i współfinansowała remonty innych dróg powiatowych. Wszystko to było możliwe dzięki współpracy z poprzednim zarządem powiatu na czele ze starostą **Andrzejem Romańczukiem**. - Czasami warto pamiętać, kto naprawdę ciężko pracował, a kto jedynie przychodził na przecięcie wstęgi - podsumowuje wójt. **(bm)**

eprasa.pl 5237e31dfa

IZBICA

9-letni Antoś walczy z białaczką

Władze miasta i gminy Izbica oraz SP w Izbicy apelują o wsparcie zbiórki na leczenie 9-letniego Antosia, który walczy z białaczką. Już drugi raz w życiu.

Antoś, uczeń SP w Izbicy, po raz pierwszy stanął do walki z chorobą w czerwcu 2021 roku. Chłopiec coraz częściej zaczął uskarżać się na bóle nóg i narastające zmęczenie, które odbierało mu radość z codziennej zabawy. Jak czytamy na portalu pomagam.cancerfighters.pl, wkrótce jego węzły chłonne stały się powiększone, a na ciele pojawiły się wybroczyny i siniaki. Zaniepokojeni rodzice natychmiast udali się z synem na szpitalny oddział ratunkowy w Zamościu. Lekarka uspokoiła ich, że objawy nie wskazują na nic poważnego. Wrócili do domu z zaleceniem obserwacji, ale dni mijały, a stan chłopca się nie poprawiał. Rodzicielska intuicja nie dawała im spokoju. Czuli, że coś jest nie tak. Zlecili prywatnie badania krwi, chcąc poznać przyczynę. Niestety, okazało się, że Antoś choruje na ostrą białaczkę limfoblastyczną. Chłopiec przez 17 miesięcy przyjmował chemioterapię. Zakończone leczenie przyniosło rodzinie upragniony oddech. - Wreszcie mogli uwierzyć, że najgorsze mają za sobą. Antoś wrócił do domu, znowu cieszył się spotkaniami z przyjaciółmi i próbował dogonić rówieśników w szkole. Wydawało się, że choroba została pokonana – informuje portal pomagam.cancerfighters.pl.

Niestety, po 2 latach białaczka wróciła, jeszcze bardziej bezwzględna. Jedyną szansą na uratowanie życia Antosia jest przeszczep szpiku kostnego. Chłopiec przebywa obecnie w klinice onkologicznej Przylądek Nadziei we Wrocławiu, gdzie czeka na dawcę. Choroba nie zatrzymała się. Antoś przyjmuje lek immunologiczny Blincyto, który pomaga powstrzymać dalszą progresję. Rodzina robi wszystko, co w ich mocy, ale potrzebne jest wsparcie, by przetrwać ten trudny czas. Leczenie, rehabilitacja, specjalistyczne leki i opieka psychologiczna wiążą się z kosztami, które przerastają ich możliwości. Każdy z nas może jednak pomóc. Zbiórka pieniędzy na leczenie ucznia SP w Izbicy odbywa się na stronie pomagam.cancerfighters.pl pod nazwą „PILNE WZNOWA" Antek czeka na dawcę – przeszczep ostatnią szansą". (**kg**)

KRASNYSTAW

Wybieg dla psów tak, ale gdzie?

Mieszkańcy Krasnegostawu chcą wybiegu dla psów, ale nie za bardzo spodobały im się lokalizacje wskazane przez miasto. Urzędnicy zapowiadają dodatkowe konsultacje w tej sprawie.

W ostatnich tygodniach mieszkańcy Krasnegostawu mogli wypełnić ankietę mającą dać odpowiedź na to, czy chcą w mieście organizacji specjalnego wybiegu dla psów, a jeżeli tak, to w jakim miejscu. Ankieta to pokłosie interpelacji radnej **Agnieszki Wolanin**, która wystąpiła z pomysłem organizacji tego rodzaju przestrzeni. Znamy już wyniki głosowania. W ankiecie wzięły udział 463 osoby. 391 osób (84,8% biorących udział w ankiecie) posiada psa, a 70 osób (15,2%) nie ma czworonoga. Za budową wybiegu opowiedziało się 331 osób, przeciwko było 117, a zdania na ten temat nie miało 15 osób. Poparcie dla projektu wyraziło więc ponad 71% ankietowanych. Respondenci zostali też zapytani o to, jak często korzystaliby z takiej infrastruktury. Codziennie odpowiedziało - 116, kilka razy w tygodniu - 135, kilka razy w miesiącu - 39, sporadycznie - 41, odpowiedź „nie skorzystam" zaznaczyły 132 osoby. W ankiecie miasto zaproponowało dwie lokalizacje wybiegu: przy ul. Przemysłowej i ul. Partyzantów. Za pierwszą oddano 103 głosy, a za drugą 123 głosy. Lokalizację „inną" wskazało aż 216 osób, co sugeruje, że mieszkańcy mają własne propozycje lub oczekują lokalizacji bardziej dostosowanej do ich miejsca zamieszkania. Ankietowani wskazali również potencjalne problemy, które mogą wiązać się z funkcjonowaniem wybiegu: czystość i utrzymanie terenu (235 osób), bezpieczeństwo (119), hałas (59).

- Wyniki ankiety pokazują wyraźne poparcie mieszkańców dla budowy wybiegu dla psów. Użytkownicy wskazują na potrzebę stworzenia funkcjonalnej, bezpiecznej i odpowiednio wyposażonej przestrzeni. Jednocześnie zwracają uwagę na konieczność dbałości o czystość oraz zapewnienie właściwego nadzoru - zauważa **Magdalena Górecka** z UM Krasnystaw. - Największym wyzwaniem pozostaje wybór lokalizacji, ponieważ ponad połowa respondentów wskazała propozycje inne niż sugerowane przez miasto - dodaje.

Wśród propozycji mieszkańców znalazły się: ul. Graniczna (8 osób), błonia przy ul. Rybiej (16), Chmielna III, Osiedle Serbinów, Szkoła Rolnicza (15). Miasto planuje przeprowadzenie dodatkowych konsultacji dotyczących ostatecznej lokalizacji wybiegu. (**kg**)

POWIAT KRASNOSTAWSKI. Łopiennik i Siennica Różana najwyżej, Kraśniczyn i gmina Krasnystaw najniżej

Kto najwięcej czerpał z Unii?

Pismo samorządu terytorialnego „Wspólnota" opublikowało kolejny ciekawy ranking. Tym razem poddano analizie wydatki samorządów ze środków Unii Europejskiej w latach 2004-2024 w przeliczeniu na jednego mieszkańca. W powiecie krasnostawskim najlepiej wypadły gminy Łopiennik Górny i Siennica Różana, a najsłabiej Kraśniczyn i gmina Krasnystaw.

Ranking „20 lat polskich samorządów w Unii Europejskiej" mówi wiele. Po pierwsze, analizie poddano długi okres działalności poszczególnych miast i gmin, po drugie, widać po nim kto najlepiej poradził sobie w nowej geopolitycznie rzeczywistości i najskuteczniej zabiegał o unijne pieniądze? W kategorii gminy wiejskie w rankingu „Wspólnoty" sklasyfikowano łącznie 1464 samorządy. Z powiatu krasnostawskiego najlepiej wypadła gmina **Łopiennik Górny**, która zajęła wysokie - 84. miejsce. To zasługa trzech wójtów, kolejno **Witolda Rybaka**, **Jana Kuchty**, obecnego włodarza **Artura Sawy** oraz oczywiście pracowników urzędu gminy. Wydatki ze środków UE w przeliczeniu na mieszkańca w latach 2004-2024 wyniosły tu aż 6.957,24 zł. Drugie miejsce w powiecie krasnostawskim zajęła gmina **Siennica Różana**, w ogólnopolskim rankingu 103. z wydatkami w wysokości 6.529,38 zł. Tu wójtem od lat 90-tych XX wieku niezmiennie jest jedna osoba – **Leszek Proskura**. Podium zamyka gmina **Gorzków** (366. miejsce z wydatkami w wysokości 4.352,17 zł). W okresie, który obejmuje analiza rządzili tu: **Jadwiga Wołyniak**, **Janusz Cichosz**, **Marek Kasprzak** (najdłużej) oraz **Piotr Cichosz**.

Kolejne miejsca gmin z powiatu krasnostawskiego: **Żółkiewka** (w Polsce na 397, miejscu z wydatkami w wysokości 4.234,03 zł), **Fajsławice** (406. miejsce z wydatkami w wysokości 4.184,90 zł), **Rudnik** (640. miejsce z wydatkami w wysokości 3.364,08 zł), **Kraśniczyn** (768. miejsce z wydatkami w wysokości 3.000,82 zł), **Gmina Krasnystaw** (826. pozycja z wydatkami w wysokości 2.860,13 zł).

W kategorii miasteczka sklasyfikowano łącznie 680 gmin miejskich. Miasto i gmina **Izbica** zajęła niezłą, 278. pozycję z wydatkami w wysokości 3.441,32 zł na mieszkańca. W kategorii miasta powiatowe sklasyfikowano z kolei 267 samorządów. **Miasto Krasnystaw** zajęło 52 miejsce z wydatkami w wysokości 3.574,96 zł w przeliczeniu na mieszkańca. W kategorii powiaty w rankingu znajduje się 314 podmiotów. **Powiat Krasnostawski** zajął wysoką, 36 pozycję z wydatkami ze środków UE w wysokości 1.457,58 zł. (**kg**)

GMINA KRASNYSTAW

Grupa Wspólny Krasnystaw oburzona

Czwórka radnych gminy Krasnystaw zrzeszona w klubie Grupa Wspólny Krasnystaw jest oburzona zacytowaną na naszych łamach wypowiedzią byłego już wicewójta gminy Krasnystaw Andrzeja Bąka, która ich zdaniem obraża osoby z wyższym wykształceniem. Złożyli w tej sprawie pisemną interpelację.

Przypomnijmy, we wrześniu br. wyszło na jaw, że Andrzej Bąk nie ma wyższego wykształcenia wymaganego na stanowisku zastępcy wójta i będzie musiał z nim się pożegnać. – Mam satysfakcję, że moi oponenci znaleźli lukę formalną, a nie merytoryczną, i że przez ten ponad rok pomimo osobistej nieprzychylności szeregu osób nikt nie zarzucił mi niekompetencji czy braku zaangażowania. Pomimo braku oficjalnego papierka o wykształceniu mam na tyle dużą praktyczną wiedzę i doświadczenie z zakresu bezpieczeństwa, technologii produkcji, a także pracy jako nauczyciel, że z pewnością nie będę bezczynny – komentował wówczas na naszych łamach **Andrzej Bąk**. Dwa tygodnie później Bąk, nie czekając na decyzję wójta, czy sądu pozbawiającą go stanowiska, sam złożył rezygnację, co nazwaliśmy zachowaniem honorowym. Notabene Bąk faktycznie długo bez zajęcia nie pozostał, bo już w październiku znalazł pracę w Gminnym Przedsiębiorstwie Gospodarki Komunalnej na stanowisku kierownika ds. technicznych.

Zacytowana przez nas wypowiedź Andrzeja Bąka, a zwłaszcza fragment o „braku oficjalnego papierka" mocno nie spodobała się czwórce gminnych radnych: **Annie Kostrzanowskiej**, **Robertowi Ćwircie**, **Tomaszowi Mazurowi** i **Bernardowi Kycowi**. (Pierwsza trójka startowała do rady z komitetu byłej wójt **Edyty Gajowiak-Powroźnik**, a Kyc z komitetu Bezpartyjni Samorządowcy. Na początku tego roku założyli w radzie gminy Klub Radnych Grupa Wspólny Krasnystaw – przyp. **aut**.). Przed kilkunastoma dniami złożyli oni pisemną, dość niestandardową interpelację. Pytają w niej wójta **Wojciecha Kowalczyka** „Dlaczego osoby reprezentujące Urząd Gminy Krasnystaw przed wynikiem kontroli Wojewody Lubelskiego wypowiadają się na łamach tygodnika „Nowy Tydzień" i w Internecie, budując narrację „wszystko dobrze przecież jesteśmy honorowi" oraz urażają osoby z wyższym wykształceniem?". W swoim wystąpieniu radni piszą, że wypowiedzi osób reprezentujących Urząd Gminy Krasnystaw ich zdaniem były niestosowne oraz obraźliwe, i że wyrażają sprzeciw, co do takiego sformułowania oraz zrównywania wyższego wykształcenia z „papierkiem". - Wielu ludzi wykształconych oraz ludzi, którzy w swoim życiu poświęcili wiele, żeby ich dzieci zdobyły wykształcenie czytając słowa, które wypowiedział przedstawiciel Urzędu Gminy Krasnystaw poczuło się urażonych. Wyjaśniamy, żeby zdobyć „papierek o wykształceniu" wielu ludzi musiało włożyć ogromny wkład pracy, czasu, wyrzeczeń oraz pieniędzy (często rodziców lub pochodzących z kredytów bankowych). „Papierek" świadczy o pracowitości, staranności oraz wiedzy absolwenta studiów. „Papierek" przygotowuje do dalszej pracy zawodowej, a studia często trwają od 3 do 6 lat. To czas, w którym osoba zdobywa wiedzę nie tylko teoretyczną, ale także umiejętności społeczne, potrafi pracować w zespołach, staje się bardziej niezależna i decyzyjna – piszą radni w interpelacji. W jej dalszej części podnoszą, że honor to nie tylko słowo, to działanie dla dobra innych. - Ludzie uczestniczący w procederze mówią głosem obranym przez władzę Urzędu Gminy, nie są obiektywni. A fakty są bezdyskusyjne nie do podważenia, fakty to nie narracja jaką zarządzający Urzędem Gminy przedstawiali. Fakt należy nazwać prawdą, kłamstwo kłamstwem, a budowanie fałszywej narracji manipulacją – kończy swoje wystąpienie Grupa Wspólny Krasnystaw.

Odpowiedź wójta Kowalczyka na interpelację nie została jeszcze zamieszczona na portalu gminy. Z ciekawością się z nią zapoznamy, bo do tak sformułowanej interpelacji i w takiej sprawie, nawet osobie z magisterką nie będzie łatwo się odnieść... **RD**

eprasa.pl 5237e31dfa

GMINA WOJSŁAWICE. Tak jakby ocieplenie

Jest przełom, będą remonty?

Przełom w kiepskich dotąd relacjach Powiatu Chełmskiego i Gminy Wojsławice? Władzom obu samorządów udało się ustalić plan inwestycji drogowych na przyszły rok.

Przez ostatnie lata gmina Wojsławice nie należała do pupilów obecnych władz powiatowych. Wójt **Henryk Gołębiowski**, który reprezentuje opcję konkurencyjną do starosty **Piotra Deniszczuka**, oraz gminni radni wielokrotnie wytykali starostwu, że Wojsławice są pomijane w inwestycjach drogowych przez powiat. Pojawił się jednak sygnał, że w tej kwestii idzie ku lepszemu. Podczas ostatniej sesji Rady Gminy Wojsławice przewodniczący **Adam Łopocki** poinformował radnych o spotkaniu ze starostą Deniszczukiem. Pokłosiem rozmów była wizyta starosty w gminie oraz wspólne ustalenie planu inwestycji drogowych na rok 2026.

- Pan starosta zadeklarował, że w przyszłorocznym budżecie powiatu ujęty zostanie remont drogi powiatowej Wojsławice – Huta - Turowiec na dwóch odcinkach: od ul. Uchańskiej, wzdłuż posterunku energetycznego (ok. 500 m) oraz od biogazowni w Turowcu do remizy OSP w Turowcu (ok. 1 km) - poinformował podczas sesji wójt gminy **Henryk Gołębiowski**.

Gmina z kolei zobowiązała się do wykonania dokumentacji technicznej dla tego zadania, a także do przygotowania dokumentacji przebudowy dróg na odcinku ul. Grabowiecka – Nowy Majdan.

To jednak nie koniec ustaleń. Starostwo zapowiedziało, że w przyszłorocznym budżecie znajdzie się również środki na wykonanie dokumentacji projektowej remontu drogi powiatowej w Majdanie Ostrowskim (ok. 3 km), a także dokumentacji dla drogi powiatowej od ul. Grabowieckiej do Popław.

W ostatnich latach Gmina Wojsławice nie była szczególnie obecna w powiatowych planach inwestycyjnych. Ostatnią realizacją był oddany w 2023 roku kilometr drogi powiatowej w Putnowicach. Mieszkańcy długo czekali też na budowę krótkiego odcinka chodnika łączącego drogę powiatową z wojewódzką.

- Liczymy na nowe otwarcie. Przystępując do wykonania dokumentacji chcemy pokazać, że jesteśmy otwarci na współpracę z powiatem - mówią władze gminy.

Podczas sesji wójt poinformował także o rozstrzygnięciu przetargu na modernizację pompowni podnoszenia ciśnienia w Starym Majdanie. Na realizację tego zadania gmina otrzymała dofinansowanie ze środków rządowych. Wpłynęły dwie oferty, a wybrano tańszą, złożoną przez firmę WAMACO z Lublina, opiewającą na kwotę 389 910 zł. Choć oferta przekraczała pierwotnie planowany budżet (ok. 267 tys. zł), wójt zdecydował o jej przyjęciu, podkreślając, że inwestycja jest kluczowa dla prawidłowego funkcjonowania sieci wodociągowo-kanalizacyjnej, a rządowe środki muszą być wydatkowane do końca roku. Rada Gminy dokonała odpowiednich zmian w budżecie, zabezpieczając brakujące środki. **(w)**

DOROHUSK. Autem nie przejedziesz, na piechotę z utrudnieniami

Niepodległości zamknięta

Z powodu remontu na przejeździe kolejowym 18 listopada zostanie zamknięta droga wojewódzka nr 816 w Dorohusku-Osadzie, na odcinku ul. Niepodległości. Przez przejazd będzie można jedynie przejść pieszo, ale i to może odbywać się z trudnościami.

Droga zostanie zamknięta dokładnie o godzinie 8.00. A remont zaplanowano do 24 listopada, do godziny 16.00. Zamknięcie drogi spowodowane jest pracami remontowymi na przejeździe kolejowym, w obrębie przejazdu kolejowego z linią nr 63. Tym samym zmieni się organizacja ruchu w tym rejonie Dorohuska. Objazd dla pojazdów o masie całkowitej do 8 ton zaplanowano przez drogę wojewódzką nr 816 oraz drogami gminnymi nr 104936L i 104939L. Objazd dla pojazdów o rzeczywistej masie całkowitej powyżej 8 ton biec będzie drogami wojewódzkimi nr 816 i 844, drogą krajową nr 12 oraz drogami powiatowymi nr 1842L, 1843L i 1845L, przez miejscowości Okopy - Srebrzyszcze - Kamień - Natalin - Turka.

Ruch pieszych przez przejazd będzie dozwolony, ale możliwe są utrudnienia.

- W przypadku bardzo niesprzyjających warunków pogodowych lub awarii ciężkiego sprzętu pracującego na torowisku możliwe jest przedłużenie prac o jeden dzień roboczy - zapowiada wykonawca. **(reb)**

Rapsodia wyśpiewała złoto

Chór Rapsodia z II Liceum Ogólnokształcące im. gen. Gustawa Orlicz - Dreszera w Chełmie z kolejnym sukcesem. Tym razem nasi chórzyści dyrygowani przez Krzysztofa Olejniczaka zajęli pierwsze miejsce na IV Ogólnopolskim Festiwalu Chóralnym Pieśni Patriotycznej Musica Patriae Poznań 2025 w kategorii chóry młodzieżowe. Gratulujemy. (red)

WOJSŁAWICE. Będą świętować

Muzyczna dekada Czerwonej Jarzębiny

Dziesięć lat pasji, przyjaźni i muzyki, która łączy pokolenia - tak w telegraficznym skrócie można opisać historię Zespołu „Czerwona Jarzębina", który już w najbliższą niedzielę, 23 listopada, będzie świętował jubileusz 10-lecia. Uroczystość odbędzie się w Domu Kultury w Wojsławicach, start godz. 15. W programie prezentacja historii zespołu, jubileuszowy koncert oraz gościnne występy KGW „Na Dolince" i Chóru Wojsławianie. W imieniu organizatorów i Jubilatów serdecznie zapraszamy. **(w)**

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁMSKIE. Odznaczeni za pielęgnowanie pamięci o Wielkim Polaku

Zafascynowani Janem Pawłem II

Stowarzyszenie Pamięć Jana Pawła II z Rejowca Fabrycznego nadało na wniosek poseł Anny Dąbrowskiej-Banaszek wyjątkowe odznaczenia osobom z Chełma i regionu zasłużonym w pielęgnowaniu pamięci o św. Janie Pawle II. Medale wręczono podczas wzruszającej uroczystości.

Stowarzyszenie Pamięć Jana Pawła II z siedzibą w Rejowcu Fabrycznym w lipcu br. świętowało 25-lecie istnienia. W ciągu ćwierćwiecza jego nazwa zmieniała się kilka razy, ale jest to w kraju najdłużej nieprzerwanie działające stowarzyszenie dokumentujące i kultywujących pamięć Jana Pawła II. Integruje kolekcjonerów „papalii", ich twórców, artystów i sympatyków zainteresowanych pontyfikatem JP II, organizuje konferencje, wydaje okolicznościowe karty pocztowe, przyznaje odznaczenia osobom kierującym się w życiu nauką świętego Jana Pawła II, wyróżniającym się w pracy społecznej. I właśnie wręczenia takich odznaczeń „zasłużonym w dziele budowy fundamentu pamięci o Wielkim Polaku - Papieżu Św. Janie Pawle II" dokonano w piątek (14 listopada) w Biurze Poselskim poseł **Anny Dąbrowskiej-Banaszek**. Postanowieniem Kapituły Odznaczeń Stowarzyszenia Pamięć Jana Pawła II na wniosek poseł A. Dąbrowskiej-Banaszek *Krzyż Św. Jana Pawła II* nadano: księdzu **Andrzejowi Sternikowi**, **Mariannie Łoś** (w przeddzień uroczystości obchodziła 99. urodziny), **Monice Korniejuk**, **Teresie Pacholczyk**.

Z kolei *Krzyżami 105. Rocznicy Urodzin Karola Wojtyły w Roku Jubileuszowym* odznaczono: **Piotra Nowakowskiego**, **Jadwigę Kendzierawską**, **Sabinę Czerwińską**, **Martę Krzywicką**, **Mirosława Korniejuka**.

Aktu wręczenia odznaczeń dokonali: kanclerz Kapituły - prezes Stowarzyszenia Pamięć JP II **Ryszard Zawadowski** oraz poseł A. Dąbrowska-Banaszek.

Tego dnia odznaczeń było więcej. Prezes Zawadowski przekazał obecnemu na uroczystości ks. **Ryszardowi Ostaszowi**, proboszczowi parafii pw. św. Anny w Tuczępach (pow. zamojski), „Złoty Medal" nadany przez kapitułę zaprzyjaźnionego Stowarzyszenia Konfraterni Mazowieckiej Odznaki św. Floriana Mazovia. Był to wyraz uznania dla ks. Ostasza za działalność na rzecz społeczeństwa i praw człowieka na wszystkich polach aktywności oraz wspierania i tworzenia inicjatyw nawiązujących do idei Błogosławionych Męczenników Podlaskich. Podczas tej samej uroczystości poseł Dąbrowska-Banaszek uhonorowała medalami sejmowymi ks. R. Ostasza oraz ks. Sternika za ich pracę społeczną i kultywowanie dziedzictwa św. Jana Pawła II. Z kolei prezes Zawadowski za całokształt swej działalności i pielęgnowanie pamięci o JP II również został uhonorowany ryngrafem patriotycznym wręczonym przez przedstawicieli okręgu lubelskiego Związku Piłsudczyków RP. **(red)**

Patriotyczne nuty w Żmudzi

W Szkole Podstawowej w Żmudzi odbył się XXII Powiatowy Przegląd Pieśni Legionowej. Wydarzenie to od lat gromadzi młodych artystów z całego powiatu chełmskiego, którzy poprzez śpiew oddają hołd bohaterom walczącym o wolność Ojczyzny. Podczas przeglądu rozbrzmiewały znane i mniej znane pieśni legionowe i patriotyczne. W konkursie udział wzięło 236 uczestników. Atmosfera wydarzenia była wyjątkowa - pełna wzruszenia, dumy i wspólnoty. Komisja konkursowa oceniła nie tylko walory wokalne artystów, ale również interpretację utworu oraz ogólny wyraz artystyczny. Jury po wysłuchaniu 28 solistów i 19 zespołów przyznała nagrody w poszczególnych kategoriach: szkoły podstawowe, klasy I - III soliści: 1. **Amelia Kołtun** (ZS-P Dorohusk), 2. **Martyna Humin** (SP Uher), 3. **Maja Adamczyk** (SP Wólka Petryłowska); szkoły podstawowe klasy I - III zespoły: 1. „Gwiazdeczki" (SP Dubienka), 2. „Lapideum" (SP Kamień), 3. „Śpiewające nutki" (SP Żmudź); szkoły podstawowe klasy IV - VI soliści: 1. **Zofia Mazurek** (ZS Sawin), 2. **Maja Siergiej** (SP Żmudź), 3. **Hanna Żuk** (SP Strachosław); wyróżnienie **Gabriel Marcyniuk** (SP Ruda-Huta); szkoły podstawowe klasy IV - VI zespoły: 1. „Violina" (ZS-P Wojsławice), 2. „Niezapominajki" (ZS-P Dorohusk), 3. Zespół z Zespołu Szkół w Sawinie, wyróżnienie Zespół MKWO (SP Żmudź); szkoły podstawowe klasy VII-VIII soliści: 1. **Alicja Krzeszczyk** (ZS Sawin), 2. **Maja Palczyńska** (SP Strupin Duży), 3. **Zuzanna Fituła** (SP Żmudź), wyróżnienie **Gabriel Mazurek** (ZS Sawin); szkoły podstawowe klasy VII-VIII zespoły: 1. Zespół wokalny (SP Okszów), 2. Zespół wokalny (SP Liszno), 3. „Cantabile" (ZS-P Dorohusk).

Uczestnicy otrzymali pamiątkowe dyplomy i podziękowania, a najlepsi puchary, ufundowane przez Urząd Gminy Żmudź. Był też poczęstunek, przygotowany przez ZDZ w Chełmie oraz KGW w Żmudzi. Udział w XXII Przeglądzie Pieśni Legionowej był dla uczniów nie tylko artystycznym przeżyciem, lecz także piękną lekcją historii i patriotyzmu. **(opr. mo)**

ZAPROSZENIE

Ciekawa konferencja dla nauczycieli

Biblioteka Pedagogiczna w Chełmie zaprasza nauczycieli z Chełma oraz powiatów chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego do udziału w XI edycji Konferencji „Skuteczne Nauczanie". Spotkanie zaplanowano 27 listopada br. od godz. 12.00 w siedzibie Biblioteki przy ul. Wieniawskiego 15. Tegoroczna edycja konferencji poświęcona jest tematyce kształtowania postaw obywatelskich, zdrowia cyfrowego oraz równowagi w życiu ucznia i nauczyciela. W programie spotkania będą referaty przygotowane przez przedstawicieli Niepublicznego Ośrodka Doskonalenia Nauczycieli Cyfrowy Dialog, I Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie, chełmskiej delegatury Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie, Szkoły Policealnej - Medyczne Studium Zawodowe w Chełmie. Konferencja objęta jest Honorowym Patronatem Marszałka Województwa Lubelskiego oraz Lubelskiego Kuratora Oświaty. Spotkanie będzie inspiracją do refleksji nad wyzwaniami współczesnej edukacji oraz wymiany doświadczeń między nauczycielami. Liczba miejsc ograniczona. **(red)**

eprasa.pl 5237e31dfa

ŁOPIENNIK GÓRNY. Jaz w Borowicy po generalnym remoncie

Znajdujący się na początku najdłuższego w Polsce kanału wodnego Wieprz-Krzna jaz w Borowicy, to kluczowy obiekt dla prawidłowego funkcjonowania samego kanału i gospodarki wodnej na znacznym obszarze województwa lubelskiego.

Odbiór wyremontowanego jazu miał miejsce 5 listopada. Prace remontowe obejmowały oczyszczenie i naprawę elementów betonowych jazu, remont zamknięć jazu, regenerację i konserwację mechanizmów wyciągowych oraz naprawę, regenerację i konserwację systemu elektrycznego sterowania. Inwestycja kosztowała nieco ponad 410 tys. zł i sfinansowana została z „Programu Kształtowania Zasobów Wodnych" Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie. Remont jazu został przeprowadzony z myślą o przywróceniu obiektowi pełnej sprawności technicznej, co jest kluczowe dla zapewnienia bezpieczeństwa hydrologicznego regionu.

- Głównym celem jest poprawne prowadzenie rozrządu wody na zasilane przez kanał Wieprz-Krzna zbiorniki wodne oraz stawy rybne, zwłaszcza w okresach suszy, kiedy retencja wody staje się krytyczna dla utrzymania równowagi ekosystemów wodnych i potrzeb gospodarczych oraz nawodnień rolniczych – mówi „Nowemu Tygodniowi" **Marcin Troć**, dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Lublinie. - Dzięki remontowi zwiększono zdolność retencyjną koryta kanału, co pozwoli na skuteczniejsze gromadzenie i kontrolowane uwalnianie wody w okresach podwyższonego zapotrzebowania – dodaje.

Jak podkreśla Troć, jest to szczególnie istotne w kontekście zmieniającego się klimatu, gdzie coraz częstsze i dłuższe okresy suszy wymuszają konieczność efektywnego zarządzania zasobami wodnymi. Remont przyczyni się również do poprawy warunków bytowych dla fauny i flory związanej ze zbiornikami i kanałami, a także do stabilizacji poziomu wód gruntowych na sąsiednich obszarach.

Jaz w Borowicy stanowi tzw. „bramę" kanału Wieprz-Krzna, najdłuższej w Polsce, liczącej prawie 140 km, budowy hydrotechnicznej, który ma swoje ujście w Międzyrzecu Podlaskim. (**kg**)

KRAŚNICZYN
Czy będą chętni na byłą szkołę?

Gmina Kraśniczyn wystawiła na sprzedaż budynek po dawnej Szkole Podstawowej w miejscowości Czajki. Cena wywoławcza, nieco ponad 88 tys. zł, wydaje się atrakcyjna, ale obiekt nie jest w najlepszym stanie.

W Biuletynie Informacji Publicznej gminy Kraśniczyn pojawiło się ogłoszenie o sprzedaży działki o pow. 0,03 ha, wraz budynkiem murowanym o pow. 81,81 m kw., w miejscowości Czajki. W maju br. zgodę na zbycie nieruchomości wyraziła Rada Gminy Kraśniczyn.

Nieruchomość jest ogrodzona, ma bezpośredni wjazd z drogi publicznej, jest wyposażona w przyłącze energetyczne, ma możliwość przyłączenia do gminnej sieci wodociągowej i gminnej sieci kanalizacji sanitarnej.

Cena wywoławcza to 88 518 zł. Pierwszy publiczny przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości odbędzie się 10 grudnia. W budynku od lat 70-tych do 1990 roku działała szkoła podstawowa. - Później przez jakiś czas mieszkał tu jeden lokator, ale od lat obiekt stoi pusty i niszczeje – mówi **Anna Mróz**, wicewójt gminy Kraśniczyn. - Zgodnie ze Studium Uwarunkowań i Kierunków Zagospodarowania Przestrzennego gminy Kraśniczyn, działka znajduje się w strefie zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej – dodaje. **(kg)**

Michał Gałka z tytułem „Zasłużony dla miasta i gminy Izbica"

Charytatywny Bal Ruchu Izbica

Za nami 9. już edycja Charytatywnego Balu Ruchu Izbica. Podczas imprezy tytuł „Zasłużony dla Miasta i Gminy Izbica" odebrał Michał Gałka, jeden z najlepszych zawodników Ruchu w ostatnich latach.

W Samorządowym Ośrodku Kultury i Sportu w Izbicy odbył się 9. Charytatywny Bal Sportowca Ruchu Izbica. W imprezie wzięli udział przedstawiciele samorządu na czele z burmistrzem **Jerzym Lewczukiem** i przewodniczącym rady powiatu krasnostawskiego **Markiem Piwko.** Na bal przybył również poseł **Krzysztof Grabczuk**, działacze, sponsorzy, piłkarze GKS Ruch Izbica, trenerzy oraz liczni przyjaciele klubu. Jednym z najważniejszych momentów wieczoru była aukcja charytatywna, podczas której licytowano sportowe pamiątki oraz przedmioty przekazane przez darczyńców. Dochód z aukcji zostanie przeznaczony na rozwój klubu i wsparcie Akademii Piłkarskiej Ruchu Izbica.

Szczególnym momentem było nadanie tytułu „Zasłużony dla Miasta i Gminy Izbica" **Michałowi Gałce** – jednemu z najlepszych piłkarzy Ruchu Izbica ostatnich lat (Gałka triumfował w rankingu najlepszego zawodnika chełmskiej okręgówki w sezonie 2022/23). Wyróżnienie wręczył burmistrz Lewczuk. **Andrzej Łoiński** odebrał z kolei tytuł „Ambasador marki Ruchu Izbica". Podczas wydarzenia podziękowania otrzymali liczni sponsorzy i przyjaciele klubu.

- Ten bal pokazuje, że wokół Ruchu Izbica tworzy się prawdziwa wspólnota, a razem możemy osiągnąć wiele – nie tylko na boisku, ale i poza nim – podkreśla **Konrad Bojarski**, prezes GKS Ruch Izbica.

Na zakończenie wieczoru prowadzący imprezę: **Anita Federowicz-Betlej** i **Paweł Zieliński** zapowiedzieli, że kolejna edycja – X Charytatywny Bal Sportowca – będzie wydarzeniem szczególnym, ponieważ zbiegnie się z setną rocznicą powstania klubu. (**kg**, fot. **MajFoto**)

KRASNYSTAW
Święto Niepodległości uczcili koncertem

Niezwykły koncert w Krasnostawskim Domu Kultury. W 107. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości na scenie wystąpił pianista Jan Widlarz oraz dziecięce zespoły „Amicus".

Na początek odbył się koncert fortepianowy „Cała Polska gra Chopina", zrealizowany przez KDK we współpracy z Fundacją PZU oraz Filharmonią Lubelską. Na scenie wystąpił **Jan Widlarz** – uczestnik tegorocznego 19. Międzynarodowego Konkursu Chopinowskiego, który zaprezentował program w całości poświęcony twórczości Fryderyka Chopina. Następnie w poruszającym widowisku słowno-muzycznym „Kocham Wolność" zaprezentowały się krasnostawskie zespoły Amicus oraz Amicus Junior pod kierunkiem **Moniki Pohl**. (**kg**)

eprasa.pl 5237e31dfa

Uroczyście i patriotycznie.

Powiat włodawski świętował 11 Listopada

W miniony wtorek (11 listopada) mieszkańcy Włodawy oraz gmin powiatu włodawskiego uczcili 107. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości. Uroczystości, pełne biało-czerwonych akcentów, muzyki, wspomnień i wzruszeń, odbywały się w duchu jedności i dumy z historii.

Obchody powiatowe miały miejsce we Włodawie. Uroczystości rozpoczęła msza święta w kościele pw. Najświętszego Serca Jezusowego, w której uczestniczyli przedstawiciele samorządów powiatowego, miejskiego i gminy Włodawa, służb mundurowych, szkół, organizacji społecznych oraz licznie zgromadzeni mieszkańcy. Po nabożeństwie odbył się uroczysty przemarsz pod pomnik gen. Kleeberga na czworoboku, gdzie złożono wieńce i zapalono znicze. Wcześniej jednak starosta **Mariusz Zańko** wręczył odznaczenia „Zasłużeni dla powiatu". Trafiły one do: **Róży Szaranik**, **Tadeusza Rudko**, **Janusza Kloca**, **Krzysztofa Pawłowskiego** oraz **Edwarda Łągwy**. W trakcie obchodów odczytano apel poległych, oddano salwę honorową, a na koniec wydarzenia, które obsługiwał Piotr Misiura, poczty sztandarowe, żołnierze, uczniowie szkoły mundurowej oraz oddział kawalerii zaprezentowali się w uroczystej paradzie. Dzień zakończył koncert patriotyczny we Włodawskim Domu Kultury.

Równie uroczyście obchodzono Narodowe Święto Niepodległości w gminach. W każdej z nich odprawiono msze w intencji ojczyzny, zorganizowano akademie oraz lokalne uroczystości z udziałem druhów strażaków, radnych, uczniów i mieszkańców. W Różance wójt gminy Włodawa **Dariusz Semeniuk** wraz z zastępcą **Anną Czajką** złożyli kwiaty przy pomniku upamiętniającym ofiary wojen i represji. W wydarzeniu wzięli udział także radni, strażacy oraz **Andrzej Romańczuk** - dyrektor lubelskiego oddziału ARiMR.

W urszulińskim GOK-u odbył się koncert „Niepodległość w mowie, tańcu i piosence" z udziałem zespołu „Seniorzy", Zespołu Szkół w Urszulinie i Harcerzom 9WDH Bagienne Żurawie, miejscowego chóru oraz uczniów ze Szkoły w Wytycznie. W Woli Uhruskiej w trakcie koncertu patriotycznego w sali GOKSiT na scenie zaprezentowały się Chór Rapsodia z II LO w Chełmie oraz zespół UNISONO. W Hańsku wystąpił Marcin Obuchowski z Chórem Ziemi Włodawskiej „Vlodaviensis". Nietypowy charakter 11 Listopada obchodzono w Hannie, bo po zwyczajowych uroczystościach zorganizowano tam Narodowe Czytanie. W gminie Stary Brus po mszy i koncercie patriotycznym Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza przy OSP zaprosiła wszystkich na ognisko.

(bm)

Wielka fotorelacja z uroczystości w regionie - na stonach 22-28.

Używana, ale w dobrym stanie

Zrzucili się na karetkę

W piątek (14 listopada) do Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej we Włodawie trafiła karetka zakupiona dzięki wspólnemu zaangażowaniu trzech samorządów. Gmina i miasto Włodawa wsparły powiat włodawski kwotą 40 tys. zł., dzięki czemu udało się kupić kilkuletni sprzęt z niewielkim przebiegiem.

Ambulans to kilkuletnie Renault z przebiegiem około 150 tys. km. Jego oficjalny odbiór miał miejsce przed szpitalem. - To bardzo ważny zakup, który realnie przełoży się na bezpieczeństwo mieszkańców powiatu. Nowa karetka to nie tylko wsparcie dla działań ratowników, ale też realna pomoc dla szpitala, który jest nam wszystkim bardzo potrzebny - podkreślał starosta włodawski **Mariusz Zańko**, który kluczyki do karetki przekazał razem z burmistrzem **Wiesławem Muszyńskim** oraz wójtem **Dariuszem Semeniukiem**. Ten ostatni zaznacza, że udział gminy w finansowaniu zakupu był naturalną decyzją całej rady gminy. - Przekazaliśmy 40 tys. zł z budżetu gminy Włodawa, bo bezpieczeństwo mieszkańców jest dla nas priorytetem. Każda złotówka przeznaczona na zdrowie i ratownictwo to inwestycja, która naprawdę ma sens. Cieszę się, że razem z miastem i powiatem mogliśmy zrobić coś, co realnie poprawi jakość i szybkość niesienia pomocy medycznej w naszym regionie. Ambulans został już oficjalnie przekazany i już służy mieszkańcom całego powiatu włodawskiego. **(bm)**

Zasłużeni dla Powiatu Włodawskiego

Podczas uroczystości Narodowego Święta Niepodległości we Włodawie szczególne miejsce zajęła ceremonia wręczenia tytułów „Zasłużony dla Powiatu Włodawskiego". Wyróżnienia, nadawane osobom o wyjątkowym wkładzie w rozwój regionu, wręczył starosta włodawski Mariusz Zańko.

Uhonorowanie odbyło się na podstawie uchwały Zarządu Powiatu we Włodawie z dnia 4 listopada 2025 r., przyznającej prestiżowy tytuł pięciu osobom, których działalność od lat wzmacnia życie społeczne, kulturalne i gospodarcze powiatu. W gronie laureatów znaleźli się sami byli już samorządowcy: **Janusz Adam Kloc**, **Edward Łągwa**, **Marek Pawłowski**, **Tadeusz Rudko** oraz **Róża Szaranik**.

Decyzja Zarządu Powiatu opierała się na zapisach uchwały ustanawiającej tytuł „Zasłużony dla Powiatu Włodawskiego", która podkreśla, że wyróżnienie może być przyznawane osobom szczególnie zaangażowanym w promocję regionu, budowanie jego pozytywnego wizerunku oraz działania na rzecz społeczności lokalnej. Starosta **Mariusz Zańko**, wręczając wyróżnienia, podkreślił znaczenie pracy uhonorowanych osób. - To ludzie, którzy swoją aktywnością, talentem i konsekwencją budują siłę i tożsamość naszego powiatu. Te wyróżnienia są wyrazem wdzięczności i uznania dla ich niezwykłych zasług - mówił podczas ceremonii.

Uroczystość wpisała się w patriotyczny charakter obchodów 11 listopada, stanowiąc okazję do podkreślenia wartości wspólnoty, zaangażowania i troski o lokalne dobro. Wyróżnieni dołączyli do zaszczytnego grona osób, które w szczególny sposób zapisują się w historii powiatu włodawskiego. **(bm)**

eprasa.pl 5237e31dfa

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY
Nadzór budowlany

Do nowego PSZOK-u dopiero po Nowym Roku

Nowym Punktem Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych w Pawłowie gmina Rejowiec Fabryczny pochwaliła się już kilkanaście miesięcy temu. Jak się okazało przedwcześnie, bo obiekt wciąż pozostaje zamknięty. Jak długo jeszcze?

Budowa Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych w Pawłowie zakończyła się na początku 2024 roku. Za blisko 3,6 mln zł, z czego aż 3,4 mln stanowiło dofinansowanie z Rządowego Funduszu „Polski Ład", powstał nowoczesny obiekt z pełną infrastrukturą. Teren został ogrodzony, wyłożony kostką brukową i wyposażony w wiaty oraz boksy do magazynowania odpadów. Zbudowano zbiornik bezodpływowy na wody opadowe, ustawiono kontenery, pojemniki oraz budynek socjalno-biurowy. Na terenie PSZOK-u znalazła się także waga samochodowa, parking z miejscem dla osób niepełnosprawnych, oświetlenie i monitoring. Obiekt korzysta z energii słonecznej dzięki zamontowanym na dachu panelom fotowoltaicznym.

Zapowiadano, że punkt zacznie działać już kilka miesięcy po zakończeniu budowy, ale nadzór budowlany wykrył niezgodności, które trzeba było usunąć. Procedura zajęła kilka miesięcy, ale dziś wszystkie uchybienia zostały poprawione. Jak zapowiada wójt gminy Rejowiec Fabryczny **Zdzisław Krupa**, PSZOK w Pawłowie ruszy z początkiem nowego roku.

Wraz z uruchomieniem punktu mieszkańców czekają pewne zmiany w zasadach odbioru odpadów. Od 2025 roku odpady wielkogabarytowe, takie jak meble, nie będą już odbierane sprzed posesji – trzeba je będzie samodzielnie dostarczyć do PSZOK-u. Podobnie będzie z oponami. Nadal jednak, raz w roku, w ramach opłaty, będzie można zamówić pojemnik 1100-litrowy lub worek typu „big bag" na odpady budowlane. (Należy pamiętać, że odpady budowlane nie zostaną przyjęte, jeśli właściciel nieruchomości w danym roku skorzystał już z pojemnika lub worka „big bag". Odpady trzeba będzie rozładować samodzielnie, zgodnie z zaleceniami obsługi punktu).

Do Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych mieszkańcy będą mogli bezpłatnie przekazywać inne segregowane odpady: papier, szkło, metale, tworzywa sztuczne, odpady budowlane i rozbiórkowe z gospodarstw domowych, elektrośmieci, meble, przeterminowane leki i chemikalia.

Co z „podatkiem śmieciowym"?

Obecnie mieszkańcy gminy Rejowiec Fabryczny płacą za odbiór i gospodarowanie odpadami komunalnymi 24 zł od osoby. Większość gospodarstw płaci jednak nieco mniej, bo korzysta z 5-złotowej ulgi za kompostowanie bioodpadów. Kilka miesięcy temu gmina przedstawiła radnym wyliczenia wskazujące, że dla zbilansowania systemu opłata powinna wynosić około 28-29 zł. Rada nie zgodziła się jednak wtedy na podwyżkę. Nie jest jednak wykluczone, że temat wkrótce powróci. Samorząd ogłosił niedawno przetarg na odbiór odpadów w 2026 roku. To od wysokości złożonych ofert zależeć będzie, czy gmina zdecyduje się na podwyżkę obowiązujących stawek. **(w)**

WIERZBICA
Wojewoda unieważnił zarządzenie wójt. Co na to sąd?

Odwołana dyrektor walczy

Wraca temat dyrektor Szkoły Podstawowej w Wierzbicy, Doroty Strelczuk. Wojewoda lubelski podważył decyzję wójt gminy o odwołaniu dyrektor. A wójt odwołała się od niej do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego.

Odwołanie **Doroty Strelczuk** tuż przed rozpoczęciem wakacji wywołało spore poruszenie w szkole i wśród mieszkańców gminy. W przestrzeni publicznej pojawiło się wiele różnych informacji na temat sytuacji w szkole i samych powodów odwołania.

Wójt **Anna Flisiuk** tłumaczyła, że odwołanie dyrektor nie było ani łatwe, ani pochopne. A decyzja została podjęta w oparciu o konkretne ustalenia wynikające z kontroli oraz obowiązujące przepisy prawa oświatowego i poprzedzona rzetelną analizą. Głównym powodem zwolnienia było utworzenie klasy sportowej w szkole bez wymaganych orzeczeń lekarskich i z naruszeniem regulaminu szkoły. Uczniowie nie przeszli badań lekarskich, a klasa sportowa charakteryzuje się m.in. tym, że jest tam zwiększona do 10 tygodniowo liczba godzin wychowania fizycznego. Brak odpowiedniej weryfikacji stanu zdrowia uczniów mógł, zdaniem wójt, prowadzić do potencjalnych kontuzji i narażenia ich na niebezpieczeństwo. I to było podstawą odwołania, do którego doszło pomimo negatywnych opinii kuratorium oświaty, rady pedagogicznej i rady rodziców (opinie nie są wiążące - przyp. red.).

Obowiązki dyrektora przejęła najpierw wicedyrektor **Anna Modrzyńska**, która po kilku dniach zrezygnowała z tej funkcji. Wójt powierzyła obowiązki **Barbarze Waszczuk**. A w ogłoszonym wcześniej konkursie nie było chętnych.

Można było się spodziewać, że B. Strelczuk odwoła się od decyzji wójt. A jedyną drogą było zaskarżenie zarządzenia wójt do wojewody lubelskiego.

Co jest szczególnym przypadkiem?

Wojewoda uchylił zarządzenie, podnosząc, że prawo oświatowe dopuszcza odwołanie dyrektora w trakcie roku szkolnego „w szczególnie uzasadnionym przypadku". Ale dodał, że w zapisach ustawy nie ma wskazania, o jakie szczególne przypadki chodzi. Zdaniem wojewody powinno się to zawęzić do sytuacji, w której dyrektor nie może sprawować swojej funkcji a jego odwołanie jest konieczne np. ze względu na zagrożenie interesu publicznego.

Wójt Anna Flisiuk mówi, że naruszenie przepisów oświatowych i narażenie dzieci na niebezpieczeństwo było tym szczególnym przypadkiem. I odwołała się od decyzji wojewody do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. - Dla jednych coś jest szczególnym przypadkiem, dla innych może nim nie być. Dla mnie narażenie dzieci takim było. Wojewoda ma swoją interpretację, ale sąd może to interpretować inaczej - mówi wójt. **(reb)**

GMINA ŻMUDŹ
Administracyjne porządki

Poręb do wymazania, Roztoka z ulicami

Żmudzcy radni na sesji zgodzili się, aby gmina wystąpiła o zniesienie funkcjonującej tylko „na papierze" miejscowości Poręb, przysiółka wsi Roztoka. Rada gminy jednogłośnie nadała też nazwy siedmiu ulicom w Roztoce.

Podczas ostatniej sesji radni podjęli szereg uchwał przedłużających kolejne umowy dzierżawy na gminne nieruchomości. Przyjęli też uchwałę w sprawie wystąpienia do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Lubelskiego o zniesienie urzędowej nazwy miejscowości Poręb, przysiółek wsi Roztoka. Nie ma możliwości jednoznacznego określenia granic miejscowości Poręb, bo nie figuruje ona w terenie i nie ma mieszkańców. Zniesienie urzędowo funkcjonującej nazwy miejscowości Poręb pozwolić ma na ujednolicenie i uporządkowanie systemu nazw geograficznych w gminie Żmudź. Administracyjnym porządkom służyć ma też kolejna uchwała przyjęta przez żmudzkich radnych, dotycząca nadania nazw ulicom w miejscowości Roztoka. Będą to: Szafirowa, Bursztynowa, Rubinowa, Diamentowa, Szmaragdowa, Złota i Perłowa. Roztoka jest szóstą miejscowością w gminie, w której nadawane są nazwy ulic.

Podczas sesji **Edyta Niezgoda**, wójt gminy Żmudź poinformowała radnych o bieżących gminnych inwestycjach. Mówiła o zakończonych przedsięwzięciach realizowanych w ramach funduszy sołeckich, a także o trwających przebudowach dróg w Lipinkach, Roztoce, Pobołowicach Kolonii oraz remoncie drogi w Wólce Leszczańskiej. Gospodarz gminy Żmudź poinformowała też o zakończonej budowie sieci wodociągowej w Puszczy i Ksawerowie oraz o rozpoczęciu budowy odcinka sieci wodociągowej w Syczowie. Wójt Niezgoda stwierdziła też, że przyznano 147 tys. zł dotacji z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na rewitalizację świetlicy w Pobołowicach. Zadanie to będzie realizowane w przyszłym roku. Gmina złożyła też wnioski o dofinansowanie rewitalizacji budynku i otoczenia Środowiskowego Domu Samopomocy w Wołkowianach, a także przebudowę kolejnych odcinków dróg w Lipinkach, Leszczanach i Roztoce. Dzięki dotacji w wysokości 189 tys. zł, otrzymanej z budżetu państwa na zadania z zakresu ochrony ludności i obrony cywilnej, gmina Żmudź kupiła zbiorniki na paliwo, radiotelefony, agregaty prądotwórcze, klimatyzatory z osuszaczami. Wójt Niezgoda wspomniała też o świetnym wyniku w rankingu pisma Samorządu Terytorialnego „Wspólnota", w którym gmina Żmudź uplasowała się na 45. miejscu spośród 1464 samorządów w Polsce pod względem wydatków inwestycyjnych samorządów w latach 2022-2024. To najwyższa lokata spośród gmin powiatu chełmskiego. Wójt Niezgoda mówiła o „tytanicznej pracy" wykonanej przez żmudzkich urzędników i dziękowała samorządowcom za współpracę, dzięki której możliwa było osiągnięcie tak korzystnych wskaźników, pozyskanie dotacji i realizacja szeregu ważnych dla samorządu inwestycji. Do najważniejszych inwestycji, realizowanych dzięki pozyskanym przez gminę Żmudź dotacjom należą m.in.: budowa oczyszczalni ścieków w Żmudzi i przebudowa tamtejszej przepompowni ścieków, rewitalizacja infrastruktury oświatowej, rewitalizację świetlic na terenie gminy, budowa i modernizacja dróg gminnych, budowa szatni na boisku sportowym w Żmudzi, renowacja kapliczki Św. Jana. **(mo)**

eprasa.pl 5237e31dfa

Konkurs ZABIERZ NOWY TYDZIEŃ NA WAKACJE

Rozstrzygnięcie

Anna Berbecka w kategorii prezentacja oraz Ewelina Czarkowska w kategorii zdjęcie, to triumfatorzy 8. edycji konkursu „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje”.

W piątek, 14 listopada, w Chełmskiej Bibliotece Publicznej rozstrzygnięto konkurs „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje”, organizowany przez naszą redakcję i stowarzyszenie WeRwa. Imprezę poprowadzili **Piotr Morlewski** z Nowego Tygodnia i **Grzegorz Gorczyca** z WeRwy. Podczas wydarzenia rozstrzygnięto konkursy na najlepsze wakacyjne zdjęcie oraz na najlepszą prezentację multimedialną. W kat. zdjęcie, w wyniku głosowania Czytelników, zwyciężyła **Ewelina Czarkowska** przed **Agnieszką Czarkowską** i **Klaudią Jaroszek**. Kolejne miejsca zajęli: 4. **Patrycja Gajewska**, 5. **Irena Sadlej**, 6. **Dorota Czerniakiewicz**, 7. **Krystyna Wawrynko**, 8. **Marzena Trzeciak**, 9. **Bogusława Dadas** i 10. **Robert Dadas**. Osoby, które nie odebrały nagród podczas imprezy, zapraszamy do redakcji przy ul. Lwowskiej 14 W Chełmie.

Prezentacje oceniało jury złożone z przedstawicielek sponsorów konkursu: **Agnieszki Holy** z Perfumerii Basia i **Anny Rukasz** z Agencji Ubezpieczeniowej Iwony Szłapak, a także **Marian Lackowski**, prezes Stowarzyszenia Na Rzecz Osób Potrzebujących „Przytulisko” (wybrany z publiczności) i dziennikarz „Nowego Tygodnia” **Karol Garbacz**. Zwyciężyła prezentacja **Anny Berbeckiej**, drugie miejsce zajęła **Anna Kuryś**, trzecie **Ewelina Czarkowska**, a czwarte **Małgorzata Czarkowska**. Podczas spotkania wylosowano też kupony nadesłane przez Czytelników, którzy głosowali na najlepsze zdjęcia z wakacji. Nagrody otrzymują: **Ryszard Skórzewski**, **Jerzy Ławicki**, **Krzysztof Strzelecki** (po odbiór zapraszamy do redakcji).Wydarzenie wzbogacił koncert **Dariusza Tokarzewskiego** z grupy VOX.

Dziękujemy wszystkim sponsorom konkursu za wsparcie.

(kg)

WBS WSCHODNI BANK SPÓŁDZIELCZY W CHEŁMIE
Pro•Project
Biuro Usług Turystycznych Krystyna
Chełm, ul. Lwowska 13A
PERFUMERIA Basia
Perfumeria Basia
Chełm, ul, Lubelska 36
Iwona Szłapak AGENCJA UBEZPIECZENIOWA
Iwona Szłapak Agencja Ubezpieczeniowa
Chełm, ul. Starościńska 7
METRO Reklama
BLM UNIQUE INTERIORS
WYNAJEM KORONA AUTOKARÓW
Stachniuk SUPER OPTYK
Stachniuk SUPER OPTYK
Chełm, ul. Popiełuszki 7
CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI
22-100 CHEŁM, UL. KOLEJOWA 5, TEL. 797 302 455
TERMOTOP
ELEKTROMET Centrum Techniki Narzędziowej
ELEKTROMET
Chełm, ul. Żołnierzy I AWP 11
Warsztat Samochodowy
Stacja Kontroli Pojazdów
MELIX
Chełm
ul. Kolejowa 34-38
Ceramit PRACOWNIA GARNCARSKA

eprasa.pl 5237e31dfa

Niech żyje Polska!
Niech żyje Niepodległość!

11 LISTOPADA obchodziliśmy Narodowe Święto Niepodległości. We wszystkich, bez wyjątku, naszych miastach i gminach odbyły się uroczystości z okazji 107 rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości po 123 latach zaborów. Oficjalnym obchodom, ze złożeniem kwiatów i zapaleniem lampek w hołdzie walczącym i poległym za naszą wolność, towarzyszyły msze święte w intencji Ojczyzny, a często również koncerty pieśni patriotycznych, czy Biegi Niepodległości. Uroczystości, pełne biało-czerwonych akcentów, odbywały się w duchu jedności i dumy z historii. Oto fotorelacja z obchodów z każdej z naszych gmin.

Miasto Chełm

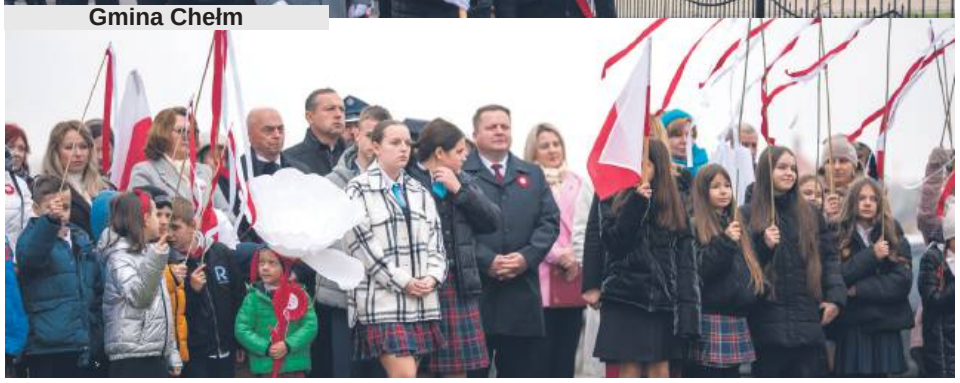
Miasto Chełm

Miasto Chełm

Miasto Chełm

Gmina Chełm

Gmina Chełm



Białopole

Białopole

eprasa.pl 5237e31dfa

Dorohusk

Dubienka

Leśniowice

Kamień

eprasa.pl 5237e31dfa

Niech żyje Polska! Niech żyje Niepodległość!

Miasto Rejowiec

Miasto Rejowiec Fabryczny

Gmina Rejowiec Fabryczny

Ruda-Huta

Sawin

eprasa.pl 5237e31dfa

Siedliszcze

Żmudź

Wierzbica

Wojslawice

eprasa.pl 5237e31dfa

Niech żyje Polska! Niech żyje Niepodległość!

Miasto Krasnystaw

Fajsławice

Gmina Krasnystaw

Izbica

Izbica

Gorzków

eprasa.pl 5237e31dfa

Kraśniczyn

Łopiennik Górny

Rudnik

Siennica Różana

Żółkiewka

eprasa.pl 5237e31dfa

Niech żyje Polska! Niech żyje Niepodległość!

Miasto Włodawa

Gmina Włodawa

Hanna

Stary Brus

Urszulin

Urszulin

Hańsk

eprasa.pl 5237e31dfa

Wymienią szyldy

Urząd Miasta Krasnegostawu czy Urząd Miasta Krasnystaw?

Miasto Krasnystaw planuje wymienić tabliczki informacyjne znajdujące się na elewacji urzędu. Ostatnio pojawiła się dyskusja czy napis, który się na nich znajduje „Urząd Miasta Krasnegostawu" jest prawidłowy i zgodny z standardami nazewnictwa urzędów.

„Urząd Miasta Krasnegostawu", czy „Urząd Miasta Krasnystaw"? „Rada Miasta Krasnegostawu" czy „Rada Miasta Krasnystaw"? Które z tych wersji są prawidłowe? Na budynku miejskiego magistratu od lat wiszą tabliczki z tym pierwszym sformułowaniem.

- W oficjalnym nazewnictwie urzędów miast w Polsce istnieje rozbieżność, część używa nazwy miasta w dopełniaczu, jak Urząd Miasta Krakowa, Urząd Miasta Poznania, a część w mianowniku, jak Urząd Miasta Szczecin czy Urząd Miasta Lublin – zauważa **Magdalena Górecka** z Urzędu Miasta Krasnystaw. - Językoznawcy nie są do końca zgodni, co do bezwzględnej poprawności jednej czy obu form. Teoretycznie poprawna składniowo jest formuła z dopełniaczem, ponieważ w zestawieniu np. miasto Kraków nazwa miasta jest przydawką rzeczowną, która powinna z wyrazem nadrzędnym uzgodnić formę przypadka. Jednak w wielu miastach utrwaliła się formuła z mianownikiem, która według niektórych brzmi bardziej oficjalnie i ma bardziej urzędowy charakter – komentuje.

Według urzędniczki zapis „Urząd Miasta Krasnegostawu" na budynku nie jest niepoprawny, przeciwnie. Natomiast w związku z tym, że w oficjalnych dokumentach obowiązuje nazwa „Urząd Miasta Krasnystaw", powinno to zostać ujednolicone. - Same tablice są dość wysłużone, zatem niewykluczone, że dokonamy ich wymiany przy okazji remontu elewacji i balkonu nad wejściem do urzędu, który jest zaplanowany w najbliższym czasie – zapowiada M. Górecka. **(kg)**

RUDNIK

Przepompownie ogrodzone, hydranty znów działają

Gmina Rudnik zakończyła dwie może niezbyt spektakularne, ale ważne inwestycje – ogrodzenie przepompowni wody i wymianę nieczynnych hydrantów przeciwpożarowych.

Już nikt niepowołany nie wejdzie sobie bez problemu na teren przepompowni wody znajdujących się na terenie gminy Rudnik. Ważne z punktu bezpieczeństwa zaopatrzenia w wodę mieszkańców obiekty zyskały solidne ogrodzenie. Ogrodzenie pojawiło się wokół obydwu znajdujących się na terenie gminy przepompowniach wody w Rudniku i Suchym Lipiu. Obiekty zostały otoczone siatką wraz z bramami wjazdowymi. Gmina wydała na to ponad 43 tys. zł, ale koszty w całości zostały pokryte z subwencji ogólnej otrzymanej przez gminę na wsparcie finansowe inwestycji w zakresie wodociągów i zaopatrzenia w wodę.

Gmina zakończyła również pierwszy etap wymiany niesprawnych hydrantów przeciwpożarowych.

- Inwestycja została przeprowadzona w oparciu o wyniki dokonanego w ubiegłym roku przeglądu hydrantów i objęła wymianę 25 sztuk niesprawnych urządzeń tego typu – mówi **Paweł Kucharczyk**, wójt gminy Rudnik.

Przedsięwzięcie pochłonęło 91 tys. zł i w całości zostało sfinansowane z budżetu gminy Rudnik. Kolejnych 16 niesprawnych hydrantów zostanie wymienionych w 2026 r. **(kg)**

Druhowie z Łopiennika Dolnego w strażackiej elicie

Ochotnicza Straż Pożarna w Łopienniku Dolnym oficjalnie została włączona do Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego. To siedemnastka jednostka w powiecie krasnostawskim oraz druga w Gminie Łopiennik Górny, która awansowała do KSRG potwierdzając, że spełnia najwyższe strażackie standardy.

W uroczystości wzięli udział m.in.: zastępca lubelskiego komendanta wojewódzkiego PSP w Lublinie st. bryg. **Michał Badach**, komendant PSP w Krasnymstawie st. kpt. **Kamil Bereza**, starosta krasnostawski i jednocześnie prezes Zarządu Powiatowego ZOSP RP w Krasnymstawie **Janusz Szpak**, księża **Sławomir Mazurek** i **Piotr Jasiński**, lokalni samorządowcy i strażacy z terenu gminy. Gospodarz uroczystości, która miała miejsce 8 listopada, przed remizą w Łopienniku Dolnym, **Dariusz Sysa**, prezes OSP w Łopienniku Dolnym, powitał gości, przedstawił historię jednostki oraz streścił procedurę przyjęcia do Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego. Prezes Sysa opowiedział także o historii zakupu nowego, średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego, który właśnie pozyskała OSP w Łopienniku Dolnym. Naczelnik OSP druh **Marcin Zieńkowski** odczytał decyzję komendanta głównego PSP o włączeniu jednostki do KSRG. Następnie ks. **Sławomir Mazurek** poświęcił wspomniany samochód ratowniczo-gaśniczy. Włączenie w struktury KSRG to wielkie wyróżnienie i zaszczyt dla jednostki OSP w Łopienniku Dolnym, ale też nowe obowiązki i wyzwania.

- Trzeba przyznać, że trudno by było znaleźć w województwie czy kraju tak dynamicznie rozwijającą się jednostkę OSP, jak w Łopienniku Dolnym – chwali druhów **Artur Sawa**, wójt gminy Łopiennik Górny i przypomina, że OSP w Łopienniku Dolnym od niedawna ma nową remizę i sporo nowego sprzętu. **(kg)**

Przyczyna wydumana?

Naczelnik Zieliński dementuje

Iga Miciuła, nowa zastępczyni burmistrza Izbicy, swoje odejście ze Starostwa Powiatowego w Krasnymstawie tłumaczyła przede wszystkim nie najlepszymi relacjami ze swoim przełożonym z wydziału Krzysztofem Zielińskim. Ten poczuł się dotknięty tym argumentem.

Dwa tygodnie temu w tekście „Żona burmistrza – zastępcą burmistrza?" napisaliśmy, że według naszych nieoficjalnych informacji **Iga Miciuła**, wówczas zatrudniona jako inspektor w Wydziale Komunikacji, Transportu i Dróg Publicznych Starostwa Powiatowego w Krasnymstawie ma zostać Zastępcą Burmistrza Miasta i Gminy Izbica **Jerzego Lewczuka**. Iga Miciuła, prywatnie żona burmistrza Krasnegostawu **Daniela Miciuły**, przyznała, że zmienia prace (choć wówczas jeszcze nie potwierdzała, że zostanie wiceburmistrzem Izbicy), bo jej dalsza praca w krasnostawskim starostwie nie była możliwa „ze względu na osobę naczelnika wydziału Krzysztofa Zielińskiego". Przypomnieliśmy wówczas, że Zieliński na początku kadencji w mediach społecznościowych mocno krytykował nowego burmistrza Krasnegostawu, Daniela Miciułę, wytykając mu m.in, że w sytuacji, kiedy miasto ma poważne problemy finansowe organizuje on Strefę Kibica, czy angażuje miejskie środki w wyścig kolarski Tour de Pologne Kobiet. Nasze nieoficjalne informacje o awansie I. Miciuły na stanowisko wiceburmistrza Izbicy potwierdziły się już 5 listopada.

Krzysztof Zieliński, wskazany przez Igę Miciułę, jako główny powód jej odejścia z pracy, uważa, że jest dla niego krzywdzące i nie ma podstawy w faktach.

- Ja żadnego konfliktu z panią Igą Miciułą nie mam i nie miałem. Może problem tkwi w tym, że pani Iga miała wyższe aspiracje niźli stanowisko, które piastowała w starostwie. Jako jej bezpośredni przełożony traktowałem ją, jak wszystkich innych pracowników wydziału – twierdzi Krzysztof Zieliński.

Były radny powiatu krasnostawskiego dodaje, że Iga Miciuła miała nawet propozycję awansu zawodowego. Twierdzi, że osobiście napisał wniosek o rozszerzenie jej uprawnień, co wiązało się z gratyfikacją finansową, ale Miciuła, choć podwyżkę przyjęła, awansu miała odmówić.

- Jeśli chodzi o zatrudnienie pani Miciuły w Starostwie Powiatowym pragnę poinformować, że jako naczelnik wydziału nigdy nie posiadałem i nie posiadam uprawnień pracodawcy. Wobec powyższego nie może być prawdą, że pani Miciuła nie mogła pracować przeze mnie w Starostwie Powiatowym w Krasnymstawie. Jako naczelnik odpowiadam tylko za jeden wydział, a nie za całe starostwo – dodaje Zieliński. **(kg)**

eprasa.pl 5237e31dfa

KRASNYSTAW

Quad dla strażaków-ochotników

Na terenie Komendy Powiatowej PSP w Krasnymstawie odbyła się uroczystość przekazania quada z pługiem śnieżnym, z którego korzystać będą druhowie Ochotniczej Straży Pożarnej w Krasnymstawie, reaktywowanej w 2022 r.

Zakup sprzętu o wartości 50 tys. zł był możliwy dzięki środkom w budżetu miasta Krasnystaw oraz Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie. Obie instytucje sfinansowały to zadanie po połowie. Kluczyki i dokument do nowego pojazdu przekazali strażakom: **Daniel Miciuła** - burmistrz Krasnegostawu, jego zastępczyni **Monika Sawa** oraz prezes WFOŚiGW **Stanisław Mazur**. Prezes OSP Krasnystaw **Marek Dziedzic** odebrał również defibrylator i fantomy szkoleniowe, które zostały zakupione ze środków budżetu obywatelskiego miasta Krasnystaw 2025. (**kg**)

KRASNYSTAW

Pod patronatem „Nowego Tygodnia"

Jedynka szykuje się do wielkiego święta

W najbliższą sobotę, 22 listopada, rozpoczną się uroczystości z okazji 120-lecia istnienia Publicznej Szkoły Podstawowej nr 1 w Krasnymstawie, połączone ze 170 rocznią śmierci patrona placówki Adama Mickiewicza. Drugą część obchodów zaplanowano na 5 grudnia.

Wydarzeniu towarzyszy hasło „Czas, który w nas trwa…". Partnerem uroczystości jest województwo lubelskie „Lubelskie. Smakuj Życie", a patronami honorowymi: wojewoda lubelski **Krzysztof Komorski**, burmistrz Krasnegostawu **Daniel Miciuła** i Lubelski Kurator Oświaty **Tomasz Szabłowski**. Świętowanie 120-lecia krasnostawskiej Jedynki rozpocznie się w sobotę, 22 listopada, o godz. 10.00 mszą świętą w kościele pw. Trójcy Przenajświętszej. O 11.30 uroczystości przeniosą się do budynku szkoły, gdzie zaplanowano: panel dyskusyjny (wspomnienia absolwentów i pracowników SP nr 1), część artystyczną w wykonaniu uczniów i absolwentów oraz spotkania absolwentów w klasach i poczęstunek. Na tym jednak nie koniec. Na 5 grudnia (piątek, od 10.00) zaplanowano główną uroczystość jubileuszową, na którą złożą się: odsłonięcie tablicy pamiątkowej, wystąpienia zaproszonych gości, część artystyczna w wykonaniu uczniów i absolwentów oraz poczęstunek.

Publiczna Szkoła Podstawowa nr 1 w Krasnymstawie to placówka o bogatej historii i wielopokoleniowej tradycji, sięgającej początków XX wieku. Od momentu powstania była ważnym ośrodkiem edukacji i życia społecznego miasta, wychowując kolejne pokolenia mieszkańców regionu. W jej murach kształcili się ludzie, którzy z zaangażowaniem budowali lokalną wspólnotę, rozwijali kulturę, naukę i gospodarkę ziemi krasnostawskiej. „Jedynka" to nie tylko miejsce nauki – to symbol ciągłości wartości, szacunku do tradycji i otwartości na przyszłość. Organizatorzy podkreślają, że jubileusz będzie świętem całej społeczności szkolnej – zarówno tych, którzy obecnie tworzą „Jedynkę", jak i wszystkich, którzy w ciągu 120 lat historii szkoły współtworzyli jej tradycję i wizerunek.

- Czas, który w nas trwa, to pamięć, wspomnienia i więzi, które łączą pokolenia uczniów, nauczycieli i przyjaciół naszej szkoły. Jubileusz to moment, w którym chcemy podziękować wszystkim, którzy wpisali się w tę piękną historię – podkreśla dyrektor SP nr 1 w Krasnymstawie **Marzena Morylowska**. „Nowy Tydzień" jest jednym z patronów medialnych wydarzenia. Zapraszamy do udziału. (**kg**)

Fajsławice świętowały 35 lat samorządu

14 listopada w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Fajsławicach odbyły się uroczyste obchody 35-lecia samorządu gminy Fajsławice.

Uroczystość otworzył wójt **Janusz Pędzisz**, który w swoim wystąpieniu podkreślił znaczenie samorządności, jako fundamentu lokalnej wspólnoty. Przypomniał też zrealizowane przez gminę przez 35 lat najważniejsze inwestycje i projekty oraz przedstawił wyzwania stojące przed gminnym samorządem w najbliższej przyszłości. Wyraził również wdzięczność wszystkim, którzy przez lata współtworzyli samorząd – pracownikom urzędu, radnym, sołtysom oraz mieszkańcom. Osobom najbardziej zasłużonym dla rozwoju gminy wręczono wyróżnienia.

Podczas uroczystości można było wysłuchać referatu o powstaniu i roli samorządu wygłoszonego przez dr **Monikę Sidor** z UMCS, zapoznać się z książką **Leszka Zugaja** „Historia samorządu i administracji w gminie Fajsławice" oraz obejrzeć program artystyczny w wykonaniu harcerskiej drużyny „Dąbrowa".

Wśród gości wydarzenia byli m.in.: członek zarządu województwa lubelskiego **Marcin Szewczak**, starosta krasnostawski **Janusz Szpak**, przewodniczący rady powiatu **Marek Piwko**, dyrektor chełmskiej delegatury LUW **Maciej Baranowski** oraz wójtowie, radni i sołtysi z dotychczasowych dziewięciu kadencji fajsławickiego samorządu.

Rd, fot. FB Powiat Krasnostawski

Ofensywa drogowa w Gorzkowie

Rok 2025 przejdzie do historii Gorzkowa jako niezwykle aktywny pod względem inwestycji w gminne drogi. – Zakończyliśmy już kilka tego rodzaju robót, obecnie przeprowadzimy kolejną na odcinku Olesin – Wielobycz Kolonia – mówi Piotr Cichosz, wójt gminy Gorzków.

W tym roku Gorzków zmodernizował już sześć gminnych dróg. Wszystkie z udziałem zewnętrznego dofinansowania. Ze środków Rządowego Funduszu Polski Ład położono nowy asfalt w miejscowościach: Bobrowe (o długości 354 m, wartość prac – 473 tys. zł), Zamostek (105 m, 237 tys. zł), Gorzków-Osada (300 m., 354 tys. zł) i wyłożono betonowymi płytami dojazdy do pól w Wielkopolu (pierwszy etap o długości 220 m, wartości – 320 tys. zł) i Czysta Dębina-Kolonia (1400 m, 1,1 mln zł).

- Wszystkie wyżej wymienione inwestycje zostały już odebrane i rozliczone. Ich całkowita wartość wyniosła 2 mln 560 tys. zł, a kwota dotacji 2 mln 432 tys. zł – mówi **Piotr Cichosz**, wójt gminy Gorzków.

Pod koniec października zmodernizowano drogę dojazdową do gruntów rolnych w miejscowości Antoniówka. Tu prace pochłonęły 269 tys. zł, a inwestycja została dofinansowana kwotą 100 tys. zł z Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych. - Zakres prac objął odcinek o długości 422,5 m. Nawierzchnia została wykonana z płyt betonowych typu Jumbo – informuje wójt.

To nie koniec drogowych inwestycji w tym roku. Właśnie trwają prace związane z przebudową kolejnej drogi gminnej - od Olesin do Wielobyczy-Kolonia. – Droga jest częściowo asfaltowa, częściowo wykonana z płyt betonowych, a także gruntowa. Zmodernizowane zostanie w sumie 1,5 km drogi. Wartość robót to nieco ponad 2 mln zł, przy dofinansowaniu w wysokości 60 procent w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg – mówi Cichosz.

Ostateczny termin realizacji tej inwestycji to kwiecień 2026 r., ale prace idą bardzo sprawnie, na co m.in. pozwala pogoda, i być może zostaną ukończone nawet w tym roku. **(kg)**

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁMSKI AFISZ KULTURALNY

REPERTUAR
CKF „Zorza" w Chełmie

17 listopada, poniedziałek
14:30 Kicia Kocia ma braciszka
16:00 Uwierz w Mikołaja 2
18:00 Dom dobry
20:15 Uwierz w Mikołaja 2

18 listopada, wtorek
14:30 Kicia Kocia ma braciszka
16:00 Uwierz w Mikołaja 2
18:00 Uwierz w Mikołaja 2
20:15 Dom dobry

19 listopada, środa
14:30 Kicia Kocia ma braciszka
16:00 Uwierz w Mikołaja 2
18:00 Dom dobry
20:15 Uwierz w Mikołaja 2

20 listopada, czwartek
14:30 Kicia Kocia ma braciszka
16:00 Uwierz w Mikołaja 2
18:00 DKF REWERS - Spotkanie z Janem Komasą i pokaz jego filmu „Rocznica"
21:00 Dom dobry

21 listopada, piątek
14:00 Zwierzaki na zakręcie
16:00 Noc w ZOO
18:00 Ministranci
20:15 Rocznica

22 listopada, sobota
11:00 Noc w ZOO
13:00 Zwierzaki na zakręcie
15:00 Skarbek
17:15 Ministranci
19:30 Rocznica

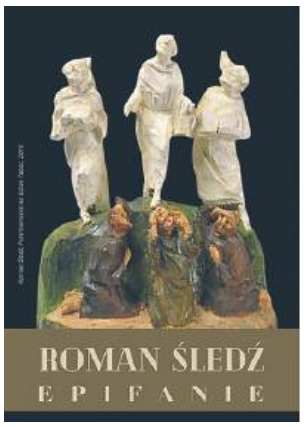
23 listopada, niedziela
11:00 Zwierzaki na zakręcie
13:00 Noc w ZOO
15:00 Rocznica
17:15 Skarbek
19:30 Ministranci

Inauguracja obchodów 100-lecia Osiedla Dyrekcji w Chełmie

Chełmscy urzędnicy informują, że zbliża się wyjątkowe wydarzenie – inauguracja obchodów 100-lecia zabytkowego Osiedla Dyrekcji w Chełmie. Gala rozpoczynająca cykl wydarzeń rocznicowych odbędzie się 21 listopada o godzinie 18:00 w Chełmskim Domu Kultury. Bezpłatne wejściówki w liczbie 200 szt. są do odbioru w kasie ChDK oraz CKF Zorza.

Osiedle Dyrekcja to szczególne miejsce, nierozerwalnie związane z historią miasta, miało stać się siedzibą Wschodniej Dyrekcji Kolei Państwowych. Choć przeniesienie urzędów kolejowych z Radomia do Chełma przerwał wybuch II wojny światowej, powstały w latach 1928–1939 zespół urbanistyczny do dziś pozostaje jedną z wizytówek Chełma.

Wystawa rzeźb Romana Śledzia



Muzeum Ziemi Chełmskiej zaprasza na wystawę rzeźb **Romana Śledzia** „Epifanie". Ekspozycję można oglądać do końca grudnia br. w siedzibie muzeum przy ul. Lubelskiej 55. Jest to prezentacja ponad 40 rzeźb Romana Śledzia, które należą do zbiorów Muzeum Ziemi Chełmskiej. To jedna z największych kolekcji muzealnych prac artysty w Polsce. Zawiera pełny obraz całej już blisko 60-letniej twórczości artysty - poczynając od najstarszych prac z 1968 roku, po wykonany niedawno cykl różańcowy, który ma swoją premierę właśnie na nowej wystawie.

Meksykański Filmowy Wieczór

17 listopada br. Ex Oriente Lux house gigs zaprasza wszystkich miłośników kultury, kina i dobrej zabawy do Żółtaniec na wyjątkowy, dwuczęściowy Meksykański Filmowy Wieczór. Szykuje się prawdziwa uczta, zarówno dla fanów kina gatunkowego, jak i osób ciekawych meksykańskich tradycji! Część I – Día de Muertos Czaszki, duchy przodków, barwne rytuały i… James Bond! O niezwykłym Meksykańskim Święcie Zmarłych opowie Ola Synowiec, wprowadzającej w tematykę kolorowego, pełnego symboli święta. Część II – Filmowy Meksyk - Na ekranie pojawi się klasyk gatunku: Santo i Blue Demon kontra Potwory. Pokaz poprzedzi wspólna prelekcja Oli Synowiec i Arka Winiatorskiego. Bilety wstępu - dowolna kwota „do kapelusza". Więcej informacji na Facebooku Ex Oriente Lux house gigs.

Promocja książki „Emilian Kamiński. Reżyser marzeń"

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 21 listopada br. o godz. 17.00 na promocję książki „Emilian Kamiński. Reżyser marzeń" oraz spotkanie z **Justyną Sieńczyłło** i **Patrycją Pawlik**.

Przedsięwzięcie zostanie poświęcone pamięci jednego z najbarwniejszych artystów polskiej sceny - **Emiliana Kamińskiego**. Gośćmi wydarzenia będą Justyna Sieńczyłło, aktorka, reżyserka i wieloletnia współpracowniczka oraz żona artysty, a także Patrycja Pawlik, autorka książki „Emilian Kamiński. Reżyser marzeń". Spotkanie będzie okazją do rozmowy o niezwykłej drodze artystycznej Kamińskiego, jego pasji tworzenia, pracy w teatrze i życiu pełnym energii, humoru i marzeń. J. Sieńczyłło podzieli się osobistymi wspomnieniami o twórcy Teatru Kamienica, a P. Pawlik opowie o kulisach powstawania książki - rozmowach, anegdotach i refleksji, które ukazują Emiliana Kamińskiego jako człowieka o wielkim sercu i nieposkromionej wyobraźni. Na spotkanie wstęp wolny.

Emilian Kamiński (zmarł w 2022 r.) – aktor teatralny, filmowy, dubbingowy, reżyser, mąż Justyny Sieńczyłło, brat Doroty Kamińskiej. Popularność przyniósł mu udział w ekranizacji powieści Kornela Makuszyńskiego „Szaleństwa Panny Ewy" w reżyserii Krzysztofa Tarnasa, a także w komediach Jacka Bromskiego „U Pana Boga w ogródku" i „U Pana Boga za miedzą" oraz serialu „M jak miłość".

„Pasja" w ratuszu

W głównym budynku Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 prezentowane są obrazy kolejnych artystów ze Stowarzyszenia Twórczego „Pasja" w Chełmie. W tym miesiącu mamy okazję podziwiać obrazy **Ewy Król**.

Muzyczne Opowieści Natury

26 listopada br. o godz. 10:00 w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano drugą odsłonę cyklu „Muzyczne Opowieści Natury", adresowaną do dzieci z oddziałów zerowych oraz klas 1-3. Tym razem widownia przeniesie się w jesienny świat tańczących liści i szumiącego wiatru, przyjrzy się wędrówce ludzkiego oddechu w instrumentach dętych, posłucha jesiennych pieśni i piosenek ludowych, opowiadających o czasie zbiorów, snucia bajkowych historii i marzeń o podróżach. Artyści pokażą, jak z oddechu i powietrza rodzi się dźwięk, rytm, taniec i emocje, a najmłodszych zaproszą do wspólnego śpiewania. Audycję poprowadzi **Ewa Grochowska** wraz z muzykami-multiinstrumentalistami: **Michałem Żakiem** i **Piotrem Wróblem**.

„Obrazy pisane" w Muzeum Ziemi Chełmskiej

Muzeum Ziemi Chełmskiej zaprasza na wystawę „Obrazy pisane" prof. **Błażeja Ostoja Lniskiego**, wybitnego artysty i pedagoga warszawskiej Akademii Sztuk Pięknych, pełniącego funkcję Rektora ASP w Warszawie. Ekspozycję można oglądać do 2 grudnia br. w Galerii 72, w budynku muzeum przy ulicy Lubelskiej 55. Kuratorką wystawy jest **Jagoda Barczyńska**.

„Ballady na dwa serca"

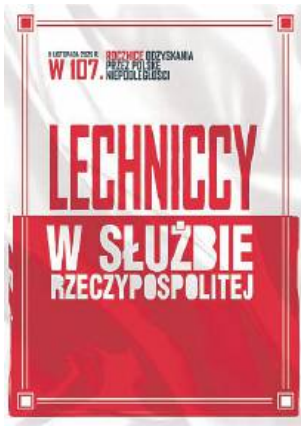
23 listopada o godz. 17 w Chełmskim Domu Kultury odbędzie się koncert **Dominiki Żukowskiej** i **Andrzeja Koryckiego**. Na koncerty przyjeżdżają najczęściej ze wzruszającymi tekstami **Bułata Okudżawy**, ale równie dobrze znani są z wykonawstwa szant, a także romantycznych ballad rodzimych poetów. Niekwestionowanymi atutami tego ujmującego duetu są niepospolite, znakomicie dobrane głosy, wspaniałe teksty oraz bogactwo rytmów i nastrojów przekazywane radośnie przy akompaniamencie gitar. Bilety w cenie 100 zł na kupbilecik.pl, biletyna.pl oraz w Chełmskim Domu Kultury.

„Pop Opera - Od Opery do Musicalu"

To będzie gratka dla miłośników opery i musicali. 22 listopada

w Chełmskim Domu Kultury odbędzie się koncert, który zabierze publiczność w podróż od klasycznej opery po ekscytujące hity musicalowe. Najpiękniejsze arie operowe świata oraz największe przeboje z polskich i amerykańskich musicali wykonane na żywo pod przewodnictwem dr **Bogny Dulińskiej**. Ponadczasowe melodie zaśpiewają wybitni soliści Teatrów Muzycznych i Operowych. Bilety od 99 zł. Więcej informacji na stronie CHDK-u.

Lechniccy w służbie Rzeczypospolitej



W salach Muzeum Ziemi Chełmskiej przy ul. Lubelskiej 56a można oglądać wystawę „Lechniccy w służbie Rzeczypospolitej". Kuratorką wystawy jest **Magdalena Mąka**. Ekspozycja czynna do końca roku.

Wieczór z bardami

30 listopada o godz. 18:00 Chełmski Dom Kultury zaprasza na „Biesiadę Bardów" - kabaretowy, blisko trzygodzinny koncert literacko - satyryczny, wypełniony kultowymi piosenkami i tekstami najwybitniejszych polskich bardów okraszonych zabawną, zaskakującą, satyryczną narracją. Całość nawiązuje do tradycyjnych polskich biesiad poetyckich, w których w lekkiej, humorystycznej formie artyści odnoszą się do najbardziej żywotnych problemów współczesności. Publiczność usłyszy wiele znanych piosenek, przebojów tego gatunku, w oryginalnym wykonaniu. Na cenie wystąpią **Krzysztof Daukszewicz**, **Bogusław Nowicki**, **Kuba Sienkiewicz** i **Marek Stefankiewicz**. Bilety - 90 zł. Więcej informacji na stronie internetowej ChDK.

Wernisaż fotografii Agnieszki Bydlińskiej

20 listopada br. o godz. 17.00 w galerii Nova Chełmskiej Biblioteki Publicznej zaplanowano wernisaż fotografii „Między słowami - męski świat" **Agnieszki Bydlińskiej**. Ekspozycja pokazuje jak wiele można wyczytać z gestów - między słowami - kiedy milczenie, mimika i spojrzenie zastępuje przekaz werbalny. Na spotkanie wstęp wolny.

Agnieszka Bydlińska od kilku lat pasjonuje się fotografią, lubi okiem aparatu godzinami podglądać otaczającą przyrodę, zachody i wschody słońca oraz utrwalać twarze bliskich osób. Jest autorką kilku projektów fotograficznych. Zdobyła kilka nagród i wyróżnień za artystyczną aktywność. Swoje prace wystawiała na kilkudziesięciu wystawach indywidualnych i zbiorowych. Prowadzi warsztaty fotograficzne dla dzieci oraz realizuje sesje zdjęciowe. Mieszka i tworzy w Majdanie Zahorodyńskim.

Rysunki Adama Puławskiego

W Chełmskiej Bibliotece Publicznej można obejrzeć wystawę rysunków **Adama Puławskiego**. W prezentowanym na ekspozycji cyklu rysunków „W hołdzie mistrzom" autor przedstawia własne interpretacje dzieł polskich postimpresjonistów i artystów Młodej Polski. Inspiracją do powstania czarno-białych rysunków były kolorowe obrazy, m.in. **Jacka Malczewskiego**, **Stanisława Wyspiańskiego**, **Witolda Wojtkiewicza**, **Władysława Śliwińskiego**, **Leona Wyczółkowskiego** i **Władysława Podkowińskiego**. Cykl liczy 29 prac w małym formacie (w przybliżeniu B6), wykonanych techniką cienkopisu, poprzez które autor oddaje hołd polskim mistrzom podziwianym przez całe pokolenia odbiorców.

„Kochany, najukochańszy..."

23 listopada (niedziela) o godz. 18:00 w Krasnostawskim Domu Kultury odbędzie się spektakl pt.: „Kochany, najukochańszy…", przygotowany na podstawie powieści „Ostatnie rozdanie" Wiesława Myśliwskiego. „Kochany, najukochańszy..." to poruszająca opowieść o miłości - tej prawdziwej, bezwarunkowej i pozornie niemożliwej - oraz o czasie, który w momentach radości mija zbyt szybko, a w bólu i samotności zdaje się nie mieć końca. To intymna historia Marii - kobiety stającej twarzą w twarz z najgłębszymi emocjami, opowiedziana z wyjątkową wrażliwością przez wybitną aktorkę **Grażynę Barszczewską**. Bilety dostępne na stronie biletyna.pl. **(opr. mo)**

eprasa.pl 5237e31dfa

Niezwykły wieczór filmowy w „Zorzy" - mamy wejściówki dla Czytelników!

Takiego spotkania chełmianie nie mogą przegapić. 20 listopada o godzinie 18:00 w Centrum Kultury Filmowej „Zorza" w Chełmie odbędzie się wyjątkowe wydarzenie dla miłośników kina. Gościem wieczoru będzie Jan Komasa - jeden z najbardziej cenionych i rozpoznawalnych polskich reżyserów młodego pokolenia. Spotkanie połączone będzie z premierowym pokazem jego najnowszego filmu pt. „Rocznica". Dla naszych Czytelników mamy bilety.

20 listopada br. szykuje się niezwykły wieczór filmowy w kinie „Zorza". Spotkanie z **Janem Komasą** poprowadzi **Piotr Stelmaszczuk**, a po rozmowie widzowie obejrzą premierową projekcję filmu „Rocznica". Najnowszy film J. Komasy zrealizowano w całości w Hollywood z udziałem amerykańskich gwiazd. Wydarzenie w „Zorzy" będzie więc nie tylko okazją do poznania kulis pracy w Hollywood, ale też do rozmowy o kondycji współczesnego świata i roli kina w komentowaniu rzeczywistości.

Jan Komasa to reżyser, który przeniósł polskie kino na światowy poziom. To artysta, którego nazwisko od lat kojarzy się z nowoczesnym, zaangażowanym kinem. Zadebiutował głośnym filmem „Sala samobójców" (2011), który poruszał temat izolacji i wirtualnej rzeczywistości, a jego kontynuacja - „Sala samobójców. Hejter" (2020) - zdobyła nagrodę na festiwalu Tribeca w Nowym Jorku. Ogromny sukces odniósł również film „Boże Ciało" (2019), nominowany do Oscara w kategorii Najlepszy film międzynarodowy. Produkcja ta otworzyła Komasie drzwi do świata kina anglojęzycznego i uczyniła go jednym z najbardziej rozpoznawalnych polskich twórców na świecie.

Hollywoodzki debiut - film „Rocznica"

Film pt. „Rocznica", który chełmianie będą mieli okazję zobaczyć 20 listopada br. w kinie „Zorza" to pierwszy film Jana Komasy zrealizowany w Stanach Zjednoczonych. W rolach głównych występują Diane Lane, Kyle Chandler, Phoebe Dynevor, Madeline Brewer i Dylan O'Brien. Film, określany jako dystopijny dramat rodzinny z politycznym tłem, opowiada historię pozornie szczęśliwej amerykańskiej rodziny, której życie rozpada się podczas serii rocznicowych spotkań. W miarę jak w kraju narasta fala radykalnych idei, rodzinny stół staje się areną narastających podziałów i emocji. Komasa w charakterystyczny dla siebie sposób łączy tu intymność psychologiczną z szerokim komentarzem społecznym. Jak mówił sam reżyser, „film pokazuje, że koniec demokracji nie zaczyna się od zamachu stanu, lecz od rozmów przy elegancko nakrytym stole".

Kulisy i reakcje

Zdjęcia do „Rocznicy" powstały w Dublinie i Los Angeles, a film produkował amerykański gigant Lionsgate. Mimo strajków aktorów i scenarzystów w Hollywood, ekipa Komasy uzyskała specjalną zgodę na kontynuację zdjęć. Film zebrał już pierwsze recenzje w prasie amerykańskiej i europejskiej. Krytycy docenili jego odwagę i mocny, uniwersalny przekaz. Rory O'Connor z The Film Stage nazwał go „bezlitośnie skutecznym thrillerem o rozpadzie rodziny i społeczeństwa", podkreślając, że Komasa „z imponującą pewnością siebie wkroczył do świata kina anglojęzycznego".

Mamy wejściówki!

Dla naszych Czytelników mamy dwie podwójne wejściówki na pokaz filmu „Rocznica" oraz spotkanie z Janem Komasą zaplanowane 20 listopada br. o godz. 18.00 w CKF „Zorza" w Chełmie. Trafią one do tych osób, które we wtorek (18 listopada) o godz. 12.00 jako pierwsze zadzwonią do naszej redakcji. **(opr. mo)**

Tak wykuwała się niepodległość

Ostatni legionista

Gdy spotkałem Józefa Marciniaka miał on prawie 100 lat. Urodził się 5 października 1898 roku w Wincentowie, gmina Siennica Różana, powiat krasnostawski, województwo lubelskie. Tak zostało zapisane w księgach parafialnych. W dokumentach urzędowych wpisano, że urodził się dwa lata później. Jedno jest pewne - był wtedy jednym z nielicznych żyjących legionistów. Był sprawny fizycznie i umysłowo. Jeździł na rowerze po zakupy do odległego o 3 km sklepu. Chętnie opowiadał o legionach, bo to przecież była jego młodość, najpiękniejsze lata. Wprawdzie burzliwe i wojenne, ale jakże szczęśliwe. A że Józefowi Marciniakowi pamięć dopisywała jego opowieści mają wartość kronikarskiego przekazu.

Wszystko zaczęło się w 1917 roku w Krasnymstawie, który wówczas leżał w zaborze austriackim. Powstawała tam Polska Organizacja Wojskowa, której pierwszym komendantem był Franciszek Żurek. Do organizacji garnęli się prawie wszyscy, szczególnie młodzież. Wstąpił do niej również Józef Marciniak. Do końca nie wiedział czy ktoś doniósł władzom, czy to wszystko przez to, że był młody i silny, faktem jest, że austriaccy żandarmi zabrali go z domu i wywieźli do Puław. Tam wraz z innymi więźniami kopał rowy i budował umocnienia. Trwała przecież I wojna światowa. Dwa razy uciekał z tej niewoli. Za pierwszym razem uciekło ich kilku. Już byli w Lublinie, poczuli się wolni i stali się mniej ostrożni. Schwytano ich i odesłano do Puław. Za karę wisieli powieszeni za ręce na drzewie. Za drugim razem udało się. Ominęli Lublin i polami, z daleka od uczęszczanych dróg, przekradli się do domu. Nie było jednak dane Józefowi Marciniakowi pomieszkać w domu rodzinnym. 11 listopada 1918 roku ogłoszono dla POW alarm „do broni". Otrzymali zadanie – rozbroić w Krasnymstawie Austriaków. Później było zgrupowanie w Krupem. Ze zgrupowania, uformowani już jako wojsko, wrócili do Krasnegostawu. W tym czasie przyjechał do Krasnegostawu ppor. Pieńkoś. Wziął jedną kompanię, żeby przejąć koszary w Hrubieszowie. Z tą kompanią rozpoczął swoje wojowanie Józef Marciniak. W Hrubieszowie byli dwa tygodnie. Później poszli odbijać z bolszewickich rąk Włodzimierz Wołyński. Z Włodzimierza wyruszyli do Porycka. Tam dowództwo objął mjr Lis-Kula. Wtedy byli już regularnym wojskiem. Kompania z Krasnegostawu otrzymała nazwę I kompanii szturmowej i organizacyjnie należała do I pułku piechoty legionów.

W Kowlu legioniści pod dowództwem mjr Lisa-Kuli wzięli do niewoli wycofujących się Niemców. Wtedy otrzymali wiadomość z Warszawy, że Józef Piłsudski został zwolniony z niemieckiej niewoli. Z samym komendantem rozmawiał mjr Lis-Kula, którego wtedy telefonicznie Piłsudski awansował do stopnia pułkownika. Z Kowla ruszyli do Torczyna zabezpieczyć mienie poaustriackie. Tam śmiertelną ranę otrzymał Lis-Kula. – Żołnierze po śmierci dowódcy płakali jak małe dzieci – relacjonował po latach Józef Marciniak.

Już pod rozkazami nowego dowódcy, Rydza Śmigłego, legioniści ruszyli na Litwę - w rodzinne strony komendanta Piłsudskiego. Józef Marciniak szedł w straży przedniej. Zapamiętał z tamtych działań, że ludność cywilna witała ich jak wybawców i pomagała we wszystkim. Bolszewicy rzadko strzelali, raczej parli do walki na bagnety, przed czym wystrzegali się legioniści. Później dopiero okazało się, że bolszewicy byli bardzo źle uzbrojeni i brakowało im amunicji. Dalej szlak bojowy Józefa Marciniaka wiódł z Litwy, przez pińskie błota aż do Kijowa.

– Do Kijowa wchodziliśmy o świcie – relacjonował tamte wydarzenia Józef Marciniak. Na naszej drodze nie było nikogo. Doszliśmy do samego Dniepru. Pamiętam, że przy brzegu od naszej strony stały dwa statki wycieczkowe. Ja byłem na punkcie obserwacyjnym w pobliżu mostu. Bolszewicy umocnili się na drugim brzegu rzeki. Wtedy już byłem plutonowym. Właśnie gdy miałem służbę przy moście przyjechał samochodem Piłsudski. Pierwszy raz go wtedy widziałem. Obszedł placówki i warty. Podszedł do mnie, zapytał o sytuację, odpowiedziałem, że jest dobrze. Powiedział, żeby cały czas obserwować most i poklepał mnie po plecach.

Później był odwrót. Cofali się przez lasy i bagna. Gdy doszli do Równa, okazało się, że w mieście są już bolszewicy. Później był Lublin, Trawniki, Warszawa, Toruń. Bolszewicy byli już na Wisłą. Wtedy do akcji weszła kawaleria i znów zaczęło się wypieranie Rosjan na wschód. Plutonowy Józef Marciniak ze swoim oddziałem znów znalazł się na Litwie. Tam ranny, ewakuowany został do szpitala w Białymstoku. Później rannych przewieziono do szpitala w Warszawie. Koniec wojny zastał plutonowego Marciniaka w warszawskim szpitalu. Tam też dowiedział się, że Piłsudski z wojskiem doszedł, aż za Niemen.

Po wojnie czas był na to, żeby zająć się sobą. Ożenił się pan Józef w 1924 roku po sąsiedzku, w Krupem. Nie oznaczało to jednak pełnej stabilizacji. Żona wpadła na pomysł, żeby sprzedać ojcowiznę i przenieść się w inne strony. Kupili na Białorusi majątek Orzechowo koło Brześcia. Wtedy to była Polska. Myśleli, że tak będzie zawsze. Było tego 14 morgów lasu. Karczował las, przygotowywał ziemię pod uprawę, a tu nowa wojna i nowy rozdział w życiorysie. W 1944 roku Niemcy, cofając się, palili wszystko, co napotkali na swojej drodze, a ludność pędzili za Bug. Wtedy Józef Marciniak osiadł w Stężycy Łęczyńskiej koło Krasnegostawu. Mieszkał tam aż do śmierci w domu, do którego wprowadził się w 1945 roku i w którym niewiele się od tamtego czasu zmieniło.

Z burzliwej wojennej młodości zostały panu Józefowi pamiątki cenne dla każdego wiarusa. Krzyż Walecznych nadany rozkazem 23/21 24.07.1921, Krzyż Obrońcy Ojczyzny 1918-1920 i medal z 1939 roku. W sierpniu 1990 roku awansował do stopnia podporucznika. Józef Marciniak zmarł 1 lipca 2001 roku w Stężycy. Pochowany został na cmentarzu parafialnym w Stężycy Nadwieprzańskiej.

Juliusz Stachira

POW w Siennicy Różanej

eprasa.pl 5237e31dfa

CHEŁMSKIE. Zapisy wolontariuszy WOŚP

Zagraj w największej orkiestrze świata!

Automobilklub Chełmski po raz dwudziesty utworzył sztab Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy i czeka na wolontariuszy, którzy chcą zbierać pieniądze 26 stycznia 2026 roku podczas 33. finału WOŚP. Pieniądze będą zbierane na wsparcie onkologii i hematologii dziecięcej.

Zapisy wolontariuszy są prowadzone online na platformie **iwolontariusz.wosp.org.pl**. Zapisując się, należy zwrócić uwagę, że inaczej konto zakładają osoby pełnoletnie, a inaczej te, które nie przekroczyły wieku 18 lat. Liczba wolontariuszy jest ograniczona i warto się pośpieszyć, gdyż w styczniu miejsc już pewnie nie będzie. W wyjątkowych sytuacjach będzie się można zarejestrować w siedzibie sztabu w sklepie METRO przy ul. Pijarskiej 5. W przypadku wątpliwości można dzwonić pod numer tel. 792 035 061.

Sztabowcy zapraszają też wszystkich, którzy mają ciekawy pomysł lub chcą coś podarować na orkiestrowe licytacje lub kiermasze. Zapraszają także osoby, które chcą pomóc w sztabowej działalności. Każdy pomysł, każdy dar jest ważny. Kontakt z szefem sztabu - **Grzegorzem Gorczycą** - pod numerem telefonu **502 342 117** lub za pomocą poczty elektronicznej **akchelmski@hoga.pl**. Sztabowcy zachęcają też do polubienia fanpagu WOŚPchełm na Facebooku, gdzie będą wszelkie informacje związane z orkiestrowym graniem.

(opr. mo)

GMINA DOROHUSK. Gigaburaki

Dwa widoczne na zdjęciu buraki ważą razem aż 15 kilogramów! Takie dorodne okazy zebrał ze swojej działki pan Mirosław z Kroczyna (gm. Dorohusk).

Nasi Czytelnicy często dzielą się z nami zdjęciami swoich nietypowych zbiorów czy udanych wypraw na grzyby. Tym razem swoimi imponującymi burakami pochwalił się pan Mirosław.

- Nie działam rolniczo, uprawiam około 4-arową działkę. Buraki pastewne sieję od lat, ale takich okazów jeszcze nie miałem - opowiada mieszkaniec Kroczyna.

Większy z buraków waży 8 kilogramów, drugi o kilogram mniej. Pan Mirosław zmierzył też ich obwody - pierwszy ma aż 80 cm, a drugi 70 cm.

Pan Mirosław hoduje króliki i to właśnie z myślą o nich sieje buraki. Te również zostaną przeznaczone dla jego podopiecznych.

(w)

Udany 25. Samochodowy Rajd Niepodległości

Samochodowe Święto Niepodległości

Karolina Anisiewicz i Renata Bałabas wygrały jubileuszowy 25. Samochodowy Rajd Niepodległości zorganizowany przez Automobilklub Chełmski. Rajd był ósmą rundą Turystycznego Pucharu Polski. Impreza udała się znakomicie.

Podczas 25. Samochodowego Rajdu Niepodległości **Karolina Anisiewicz** i **Renata Bałabas** - reprezentantki Automobilklubu Chełmskiego, jadące Skodą Kodiaq uzyskały 42,9 pkt i wyprzedziły lubelską załogę **Justyna Kozłowska-Beyga** oraz **Jarosława Beyga** (Renault Megane, 58 pkt). Na trzecim miejscu podium stanęli **Grzegorz Lasowy** i **Agnieszka Szamocka** z Automobilklubu Polski z Warszawy (Honda Civic, 59 pkt). Najszybszym kierowcą na próbie sprawnościowej został **Wojciech Puk** z Automobilklubu Wielkopolski. Test z wiedzy o Bieszczadach wygrała załoga **Arkadiusz** i **Marta Błeszyńscy** i w nagrodę spędzą weekend w Zajeździe „Pod Caryńską" w Ustrzykach Górnych.

Rajd był ósmą rundą Turystycznego Pucharu Polski. Wystartowały w nim dwadzieścia dwie załogi, w tym kilka rodzin z dziećmi. Uczestnikami rajdu były również dwa psy. Rajd rozpoczął się półgodzinnym spacerem po centrum Chełma. Następnie załogi miały próbę strzelecką zorganizowaną przez „Świat Rozrywki", po czym ruszyły na trasę prowadzącą przez Skierbieszów do Zamościa. Na parkingu przy zalewie w Żółtańcach odbyła się próba sprawnościowa. Na trasie załogi zwiedzały ciekawe przyrodniczo i turystycznie miejsca oraz musiały odnaleźć kilka obiektów wskazanych na zdjęciach. W Zamościu uczestnicy odbyli spacer po starówce, gdzie mieli do wykonania kilka zadań, a potem mogli się udać na metę zlokalizowaną w jednej z zamojskich restauracji. Tam, po napisaniu testu z wiadomości uzyskanych na trasie rajdu na uczestników czekał zasłużony obiad i uroczyste zakończenie rajdu. Wszyscy uczestnicy otrzymali atrakcyjne upominki, a najlepsi atrakcyjne nagrody ufundowane m.in. przez Miasto Chełm i Zamość, Gminę Chełm, Blue Car, Syntec, Grillmanię, ACR, Bielucha, Cafe Zorza i Metro Reklamę.

(opr. mo)

WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Puchar Dwóch Prezesów

We wtorek (11 listopada) na rzece Bug odbyły się Towarzyskie zawody o Puchar Prezesa Koła oraz o Puchar Honorowego Prezesa Koła PZW Sum Cementownia. Do rywalizacji stanęło 25 zawodników, którzy zmagali się w dwóch kategoriach. Największą rybę spokojnego żeru złowił **Jerzy Zieliński**. Za nim uplasowali się **Piotr Borkowski** oraz **Stefan Adamowski.** Największego drapieżnika skusił **Ireneusz Fedoniuk**, a drugie miejsce zajął **Robert Kozak**.

Walne w Sukcesie

Walne Zgromadzenie Sprawozdawczo-Wyborcze Koła PZW Sukces odbędzie się w niedzielę (14 grudnia) o godzinie 11:00. Drugi termin Zgromadzenia wyznaczono na 14 grudnia 2025 r. na godzinę 11:30. Zebranie odbędzie się w sali konferencyjnej Success Logistics Group, w Chełmie przy ulicy Hutniczej 35. Wszystkich członków Koła serdecznie zapraszamy.

Sum zaprasza na zawody

W sobotę (22 listopada) na Bugu w Kolemczycach odbędą się kończące sezon wędkarski zawody o Puchar Skarbnika Koła PZW Sum Cementownia. Zbiórka chętnych przy domkach o godz. 9:00. Metoda połowu dowolna. Nagradzane będą dwie kategorie: największa ryba spokojnego żeru oraz największy drapieżnik.

Walne w Sumie

Zarząd koła Sum Cementowania zaprasza wszystkich członków na walne zebranie sprawozdawczo-wyborcze. Odbędzie się ono w niedzielę (7 grudnia) o godzinie 13:00 w restauracji Galeria Smaku przy al. J. Piłsudskiego 27/2 w Chełmie.

(b)

eprasa.pl 5237e31dfa

Presbyacusis – naturalne osłabienie słuchu, którego nie warto lekceważyć

Z wiekiem nasz organizm naturalnie się zmienia – dotyczy to również narządu słuchu. Presbyacusis, czyli wiekowe osłabienie słuchu, to fizjologiczny, postępujący ubytek słuchu, który pojawia się zwykle po 60. roku życia. Szacuje się, że dotyczy nawet co drugiej osoby w tym wieku, choć wiele z nich nie zdaje sobie z tego sprawy.

Przyczyną presbyacusis są stopniowe zmiany w uchu wewnętrznym – przede wszystkim zanik komórek rzęsatych w ślimaku, które odpowiadają za odbiór dźwięków. Dodatkowo starzeniu ulega nerw słuchowy i ośrodki słuchowe w mózgu, co utrudnia rozumienie mowy, zwłaszcza w hałaśliwym otoczeniu. Ubytek dotyczy zwykle tonów wysokich, dlatego osoby starsze często mówią, że słyszą, ale „nie rozumieją".

Objawy, które mogą świadczyć o presbyacusis:

- pogorszone rozumienie rozmów, zwłaszcza w grupie lub w tle hałasu,
- konieczność częstego proszenia o powtórzenie,
- wrażenie, że inni „niewyraźnie mówią",
- zwiększanie głośności telewizora lub telefonu,
- szumy uszne.

Wczesna diagnoza jest kluczowa – pozwala dobrać odpowiednie rozwiązania, takie jak aparaty słuchowe, czy terapia słuchowa, zanim dojdzie do trwałego osłabienia zdolności rozumienia mowy.

Dobra wiadomość jest taka, że każda osoba po 60. roku życia może skorzystać z bezpłatnego, kompleksowego badania słuchu!

Na badania zaprasza AUDMED w Chełmie, **al. Piłsudskiego 11B**. Badania wykonuje doświadczona specjalistka – mgr protetyki słuchu i audifonolog Kinga Jagła, która dzięki swojej wiedzy i indywidualnemu podejściu pomaga pacjentom dobrać najkorzystniejsze rozwiązania słuchowe.

Umów się na bezpłatne badanie słuchu już dziś: **tel. 690 008 929**

PRYWATNY GABINET NEUROLOGOPEDYCZNY
Ada Wróblewska
• terapia dzieci i dorosłych
• diagnoza i Indywidualna Stymulacja Słuchu Metodą Johansena IAS
PRZYCHODNIA NR 1 W CHEŁMIE
UL. WOŁYŃSKA 11, ✆ 661 418 886

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta
Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON
tech. Tomasz JANIAK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: wtorek od 8³⁰ do 18⁰⁰
środa - piątek od 11⁰⁰ do 17⁰⁰
protetykachelm.pl
500 338 200

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. Lech DZIEDZIC
Przyjmuje: czwartek od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne ...więcej niż wynik
www.diagnostyka.pl
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie
Zapraszamy do Punktu Pobrań:
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

NZOZ Alergo-Vita
PRZYCHODNIA ALERGOLOGICZNA
lek. med. TERESA WERESZCZYŃSKA-MOJAK
alergolog, pulmonolog, pediatra
testy alergiczne, spirometria
wtorek 12.00 - 17.00
środa, czwartek 8.00 - 14.00
CHEŁM, UL. ZACHODNIA 31
tel. •82 563 58 65 •797 223 535

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum
Dr n. med. Marek Daniłosio
specjalista psychiatra, psychoterapeuta,
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

BADANIA EEG
CHEŁM
ul. REJOWIECKA 119
tel. 502 29 76 39

ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE W DOMU
➤ Iniekcje dożylne i domięśniowe
➤ Odtruwanie alkoholowe
➤ Pobieranie badań laboratoryjnych
➤ Stawianie baniek
➤ Zdejmowanie szwów
➤ Opatrunki
➤ Kroplówki
➤ Lewatywy
CODZIENNIE - TAKŻE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA!
B. i K. Zajączkowscy
tel. 503 014 945

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta
- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzozlekdent.pl

Badania słuchu dla dzieci i dorosłych
Oferujemy:
Badania słuchu dzieci
Aparaty słuchowe
Badania słuchu dorosłych
Refundacja NFZ
690 008 929
ul. Piłsudskiego 11B, 22-100 Chełm

Cierpisz na
• nerwicę • depresję?
Masz stany lękowe, fobie?
REN
UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE Z DOŚWIADCZONYM BIOENERGOTERAPEUTĄ
PODARUJESZ SOBIE NOWĄ JAKOŚĆ ŻYCIA!
Zapisy wyłącznie telefonicznie 601 169 899
Chełm, ul. Lwowska 59
(wejście od dziedzińca z tyłu budynku)

ZAPISY na badania laboratoryjne
Zarezerwuj termin
zanim przyjdziesz na pobranie badań
Rezerwacja TELEFONICZNA
CENTRUM LUXMED MEDYCZNE
Chełm
• ul. Plac Kupiecki 12
• ul. Szymanowskiego 6
• ul. Piłsudskiego 11B
82 592 10 82
Krasnystaw
• ul. Czysta 3
82 592 10 82
Włodawa
• ul. Wojska Polskiego 1
82 592 10 66

eprasa.pl 5237e31dfa

Specjalistyczne Gabinety Lekarskie

Chełm, ul. Zachodnia 41 (os. Gwarek)

NEUROLOG
lek. med. Zbigniew Bąk
przyjmuje: poniedziałki, czwartki od 16^{00}
rejestracja: pon. - pt. w godz. 9^{00} - 16^{00}
tel. 82 564 30 74

UROLOG - CHIRURG
lek. med. Wiesław Godzisz
przyjmuje: środy, piątki
tel. 606 409 856

UROLOG
lek. med. Artur Pohl
przyjmuje: poniedziałki od 15^{15}
tel. 602 587 744

CHIRURG NACZYNIOWY
dr n. med. Marek Durakiewicz
przyjmuje: jedna sobota w miesiącu od 10^{00}
rejestracja: pon. - pt. w godz. 9^{00} - 16^{00}
tel. 82 564 30 74

CHEŁM. Nasi medycy na konferencji w Stanach Zjednoczonych

Sukces chełmskich kardiologów

Chełmscy kardiolodzy dr Kamil Banasik i dr Tomasz Suchecki znaleźli się w elitarnym gronie prelegentów jednej z największych na świecie konferencji z zakresu hemodynamiki - TCT (Transcatheter Cardiovascular Therapeutics), która odbyła się w San Francisco. Bardzo niewielu lekarzy ma możliwość występować na takiej konferencji i przed tak poważnym gremium.

dr Kamil Banasik

dr Tomasz Suchecki

- Uczestnicy konferencji zgłaszają propozycje swoich wykładów. Te, które wyróżniają się czymś nowym, innowacyjnym podejściem i poruszają ważny temat, są akceptowane przez specjalną komisję a ich autorzy mają możliwość uczestnictwa w konferencji jako prelegenci - mówi dr **Kamil Banasik**.

Podczas prestiżowego panelu „Cases with Masters" dr Kamil Banasik zaprezentował wykład pt. „An Innovative Approach to Optimizing Coronary Angioplasty in Complex Cases", poświęcony nowatorskim metodom optymalizacji angioplastyki wieńcowej w skomplikowanych przypadkach klinicznych.

Z kolei dr **Tomasz Suchecki** przedstawił prezentację „Coronary Arteries Affected by Huge Aneurysms in the Course of IgG4-Dependent Disease", omawiając rzadki i wymagający przypadek tętniaków tętnic wieńcowych w przebiegu choroby zależnej od IgG4. Wykłady obu naszych lekarzy zostały bardzo dobrze przyjęte.

To kolejny sukces na polu naukowym lekarzy z Oddziału Kardiologii kierowanego przez dr. n. med. **Rafała Celińskiego**. W październiku, podczas XVI konferencji „W dobrym rytmie" (17-18 października) dr **Agnieszka Korpysz** wygłosiła wykład prezentujący doświadczenia chełmskiego ośrodka w obszarze stymulacji fizjologicznej serca.

Osiągnięcia chełmskich kardiologów świadczą o wysokim poziomie wiedzy i zaangażowania zespołu w rozwój nowoczesnej kardiologii, a także są powodem do dumy dla szpitala i całego regionu.

To nie pierwsze i nie ostatnie wystąpienia naszych medyków. Za kilka dni dr K. Banasik jedzie z wykładem do Londynu. **(reb)**

Mam problem z układem pokarmowym –
boli mnie brzuch, mam biegunki/zaparcia/wzdęcia…

Jak terapia wisceralna może mi pomóc?

Kiedy pojawiają się przewlekłe dolegliwości ze strony brzucha w pierwszej kolejności należy udać się do lekarza i wykonać podstawowe badania – USG jamy brzusznej, badanie krwi czy, w uzasadnionych przypadkach, badanie endoskopowe (kolonoskopia, gastroskopia). Często jednak wyniki tych badań nie odbiegają od normy, a dolegliwości cały czas się utrzymują. Może być to sygnałem tzw. zaburzeń funkcjonalnych, których odpowiednia diagnostyka i terapia jest możliwa na gruncie terapii wisceralnej, wykonywanej przez osteopatę lub wykwalifikowanego fizjoterapeutę.

Jak rozpoznać zaburzenia funkcjonalne układu pokarmowego?

Objawami, które powinny kierować Cię w stronę zaburzeń funkcjonalnych są:

- wyniki badań, które nie pokazują żadnej przyczyny Twoich dolegliwości
- diagnoza typu zespół jelita wrażliwego/drażliwego
- brak określonego wzorca zaburzeń lub powiązanie objawów ze stresem

W jaki sposób fizjoterapeuta/osteopata może mi pomóc?

Podstawą skutecznego leczenia zaburzeń ze strony układu pokarmowego jest dokładny wywiad – terapeuta zada Ci pytania odnośnie Twoich dolegliwości i wykonanych do tej pory badań. Kolejnym etapem diagnostyki jest ocena manualna Twojego brzucha. Znalezione obszary dysfunkcyjne (bardziej sztywne czy napięte albo bolesne) zostaną poddane terapii. W razie potrzeby terapeuta udzieli Ci dodatkowych wskazówek odnośnie tego jak możesz samodzielnie pomóc swojemu ciału.

Dlaczego nie należy ignorować zaburzeń funkcjonalnych?

Naczelna zasada osteopatii mówi, że funkcja tworzy strukturę. Jeśli Twój układ pokarmowy nie pracuje prawidłowo, to jego funkcja jest zaburzona, a to przełoży się w późniejszym czasie na zaburzoną, nieprawidłową strukturę. Przykładowo – nieleczony problem z refluksem (najczęściej możliwy do wyleczenia dzięki terapii wisceralnej) doprowadzi w perspektywie czasu do rozwoju nowotworu przełyku czy żołądka. Przewlekłe zaparcia mogą skutkować wypadaniem narządów, hemoroidami czy rozwojem nowotworów. Nawracające biegunki prowadzą w konsekwencji do rozwoju zaburzeń elektrolitowych i wyjałowienia flory bakteryjnej, co spowoduje problemy z wchłanianiem i dalsze zaburzenia pracy jelit.

Jeśli dokuczają Ci trudne do zdiagnozowania dolegliwości ze strony układu pokarmowego – warto umówić się na wizytę do osteopaty lub wykwalifikowanego fizjoterapeuty. Specjalista będzie w stanie przeanalizować Twój problem w nowy sposób i poszukać odpowiedniego rozwiązania. Jeśli chcesz umówić się najpierw na darmową konsultację, zapraszam do kontaktu pod numerem – 798 142 420. Nie czekaj – rozwiązanie Twoich problemów może być bliżej niż myślisz!

● FIZJOTERAPIA ● REHABILITACJA ● MASAŻ

mgr **Katarzyna Hawryluk**
FIZJOTERAPEUTA
w trakcie specjalizacji z osteopatii
tel. 798 142 420
TOP-MED SZAFRANEK
Chełm, ul. Słowackiego 33

CHEŁM. Pacjenci nie powinni czekać, bo ...

NFZ zapewnia, że płaci

Informacje o tym, że szpitale wstrzymują przyjęcia pacjentów, bo w Narodowym Funduszu Zdrowia brakuje pieniędzy na tzw. nadwykonania, odbija się coraz szerszym echem. Tymczasem lubelski oddział Funduszu tłumaczy, że nie ma żadnych zobowiązań wobec chełmskiego szpitala i wypłaca nadwykonania.

Od kilku tygodni w mediach pojawiają się informacje o dziurze w budżecie Narodowego Funduszu Zdrowia i o tym, że z tego powodu szpitale wstrzymują przyjęcia pacjentów, przekładają ich leczenie na przyszły rok a nawet ograniczają świadczenia, które teoretycznie nie podlegają limitom.

My również pisaliśmy przed tygodniem, że pacjenci chełmskiego szpitala mają problemy z bieżącym dostępem do badań w pracowni USG a cześć zabiegów wstawiania protez kolana i biodra została przełożona na początek 2026 roku. Kłopoty na USG wynikają z braku specjalistów, a na ortopedii z racji wyczerpania limitu zabiegów, na który szpital zawarł umowę z Fudnuszem.

Po publikacji artykułu NFZ zapewnia, że Lubelski Oddział Wojewódzki Narodowego Funduszu Zdrowia na bieżąco reguluje płatności, które wynikają z umów podpisanych z Samodzielnym Publicznym Wojewódzkim Szpitalem Specjalistycznym w Chełmie.

- Suma środków w kontraktach szpitala w tym roku to 245,3 mln zł. Wartość kontraktów szpitala w tym roku wzrosła o kwotę ponad 14,8 mln zł. Płacimy również za nadwykonania w świadczeniach nielimitowanych. Oddział zapłacił szpitalowi 2,5 mln zł za świadczenia nielimitowane wykonane w I kwartale tego roku. Aktualnie przekazujemy szpitalowi środki za nadwykonania za II kwartał tego roku w kwocie - blisko 1 mln zł - wyjaśnia **Małgorzata Bartoszek**, rzecznik prasowa lubelskiego odziału NFZ. Dodaje, że do Funduszu nie wpłynęły żadne informacje ze szpitala dotyczące przekładania zabiegów planowych w zakresie endoprotezoplastyki biodra i kolana ze względu na brak środków finansowych. Nie wpłynęły również żadne skargi od pacjentów w tym temacie. **(reb)**

eprasa.pl 5237e31dfa

Volkswagen Passat

1.5 TSI eHybrid 204 KM

Nowy Volkswagen Passat w najnowszej odsłonie występuje już wyłącznie jako praktyczne kombi i w dużej mierze stawia na elektryfikację. Wersja 1.5 TSI eHybrid o mocy 204 KM łączy tradycyjną solidność niemieckiej konstrukcji z nowoczesnym układem plug-in hybrid, oferując spory zasięg elektryczny, wysoki komfort jazdy i wyposażenie na poziomie klasy premium. Sprawdzamy, jak ten model wypada w codziennej eksploatacji.

Nadwozie i wnętrze

Nowy Passat najnowszej generacji jest oferowany wyłącznie jako kombi, co jasno pokazuje, do jakiej grupy odbiorców kierowany jest ten model: kierowców potrzebujących maksymalnej praktyczności, dużego bagażnika i komfortu rodzino-biznesowych podróży. Sylwetka jest elegancka, stonowana, klasycznie „volkswagenowska" - bez przesadnych przetłoczeń, za to z dopracowaną aerodynamiką i nowymi elementami oświetlenia LED. Praktyczność stoi tu na pierwszym miejscu. Bagażnik jest bardzo pojemny, choć w wersji plug-in hybrid część przestrzeni pod podłogą zajmuje akumulator, co minimalnie ogranicza funkcjonalność względem odmian czysto spalinowych. Mimo tego to wciąż jedno z najbardziej ustawnych i rodzinnych kombi w segmencie. W kabinie Passat pozostaje wierny filozofii Volkswagena: ergonomia ponad wszystko. Obsługa jest logiczna, materiały - solidne, a wyciszenie kabiny bardzo dobre. Duży ekran multimedialny oraz cyfrowe zegary Digital Cockpit Pro nadają wnętrzu nowoczesnego charakteru, a ilość miejsca zarówno z przodu, jak i z tyłu nie pozostawia nic do życzenia podczas długich podróży.

Silnik i skrzynia biegów

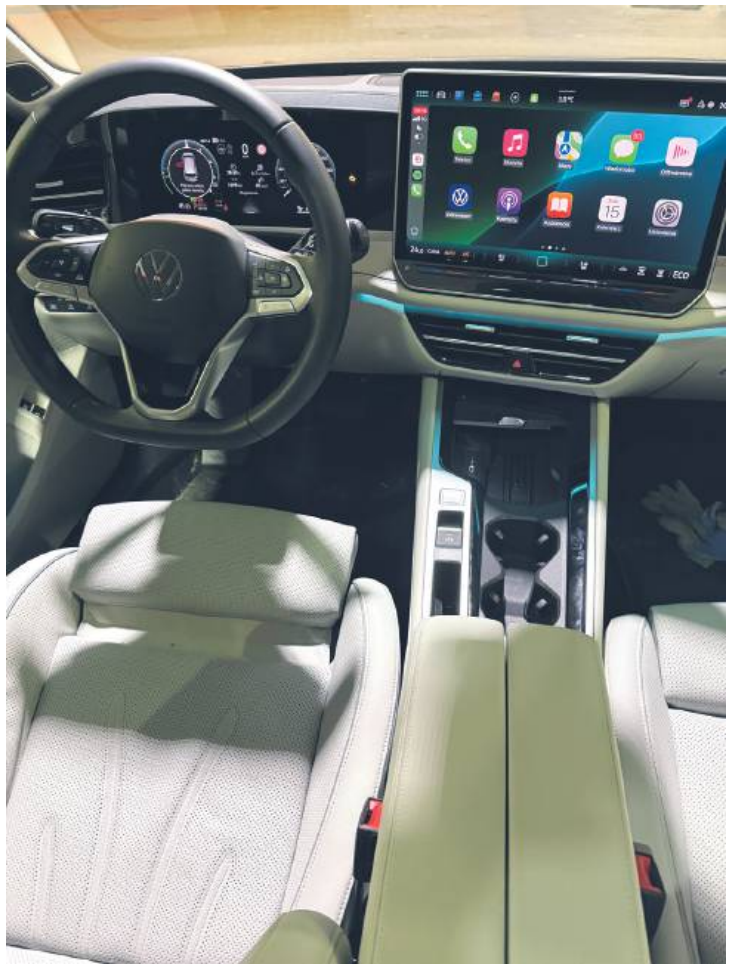
Pod maską pracuje nowoczesny układ plug-in hybrid, łączący silnik 1.5 TSI z jednostką elektryczną, generujący łącznie 204 KM. Najważniejszą zmianą względem starszych hybryd PHEV Volkswagena jest duży akumulator: netto ok. 19,7 kWh, brutto ok. 25,7 kWh. Pozwala to na realny, długi zasięg w trybie elektrycznym, dzięki czemu wielu kierowców może wykonywać codzienne trasy na samym prądzie. Napęd współpracuje z 6-biegową skrzynią DSG. Przekładnia w tej odmianie działa płynnie i przewidywalnie; układ hybrydowy maskuje wszelkie „przemyślenia" skrzyni przy ruszaniu i niskich prędkościach. To konfiguracja nastawiona na komfort oraz oszczędność, a nie dynamikę - choć 204 KM zapewnia więcej niż wystarczającą elastyczność.

Zawieszenie i komfort jazdy

Zestrojenie zawieszenia to ukłon w stronę kierowców pokonujących setki kilometrów tygodniowo. Passat doskonale tłumi nierówności, jednocześnie zachowując stabilność podczas szybszej jazdy. Pewność prowadzenia jest wzorcowa w klasie - auto nie zachęca do sportowej jazdy, ale za to daje poczucie pełnej kontroli i bezpieczeństwa. Jazda w trybie elektrycznym to dodatkowy atut: samochód porusza się wtedy niemal bezgłośnie, co w połączeniu z dobrym wyciszeniem kabiny daje wrażenie klasy wyżej. Z kolei przy wspólnej pracy obu jednostek Passat nadal pozostaje spokojny, przewidywalny i bardzo komfortowy.

Wyposażenie i cena

Lista wyposażenia obejmuje wszystko, czego oczekują klienci segmentu D: adaptacyjne LED-y, rozbudowane systemy bezpieczeństwa, cyfrowy kokpit, duże multimedia, trzystrefową klimatyzację oraz liczne opcje dodatkowe - od pakietów asystentów po fotele z masażem czy lepsze nagłośnienie. Ceny Passata 1.5 eHybrid w Polsce zależą od wersji wyposażenia i ofensyw promocyjnych dealerów. Widziane na rynku oferty zaczynają się mniej więcej od ok. 190 tys. zł, a bogato skonfigurowane egzemplarze mogą swobodnie przekroczyć 250 tys. zł. Salonowo hybrydowy Passat startuje z poziomu niespełna 198 tysięcy. To poziom typowy dla dobrze wyposażonych kombi klasy średniej i wciąż atrakcyjny dla flot, biorąc pod uwagę niskie koszty eksploatacyjne przy regularnym ładowaniu.



DOSTAWCY PRĄDU
www.akumulatorypolska.pl
AKUMULATORY
Doradzamy Montujemy Ładujemy
CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI
ANDRZEJ MARCINKOWSKI
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

CHEŁM OPON SERWIS Baza
OPONY CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

eprasa.pl 5237e31dfa

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej „VETO"

ZAUFANIE ● WIEDZA ● SKUTECZNOŚĆ ● 26 LAT DOŚWIADCZENIA

Chełm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM) tel. 82 562 11 46 609 44 70 80

e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości ● Wyceny ● Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

1. Budynek mieszkalny na wysokim podpiwniczeniu, piętrowy o pow. 211m2. System kamer + monitoring. Pełne media. Działka 600m2, ogrodzona. Na działce garaż murowany 20m2 (kanał), osiedle Działki, cena: 638.000zł

2. DO WYNAJĘCIA: Mieszkanie 3-pokojowe o pow. 74,50m2 parter. Lokal umeblowany i wyposażony. Balkon, domofon, miejsca parkingowe. Możliwość zamieszkania od 4 do 6 osób, os. XXX-lecia. Koszty najmu: 450zł/osoba + czynsz ok. 760zł + media wg zużycia (energia elektryczna, woda).

3. PILNIE SPRZEDAM: dom piętrowy o pow. 140 m2, działka 280 m2, ogrodzona, osiedle Dyrekcja Dolna, ul. Jedność, c: 399.000zł – do negocjacji.

4. Dom mieszkalny parterowy, murowany o pow. 95m2. Budynek gospodarczy 90m2, stodoła drewniana 140m2. Działka gruntu - 1,20ha. Możliwość prowadzenia działalności gospodarczej. Bezpośredni dostęp do drogi krajowej Chełm – Lublin, gmina Siedliszcze, c: 390.000zł

Wybrane oferty

1. Mieszkanie w kamienicy bezczynszowej o pow. 25m2, 1 piętro, ul. Lubelska, c: 138.000;
2. M-3, 38m2, 1 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Mieszkanie wolne do zamieszkania od zaraz, os. Śródmieście, c 199.000;
3. M-3, 49m2, 4 piętro. Wspólnota mieszkaniowa - ogrzewanie płatne tylko w okresie grzewczym, os. Bazylany, c: 280.000;
4. M-3, 51m2, parter, nowsza technologia budowy, do zamieszkania od zaraz, okolice ul. Lwowskiej, c: 385.000;
5. M-3, 51m2, 1 piętro, wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Bazylany, c: 330.000;
6. M-4, 59m2, 4 piętro. Wyposażenie agd i meble w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz. Przy bloku parking, plac zabaw, dużo zieleni, os Słoneczne, c: 390.000;
7. M-4, 62m2, parter z odrębnym wejściem. Lokal po częściowym remoncie. C.o. własne węglowe. Działka gruntu (ogródek), Chełm, 175.000;
8. M-4, 75m2, 3 piętro, okolice Centrum, c: 350.000;
9. Budynek mieszkalny w zabudowie bliźniaczej 110 m2, piętrowy, murowany. Budynek gosp. o pow. 26 m2. Działka 403 m2, ogrodzona. os. Rejowiecka, c. 380.000;
10. Budynek mieszkalny na wysokim podpiwniczeniu, piętrowy 211m2. System kamer + monitoring. Pełne media. Działka 600m2, ogrodzona. Na działce garaż murowany 20m2 z kanałem, os. Działki, c: 638.000;
11. Dom po kompletnym, kapitalnym remoncie (wszystkie elementy nowe) pow. 125m2 po kapitalnym remoncie – stan deweloperski. Działka 478m2- nowe ogrodzenie, kostka brukowa, wiata 2-stanowiskowa. os. Działki, c: 720.000. Wartiant z: fotowoltaiką, magazynem energii, pompą ciepła, c: 770.000;
12. Dom piętrowy 240 m2, garaż w bryle budynku -24m2. Działka 791 m2, ogrodzona, zagospodarowana, os. Działki, c: 770.000;
13. Budynek użytkowy, parterowy 102m2, możliwość rozbudowy, parking, działka 1605m2, Centrum c: 600.000;
14. Lokal użytkowy 51m2, 2 piętro, ogrzewanie miejskie, centrum, c: 249.000;
15. Lokal użytkowy 53m2, parter, centrum Chełma, c: 285.000;

Lokal użytkowy 34,50m2, parter w ciągu handlowym, media miejskie, wejście od ulicy, Centrum Chełma, blisko deptak – Lwowska, świetna lokalizacja na usługi kosmetyczne, c: 175.000;

16. Lokal handlowo – usługowy 35m2, parter. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika. Centrum Chełma, c: 238.000zł/ brutto.
17. Budynek murowany 90 m2, podpiwniczony. Działka 180 m2 z bezpośrednim dostępem do jednej z głównych ulic Chełma. Możliwość prowadzenia dział. gosp., os. Ceramiczna, c: 39.000;
18. Budynek mieszkalno - uslugowy 2-piętrowy wolno stojący 770m2 -7 lokali mieszkalnych od 50m2 objęte wynajmem, 4 lokale użytkowe od. 50m2), projekt na rozbudowę, działka 546m2, ogrodzona, parking, c: 2.450.000;
19. Nieruchomość komercyjna: budynek mieszkalno – produkcyjny o łącznej pow. 530m2. Działka 2600m2 ogrodzona. Doskonała lokalizacja na prowadzenie działalności gospodarczej, Chełm, cena: 2.300.000;
20. Atrakcyjna działka budowlana 3123m2 , media, okolice ul. Metalowej, c: 350.000;
21. Działka gruntu z prawem zabudowy 3016m2, przy drodze asfaltowej, media w pasie drogowym, ul. Poleska, c: 100.000;
22. Dzialka budowlana 2344m2, okolice ul. Metalowej, c: 79zł/m2
23. Działka budowlana 1631m2, okolice ul. Budowlanej, c: 110.000; - do negocjacji
24. Działki budowlane o pow od 1000m2 pod sklady, bazy, Wolwinów, c: 100zł/m2- do neg.
25. Działka inwestycyjna 8167m2 położona przy drodze asfaltowej. Przeznaczenie - składy, budownictwo, przemysł, Chełm – dzielnica przemysłowa, c: 1.000.000;
26. Działka inwestycyjna 1,30ha ogrodzona. Przeznaczenie - składy, magazyny, produkcja zw. z budownictwem. Media: stacja trafo, gaz ziemny, woda, kanalizacja. Chełm – dzielnica przemysłowa, c: 1.100.000;
27. Działka komercyjna 2677m2, utwardzona. Przeznaczenie- usługi, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. Projekt budynku gosp.-garażowego 839m2, os. Rejowiecka, c: 420.000zł
28. Gotowy projekt o symbolu "Z64" - pracowni Z500. Dom parterowy 83m2 (2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarka, łazienka z wc, pomieszczenie gospodarcze, garaż 28m2, c: 990;
29. Kompleks nowych garaży (14 sztuk) przy osiedlu mieszkaniowym. Całość ogrodzona, monitorowana. Wszystkie garaże wynajęte, c: 966.000;- możliwość zakupu pojedynczych garaży w cenie 66.000;

gmina Chełm

1. Dwie działki gruntu z prawem zabudowy położone obok siebie o pow. 6600m2 zabudowane budynkiem parterowym murowanym 50m2 do rozbiórki lub generalnego remontu. Dojazd drogą asfaltową. Centrum wsi, c: 195.000;
2. Budynek drewniany 65m2, działka 2,52ha przy drodze asfaltowej, media, c: 280.000;
3. Trzy działki gruntu rolnego o łącznej powierzchni 4,04ha (klasa III, IV, V) Stare Depułtycze, c: 42.000.zł/ha
4. OFERTA SPECJALNA DLA INWESTORÓW: Grunt o pow. 2,30 ha z przeznaczeniem pod zabudowę mieszkaniową, Janów I, cena: 570.000;
4. Dzialka gruntu 2,26ha (klasa III, IV,V) uprawiana, pod lasem, Stare Depułtycze, c: 42.000zł/ha
5. Działka gruntu o pow. 1,70ha pod zabudowę mieszkaniową – zatwierdzony podział na 9 działek. Strupin Duży, c: 27zł/m2
6. Dzialka gruntu 1,09ha (klasa IV,V. Ls) przy lesie, Stare Depułtycze, c: 45.780; (42.000zł/ha)
7. Działka gruntu o pow. 9500m2 z przeznaczeniem pod usługi komercyjne, przemysł, Janów I, c: 120.000;
8. Działka gruntu 8700m2, przy drodze asfaltowej, media, Rudka, c: 350.000;
9. Działka gruntu o pow. 7920m2 z przeznaczeniem pod usługi komercyjne, przemysł, Janów I, c: 102.000;

ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI i BUDYNKÓW

10. Dzialka gruntu 0,69ha, Stare Depułtycze, c: 29.000;
11. Działka budowlana 5400m2, przy drodze asfaltowej, media, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c: 120zł/m2
12. Działka budowlana 3656, położona przy głównej drodze Chełm- Włodawa, media, Horodyszcze Kol., c: 180.000;
13. Działka budowlana 3649, przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału, Nowe Depułtycze, c: 25zł /m2 całość, po podziale 62zł/m2
14. Działka budowlano-usługowa 3130m2, przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c: 120zł/m2
15. Działka budowlana 3008m2,trasa Chełm – Włodawa, c: 180.000;
16. Działka budowlana 1788m2, przy drodze asfaltowe, Horodyszcze, c: 100.000;
17. Działki budowlane po 1600m2 położone na nowopowstającym osiedlu domów jednorodzinnych, 5 minut drogi od Chełma, Depułtycze, c: od 50zł/m2 brutto. Przy zakupie działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
18. Działki budowlane o pow. po 1500m2, dostęp z drogi asfaltowej, Horodyszcze, c: 75zł/m2
19. Dzialki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c: 35zł/m2
20. Kilkanaście atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m2, Janów I c: od 66zł/m2 brutto. Przy zakupie działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
21. Nowo wydzielone dzialki budowlane o regularnym kształcie, o pow.1000-1250 m2. Okszów, c: od 100zł/m2
22. Działki budowlane po 1044m2, Żółtańce Kolonia, c: 130zł/m2
23. Dzialka budowlana 1000m2, Pokrówka, c: 180.000;
24. Działki budowlane od 868m2, Staw, c: 56zł/m2;
25. Budynek 2-kondygnacyjny 407m2, dzialka 2343m2. Przeznaczenie: składy, produkcja, uslugi. Mozliwość adaptacji na cele mieszkaniowe i realizację kultu religijnego, odleglość od Chełma 4km.

gmina Dorohusk

1. Działka 2400m2 częściowo ogrodzona, blisko las i zalew Husynne, c: 30.000;
2. Działka gruntu z przeznaczeniem pod zabudowę siedliskową 3600m2, Brzeźno, c: 60.000; – do neg.
3. Działka leśna z możliwością zabudowy przy drodze asfaltowej o pow. 5 ha w tym staw rybny 500m2, c: 135.000;
4. Siedlisko na wsi: dom drewniany do remontu, działka 4800m2. Budynek gospodarczy – stodoła. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej. Doskonała lokalizacja na letnisko - blisko las, zalew, c: 39.500zł – do neg

gmina Dubienka

1. Działki budowlane-1352m2-1640m2, Starosiele, c: od 24zł/m2
2. Działki budowlane - 798m2 - 1412m2, Dubienka, c: od 24zł/m2
3. Działka budowlana- 3000m2, Rogatka, c: 40.000;
4. Dzialka gruntu 3600m2, Uchańka, c: 8.500;
5. Dzialka gruntu 4100m2, odleglość 400m do rzeki Bug, Starosiele, c: 12.000;
6. Działka gruntu - 7500m2, usługi, turystyka, Siedliszcze, c: 60.000;

gmina Kamień

1. Działka budowlana- 661m2 (szer. 9m-12m) przy drodze asfaltowej, media, c: 39.000;
2. Działka budowlana-2909m2, możliwość podziału na dwie, c: 160.000;/ działka;
3. Działka rolno-budowlana - 8600m2, c: 95.000;

gmina Leśniowice

1. Dom parterowy drewniany o pow. 65m2, działka 3000m2, c: 105.000;

gmina Rejowiec

1. Działka budowlana - 2500m2, media, zabudowa jednorodzinna, Wereszcze Duże c: 90zł/m2;
2. Działka gruntu 1500m2, przy drodze asfaltowej, Kolonia Rejowiec, c: 48.000;
3. Działka gruntu - 700m2, możliwa zabudowa, Wólka Kańska, c: 19.800;
4. Lokal użytkowy prawie „za darmo" 33,70m2 (1 pomieszczenie – do własnej aranżacji), 1 piętro budynku handlowo-usługowego, c: 29.500;
5. M-3, 51m2, 2 piętro. Do dyspozycji suszarnia, 2 pom gospodarcze. Możliwość korzystania z działki ogrodniczej, Rejowiec, cena: 109.000zł – do negocjacji

gmina Ruda Huta

1. Działka gruntu - 6,86ha w 1 kawałku (klasa IV, V, VI), dopłaty, c: 300.000;
2. Dzialka gruntu o pow. 25,32ha w jednym kawałku, uprawiana, duże dopłaty, c: 35.000zł/ha

gmina Sawin

1. Gosp. rolne o pow. 5,35ha. Budynek mieszkalny drewniany 66m2, bud. gospodarcze: stodoła 104m2, obora murowana 140m2, c: 180.000;

gmina Siedliszcze

1. Budynek mieszkalny parterowy, murowany 95m2 (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Działka 1,20ha (możliwość podziału na działki budowlane) położona bezpośrednio przy drodze Chełm- Lublin Budynek gosp. murowany 90m2, stodoła drewniana 140m2. Doskonała lokalizacja na prowadzenie działalności gospodarczej, c: 390.000;

gmina Włodawa

1. Luksusowy nowy dom letniskowy z poddaszem użytkowym 70m2, murowany, ocieplony. Kominek, klimatyzacja, alarm. Działka 1000 m2, ogrodzona. Okuninka - Jezioro Białe, c: 470.000;
2. Wyjątkowa, piękna działka gruntu o pow. 2ha ogrodzona, przy samym jez. Lipiniec. Staw 20 arów, las, studnia głębinowa. W cenie domek holenderski, obok jezioro Białe, c: 715.000;

DO WYNAJĘCIA:

1. M-2, 29,40m2, parter, w pełni umeblowane i wyposażone. Osiedle XXX-lecia, c: 1.300; (czynsz najmu) + opłaty do spółdzielni + media.
2. M-4, 74,50m2 parter. Lokal umeblowany i wyposażony. Balkon, domofon, parking. Możliwość zamieszkania od 3 do 6 osób, os. XXX-lecia. Koszty najmu: 450zł/osoba + czynsz ok. 760zł + media wg zużycia.
3. M-2, 34m2 w kamienicy bezczynszowej, 1 piętro. C.o. własne gazowe. Mieszkanie umeblowane, Centrum Chełma. W okresie zimowym (listopad - kwiecień) czynsz najmu wynosi 750zł, w okresie letnim (maj- październik) czynsz najmu wynosi 850zł + media wg zużycia.
4. Działka 1400m2 na cele gospodarcze, np.: usługi, plac manewrowy, postojowy, Chełm ul. Jagiellońska, czynsz najmu 700zł/mc

Z OSTATNIEJ CHWILI

DO WYNAJĘCIA: lokal mieszkalny w Centrum Miasta o powierzchni 56m2 w tym 3 pokoje, kuchnia otwarta z pokojem dziennym, łazienka + wc, 1 piętro. Blok 14-letni, parking zamknięty z miejscem postojowym, Czynsz najmu: 3000zł w tym opłacone koszty eksploatacyjne.

eprasa.pl 5237e31dfa

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CAŁE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chełm, tel. 786 879 777
- Audi A6 C6, 2007r., 3,0tdi, kombi, szary, stan techniczny bdb., zadbany, ważne opłaty, 21.500zł, tel. 509 540 441
- Daewoo Tico 1998r. bordowy stan bdb., tel. 727 390 795
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chełm, tel. 786 879 777
- Fiat Tipo 2019r., 1,4b+g, sedan, czerwony, 150000km, 32.900zł, tel. 505 725 074
- Honda CRV 2014r. 1,6d 120KM czarny metalik, salon Polska, 2 właściciel, bezwypadkowy, bogato wyposażony, 45.500zł, tel. 535 177 917
- Honda CRV, 2,0b+g, 2004r., 1 wł., suv, 4x4, srebrny metalik, garażowany, po przeglądzie, nowy gaz, serwisowany, zadbany, tel. 697 130 249
- Hyundai Getz 2008r., kombi, 1,1b, dod. wyposażenie kamera przód-tył nowa, 7.200zł, tel. 660 101 093
- Hyundai I30, 2019r., 1,4b+g, kombi, czerwony, 170000km, 45.900zł, tel. 505 725 074
- Mercedes Benz C180 W203, 2002r., 274000km, granat, hatchback, stan dobry, tel. 727 675 779
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Nissan Qashqai 2007r., 2,0b, 170000km, biały, kamera cofania, 22.500zł, tel. 507 183 122
- Nissan Qashqai I10, 2008r., 1,5dci, 106KM, 282000km, kolor beżowy, stan bdb., tel. 530 868 883
- Nissan X-trail 2008r., 2,0d, 4x4, hak, srebrny, 360000km, 17.900zł, tel. 505 725 074
- Opel Antara 2,2d 2013r., srebrny metalik, 4x4, pełne wyposażenie, 27.500zł, tel. 511 188 776
- Opel Astra III H, 1,6 kombi, 2012r., z salonu, 1 właściciel, serwisowany na bieżąco, dod. zabezpieczenia +4 opony, 21.000zł, tel. 602 469 322
- Opel Vectra 1,8b+g 1991r. zabytek 8.900zł, Renault Clio 1,2b 2003r. zarejestr. 3.500zł, tel. 784 195 660
- Przyczepka sam. 200x120cm, 2 otwierane burty, regulowany dyszel, koła 15", drugi komplet kół, PT beztermin., 3.900zł, tel. 500 486 835
- Przyczepka sam. z rejestrem, przyczepka sam. 210x125x40 bez rejestru, przyczepa 1oś. 270x140x50 do ciągnika, tel. 691 742 826
- Skoda Fabia 2020/21r., 1,0b+g, niebieski, 170000km, 29.900zł, tel. 505 725 074
- Skoda Rapid 2017r. (1 rej. 2018r.), 1,0b, srebrny, salon Polska, stan bdb., bezwypadkowy, bogato wyposażony, 24.500zł, tel. 509 483 836

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Alufelgi 16" do Passata B5, reflektor prawy, centralki do otwierania szyb Citroen C5, klamki i centralki do szyb, reflektor Fiat 126p, tel. 518 935 177
- Bagażnik firmowy do Toyoty CHR, nowy, z salonu, nie wymaga relingów, zniżka 500zł od ceny fakturowej, 800zł, tel. 602 469 322
- Części do Opla Vectry 2,2dci turbo sprężarka, rozrusznik, alternator, pompa wtryskowa po naprawie, inne, tel. 691 308 955
- Felgi stalowe Toyota Yaris 165/70 opony zim. i let. gratis, tel. 508 901 693
- Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
- Opony 2szt. nowe wielosezonowe 215/55/16 felgi stalowe 5x110x15, tel. 691 308 955
- Opony używane bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Opony zimowe Dunlop 195/65/15, 2024, stan bdb., felgi alu 16" Mazda 6 proste z oponami lato, części Primera P11 i Mazda 6, tel. 667 869 490
- Opony zimowe na felgach stalowych 4szt. 175/65/14 do Astry G II, Daewoo, BMW E30, stan bdb., używane, 350zł, tel. 577 967 757

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 35m2, 2 pokoje ul. Wiejska, pilnie, tel. 507 982 778
- 36m2 parter 2 pokoje ul. Młodowskiej, tel. 502 225 587
- 45m2 parter 2 pokoje ul. Siedlecka, 183.000zł, tel. 883 156 315
- 57m2, 2 pokoje Al. Żołnierzy I AWP, ładne, tel. 502 225 587
- 60m2, 3 pokoje, os. Słoneczne, tel. 607 938 380
- 65m2, 3 pokoje ul. Narutowicza, tel. 507 982 778
- Budynek mur. parterowy 88m2 +media na działce 6a w centrum miejsc. Bukowa Wielka gm. Sawin, 195.000zł, tel. 508 366 797
- Budynek murowany parterowy 88m2, media na działce 6a, centrum miejsc. Bukowa Wielka gm. Sawin, 195.000zł, tel. 508 366 797
- Dom do zamieszkania parter i piętro, 15km od Chełma, drogi asfaltowe, tanio, tel. 696 008 550
- Dom drewniany +budynki gosp. działka 15a, przy szosie, blisko rzeka Bug, Uchańka gm. Dubienka pow. chełmski, 75.000zł, tel. 604 971 897
- Dom murowany do wykończenia budynek gospodarczy na działce, tel. 530 791 500

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom ul. Dembowskiego, pilnie, tel. 883 156 315
- Działka 0,74ha w tym budowlana 0,2ha i rolna 0,54ha (grunty orne 0,3ha, pastwisko stałe 0,11ha, las 0,13ha), przy szosie, dostępne wszystkie media oprócz kanalizacji, Strupin Duży gm. Chełm, tel. 510 122 377
- Działka 11a Okszów gm. Chełm, 39.000zł, tel. 513 010 121
- Działka 661m2, Chełm ul. Staffa, os. Malowane, tel. 509 483 702
- Działka budowlana 1462m2, Pokróka ul. Wesoła, księga wieczysta, tel. 693 344 404

Działka 48a, Zalasocze k/ Dorohuska, zabudowania do rozbiórki (dom, stodoła), dojazd asfalt, prąd na działce, 39.500zł do negocjacji, tel. 603 225 000

- Działka budowlana 25a Wereszcze Duże k. Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, blisko lasu, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka nr 140/4 szer. 31m pow. od 16a do 25a, Żółtańce-Kolonia od strony ul. Dąbrowskiego, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka pod budowę garażu ul. Wojsławicka, 25.000zł, tel. 507 322 319
- Działka pow. 28a nr 140/4, szer. 39,25m, Żółtańce-Kolonia od ul. Pstrągowej, media w drodze, tel. 508 380 810
- Grunty rolne 5ha, 1ha, 3ha, Czułczyce gm. Sawin, przy drodze Chełm - Sawin, tel. 507 183 122
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kawalerka 25m2 IIIp. Chełm ul. Graniczna, z piwnicą, 150.000zł, tel. 577 775 818
- Kawalerka 30m2 do kapitalnego remontu w budynku parterowym przy ul. Siedleckiej, tel. 519 448 099
- Kawalerka 36,65m2 IIp. Chełm ul. Połaniecka, środkowe, ciepłe, słoneczne, meble i zabud. kuch. +AGD w cenie, tel. 606 401 549 (po godz. 16)
- Las 1ha 30a, Jazików gm. Ruda-Huta, notarialnie, 55.000zł, tel. 500 680 186
- Lokal 57m2 Ip. 3 pokoje, Krasnystaw ul. Piłsudskiego, do małego remontu, 370.000zł, tel. 609 532 142
- M. 25m2 Ip. ul. Lubelska, 74zł czynsz 1 rok, 150.000zł, tel. 667 996 661
- M-3, 47m2, 2 pokoje, parter, centrum, ul. Obłońska, czynsz 600zł, SM Energetyk, + ew. garaż murowany, 304.000zł, tel. 604 565 265
- Mieszkanie 46m2 IIIp. 3 pokoje, tel. 502 539 428
- Mieszkanie 52m2 IVp. ul. Grota-Roweckiego, tel. 531 401 515
- Mieszkanie 60m2 ul. Wieniawskiego, po remoncie, do zamieszkania, tel. 669 709 337
- Mieszkanie IIp. 36,65m2, Chełm ul. Połaniecka, tel. 507 646 234
- Mieszkanie wolnostojące 9a ogrodzone, po remoncie 3p+k+ł, weranda, kotłownia, centralne - sprzedam lub zamienię, tel. 508 902 438
- Nowy dom 132m2 +garaż 35m2, działka 1203m2, Żółtańce-Kol. gm. Chełm, tel. 792 464 275
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Święcicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

Ziemia rolna 3,36ha Żalin-Kol., tel. 511 702 611

- Tanio - dom i budynek gosp. drewniane z działką 40a, gm. Kamień, przy szosie, 50.000zł, tel. 577 775 818

USŁUGI

- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Glazura, terakota - układanie, tel. 727 675 788

Malowanie tradycyjnie i z pompy, wykończenia, karton-gips, tel. 669 869 576

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia lokale:
- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw. ;
- al. M.J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.) ;
- al. M.J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.;
- ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw.

do sprzedaży:
- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży :
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw., w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

WYNAJMĘ MAGAZYN o pow. 512 mkw z zapleczem socjalno-biurowym i przyległym placem ok. 500 mkw w Pokrówce ul. Gminna 23.
Dostępne media: woda, kanalizacja, energia rozliczane na podst. podliczników. Doskonała lokalizacja - plac Gminnej Spółdzielni Chełm z tradycjami handlowymi i usługowymi. Sąsiedztwo sklepów i warsztatów usługowych. Cena 4500,00 zł netto. **tel. 604 770 223**

Wynajmę lokal o powierzchni 13,5 mkw
NA GABINET LEKARSKI
w budynku Przychodni Lekarskiej
Chełm, ul. Adama Mickiewicza 41
tel. 82 565 62 70

Sprzedam/wynajmę
HALA SPRZEDAŻOWA 370 m²
- W hali znajdują się regały magazynowe do wykorzystania.
- W oddzielnym pomieszczeniu znajduje się kotłownia zasilająca centralne ogrzewanie.
- Wydzielone pomieszczenie biurowe, WC.
- Hala posiada: centralę alarmową wraz z czujnikami ruchu, monitoring, dwie bramy wjazdowe i oddzielne wejście dla personelu.
- Hala znajduje się przy ul. Okszowskiej 39 w Chełmie.
- Budynek jest docieplony.
- Możliwość umieszczenia swoich banerów reklamowych na dwóch ramkach na dachu i jednej od frontu.

Ogłoszenie prywatne - nie jestem biurem nieruchomości.
Sprzedam - 720 000 zł brutto do negocjacji.
Wynajmę - 4200 zł netto do negocjacji.
tel. 508 380 810

eprasa.pl 5237e31dfa

zostań kierowcą taxi
Bolt
w Chełmie
elastyczne godziny pracy
jedyny chełmski partner
simplydrive.pl
kontakt@simplydrive.pl
pracuj tyle, ile chcesz - na uczciwych warunkach

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

- Bojler 50l elektryczny, 50zł, tel. 660 523 885

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

- Bojler elektryczny 30l, tel. 607 271 280
- Brama garażowa brązowa ocieplona uchylna wym. 240x240cm stan dobry, 1.600zł, tel. 535 177 917
- Drzwi łaz. 60L, drzwi płyt. z futryną 70P, drzwi pok. 80L i 80P z futryną, umywalka, grzejnik łazienk., grzejnik żeliw. 5-żeb., tel. 508 901 693
- Drzwi mieszkaniowe 18szt. w kolorze mahoń i białe, tel. 666 584 022

Sprzedaż deski dębowej i modrzewiowej, tel. 609 413 767, 530 125 079

- Drzwi zewnętrzne 80L, łazienkowe 70P, zbiornik buforowy nowy 80l, bojler el. 100l używany, piec gazowy używany, tel. 727 390 795
- Kolano kominkowe nastawne 90x150 „Darco" - rura kominkowa fi.150 dł. 70cm, 80zł, tel. 503 030 024
- Komplet fajerek +2 płyty do kuchni kaflowej +ruszta, ładne niepopękane, odbiór w Chełmie, za wszystko 230z, tel. 500 486 835

SPRZEDAŻ
- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chełm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

- Warsztat ślusarski z wyposażeniem, piła spalinowa Stihl i piła elektryczna na gwarancji, tel. 505 214 266
- Zlecę oczyszczenie studni z kręgów betonowych, tel. 512 711 234

MEBLE, AGD, RTV

- Kanapa +2 fotele gratis, stan dobry, kolor beżowy, 1.000zł, tel. 660 120 937
- Komoda 92x155x45cm, witryna 207x155x37cm, stan mebli dobry, 700zł, tel. 602 632 505
- Krzesło obrotowe z regulacją wysokości, Chełm, 60zł, tel. 505 996 061
- Lodówka Siemens duża wys. 180 biała sprawna zamrażalnik 3 szuflady, odbiór w Chełmie, 230zł, tel. 500 486 835
- Meble niemieckie - regały, stoły, szafy, krzesła, łoża, szafki, ławy, materace i inne, tel. 506 094 800
- Piekarnik SilverCrest, lodówka Mińsk, lod.-zamr. Gorenje, kuchnia gaz. 2- i 4-pal., 508 901 693
- Stół rozkładany 100x180cm, stan bdb., po rozłożeniu 300cm, pilne, 950zł, tel. 509 727 459
- Tapczan 1os., krzesła tapic., krzesła twarde PRL, stolik RTV, tel. 508 901 693
- Urządzenie do domowego pieczenia chleba 12 programów, nowe nieużywane, tel. 516 182 404
- Wersalka, tel. 607 271 280

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Ciepłe skarpetki, 15zł, tel. 780 436 355
- Luneta 3-9x40 Burris nowa nieużywana siatka-krzyż, 300zł, tel. 508 400 937
- Rower stacjonarny Fitness sprawny stan bdb, 130zł, tel. 500 486 835
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Teleskopowa rampa najazdowa na wózki inwalidzkie aluminiowa na schody lub do samochodu, 500zł, tel. 660 523 885

ODZIEŻ I OBUWIE

- Ciepłe skarpetki, 15zł, tel. 780 436 355
- Spodnie robocze zimowe rozm. L na szelkach 100zł, trzewiki męskie nowe rozm. 42 czarne 150zł, tel. 660 898 033
- Wyprawiona skórka srebrnego lisa wraz z pazurkami i pyszczkiem - do noszenia jako kołnierz np. przy palcie, tel. 516 182 404

SPRZEDAM INNE

- 3 jesiony do ścięcia na opał, Czułczyce-Kol. gm. Sawin, 200zł/szt., tel. 504 375 579
- Buda dla psa, duża, ocieplona, tel. 603 712 264
- Butla gazowa 11kg, tel. 691 308 955
- Drewno na opał sosnowe oflisy, 100zł/m3, tel. 535 177 917
- Drewno opałowe c.o. kominkowe, cięte łupane, transport, tel. 504 860 159
- Drewno opałowe dąb grab jawor klon olcha czereśnia brzoza osika sosna, transport, rozpałka w workach, tel. 517 845 500
- Drewno opałowe różne (dąb, grab, sosna), od 250zł/m3, tel. 887 918 886
- Drewno opałowe suche, mieszane (jabłoń, wiśnia, jesion), cięte, łupane, 200zł/m3 bez transportu, tel. 664 193 294
- Drewno opałowe, tel. 787 498 304
- Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
- Kolekcja niekasowanych znaczków pocztowych polskich z lat 1988, 91, 94-2003 oraz Mongolii z klaserami 8szt., tel. 516 182 404
- Komplet fajerek +2 płyty do kuchni kaflowej +ruszta, ładne niepopękane, odbiór w Chełmie, za wszystko 230z, tel. 500 486 835
- Krajzega silnik na napięcie 220V o mocy 1,5kW, 650zł, tel. 508 983 050
- Kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Luneta 3-9x40 Burris nowa nieużywana siatka-krzyż, 300zł, tel. 508 400 937
- Materiał brusy jesionowe pocięte sezonowane, drewno twarde na meble ogrodowe różne ok. 1m3 suche tanio, tel. 697 130 249
- Podpałka sosnowa workowana korzenna, tel. 662 208 232
- Skóry baranie ciemne i jasne, tel. 504 377 961
- Skóry licowe i zamszowe, ciemne i jasne, tel. 504 377 961
- Walizki tekturowe z lat 40/50. ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Warsztat ślusarski z wyposażeniem, piła spalinowa Stihl i piła elektryczna na gwarancji, tel. 505 214 266
- Wykrywacze do metalu nowe i używane, tel. 887 918 886
- Wyprawiona skórka srebrnego lisa wraz z pazurkami i pyszczkiem - do noszenia jako kołnierz np. przy palcie, tel. 516 182 404
- Zegarki damskie na rękę, stare, tel. 504 377 961
- Żelazka elektryczne stare, tel. 504 377 961

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki, monety, odznaki, figury, obraz, zegar, zdjęcia, widokówki, inne starocia, tel. 781 943 519
- Aparaty foto, bagnety, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki na rękę, inne starocia - kupię, tel. 796 273 327

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA
tel. 606 945 577

- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie do 500.000zł, Chełm, pilnie, tel. 507 982 778
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Siekierę rozporową dobrej marki, tel. 887 918 886
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846

WYNAJMĘ

- 1os. pokój studentce, uczennicy, kobiecie pracującej, ul. Lwowska, tel. 698 607 603
- Chcę wynająć oficynę lub mieszkanie, tel. 508 902 438
- Lokal 13,5m2 na gabinet lekarski w budynku Przychodni Lekarskiej, Chełm ul. Mickiewicza 41, tel. 825 656 270
- Lokal ok. 100m2, Al. Żołnierzy I AWP naprzeciw baru Miś obok Żabki i Biomleku, tel. 508 380 810
- M-4 IVp. 47,7m2 Al. Żołnierzy I AWP, umebloane, dostępne od 02.2026 r., 1.500zł, tel. 604 191 447

PRZEPROWADZKI TRANSPORT
P.K.TRANS TEL: 500-152-192

OLEK TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY
+48 698 613 642
+48 82 575 72 69
PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK
www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe
PRODUCENT
tel. 609 413 767
530 125 079

Podejmę się zleceń na serwis domów, remonty, wykończenia wnętrz.
515 822 009
Kamil Kisiel
Sawin
* Zamiast czekać na cud – zadzwoń. Rachunek wyślemy mężowi.

WYKOPY MINIKOPARKĄ
Kubota KX018-4
•równanie terenu
•wywierty Ø30 •drenaż
tel. 884 511 807

MARIUSZ USYDUS
Usługi Remontowo-Budowlane
DOCIEPLANIE WEŁNĄ CELULOZOWĄ
▶STROPÓW ▶PODDASZY
▶STROPODACHÓW ▶SZCZELIN
SKUTECZNA IZOLACJA CIEPLNA
501 063 908
e-mail: usydus@gazeta.pl

USŁUGI KOMINIARSKIE
•sprawdzanie
•czyszczenie
•udrażnianie przewodów:
- kominowych
- wentylacyjnych
•przeglądy okresowe
tel. 501 145 125

WYWÓZ ZŁOMU
sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzątanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne
WYCINKA DRZEW
podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzątanie działek, wywóz lub zrębkowanie gałęzi
PRACE ROZBIÓRKOWE
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)
MYCIE
malowanie elewacji, dachów itp.
CAŁE WOJEWÓDZTWO
od 8 do 21
514-299-106

eprasa.pl 5237e31dfa

•Pawilon handlowo-usługowy 88m2 na dowolną działalność, Bukowa Wielka gm. Sawin, 1.200zł, tel. 508 366 797

•Pokój dla 1 lub 2 osób, Chełm, tel. 515 959 229

MATRYMONIALNE

•Tomek 47 lat, kawaler, mieszkam koło Włodawy, po wypadku motocyklowym - poznam pannę lub rozwódkę w wieku 30-40 lat z Włodawy lub Chełma. Napisz SMS oraz MMS - odpiszę, tel. 726 762 979

INNE

•Odbiorę złom własnym transportem, każda ilość, tel. 509 063 790

•Przewiozę różne rzeczy samochodem do 3,5t wywrotka - węgiel, drewno, inne, tel. 691 308 955

•Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790

•Transport bus, przewóz różnych rzeczy - Merc. Sprinter, tel. 887 918 886

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

•Beczka na wodę 1000l, beczki na paliwo 200l, tel. 530 791 500

•Blacha trapez na borty, krajzega, 2 kółka kultywatora, 2 wałki krajzegi, 2 osie wozu, tel. 691 742 826

•Brony 5 - 2.700zł; wały posiewne ciężkie podnoszone - 7.900zł; przyczepa „ruska" sztywna solidna z nadstawkami ład. 6t - 7.500zł, tel. 600 077 521

•Brony 5-3, pługi 3-2, kultywator 14łap., przyczepa 1oś. 270x140x50 do ciągnika, wał 180cm talerzowy, tel. 691 742 826

•Brony zawieszane ciężkie podwójne hydraulicznie składane 6m, tel. 600 854 147

•Części do C-330, lampa uliczna, beczki na paliwo, agregat podorywkowy „Kos", kosiarka rotacyjna, tel. 787 498 304

•Działka 3a, ROD „Relax" (wjazd od Castoramy) ogrodzona +siatka cieniująca, domek +podst. wyposaż. meble narzędzia ogrod. kosa spal., drzewka owoc. krzewy kwiaty, tel. 663 066 337

•Kosiarka rotacyjna Mesko polska 133-135 roboczego, tel. 662 208 232

•Krajzega silnik na napięcie 220V o mocy 1,5kW, 650zł, tel. 508 983 050

•Kultywator 14łap. fabryczny, tel. 530 868 883

•Miód pszczeli z własnej pasieki, słoik 0,9l, 30zł, tel. 535 429 174

•Miód z własnej pasieki, 30zł, tel. 603 583 234

•Obornik od koni, pszenica, siano słoma, ziemniaki sadzeniaki odmiana Awant i Denar, ziemniaki do jedzenia Vineta, tel. 511 817 227

•Przyczepa D-47 po kapit. remoncie, prawie jak nowa, wzmocnione obie ramy, nadstawki, ład. 6t, Pobołowice gm. Żmudź, 29.000zł, tel. 600 077 521

•Przyczepa dwukółka ład. 5t, wywrot z tyłu, zrobiona na zamówienie, jak nowa, Pobołowice gm. Żmudź, 16.000zł, tel. 600 077 521

•Przyczepka sam. zarejestrowana, wóz platforma, przyczepka bez rejestru 210x125x40, tel. 691 742 826

•Sadzonka leszczyny odm. katalońska 3-letnia dobrze ukorzeniona, możliwy dowóz większej ilości, 9zł, tel. 504 035 108

•Siano w belach tegoroczne, ze stodoły, tel. 669 603 896

•Siano, słoma owsiana bele w stodole bardzo dobrej jakości, pszenica, owies, śruta, dowóz lawetą, tel. 662 208 232

•Siewnik poznaniak, brona wirowa lely 2,5m, tel. 574 650 975

•Sprzedam prawa do ogródka działkowego w Józefinie, 8 km od Chełma, tel. 507 653 145

•Waga dziesiętna 200kg sprawna, 90zł, tel. 731 002 770

•Ziemniaki jadalne żółte 20zł/15kg, ziemniaki małe i odpadowe 0,40zł/kg, kapusta szatkowana 3zł/kg, tel. 505 468 817

•Ziemniaki Królowa Anna, Belarosa, Jurek, bele siano, słom, tel. 574 650 975

•Ziemniaki opasowe drobne, 50zł, tel. 665 222 101

•Ziemniaki z dostawą do domu, transport gratis, tel. 735 449 249

•Ziemniaki żółte Jenny bardzo smaczne, transport gratis, tel. 506 422 966

ZWIERZĘTA

•Boki siwe szaryki górniaki czubate, tel. 511 726 923

•Buda dla psa, duża, ocieplona - sprzedam, tel. 603 712 264

•Gołębie pawiki różne kolory - sprzedam, tel. 505 541 589

•Jajka świeże ekologiczne - sprzedam, tel. 600 294 925

•Klacz zimnokrwista źrebna wraz ze źrebakiem raby biało-brązowy - sprzedam, tel. 514 455 619

•Koza z mlekiem +młody cap 8mies. i młoda koza 8mies. - sprzedam, tel. 511 486 373

•Kupię drobne ryby żywe - lin, karaś, japoniec, koluch, tel. 798 077 222

•Owcę kameruńską zakoconą zamienię na barana, tel. 512 396 552

NAUKA

•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 45zł/h, tel. 661 323 565

•Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje, doświadczenie, tel. 692 961 635

•Korepetycje z j. polskiego i j. angielskiego u nauczyciela z doświadczeniem, dojazd w Chełmie, dla uczniów SP, od 50zł, tel. 570 701 051

•Korepetycje z matematyki u nauczyciela, tel. 661 082 907

•Matematyka - korepetycje u doświadczonego nauczyciela, wszystkie poziomy, matura, tel. 692 960 655

•Matematyka - korepetycje, szkoła średnia, matura podst. i rozszerz., doświadczenie, tel. 608 658 546

•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

•Matematyka - szkoła podstawowa, średnia i wyższa, przygotowanie do matury, doświadczenie, tel. 698 862 533

DAM PRACĘ

•Szukam osoby do remontu domu (malowanie, regipsy) w Białopolu k/ Chełma, tel. 690 595 996

•Zlecę oczyszczenie studni z kręgów betonowych, tel. 512 711 234

SZUKAM PRACY

•Cięcie drewna, wrzucanie węgla, koszenie trawy, odbiór złomu, przekopanie działki, itp. prace, tel. 577 775 818

•Mycie okien, sprzątanie na terenie Chełma, tel. 519 700 179

•Pilnie szukam pracy na kierowcę B+E+C+T uprawnienia na spawacza elektrycznie gazowy migomat - z doświadczeniem, pilnie, tel. 784 195 660

•Praca dorywcza: opiekunka dziecięca, sprzątanie, ulotki, obierak warzyw, zmywak lub inne prace dorywcze - odpowiedzialna, sumienna, tel. 579 379 986

Informacje i zapisy:
Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie Oddział w Chełmie
Centrum Kształcenia: 22 -100 Chełm, ul. Lwowska 37
tel./fax **82 564 22 69** kom. **579 471 332**
www.zdzchelm.pl e-mail **ck@zdzchelm.pl**

Prawo jazdy kat B	4 listopada 2025 r. – zapraszamy do zapisów
Operator żurawi samojezdnych	listopad 2025 r.
Szkolenie okresowe BHP pracowników administracyjno – biurowych Szkolenie okresowe BHP pracowników zatrudnionych na stanowiskach robotniczych	listopad 2025 r., po zebraniu grupy
Kurs kroju i szycia	listopad 2025 r.
Drwal – operator pilarki	listopad 2025 r.
Specjalista ds. kadrowo-płacowych	listopad 2025 r.
Kierowca wózków jezdniowych z egzaminem UDT	5 listopada 2025 r.godz.15.00 Zapisy na egzaminy UDT
Tokarz, ślusarz, frezer	listopad 2025 r.
Kucharz małej gastronomii	listopad 2025 r.
Księgowość z obsługą komputera	listopad 2025 r.
Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminem UDT	listopad 2025 r.
Obsługa kas fiskalnych	listopad 2025 r.
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	listopad 2025 r.
Obsługa pił spalinowych i kosiarek	listopad 2025 r.
Monter instalacji elektrycznych do 1 kV	listopad 2025 r.
Palacz kotłów wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem	listopad 2025 r.
Kurs przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP do 1 kV	listopad 2025 r.
Spawanie E, G, MAG, MIG,TIG	6 listopada 2025 r.-godz. 8.30 Zapisy na odnawianie uprawnień spawalniczych
Murarz – tynkarz, glazurnik	listopad 2025

INFORMACJE dla ogłoszeniodawców!

Adresy skrzynek ogłoszeniowych „Nowego Tygodnia"

Kupony wybieramy ze skrzynek w poniedziałki (gminy) i czwartki (Chełm)

CHEŁM: •market Carrefour • targowiska przy al. Armii Krajowej i al. Piłsudskiego oraz przy pl. Kupieckim • Dom Handlowy CRS • sklep GAMA przy ul. Hrubieszowskiej • sklep przy ul. Trubakowskiej 3

BIAŁOPOLE: sklep Lewiatan

DOROHUSK: obok sklepu Stokrotka

KAMIEŃ: sklep GAMA

LEŚNIOWICE: sklep Groszek

REJOWIEC: • Budynek przedszkola miejskiego • sklep GAMA ul. Słoneczna

RUDA-HUTA: sklep Gama

SIEDLISZCZE: sklep Ekspres Market, ul. Szpitalna 3

ŻMUDŹ: sklep Lewiatan

KRASNYSTAW: • ul. Zawieprze 1• Plac 3 Maja 25 (Alior Bank)• sklep GAMA przy ul. Królowej Sońki

GORZKÓW: sklep Rogalik - ul. Nowa 3

SIENNICA RÓŻANA: sklep Groszek

WŁODAWA: Apteka naprzeciwko Urzędu Miasta

WOLA UHRUSKA: • sklep ABC • Sklep Auto-Dom

- Ogłoszenia dotyczące usług SĄ PŁATNE
- Ogłoszenia towarzyskie SĄ PŁATNE.
- Ogłoszenia „dam pracę" przyjmujemy w redakcji (bezpłatnie)
- Anonse matrymonialne są bezpłatne (przyjmujemy je tylko w redakcji - nie należy ich składać na kuponach).

JEDEN KUPON = JEDNA EMISJA OGŁOSZENIA

KUPON OGŁOSZENIOWY

nowy tydzień tygodnik lokalny

❑ Sprzedam Auto-Moto ❑ Sprzedam Nieruchomości ❑ Sprzedam Inne
❑ Wynajmę ❑ Budowa i Naprawa ❑ Meble, AGD-RTV
❑ Sport, Zdrowie i Uroda ❑ Rolnictwo ❑ Zwierzęta
❑ Kupię ❑ Szukam Pracy ❑ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

CENA ..... TELEFON .....

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

.....

Zatrudnię
pracownika
na umowę o pracę
przy konstrukcji dachu
(dekarz, ew. pomocnik dekarza)
tel. **506 153 826**

eprasa.pl 5237e31dfa

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY 17.11.–23.11.2025

PONIEDZIAŁEK

DRAMAT

25 lat niewinności. Sprawa Tomka...

21.35 TVN

Dochodzi do brutalnego morderstwa nastolatki. Oskarżony o zbrodnię Tomasz Komenda zostaje skazany na 25 lat więzienia. Tam pada ofiarą szykan. Jego matka walczy o sprawiedliwość, nie wierząc w winę syna.

POLSKA 2020, REŻ. JAN HOLOUBEK, WYK. PIOTR TROJAN, AGATA KULESZA, DARIUSZ CHOJNACKI, JAN FRYCZ, ŁUKASZ LEWANDOWSKI

WTOREK

DRAMAT

System

21.55 TVP 1

Radziecki oficer Lew Demidow na rozkaz władz tuszuje sprawę zabójstwa czterolatka. Niebawem giną kolejne dzieci. Funkcjonariusz, narażając się przełożonym, próbuje wytropić zbrodniarza.

USA/WIELKA BRYTANIA/CZECHY/RUMUNIA/ROSJA 2015, REŻ. DANIEL ESPINOSA, WYK. TOM HARDY, NOOMI RAPACE

ŚRODA

KRYMINALNY

Księga luster

20.00 TV PULS

Roy Freeman jest emerytowanym detektywem cierpiącym na alzheimera. Postanawia jeszcze raz przyjrzeć się sprawie zabójstwa profesora, do którego doszło przed laty.

AUSTRALIA/USA 2024, REŻ. ADAM COOPER, WYK. RUSSELL CROWE, KAREN GILLAN, MARTON CSOKAS, TOMMY FLANAGAN

CZWARTEK

KOMEDIA

Co ty wiesz o swoim dziadku?

20.00 TV PULS

Prawnik Jason jest uległy i niezdarny. Planuje ślub z kapryśną Meredith. Jego dziadek Dick, emerytowany generał i wdowiec, chce dać mu lekcję życia. Zabiera wnuka w męską podróż.

WIELKA BRYTANIA/USA 2016, REŻ. DAN MAZER, WYK. ROBERT DE NIRO, ZAC EFRON, ZOEY DEUTCH, AUBREY PLAZA, JASON MANTZOUKAS

PIĄTEK

FANTASY

Akademia Pana Kleksa

20.00 TVN

Nastoletnia Ada Niezgódka rzadko puszcza wodze fantazji. W niezwykłych okolicznościach trafia do tajemniczej akademii. Pod okiem ekscentrycznego profesora Ambrożego Kleksa uczniowie poznają świat baśni.

POLSKA 2023, REŻ. MACIEJ KAWULSKI, WYK. ANTONINA LITWINIAK, TOMASZ KOT, PIOTR FRONCZEWSKI, SEBASTIAN STANKIEWICZ

SOBOTA

THRILLER

Hotel Mumbaj

21.25 TVP 1

Listopad 2008, Mumbaj. Miastem wstrząsa seria zamachów. Terroryści wdzierają się do hotelu Taj Mahal i biorą zakładników. David i Zahra chcą ocalić przed przestępcami swoje dziecko.

AUSTRALIA/USA/WIELKA BRYTANIA/INDIE/SINGAPUR 2018, REŻ. ANTHONY MARAS, WYK. DEV PATEL, ARMIE HAMMER

PONIEDZIAŁEK 17 LISTOPADA

TVP 1

05.30 Wichrowe wzgórze (297) - serial
06.10 Akacjowa 38 (735) - telen., Hiszp.
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Studio Raban, Serwis Info
08.20 Okrasa łamie przepisy - magazyn
09.00 Ranczo (10) - serial obycz., Polska
10.05 Komisarz Alex 2 (26) - serial, Pol.
11.00 Ojciec Mateusz 32 (416) - serial
12.00 Serwis Info - program inf., Polska
12.10 Agrobiznes, Agropogoda
12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
12.55 Planeta Ziemia 3 (2/8) - serial
14.00 Wichrowe wzgórze (298) - serial
15.00 Serwis Info, Reporterzy
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (750) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?
18.10 Klan (4597) - telenowela, Polska
18.45 Akacjowa 38 (748) - telen., Hiszp.
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.25 Piłka nożna: Eliminacje MŚ - mecz: Malta - Polska
23.15 Świat bez fikcji: List biskupów - film dokumentalny, Polska 2015
00.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2025
00.55 Wykrywacz kłamstw - public.
01.20 Zimna wojna - dramat obycz., Polska/Wielka Brytania/Francja 2018

TVP 2

04.35 Na dobre i na złe (916) - serial
05.35 M jak miłość (1635) - serial, Pol.
06.25 Rodzina (nie od) święta
06.55 Barwy szczęścia (3257) - serial
07.30 Pytanie na śniadanie
11.50 Okrasa łamie przepisy - magazyn
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Miłość i nadzieja (330) - telen.
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (784) - serial, Polska
15.05 La Promesa - pałac tajemnic (272)
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.20 Miłość i nadzieja (331) - telen.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3257) - serial
19.55 Domowe patenty - magazyn
20.05 Barwy szczęścia (3258) - serial
20.40 Kulisy serialu „M jak miłość"
20.55 M jak miłość (1889) - serial, Pol.
21.55 Na sygnale (785) - serial, Polska
22.25 Na sygnale (786) - serial, Polska
22.55 W cieniu śmierci (12-ost.) - serial
23.55 Poznajmy się jeszcze raz - komediodramat, Francja/Belgia 2019
02.00 Stulecie Winnych 4 (45) - serial
03.00 Akacjowa 38 (263) - telen., Hiszp.
03.50 Rodzinka.pl (246) - serial, Polska
04.20 Zakończenie programu

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.30 Malanowski i partnerzy (795): Strażnik w sieci - serial, Polska
09.00 Malanowski i partnerzy (796): Na ratunek rodzinie - serial, Pol.
09.30 Trudne sprawy (979) - serial, Pol.
10.30 Trudne sprawy (1350) - serial, Pol.
11.30 Gliniarze (901) - serial, Polska
12.35 Gliniarze (902) - serial, Polska
13.35 Gliniarze (903) - serial, Polska
14.40 Dlaczego ja? (1506) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (1106) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (1142) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (4095) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Gość „Wydarzeń" - public.
19.30 Sport, Pogoda
19.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2025
20.35 Pretty Woman - komedia romantyczna, USA 1990
23.05 Pitbull. Niebezpieczne kobiety - film sensacyjny, Polska 2016
02.00 Szalony lot - dramat sensacyjny, Wielka Brytania/Rumunia/USA 2007
04.15 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (1468) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Vintuna - program rozr., Pol. 2019
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Kuchenne rewolucje - rozr.
12.50 Kuchenne rewolucje: Człuchów, Kuchnia z Piwnicą - rozr., Pol. 2019
13.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
14.35 Ukryta prawda (1511) - serial, Pol.
15.45 Ukryta prawda (1743) - serial, Pol.
16.50 Szpital św. Anny (5/26) - serial
17.55 Detektywi (261) - serial, Polska
19.00 Fakty, Sport - program inf.
19.45 Pogoda - program informacyjny
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (4117) - serial, Polska
20.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
21.35 25 lat niewinności. Sprawa Tomka Komendy - dramat biograficzny, Polska 2020, reż. Jan Holoubek
00.00 Dunkierka - film woj., Wielka Brytania/Holandia/Francja/USA 2017
02.20 Co za tydzień - magazyn, 2025
02.55 Morderczynie (5/6) - serial, Pol.
03.55 Szpital św. Anny (53) - serial, Pol.
04.55 Uwaga! - magazyn reporterów
05.10 Nauka jazdy 3 - rozr., Polska 2018

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.55 Bogaty dom - biedny dom
08.55 Policjantki i Policjanci (188)
09.55 Policjantki i Policjanci (189)
10.55 Na ratunek 112 (1108) - serial, Pol.
11.25 Na ratunek 112 (340) - serial, Pol.
11.55 Trudne sprawy (1091): Macocha
12.55 Trudne sprawy (1092): Zdesperowany ojciec - serial, Polska
13.55 Trudne sprawy (1093): Dobry zwyczaj - nie pożyczaj - serial
14.55 Ktoś tu kłamie? (54): Kaczki
15.55 Ktoś tu kłamie? (55): Wirus
16.55 Policjantki i Policjanci (1360)
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1361)
20.00 Uroczysko (201) - serial, Polska
20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (980) - serial krym., Polska
21.30 Sprawiedliwi. Trójmiasto (97)
22.40 Plan bez skazy - thriller, Wielka Brytania/Luksemburg 2007
00.55 Love Island. Wyspa miłości
01.55 Hardkorowy lombard (51) - serial
02.25 Hardkorowy lombard (52) - serial
02.55 SuperLudzie (41) - serial dok., Pol.
03.25 SuperLudzie (1, 2) - serial dok.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.25 Szkoła (438) - serial paradok., Pol.
06.25 Szkoła (843) - serial paradok., Pol.
07.20 Szkoła (844) - serial paradok., Pol.
08.20 Ukryta prawda (1513) - serial, Pol.
09.20 Ukryta prawda (1426) - serial, Pol.
10.25 Ukryta prawda (1427) - serial, Pol.
11.25 W-11 - Wydział Śledczy (633)
12.10 W-11 - Wydział Śledczy (634)
12.55 Detektywi (156) - serial, Polska
13.55 Detektywi (207) - serial, Polska
14.55 Szpital św. Anny (57) - serial, Pol.
15.55 Sąd rodzinny (79) - serial, Polska
16.55 Sekrety życia (31/40) - serial, Pol.
17.55 Zagadki losu 2 (3/36) - serial, Pol.
19.00 Ukryta prawda (1588) - serial, Pol.
20.00 Dziewczyna z pociągu - dramat kryminalny, USA 2016, reż. Tate Taylor, wyk. Emily Blunt, Haley Bennett, Rebecca Ferguson, Justin Theroux
22.35 Seks w wielkim mieście - komedia romantyczna, USA 2008, reż. Michael Patrick King, wyk. Sarah Jessica Parker, Kim Cattrall, Kristin Davis, Cynthia Nixon, Chris Noth
01.25 Poukładani - rozr., Polska 2025
02.00 Mówię Wam 3 - kult., Polska 2025
03.00 SOS Ekipy w akcji (29/60) - serial
03.50 Fachowcy (1/20) - serial, Polska
04.25 Druga strona medalu 2

TV PULS

06.00 Nash Bridges (12, 13) **08.00** Kobra - oddział specjalny (7) **09.00** Unforgettable: Zapisane w pamięci 2 (31) **10.00** Zbuntowany anioł (175, 176) **11.55** Wspaniałe stulecie (30, 31) **13.50** Lombard. Życie pod zastaw 12 (648, 649) **15.50** Ranczo 2 (19, 20) **18.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (946, 947) **20.00** Lwie serce - film sensacyjny, USA 1990 **22.05** Quest - film sensacyjny, USA/Kanada 1996 **23.50** Immortals. Bogowie i herosi - film fantasy, USA 2011 **01.50** Dzielnica strachu 9 (427)

PULS 2

14.00 Fineasz i Ferb (20) **14.35** Marta mówi 2 (29) **15.00** Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (8, 9) **16.00** My Little Pony: Przyjaźń to magia (2, 3) **17.00** Fineasz i Ferb (21) **17.35** Blue 2 (26, 27, 28) **18.00** Świnka Peppa (18, 19) **18.10** Bing 4 (21, 22) **18.40** Masza i Niedźwiedź 3 (10, 11) **19.00** Psi Patrol 9 (3) **19.35** Pingwiny z Madagaskaru 3 (14) **20.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (937) **21.00** Dzielnica strachu 9 (432, 433) **23.00** Wstydliwe choroby 5 (11, 12) **01.00** Dzielnica strachu 9 (429)

STOPKLATKA

06.00 Scena śmiechu **06.50** Zajazd. Będzie się działo (10) **07.50** Wojciech Cejrowski - boso przez świat **08.55** Jakubiak rozgryza Tajlandię i Kambodżę (3, 4) **10.00** Robert Makłowicz **10.50** Robert Makłowicz **11.50** Zajazd. Będzie się działo (11, 12) **13.50** Pyszne dania w 10 minut z Julią Oleś **14.00** Katastrofy w przestworzach (2, 1) **16.00** MacGyver 4 (9, 10) **17.55** Zajazd. Będzie się działo (15, 16) **20.00** Przebiegła gra - film sensacyjny, USA 2013 **22.00** Wykidajło - dramat, USA 1989

TTV HD

08.25 Kartoteka 11 (10, 11) **10.35** Detektywi (257, 202) **12.35** Zakup w ciemno 3 **13.35** Zakup w ciemno 5 **14.35** Kartoteka 8 (21) **15.45** Express, Pogoda **16.03** Raport smogowy **16.05** Zakup w ciemno 4 **17.05** Usterka 16 (18) **17.45** Express, Pogoda **18.00** Sport **18.05** Nauka jazdy 6 **18.40** Gogglebox. Przed telewizorem 22 **19.45** Express, Pogoda **20.05** Zakup w ciemno 6 **21.05** Zakup w ciemno extra **21.45** Express, Pogoda **22.00** Gogglebox. Przed telewizorem **00.00** Nic do zgłoszenia 4 (2)

TV 6

06.00 Strażnik Teksasu (5, 6) **07.55** Policjantki i Policjanci (1216) **08.55** Kobra - oddział specjalny (154, 155) **11.00** 48h. Zaginieni (101, 102, 103) **13.55** Policjantki i Policjanci (1038) **14.55** Kobra - oddział specjalny (156, 157) **17.00** Magnum: Detektyw z Hawajów (25) **18.00** Strażnik Teksasu (7, 8) **20.00** CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (185, 186, 187) **23.05** Łowca pedofilów (201, 202) **00.00** Egzorcyzmy Emily Rose - horror, USA 2005 **02.30** STOP Drogówka **03.30** Cudownych rodziców mam

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **07.30** Siatkówka plażowa: MŚ - Adelajda 2025 **09.00** Polsat Sport Talk **10.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **15.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Bogdanka LUK Lublin - Asseco Resovia Rzeszów **17.30** Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: ITA Tools Stal Mielec - ŁKS Commercecon Łódź **20.35** Piłka nożna: Eliminacje mistrzostw świata - mecz: Holandia - Litwa **22.45** Polsat Futbol Cast **23.30** Magazyn eliminacji MŚ **00.30** Siatkówka mężczyzn

eprasa.pl 5237e31dfa

WTOREK 18 LISTOPADA

TVP 1

05.25 Wichrowe wzgórze (298) - serial
06.10 Akacjowa 38 (736) - telen., Hiszp.
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Kościół z bliska - magazyn
08.00 Serwis Info - program inf., Polska
08.20 Zaraz wracam (39) - serial, Polska
09.00 Ranczo (11) - serial obycz., Polska
10.00 Komisarz Alex 3 (27) - serial, Pol.
11.00 Ojciec Mateusz 32 (417) - serial
12.00 Serwis Info - program inf., Polska
12.10 Agrobiznes, Agropogoda
12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
12.55 Królestwo mokradeł (1/4) - serial
14.00 Wichrowe wzgórze (299) - serial
15.00 Serwis Info, Reporterzy
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (751) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?
18.10 Klan (4598) - telenowela, Polska
18.45 Akacjowa 38 (749) - telen., Hiszp.
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.30 Zaraz wracam (40) - serial, Polska
21.00 Żelazny obrońca - film dokumentalny, Polska 2025, reż. Jan Sosiński
21.55 System - dramat, USA/Wielka Brytania/Czechy/Rumunia/Rosja 2015
00.15 Wykrywacz kłamstw - public.
00.40 Więcej niż wszystko - dramat

TVP 2

04.40 Na dobre i na złe (917) - serial
05.35 M jak miłość (1636) - serial, Pol.
06.30 Baptystki - reportaż
06.55 Barwy szczęścia (3258) - serial
07.30 Pytanie na śniadanie
11.50 Rosół polski - magazyn, Pol. 2025
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Miłość i nadzieja (331) - telen.
14.00 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (785) - serial, Polska
15.05 La Promesa - pałac tajemnic (273)
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.20 Miłość i nadzieja (332) - telen.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3258) - serial
19.55 Domowe patenty - magazyn
20.05 Barwy szczęścia (3259) - serial
20.40 Kulisy serialu „M jak miłość"
20.55 M jak miłość (1890) - serial, Pol.
21.55 Na sygnale (787) - serial, Polska
22.25 Magazyn Ekspresu Reporterów
23.30 Brunet wieczorową porą - komedia obyczajowa, Polska 1976
01.20 Pod ostrzałem - film kryminalny, USA 2021, reż. Joe Carnahan
03.15 Symfonia mazurska - film dokumentalny, Polska 2025
04.20 Zakończenie programu

POLSAT

04.35 Disco Gramy - muz., Polska 2025
05.20 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.30 Malanowski i partnerzy (797): Pomoc domowa - serial, Polska
09.00 Malanowski i partnerzy (798): Wróg za płotem - serial, Polska
09.30 Trudne sprawy (980): Dawca
10.30 Trudne sprawy (1351): Wojna płci
11.35 Gliniarze (904): Gnida - serial
12.35 Gliniarze (905): Kto się nie schowa, ten kryje - serial, Polska
13.40 Gliniarze (906) - serial, Polska
14.40 Dlaczego ja? (1507) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (1107) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (1143) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (4096) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Gość „Wydarzeń" - public.
19.30 Sport, Pogoda
19.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2025
20.35 Bez litości 2 - thriller, USA 2018
23.05 Detonator - film sensacyjny, USA/Rumunia 2006
01.10 Pretty Woman - komedia romantyczna, USA 1990
03.50 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2024

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (1469) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje: Człuchów, Kuchnia z Piwnicą - rozr., Pol. 2019
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Kuchenne rewolucje: Chrzanów, Stare Mury - rozr., Polska 2017
12.50 Kuchenne rewolucje: Toruń, Prova Gourmet - rozr., Polska 2019
13.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
14.35 Ukryta prawda (1512) - serial, Pol.
15.45 Ukryta prawda (1744) - serial, Pol.
16.50 Szpital św. Anny (6/26) - serial
17.55 Detektywi (262) - serial, Polska
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (4118) - serial, Polska
20.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
21.35 Ślub od pierwszego wejrzenia 11
22.40 Kuba Wojewódzki - talk-show
23.45 Superwizjer - mag. reporterów
00.25 Och, Karol - komedia obyczajowa, Polska 1985, reż. Roman Załuski
02.35 Skazana 3 (1/7) - serial krym., Pol.
03.40 Śmierć Diany: dwa śledztwa (3/4) - serial dok., Wielka Brytania
04.45 Uwaga! - magazyn reporterów
05.00 Jak to jest zrobione? (4/26)

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.55 Bogaty dom - biedny dom
08.55 Policjantki i Policjanci (190)
09.55 Policjantki i Policjanci (191)
10.55 Na ratunek 112 (1109): Mielopatia
11.25 Na ratunek 112 (341): Tragiczne zdjęcia w karnawał / Próba generalna - serial paradok., Polska
11.55 Trudne sprawy (1094): Siostry
12.55 Trudne sprawy (1095): Zmanipulowane - serial paradok., Polska
13.55 Trudne sprawy (1096): Doping
14.55 Ktoś tu kłamie? (55): Wirus
15.55 Ktoś tu kłamie? (56): Serce nie sługa - serial fab.-dok., Polska
16.55 Policjantki i Policjanci (1361)
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1362)
20.00 Uroczysko (202) - serial, Polska
20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (981) - serial krym., Polska
21.30 Sprawiedliwi. Trójmiasto (98)
22.35 Jerry Maguire - dramat obyczajowy, USA 1996, reż. Cameron Crowe
01.25 Love Island. Wyspa miłości
02.55 SuperLudzie (1) - serial dok., Pol.
03.25 SuperLudzie (2, 3) - serial dok.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.25 Szkoła (439) - serial paradok., Pol.
06.25 Szkoła (845) - serial paradok., Pol.
07.20 Szkoła (846) - serial paradok., Pol.
08.20 Ukryta prawda (1514) - serial, Pol.
09.20 Ukryta prawda (1428) - serial, Pol.
10.25 Ukryta prawda (1429) - serial, Pol.
11.25 W-11 - Wydział Śledczy (635)
12.10 W-11 - Wydział Śledczy (636)
12.55 Detektywi (208) - serial, Polska
13.55 Detektywi (209) - serial, Polska
14.55 Szpital św. Anny (58) - serial, Pol.
15.55 Sąd rodzinny (80) - serial, Polska
16.55 Sekrety życia (32/40) - serial
17.55 Zagadki losu 2 (4/36) - serial
19.00 Ukryta prawda (1589) - serial, Pol.
20.00 Ostatni skaut - film sensacyjny, USA 1991, reż. Tony Scott, wyk. Bruce Willis, Damon Wayans
22.20 W morzu ognia - film sensacyjny, USA 1997, reż. Félix Enríquez Alcalá, wyk. Steven Seagal, Marg Helgenberger, Kris Kristofferson
00.35 Powrót Batmana - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 1992, reż. Tim Burton, wyk. Michael Keaton, Michelle Pfeiffer, Danny DeVito
03.10 Osadzone. Blok F (23/26) - serial
03.45 Osadzone. Blok F (25/26) - serial
04.20 Druga strona medalu 2

TV PULS

06.00 Nash Bridges (13, 14) **08.00** Kobra - oddział specjalny (8) **09.00** Unforgettable: Zapisane w pamięci 2 (32) **10.00** Zbuntowany anioł (177, 178) **11.55** Wspaniałe stulecie (31, 32) **13.50** Lombard. Życie pod zastaw 12 (650, 651) **15.50** Ranczo 2 (20, 21) **18.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (947, 948) **20.00** Pora odkupienia - dramat, USA 2022 **21.50** Ochroniarz - film sensac., USA 2017 **23.25** Polowanie na czarownice - film przyg., USA 2011 **01.25** Dzielnica strachu 9 (428) **02.20** Lombard. Życie pod zastaw 12 (642)

PULS 2

14.00 Fineasz i Ferb (21) **14.35** Marta mówi 2 (30) **15.00** Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (10, 11) **16.00** My Little Pony: Przyjaźń to magia (3, 4) **17.00** Fineasz i Ferb (22) **17.35** Blue 2 (29, 30, 31) **18.00** Świnka Peppa (20, 21) **18.10** Bing 4 (23, 24) **18.40** Masza i Niedźwiedź 3 (13, 14) **19.00** Psi Patrol 9 (4) **19.35** Pingwiny z Madagaskaru (1) **20.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (938) **21.00** Dzielnica strachu 9 (433, 434) **23.00** Kryptonim Banshee - thriller, USA 2022 **01.00** Dzielnica strachu 9 (430)

STOPKLATKA

06.00 Scena śmiechu **06.50** Zajazd. Będzie się działo (11) **07.50** Wojciech Cejrowski - boso przez świat **08.55** Jakubiak rozgryza Tajlandię i Kambodżę (4, 5) **10.00** Robert Makłowicz **11.50** Zajazd. Będzie się działo (12, 13) **13.50** Pyszne dania w 10 minut z Julią Oleś **14.00** Katastrofy w przestworzach (3, 2) **16.00** MacGyver 4 (10, 11) **17.55** Zajazd. Będzie się działo (16, 17) **20.00** Obcy 3 - horror SF, USA 1992 **22.15** Czas zemsty - film sensac., USA/Aruba 2003 **00.05** Rozmowy kontrolowane - komedia

TTV HD

10.35 Detektywi (258, 203) **12.35** Zakup w ciemno 3 **13.35** Zakup w ciemno 5 **14.35** Kartoteka 8 (22) **15.45** Express, Pogoda **16.03** Raport smogowy **16.05** Zakup w ciemno 6 **17.05** Usterka 16 (19) **17.45** Express, Pogoda **18.00** Sport **18.05** Nauka jazdy 6 **18.40** Nic do zgłoszenia 2 (2) **19.45** Express, Pogoda **20.05** Zakup w ciemno 6 **21.05** Zakup w ciemno extra **21.45** Express, Pogoda **22.00** Nic do zgłoszenia 5 (12) **23.00** Damy i wieśniaczki. PL 10 (11) **00.00** Żony Podlasia 3 (10)

TV 6

06.00 Strażnik Teksasu (7, 8) **08.00** Policjantki i Policjanci (1217) **08.55** Kobra - oddział specjalny (156, 157) **11.00** 48h. Zaginieni (104, 105, 106) **14.00** Policjantki i Policjanci (1039) **15.00** Kobra - oddział specjalny (158, 159) **17.00** Magnum: Detektyw z Hawajów (26) **18.00** Strażnik Teksasu (9, 10) **20.00** CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (188, 189, 190) **23.00** Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (511, 512) **01.10** Więzienie (127, 128) **02.05** STOP Drogówka **03.05** Miodowe lata (10)

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **09.00** Polsat SiatCast **10.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **12.30** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **15.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **17.30** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: InPost ChKS Chełm - Steam Hemarpol Politechnika Częstochowa **20.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn - Aluron CMC Warta Zawiercie **23.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Bogdanka LUK Lublin - Asseco Resovia Rzeszów **01.00** Boks

ŚRODA 19 LISTOPADA

TVP 1

05.25 Wichrowe wzgórze (299) - serial
06.15 Akacjowa 38 (737) - telen., Hiszp.
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Rodzina (nie od) święta
08.00 Serwis Info - program inf., Polska
08.20 Zaraz wracam (40) - serial, Polska
09.00 Ranczo (12) - serial obycz., Polska
10.00 Komisarz Alex 3 (28) - serial, Pol.
11.00 Ojciec Mateusz 32 (418) - serial
12.00 Serwis Info - program inf., Polska
12.10 Agrobiznes, Agropogoda
12.40 Rok w ogrodzie extra - magazyn
12.50 Królestwo mokradeł (2/4) - serial
14.00 Wichrowe wzgórze (300) - serial
15.00 Serwis Info, Reporterzy
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (752) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?
18.10 Klan (4599) - telenowela, Polska
18.45 Akacjowa 38 (750) - telen., Hiszp.
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.30 Zaraz wracam (41) - serial, Polska
21.10 Tak to się robi w Marsylii (6/8)
22.10 Sekielski wieczorową porą
23.15 Replikant - thriller SF, USA 2001
01.00 Wykrywacz kłamstw - public.
01.25 System - dramat, USA/Wielka Brytania/Czechy/Rumunia/Rosja 2015

TVP 2

04.35 Na dobre i na złe (918) - serial
05.35 M jak miłość (1637) - serial, Pol.
06.25 Mozaika żydowska. Magazyn kulturalno-religijno-społeczny
06.55 Barwy szczęścia (3259) - serial
07.30 Pytanie na śniadanie
11.50 Gwiazdorska kuchnia Ani 2
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Miłość i nadzieja (332) - telen.
14.00 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (786) - serial, Polska
15.05 La Promesa - pałac tajemnic (274)
15.50 Domowe patenty - magazyn
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.20 Miłość i nadzieja (333) - telen.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3259 ,3260)
20.40 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025
20.55 Na dobre i na złe (970) - serial
21.55 Na sygnale (788, 789) - serial, Pol.
22.55 Peaky Blinders 3 (18/36) - serial
00.05 Moja super eksdziewczyna - komedia romantyczna, USA 2006
01.55 W cieniu śmierci (12-ost.) - serial
02.45 Akacjowa 38 (264) - telen., Hiszp.
03.30 Bezkrwawa rewolucja. Krótka historia internetu w Polsce - film dokumentalny, Polska 2022

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.30 Malanowski i partnerzy (799): Nagie nagrania - serial, Polska
09.00 Malanowski i partnerzy (800): Sekrety prezesa - serial, Polska
09.30 Trudne sprawy (981) - serial, Pol.
10.30 Trudne sprawy (1152) - serial, Pol.
11.30 Gliniarze (907) - serial, Polska
12.35 Gliniarze (908) - serial, Polska
13.35 Gliniarze (909) - serial, Polska
14.40 Dlaczego ja? (1508) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (1108) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (1144) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (4097) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Gość „Wydarzeń" - public.
19.30 Sport, Pogoda
19.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2025
20.35 Kochaj albo rzuć - komedia, Polska 1977, reż. Sylwester Chęciński
23.05 Jak łyse konie - komedia sensacyjna, Chiny 2023, reż. Larry Yang
01.50 To dopiero początek - komedia, USA 2017, reż. Ron Shelton
03.55 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2024

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (1470) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje: Toruń, Prova Gourmet - rozr., Polska 2019
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Kuchenne rewolucje: Tarnów, 1.2.3. - program rozr., Polska 2017
12.50 Kuchenne rewolucje: Duszniki-Zdrój, Karczma u Sołtysa - rozr.
13.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
14.35 Ukryta prawda (1513) - serial, Pol.
15.45 Ukryta prawda (1745) - serial, Pol.
16.50 Szpital św. Anny (7/26) - serial
17.55 Detektywi (263) - serial, Polska
19.00 Fakty - program informacyjny
19.35 „Top Model" - przed finałem
19.40 Sport
19.50 Pogoda - program informacyjny
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (4119) - serial, Polska
20.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
21.35 Top Model - reality show, Pol. 2025
23.10 „Top Model" - po finale - rozr.
23.35 Złe mamuśki - komedia, USA 2016
01.45 Cast Away: Poza światem - dramat przygodowy, USA 2000
04.45 Uwaga! - magazyn reporterów
05.00 Jak to jest zrobione? (5/26)

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.55 Bogaty dom - biedny dom
08.55 Policjantki i Policjanci (192)
09.55 Policjantki i Policjanci (193)
10.55 Na ratunek 112 (1110): Zabawka
11.25 Na ratunek 112 (342) - serial, Pol.
11.55 Trudne sprawy (1097-1099)
14.55 Ktoś tu kłamie? (56) - serial, Pol.
15.55 Ktoś tu kłamie? (57) - serial, Pol.
16.55 Policjantki i Policjanci (1362)
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1363)
20.00 Uroczysko (203) - serial, Polska
20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (982) - serial krym., Polska
21.30 Sprawiedliwi. Trójmiasto (99)
22.40 Kod nieśmiertelności - thriller SF, USA/Francja 2011
00.30 Love Island. Wyspa miłości
01.35 Hardkorowy lombard (53) - serial
02.05 Hardkorowy lombard (54) - serial
02.35 Interwencja - mag. reporterów
02.45 Pełna chata: Muzeum Archeologiczne w Biskupinie - magazyn
02.55 Śmierć na 1000 sposobów (7)
03.25 Lubię disco! - program muz., Pol.
04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.25 Szkoła (440) - serial paradok., Pol.
06.25 Szkoła (847) - serial paradok., Pol.
07.20 Szkoła (848) - serial paradok., Pol.
08.20 Ukryta prawda (1515) - serial, Pol.
09.20 Ukryta prawda (1430) - serial, Pol.
10.25 Ukryta prawda (1431) - serial, Pol.
11.25 W-11 - Wydział Śledczy (637)
12.10 W-11 - Wydział Śledczy (638)
12.55 Detektywi (210) - serial, Polska
13.55 Detektywi (211) - serial, Polska
14.55 Szpital św. Anny (59) - serial, Pol.
15.55 Sąd rodzinny (81) - serial, Polska
16.55 Sekrety życia (33/40) - serial
17.55 Zagadki losu 2 (5/36) - serial, Pol.
19.00 Ukryta prawda (1590) - serial, Pol.
20.00 Ciekawy przypadek Benjamina Buttona - film fantasy, USA 2008, reż. David Fincher, wyk. Brad Pitt, Cate Blanchett, Tilda Swinton, Julia Ormond, Faune A. Chambers
23.30 Głupcy - dramat obyczajowy, Polska/Rumunia/Niemcy 2022, reż. Tomasz Wasilewski, wyk. Dorota Kolak, Łukasz Simlat, Tomasz Tyndyk, Katarzyna Herman
01.55 Pati (5/6) - serial krym., Polska
02.55 SOS Ekipy w akcji (30/60) - serial
03.55 Usterka 11 (11/31) - serial, Polska
04.40 Druga strona medalu 2

TV PULS

06.00 Nash Bridges (14, 15) **08.00** Kobra - oddział specjalny (9) **09.00** Unforgettable: Zapisane w pamięci 2 (33) **10.00** Zbuntowany anioł (179, 180) **11.55** Wspaniałe stulecie (32, 33) **13.50** Lombard. Życie pod zastaw 12 (652, 653) **15.50** Ranczo 2 (21, 22) **18.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (948, 949) **20.00** Księga luster - film kryminalny, Australia/USA 2024 **22.20** Zły porucznik - film sensacyjny, USA 2009 **01.00** Obserwator - thriller, USA 2000 **03.00** Zobacz to!: Dzielnica strachu 9 (429)

PULS 2

14.00 Fineasz i Ferb (22) **14.35** Marta mówi (1) **15.00** Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (12, 13) **16.00** My Little Pony: Przyjaźń to magia (4, 5) **17.00** Fineasz i Ferb (23) **17.35** Blue 2 (32, 33, 34) **18.00** Świnka Peppa (22, 23) **18.10** Bing 4 (25, 26) **18.40** Masza i Niedźwiedź 3 (16, 17) **19.00** Psi Patrol 9 (5) **19.35** Pingwiny z Madagaskaru (3) **20.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (939) **21.00** Dzielnica strachu 9 (434, 435) **23.00** Hotel śmierci - horror, USA 2006 **00.30** Dzielnica strachu 9 (431)

STOPKLATKA

06.00 Scena śmiechu **06.50** Zajazd. Będzie się działo (12) **07.50** Wojciech Cejrowski - boso przez świat **08.55** Jakubiak rozgryza Tajlandię i Kambodżę (5, 6) **10.00** Robert Makłowicz **10.55** Robert Makłowicz **11.50** Zajazd. Będzie się działo (13, 14) **13.50** Pyszne dania w 10 minut z Julią Oleś **14.00** Katastrofy w przestworzach (4, 3) **16.00** MacGyver 4 (11, 12) **17.55** Zajazd. Będzie się działo (17, 18) **20.00** Kryptonim „Nina" - dramat, USA 1993 **22.10** Boże Ciało - dramat, Pol. 2019 **00.40** Przyjemniaczek - komedia

TTV HD

10.35 Detektywi (259, 204) **12.35** Zakup w ciemno 2 **13.35** Zakup w ciemno 5 **14.35** Kartoteka 8 (23) **15.45** Express, Pogoda **16.03** Raport smogowy **16.05** Zakup w ciemno 6 **17.05** Usterka 16 (20) **17.45** Express, Pogoda **18.00** Sport **18.05** Nauka jazdy 6 **18.40** Nic do zgłoszenia 2 (3) **19.45** Express, Pogoda **20.05** Zakup w ciemno 6 **21.05** Zakup w ciemno extra **21.45** Express, Pogoda **22.00** Idź na całość **23.00** Gogglebox. Przed telewizorem 23 **00.00** Życie na kredycie 7

TV 6

06.00 Strażnik Teksasu (9, 10) **08.00** Policjantki i Policjanci (1218) **08.55** Kobra - oddział specjalny (158, 159) **11.00** 48h. Zaginieni (107, 108, 109 **13.55** Policjantki i Policjanci (1040) **14.55** Kobra - oddział specjalny (160, 161) **17.00** Magnum: Detektyw z Hawajów (27) **18.00** Strażnik Teksasu (11, 12) **20.00** Agenci NCIS: Los Angeles 5 (17, 18, 19) **23.00** Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (513, 514) **01.05** Więzienie (129) **01.35** Więzienie (130) **02.00** STOP Drogówka **03.00** Miodowe lata (23)

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **08.00** Magazyn koszykarski **09.00** Polsat Futbol Cast **10.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **15.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **17.30** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: JSW Jastrzębski Węgiel - Bogdanka LUK Lublin **20.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Asseco Resovia Rzeszów - ZAKSA Kędzierzyn-Koźle **23.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn - Aluron CMC Warta Zawiercie **01.00** Boks **04.30** Motocyklowe MŚ

eprasa.pl 5237e31dfa

CZWARTEK 20 LISTOPADA

TVP 1

05.25 Wichrowe wzgórze (300) - serial
06.15 Akacjowa 38 (738) - telen., Hiszp.
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Dobre historie - mag., Polska 2025
08.00 Serwis Info - program inf., Polska
08.20 Zaraz wracam (41) - serial, Polska
09.00 Ranczo (13) - serial obycz., Polska
10.00 Komisarz Alex 3 (29) - serial, Pol.
11.00 Ojciec Mateusz 32 (419) - serial
12.00 Serwis Info - program inf., Polska
12.10 Agrobiznes, Agropogoda
12.40 To się opłaca - magazyn
12.55 Królestwo mokradeł (3/4) - serial
14.00 Wichrowe wzgórze (301) - serial
15.00 Serwis Info, Reporterzy
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (753) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?
18.10 Klan (4600) - telenowela, Polska
18.45 Akacjowa 38 (751) - telen., Hiszp.
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.30 Zaraz wracam (42) - serial, Polska
21.10 Ojciec Mateusz 34 (436) - serial
22.10 Sprawa dla reportera - magazyn
23.10 Ta, którą kocham - dok., Pol. 2023
00.50 Wykrywacz kłamstw - public.
01.15 Profilerka Jastrë (11/13) - serial
02.15 Tak to się robi w Marsylii (6/8)

TVP 2

04.35 Na dobre i na złe (919) - serial
05.30 M jak miłość (1638) - serial, Pol.
06.25 Operacja zdrowie - magazyn
06.55 Barwy szczęścia (3260) - serial
07.30 Pytanie na śniadanie
11.45 Podróż po jeden uśmiech
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Miłość i nadzieja (333) - telen.
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (787) - serial, Polska
15.05 La Promesa - pałac tajemnic (275) - serial obycz., Hiszpania
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.20 Miłość i nadzieja (334) - telen.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3260) - serial
19.55 Domowe patenty - magazyn
20.05 Barwy szczęścia (3261) - serial
20.45 Berlin Ku'damm 59 (12/18)
21.50 Morderstwa w Cantal - film kryminalny, Francja 2023
23.40 Rodzinka.pl (298) - serial, Polska
00.20 Skandal w hrabstwie Yuba - kom. krym., Wielka Brytania/USA 2021
02.05 Mała doboszka (8-ost.) - serial
03.05 Akacjowa 38 (265) - telen., Hiszp.
03.55 Rodzinka.pl (247) - serial, Polska
04.25 Zakończenie programu

POLSAT

04.35 Disco Gramy - muz., Polska 2025
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.30 Malanowski i partnerzy (801): Podwójne życie - serial, Polska
09.00 Malanowski i partnerzy (802): Tragedia na strzelnicy - serial
09.30 Trudne sprawy (982) - serial, Pol.
10.30 Trudne sprawy (1153) - serial, Pol.
11.30 Gliniarze (910) - serial, Polska
12.35 Gliniarze (911) - serial, Polska
13.35 Gliniarze (912) - serial, Polska
14.40 Dlaczego ja? (1509) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (1109) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (1145) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (4098) - serial obyczajowy, Polska
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Gość „Wydarzeń" - public.
19.30 Sport, Pogoda
19.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2025
20.30 Nasz nowy dom - reality show
21.40 Przyjaciółki (313) - serial, Polska
22.55 Pokaż, kotku, co masz w środku - komedia, Polska 2011, reż. Sławomir Kryński, wyk. Jacek Borusiński
01.00 Zakończenie programu

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (1471) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje: Duszniki-Zdrój, Karczma u Sołtysa - rozr.
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Kuchenne rewolucje: Olsztyn, Pirat - program rozr., Polska 2017
12.50 Kuchenne rewolucje - rozr.
13.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
14.35 Ukryta prawda (1514) - serial, Pol.
15.45 Ukryta prawda (1746) - serial, Pol.
16.50 Szpital św. Anny (8/26) - serial
17.55 Detektywi (264) - serial, Polska
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (4120) - serial, Pol.
20.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
21.35 Kuchenne rewolucje - rozr.
22.45 Złe mamuśki 2: Jak przetrwać święta - komedia, USA/Chiny 2017
00.50 8-bitowe święta - film familijny, USA 2021, reż. Michael Dowse
02.55 Szpital św. Anny (54) - serial, Pol.
03.55 Uwaga! - magazyn reporterów
04.10 Nauka jazdy 3 - rozr., Polska 2018
04.40 Uwaga! - magazyn reporterów
04.50 Jak to jest zrobione? (6/26)
05.15 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.55 Bogaty dom - biedny dom
08.55 Policjantki i Policjanci (194)
09.55 Policjantki i Policjanci (195)
10.55 Na ratunek 112 (1111): Niewierny mąż zaraził żonę kiłą - serial, Pol.
11.25 Na ratunek 112 (343) - serial paradokumentalny, Polska
11.55 Trudne sprawy (1100): Pomoc po latach - serial paradok., Polska
12.55 Trudne sprawy (1101): Zespół Downa - serial paradok., Polska
13.55 Trudne sprawy (1102): Mój ojciec oszalał - serial paradok., Polska
14.55 Ktoś tu kłamie? (57): Najlepszy przyjaciel człowieka - serial, Pol.
15.55 Ktoś tu kłamie? (58): Psychoprezes - serial fab.-dok., Polska
16.55 Policjantki i Policjanci (1363)
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1364) - serial obyczajowy, Polska
20.00 Uroczysko (204) - serial, Polska
20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (983) - serial krym., Polska
21.30 Sprawiedliwi. Trójmiasto (100)
22.40 Duch - horror, USA 1982
01.00 Zakończenie programu

TVN SIEDEM

05.25 Szkoła (441) - serial paradok., Pol.
06.25 Szkoła (849) - serial paradok., Pol.
07.20 Szkoła (850) - serial paradok., Pol.
08.20 Ukryta prawda (1516) - serial, Pol.
09.20 Ukryta prawda (1432) - serial, Pol.
10.25 Ukryta prawda (1433) - serial, Pol.
11.25 W-11 - Wydział Śledczy (639)
12.10 W-11 - Wydział Śledczy (640)
12.55 Detektywi (212) - serial, Polska
13.55 Detektywi (213) - serial, Polska
14.55 Szpital św. Anny (60) - serial, Pol.
15.55 Sąd rodzinny (82) - serial, Polska
16.55 Sekrety życia (34/40) - serial
17.55 Zagadki losu 2 (6/36) - serial
19.00 Ukryta prawda (1591) - serial, Pol.
20.00 Bękarty - komedia przygodowa, USA 2017, reż. Lawrence Sher, wyk. Owen Wilson, Ed Helms
22.25 Wakacje w krzywym zwierciadle - komedia, USA 1983, reż. Harold Ramis, wyk. Chevy Chase, Beverly D'Angelo, Imogene Coca
00.35 Dziewczyna z pociągu - dramat kryminalny, USA 2016, reż. Tate Taylor, wyk. Emily Blunt, Haley Bennett
02.55 SOS Ekipy w akcji (31/60) - serial
03.50 Osadzone. Blok F (24/26) - serial
04.20 Druga strona medalu 3
04.50 Druga strona medalu 3

TV PULS

06.00 Nash Bridges (15, 16) **08.00** Kobra - oddział specjalny (10) **09.00** Unforgettable: Zapisane w pamięci 2 (34) **10.00** Zbuntowany anioł (181, 182) **11.55** Wspaniałe stulecie (33, 34) **13.50** Lombard. Życie pod zastaw 12 (654, 655) **15.50** Ranczo 2 (22, 23) **18.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (949, 950) **20.00** Co ty wiesz o swoim dziadku? - komedia, Wielka Brytania/USA 2016 **22.05** Last Vegas - komedia, USA 2013 **00.05** Dom pogodnej starości - komedia, Francja/Szwajcaria 2022

PULS 2

14.00 Fineasz i Ferb (23) **14.35** Marta mówi (2) **15.00** Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (14, 15) **16.00** My Little Pony: Przyjaźń to magia (5, 6) **17.00** Fineasz i Ferb (24) **17.35** Blue 2 (35, 36, 37) **18.00** Świnka Peppa (24, 26) **18.10** Bing (1, 2) **18.40** Masza i Niedźwiedź 3 (19, 20) **19.00** Psi Patrol 9 (6) **19.35** Pingwiny z Madagaskaru (5) **20.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (940) **21.00** Dzielnica strachu 9 (435, 436) **23.00** Quest - film sensac., USA/Kanada 1996 **01.00** Dzielnica strachu 9 (432)

STOPKLATKA

06.50 Zajazd. Będzie się działo (13) **07.50** Wojciech Cejrowski - boso przez świat **08.55** Jakubiak rozgryza Tajlandię i Kambodżę (6, 7) **10.00** Robert Makłowicz **10.45** Robert Makłowicz **11.50** Zajazd. Będzie się działo (14, 15) **13.50** Pyszne dania w 10 minut z Julią Oleś **14.00** Katastrofy w przestworzach (5, 4) **16.00** MacGyver 4 (12, 13) **17.55** Zajazd. Będzie się działo (18, 19) **20.00** Gliniarz z metropolii - komedia, USA 1997 **22.35** Ojciec chrzestny - dramat, USA 1972 **02.25** Zamknąć za sobą drzwi - film sensac., Pol. 1987

TTV HD

10.35 Detektywi (260, 205) **12.35** Zakup w ciemno 2 **13.35** Zakup w ciemno 5 **14.35** Kartoteka 8 (24) **15.45** Express, Pogoda **16.03** Raport smogowy **16.05** Zakup w ciemno 6 **17.05** Usterka 16 (21) **17.45** Express, Pogoda **18.00** Sport **18.05** Nauka jazdy 6 **18.40** Nic do zgłoszenia 2 (4) **19.45** Express, Pogoda **20.05** Zakup w ciemno 6 **21.05** Zakup w ciemno extra **21.45** Express, Pogoda **22.00** Życie na kredycie 7 **22.30** Życie na kredycie 7 **23.05** Żony Podlasia 3 (10) **00.10** Idź na całość

TV 6

06.00 Strażnik Teksasu (11, 12) **08.00** Policjantki i Policjanci (1219) **08.55** Kobra - oddział specjalny (160, 161) **11.00** 48h. Zaginieni (110, 111, 112) **13.55** Policjantki i Policjanci (1041) **15.00** Kobra - oddział specjalny (162, 163) **17.05** Magnum: Detektyw z Hawajów (28) **18.00** Strażnik Teksasu (13) **19.00** Strażnik Teksasu (14) **20.05** Agenci NCIS: Los Angeles 5 (20-22) **22.55** Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (515) **23.55** Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (516) **01.00** Zakończenie programu

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **08.00** Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie **09.00** Polsat Futbol Cast **10.00** Tenis: Davis Cup **14.00** Tenis: Davis Cup - ćwierćfinał: Hiszpania - Czechy **17.20** Siatkówka kobiet: TAURON Liga - ECO Harpoon LOS Nowy Dwór Mazowiecki - Sokół & Hagric Mogilno **20.00** Siatkówka mężczyzn: PLS 1. liga - mecz: Lechia Tomaszów Mazowiecki - KPS Siedlce **23.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Asseco Resovia Rzeszów - ZAKSA Kędzierzyn-Koźle **01.00** Boks

PIĄTEK 21 LISTOPADA

TVP 1

05.30 Wichrowe wzgórze (301) - serial
06.15 Akacjowa 38 (739) - telen., Hiszp.
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn
08.00 Serwis Info - program inf., Polska
08.20 Okrasa łamie przepisy - magazyn
09.00 Ranczo 2 (14) - serial obycz., Pol.
10.05 Komisarz Alex 3 (30) - serial, Pol.
11.00 Ojciec Mateusz 32 (420) - serial
12.00 Serwis Info - program inf., Polska
12.10 Agrobiznes, Agropogoda
12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
12.50 Królestwo mokradeł (4-ost.)
14.00 Wichrowe wzgórze (302) - serial
15.00 Serwis Info, Reporterzy
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (754) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?
18.10 Klan (4601) - telenowela, Polska
18.45 Akacjowa 38 (752) - telen., Hiszp.
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.30 Zaraz wracam (43) - serial, Polska
21.10 Komisarz Alex 24 (302) - serial
22.10 Biały Potok - komedia, Polska 2021
23.40 Czarna śmierć (2/7) - serial, Pol.
00.35 Wykrywacz kłamstw - public.
01.00 Replikant - thriller SF, USA 2001
02.50 Sekielski wieczorową porą

TVP 2

04.40 Na dobre i na złe (920) - serial
05.35 M jak miłość (1639) - serial, Pol.
06.25 Anna Dymna - spotkajmy się
06.55 Barwy szczęścia (3261) - serial
07.30 Pytanie na śniadanie
11.50 Jedzenie ma znaczenie
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Miłość i nadzieja (334) - telen.
14.00 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (788) - serial, Polska
15.05 La Promesa - pałac tajemnic (276)
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.20 Miłość i nadzieja (335) - telen.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3261) - serial
19.55 Domowe patenty - magazyn
20.05 Barwy szczęścia (3262) - serial
20.45 Postaw na milion - teleturniej, Pol.
21.45 Tak to leciało! - teleturniej muz.
22.45 To jest grane - muz., Polska 2025
23.25 James Bond: Tylko dla twoich oczu - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA 1981, reż. John Glen
01.40 Moja super eksdziewczyna - komedia romantyczna, USA 2006
03.25 Akacjowa 38 (266) - telen., Hiszp.
04.15 Akacjowa 38 (267) - telen., Hiszp.
05.00 Zakończenie programu

POLSAT

06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2025
11.30 Gliniarze (913): Napad - serial
12.40 Gliniarze (914): Śmieciowa trumna - serial paradok., Polska
13.40 Gliniarze (915): Zniszczyć psa
14.40 Dlaczego ja? (1510): Zaufanie
15.50 Wydarzenia - program inf.
16.15 Pogoda - program informacyjny
16.20 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (1110): Zabawka
17.00 Gliniarze (1146): Ptaki nocy
18.00 Pierwsza miłość (4099) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Gość „Wydarzeń" - public.
19.35 Sport
19.40 Pogoda - program informacyjny
20.00 Kiler-ów 2-óch - komedia, Polska 1999, reż. Juliusz Machulski, wyk. Cezary Pazura, Katarzyna Figura
22.40 Łowca i Królowa Lodu - film fantasy, USA 2016, reż. Cedric Nicolas-Troyan, wyk. Chris Hemsworth, Charlize Theron, Jessica Chastain
01.00 Warcraft: Początek - film fantasy, Chiny/Kanada/Japonia/USA 2016, reż. Duncan Jones, wyk. Paula Patton, Dominic Cooper, Toby Kebbell
03.40 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (1472) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje: Czeladź, Lawendowy Dom - rozr., Pol. 2017
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Kuchenne rewolucje: Sosnowiec, Magiliana - program rozr., Pol. 2017
12.50 Kuchenne rewolucje: Biała Podlaska, Pizzeria Solare - rozr.
13.55 The Floor - teleturniej, Polska 2025
14.35 Ukryta prawda (1515) - serial, Pol.
15.45 Ukryta prawda (1747) - serial, Pol.
16.50 Szpital św. Anny (9/26) - serial
17.55 Detektywi (265) - serial, Polska
19.00 Fakty, Sport - program inf.
19.35 Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich - Polska
19.40 Pogoda - program informacyjny
19.50 Uwaga! - magazyn reporterów
20.00 Akademia Pana Kleksa - film fantasy, Polska 2023
22.55 Jestem legendą - film SF, USA/Australia 2007, reż. Francis Lawrence
00.55 Kuba Wojewódzki - talk-show
02.10 Kuchenne rewolucje - rozr.
03.10 Skazana 3 (2/7) - serial, Polska
04.05 Uwaga! - magazyn reporterów
04.25 Nauka jazdy 3 - rozr., Polska 2018
05.00 Jak to jest zrobione? (7/26)

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.55 Bogaty dom - biedny dom
08.55 Policjantki i Policjanci (196)
09.55 Policjantki i Policjanci (197)
10.55 Na ratunek 112 (1112) - serial, Pol.
11.25 Na ratunek 112 (344) - serial, Pol.
11.55 Trudne sprawy (1103) - serial, Pol.
12.55 Trudne sprawy (1104): Seryjny morderca - serial paradok., Polska
13.55 Trudne sprawy (1105): Babcia
14.55 Ktoś tu kłamie? (58): Psychoprezes - serial fab.-dok., Polska
15.55 Ktoś tu kłamie? (59): Zemsta po latach - serial fab.-dok., Polska
16.55 Policjantki i Policjanci (1364)
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1365)
20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.
21.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.
22.05 Speed 2: Wyścig z czasem - film sensacyjny, USA 1997
00.40 STOP Drogówka - magazyn, Polska
01.40 Love Island. Wyspa miłości
02.40 Interwencja - mag. reporterów
03.00 Śmierć na 1000 sposobów (8)
03.25 Lubię disco! - program muz., Pol.
04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.25 Szkoła (442) - serial paradok., Pol.
06.25 Szkoła (851) - serial paradok., Pol.
07.20 Szkoła (852) - serial paradok., Pol.
08.20 Ukryta prawda (1517) - serial, Pol.
09.20 Ukryta prawda (1434) - serial, Pol.
10.25 Ukryta prawda (1435) - serial, Pol.
11.25 W-11 - Wydział Śledczy (641)
12.10 W-11 - Wydział Śledczy (642)
12.55 Detektywi (214) - serial, Polska
13.55 Detektywi (215) - serial, Polska
14.55 Szpital św. Anny (61) - serial, Pol.
15.55 Sąd rodzinny (83) - serial, Polska
16.55 Sekrety życia (35/40) - serial
17.55 Zagadki losu 2 (7/36) - serial, Pol.
19.00 Ukryta prawda (1592) - serial, Pol.
20.00 Słodki listopad - melodramat, USA 2001, reż. Pat O'Connor, wyk. Keanu Reeves, Charlize Theron
22.35 Ślub od pierwszego wejrzenia 11
23.35 Dwa tygodnie na miłość - komedia romantyczna, USA/Australia 2002, reż. Marc Lawrence, wyk. Sandra Bullock, Hugh Grant
01.50 Ukryta gra - film sensacyjny, Polska/USA 2019, reż. Łukasz Kośmicki, wyk. Bill Pullman, Lotte Verbeek
03.50 Osadzone. Blok F (26) - serial
04.20 Druga strona medalu 3
04.50 Druga strona medalu 3

TV PULS

06.00 Nash Bridges (16, 17) **08.00** Kobra - oddział specjalny (11) **09.00** Unforgettable: Zapisane w pamięci 2 (35) **10.00** Zbuntowany anioł (183, 184) **11.55** Wspaniałe stulecie (34, 35) **13.50** Lombard. Życie pod zastaw 12 (656, 657) **15.50** Ranczo 2 (23, 24): Do dobrego lepiej przymusić; Siła władzy **18.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (950, 951) **20.00** Momentum - thriller, USA 2015 **22.00** Angielska robota - film sensac., Wlk. Brytania/USA 2008 **00.10** Po prostu walcz 2 - dramat, USA 2011

PULS 2

14.00 Fineasz i Ferb (24) **14.35** Marta mówi (3) **15.00** Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (16, 17) **16.00** My Little Pony: Przyjaźń to magia (6, 7) **17.00** Fineasz i Ferb (25) **17.35** Blue 2 (38, 39, 40) **18.00** Świnka Peppa (25, 27) **18.10** Bing (3, 4) **18.40** Masza i Niedźwiedź 3 (22, 23) **19.00** Psi Patrol 9 (7) **19.35** Pingwiny z Madagaskaru (7) **20.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (941) **21.00** Dzielnica strachu 9 (436, 437) **23.00** Last Vegas - komedia, USA 2013 **01.05** Piła 3 - thriller, USA 2006

STOPKLATKA

06.50 Zajazd. Będzie się działo (14) **07.50** Wojciech Cejrowski - boso przez świat **08.55** Jakubiak rozgryza Tajlandię i Kambodżę (7, 8) **10.00** Robert Makłowicz **10.50** Robert Makłowicz **11.50** Zajazd. Będzie się działo (15, 16) **13.50** Pyszne dania w 10 minut z Julią Oleś **14.00** Katastrofy w przestworzach (6, 5) **16.00** MacGyver 4 (13, 14) **17.55** Zajazd. Będzie się działo (19, 20) **20.00** Seksmisja - komedia, Pol. 1983 **22.40** Dziewiąte wrota - thriller, Hiszp./Francja/USA 1999 **01.15** Daybreakers. Świt - horror SF

TTV HD

12.35 Zakup w ciemno 2 **13.35** Zakup w ciemno 5 **14.35** Kartoteka 8 (25) **15.45** Express, Pogoda **16.03** Raport smogowy **16.05** Zakup w ciemno 6 **17.05** Zakup w ciemno extra **17.45** Express, Pogoda **18.00** Sport **18.05** Gogglebox. Przed telewizorem 22 **19.05** Życie na kredycie 7 **19.45** Express, Pogoda **20.05** Życie na kredycie 7 **20.45** Gogglebox. Przed telewizorem 22 **21.45** Express, Pogoda **22.00** Damy i wieśniaczki. PL 6 (18) **23.00** Gogglebox. Przed telewizorem **01.00** Diabelnie boskie 2

TV 6

06.00 Strażnik Teksasu (13, 14) **08.00** Policjantki i Policjanci (1220) **08.55** Kobra - oddział specjalny (162, 163) **11.00** 48h. Zaginieni (113, 114, 115) **13.55** Policjantki i Policjanci (1042) **14.55** Kobra - oddział specjalny (164, 165) **17.00** Magnum: Detektyw z Hawajów (29) **18.00** Strażnik Teksasu (15, 16) **20.05** CSI: Kryminalne zagadki Miami (138, 139) **22.00** CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (157, 158) **00.00** Bez litości **01.55** Krejzi patrol (37, 38) **02.55** Miodowe lata (107) **03.40** Święty (159)

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **08.00** Tenis: Turniej ATP Finals w Turynie **09.00** Kosa na Kosę **10.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **13.00** Łyżwiarstwo figurowe: Finlandia Trophy **17.20** Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: ITA Tools Stal Mielec - MOYA Radomka Radom **20.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: PGE GieK Skra Bełchatów - Steam Hemarpol Politechnika Częstochowa **23.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Asseco Resovia Rzeszów - ZAKSA Kędzierzyn-Koźle **01.00** Boks

eprasa.pl 5237e31dfa

SOBOTA 22 LISTOPADA

TVP 1

04.40 Spona - film przyg., Polska 1998
06.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2025
07.00 Transmisja mszy świętej
07.40 Rok w ogrodzie - magazyn
08.20 Pełnosprawni - magazyn
08.55 Ranczo 2 (15) - serial obycz., Pol.
09.55 Komisarz Alex 3 (31) - serial, Pol.
10.55 Ojciec Mateusz (1) - serial, Polska
11.55 W samo południe - western, USA
13.25 Dobre strony - cykl felietonów
13.45 Na granicy wymarcia - serial
14.25 Okrasa łamie przepisy - magazyn
15.00 Rolnik szuka żony 12 (9)
16.05 Dziedzictwo (755) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.35 Ojciec Mateusz 34 (436) - serial
18.40 Jaka to melodia?
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.25 Profilerka Jastrë (12/13) - serial
21.25 Hotel Mumbaj - thriller, Australia/USA/Wielka Brytania/Indie/Singapur 2018, reż. Anthony Maras
23.40 Konwój - thriller, Polska 2016
01.15 Sprawdzamy - magazyn
01.40 Ranczo Wilkowyje - komedia, Polska 2007, reż. Wojciech Adamczyk
03.25 Jaka to melodia?
05.15 Zakończenie programu

TVP 2

05.15 Barwy szczęścia (3258) - serial
05.50 Barwy szczęścia (3259) - serial
06.30 M jak miłość (1889) - serial, Pol.
07.30 Pytanie na śniadanie
11.15 Domowe patenty - magazyn
11.30 Górna półka smaku - magazyn
12.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.
13.05 Miłość i nadzieja (335) - telen.
14.00 Familiada; Koło fortuny
15.15 Szansa na sukces. Opole 2026: Grzegorz Hyży - widowisko
16.20 Na dobre i na złe (970): Przybysz z tamtego świata - serial
17.20 Miłość i nadzieja (336) - telen.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Słowo na niedzielę: O Tobie w królestwie Jezusa - pr. religijny
19.00 Informacje kulturalne - magazyn
19.25 Rodzinka.pl (298): Środa - serial
20.00 Rodzinka.pl (299): Zabawianki
20.30 The Voice of Poland 16: Live, część 1 - widowisko, Polska 2025
22.05 The Voice of Poland 16
23.35 Szpieg, który mnie rzucił - kom. sensac., Niemcy/USA/Kanada 2018
01.45 Skandal w hrabstwie Yuba - kom. krym., Wielka Brytania/USA 2021
03.25 Rodzinka.pl (248) - serial, Polska
03.50 Zakończenie programu

POLSAT

04.35 Disco Gramy - muz., Polska 2025
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2025
11.15 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2025
11.45 Awantura o kasę - teleturniej
12.50 Kochaj albo rzuć - komedia, Polska 1977, reż. Sylwester Chęciński, wyk. Władysław Hańcza
15.30 Chłopaki do wzięcia (406)
16.00 Chłopaki do wzięcia (407)
16.30 Randka w ciemno - rozr., Pol. 2025
17.30 Awantura o kasę - teleturniej
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Prezydenci i premierzy - public.
19.30 Sport
19.45 Pogoda - program informacyjny
19.55 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni. Nad mętną rzeką - rozr.
21.55 Bez litości 2 - thriller, USA 2018, reż. Antoine Fuqua
00.25 Poranek kojota - komedia, Polska 2001, reż. Olaf Lubaszenko
02.35 Świat według Kiepskich (491): Tadeusz Surowy - serial kom., Pol.
03.15 Świat według Kiepskich (492): Moby Dick - serial kom., Polska
03.50 Świat według Kiepskich (493): Zbigniew Wodecki - serial, Polska

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (1473) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje - rozr.
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Na Wspólnej (4117) - serial, Polska
12.00 Na Wspólnej (4118) - serial, Polska
12.30 Na Wspólnej (4119) - serial, Polska
13.00 Na Wspólnej (4120) - serial, Pol.
13.25 MasterChef - rozr., Polska 2025
14.55 Magda gotuje internet - magazyn
15.35 Skoki narciarskie - studio
16.00 Skoki narciarskie: Zawody PŚ w Lillehammer - 1. seria
17.05 Skoki narciarskie - studio
17.15 Skoki narciarskie: Zawody PŚ w Lillehammer - 2. seria
18.05 Skoki narciarskie - studio
18.25 Unboxing - wielkie otwarcie
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.45 Afryka Express - reality show
21.25 Nietykalni - komediodramat, Francja 2011, wyk. François Cluzet
23.40 „Dom dobry" - kulisy produkcji
23.50 Amnezja - thriller, USA/Niemcy 2004, reż. Philip Kaufman
01.55 Skazana 3 (3, 4/7) - serial, Polska
03.55 Szpital św. Anny (55) - serial, Pol.
04.55 Uwaga! - magazyn reporterów
05.15 Jak to jest zrobione? (8/26)

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
11.05 #Jesteśmy dla dzieci - mag.
11.30 Miodowe lata (76): Mordercy są wśród nas - serial kom., Polska
12.25 Speed 2: Wyścig z czasem - film sensacyjny, USA 1997
14.55 Policjantki i Policjanci (1361)
15.55 Policjantki i Policjanci (1362)
16.55 Policjantki i Policjanci (1363)
18.00 Policjantki i Policjanci (1364)
19.00 Policjantki i Policjanci (1365)
20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (980) - serial krym., Polska
21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (981) - serial krym., Polska
22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (982) - serial krym., Polska
23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (983) - serial krym., Polska
00.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.
02.05 STOP Drogówka - magazyn, Polska
03.15 Interwencja - mag. reporterów
03.25 Lubię disco! - program muz., Pol.
04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.30 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 5 - program rozr., USA 2021
06.35 Nowe Zwariowane Melodie 3 (23/52) - serial animowany, USA
06.50 Batman Forever - film przygodowy, Wielka Brytania/USA 1995, reż. Joel Schumacher, wyk. Val Kilmer
09.20 Bez kompleksów - rozr., Pol. 2025
10.25 Ukryta prawda (1426) - serial, Pol.
11.25 Mówię Wam 3 - kult., Polska 2025
12.35 Top Model - reality show, Pol. 2025
13.55 Zróbmy sobie dom - reality show
15.00 Detektywi (156) - serial, Polska
16.00 Detektywi (207) - serial, Polska
17.00 Detektywi (208) - serial, Polska
18.00 Bez kompleksów - rozr., Pol. 2025
19.00 Idź na całość - rozr., Polska 2025
20.00 Sherlock Holmes - film kryminalny, USA/Niemcy/Wielka Brytania 2009, reż. Guy Ritchie, wyk. Robert Downey Jr., Jude Law, Mark Strong
22.50 Grawitacja - thriller SF, USA/Wielka Brytania 2013, reż. Alfonso Cuarón, wyk. Sandra Bullock
00.40 Small World - film sensacyjny, Polska 2021, reż. Patryk Vega
03.00 Pati (6) - serial kryminalny, Polska
04.00 Fachowcy (2/20) - serial, Polska
04.40 Druga strona medalu 3

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (7, 8, 9) **09.00** Taki jest świat 10 **10.00** Lombard. Życie pod zastaw 12 (648, 650, 652, 654, 656) **15.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (947) **16.00** Lombard. Życie pod zastaw 17 (948-951) **20.00** Krocząc wśród cieni - dramat, USA 2014 **22.15** Lodowy szlak - film sensac., USA/Kanada 2021 **00.40** Pora odkupienia - dramat, USA 2022 **02.20** Zobacz to!: Dyżur 3 (38) **03.00** Taki jest świat 10 **04.00** Menu na miarę **04.35** Menu na miarę **05.00** Dyżur 3 (40) **05.30** Dyżur 3 (41)

PULS 2

12.25 Wojciech Cejrowski. Boso - Tajlandia (1) - film dok., Polska 2009 **13.00** Wojciech Cejrowski. Boso - Luizjana (1) **13.40** Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej **15.45** Mała syrenka - baśń film., Niem. 2013 **17.15** Historia Kopciuszka - film familijny, Niem. 2010 **19.00** Pszczółka Maja: Miodowe Igrzyska - film anim., Australia/Niem. 2018 **20.45** Co ty wiesz o swoim dziadku? - komedia, Wlk. Brytania/USA 2016 **22.45** Nie patrz w dół - thriller, Wlk. Brytania/USA 2022 **00.55** Wstydliwe choroby 5 (11, 12)

STOPKLATKA

06.00 Robin z Sherwood 3 (6) **07.00** Komisarz Rex 2 (2, 3, 4) **10.00** Hudson i Rex 5 (17) **11.00** Hudson i Rex 5 (18) **12.00** Apollo 13 - dramat, USA 1995 **15.00** Seksmisja - komedia, Polska 1983 **17.25** Czterej pancerni i pies (5 ,6) **20.00** Uznany za niewinnego - film kryminalny, USA 1990 **22.40** Predator 2 - film sensacyjny, USA 1990 **00.50** Nim diabeł dowie się, że nie żyjesz - dramat, USA/Wlk. Brytania 2007 **03.35** Fala - film katastrof., Norw. 2015 **05.40** Szumy i fonie - film krótkometrażowy, Polska 2024

TTV HD

10.05 Nauka jazdy 6 **10.35** Nic do zgłoszenia 5 (12) **11.35** Nic do zgłoszenia 4 (3) **12.40** Zakup w ciemno 6 **13.40** Zakup w ciemno 6 **14.40** Zakup w ciemno 6 **15.45** Express, Pogoda **16.05** Gogglebox. Przed telewizorem 22 **17.05** Nauka jazdy 6 **17.45** Express, Pogoda **18.05** Nauka jazdy 6 **18.40** Damy i wieśniaczki. PL 6 (18) **19.45** Express, Pogoda **20.00** Zakup w ciemno 6 **21.00** Idź na całość **22.00** 99 - Gra o wszystko. VIP 4 **23.00** Gogglebox. Przed telewizorem **01.00** Diabelnie boskie 2

TV 6

06.00 Jeźdźcy smoków (18, 19, 20) **07.30** Wyszczekani - komedia, Wlk. Brytania/USA 2018 **09.15** Cobra Kai (36-39) **12.05** Magnum: Detektyw z Hawajów (25-29) **16.50** Columbo (20, 21) **20.00** CSI: Kryminalne zagadki Miami (140, 141) **22.00** CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (159, 160) **23.55** Bez litości **01.50** Włatcy móch (48) **02.20** Włatcy móch (49) **02.50** Miodowe lata (95) **03.40** Święty (161) **04.10** Święty (162) **04.40** Kochane pieniądze (80) **05.45** Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **11.00** 7. strefa **12.30** Siatkówka kobiet: TAURON Liga **14.30** Siatkówka mężczyzn - studio **14.45** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **17.00** Siatkówka mężczyzn - studio **17.20** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: JSW Jastrzębski Węgiel - InPost ChKS Chełm **20.00** Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: Metalkas Pałac Bydgoszcz - LOTTO Chemik Police **23.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **01.00** Boks **05.00** Motocyklowe MŚ - podsumowanie

NIEDZIELA 23 LISTOPADA

TVP 1

05.25 Sprawa dla reportera - magazyn
06.20 Słownik polsko@polski
06.55 Słowo na niedzielę - pr. religijny
07.00 Transmisja mszy świętej
08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska
08.35 Daleko od szosy (6/7) - serial
10.00 Ojciec Mateusz (2) - serial, Polska
10.55 Komisarz Alex 24 (302) - serial
11.55 Między ziemią a niebem - mag.
12.00 Anioł Pański - program religijny
12.15 Między ziemią a niebem - mag.
12.45 Pielgrzymi Nadziei - cykl rep.
13.10 Planeta Ziemia 3 (3/8) - serial
14.05 Fascynujący sad - jesień, zima - film dokumentalny, Niemcy 2019
14.30 Biały Potok - komedia, Polska 2021
16.05 Dziedzictwo (756) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Pogoda
17.35 Daję słowo - Maciej Orłoś
18.40 Jaka to melodia?
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.25 Czarna śmierć (3/7) - serial, Pol.
21.25 Rolnik szuka żony 12 (10)
22.25 Wydarzenie aktualne - inf.
22.50 Wszystkie drogi prowadzą do Rzymu - komedia, Włochy/USA 2015
00.35 Hotel Mumbaj - thriller, Australia/USA/Wlk. Bryt./Indie/Singapur 2018

TVP 2

04.00 Barwy szczęścia (3260) - serial
04.30 Barwy szczęścia (3261) - serial
05.05 Barwy szczęścia (3262) - serial
05.45 M jak miłość (1890) - serial, Pol.
06.45 Operacja zdrowie - magazyn
07.30 Pytanie na śniadanie
10.30 Domowe patenty - magazyn
10.35 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn, Polska 2025
11.10 The Voice of Poland 16: Live, część 1 - widowisko, Polska 2025
12.35 The Voice of Poland 16: Live, część 2 - widowisko, Polska 2025
14.00 Familiada; Koło fortuny
15.10 Szansa na sukces. Opole 2026
16.40 Szansa na sukces. Opole 2026
17.20 Zaślubiona (2/6) - serial, Włochy
18.20 Rodzinka.pl (299) - serial, Polska
18.55 Niepewne sytuacje 2 - rozr.
19.10 James Bond: Tylko dla twoich oczu - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA 1981, reż. John Glen
21.30 Feel na dobry wieczór, wyk. Feel
22.35 Herkules - film przyg., USA 2014
00.25 Będziemy mieszkać razem (4/6)
01.25 Szpieg, który mnie rzucił - kom. sensac., Niemcy/USA/Kanada 2018
03.35 Akacjowa 38 (268) - telen., Hiszp.
04.20 Zakończenie programu

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2025
11.00 Shrek 3-D - film animowany, USA 2003, reż. Simon J. Smith
11.15 Kung Fu Panda 3 - film animowany, Chiny/USA 2016, reż. Alessandro Carloni, Jennifer Yuh Nelson
13.35 Osobliwy dom pani Peregrine - film fantasy, Wielka Brytania/Belgia/USA 2016, reż. Tim Burton
16.20 Nasz nowy dom - reality show
17.30 Awantura o kasę - teleturniej
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.20 Sport
19.25 Pogoda - program informacyjny
19.30 Państwo w państwie - public.
20.00 Misie - komedia, Polska 2025, reż. Mariusz Malec
22.10 Kiler-ów 2-óch - komedia, Polska 1999, reż. Juliusz Machulski
00.50 Last Christmas - komediodramat, Wielka Brytania/USA 2019, reż. Paul Feig, wyk. Emilia Clarke
03.00 Świat według Kiepskich (494): Ukulele - serial komediowy, Polska
03.35 Świat według Kiepskich (495): Upiór - serial komediowy, Polska

TVN

05.45 Uwaga! - magazyn reporterów
06.00 Batwheels (30/40) - serial, USA
06.15 Ukryta prawda (1474) - serial, Pol.
07.10 Magda gotuje internet - magazyn
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.25 Co za tydzień - magazyn, 2025
12.00 Afryka Express - reality show
13.35 Tom i Jerry - film familijny, USA/Wielka Brytania/Francja/Niemcy 2021
15.40 Skoki narciarskie - studio
16.00 Skoki narciarskie: Zawody PŚ w Lillehammer - 1. seria
17.05 Skoki narciarskie - studio
17.15 Skoki narciarskie: Zawody PŚ w Lillehammer - 2. seria
18.05 Skoki narciarskie - studio
18.25 The Floor - teleturniej, Polska 2025
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.45 MasterChef - rozr., Polska 2025
21.20 Akademia Pana Kleksa - film fantasy, Polska 2023
00.00 25 lat niewinności. Sprawa Tomka Komendy - dramat biograficzny, Polska 2020, reż. Jan Holoubek
02.30 Superwizjer - mag. reporterów
03.15 Szpital św. Anny (56) - serial, Pol.
04.15 Uwaga! - magazyn reporterów
04.35 Nauka jazdy 3 - rozr., Polska 2018
05.05 Jak to jest zrobione? (9/26)

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
07.00 Największe tajemnice świata 4 (12): Poszukiwania Arki Noego
07.55 Największe tajemnice świata 4 (13): Tajemnice Nazca Lines
08.50 Galileo - pr. popularnonaukowy
09.50 Galileo - pr. popularnonaukowy
10.50 Galileo - pr. popularnonaukowy
11.50 Obłędny rycerz - komedia przygodowa, USA 2001, wyk. Heath Ledger
14.40 Kod nieśmiertelności - thriller SF, USA/Francja 2011
16.35 Piąta fala - film SF, USA 2016
18.55 Uroczysko (173) - serial krym., Pol.
19.25 Uroczysko (174) - serial krym., Pol.
20.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (97)
21.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (98)
22.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (99)
23.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (100)
00.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska
01.10 Powrót do przeszłości (1) - serial
01.40 Powrót do przeszłości (2) - serial
02.05 Powrót do przeszłości (3) - serial
02.35 Powrót do przeszłości (4) - serial
02.55 Interwencja - mag. reporterów
03.05 Interwencja - mag. reporterów
03.25 Lubię disco! - program muz., Pol.
04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.10 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 5 - program rozr., USA 2021
06.15 Nowe Zwariowane Melodie 3 (24/52) - serial animowany, USA
06.30 Zróbmy sobie dom - reality show
07.35 W krzywym zwierciadle: Europejskie wakacje - komedia, USA 1985, reż. Amy Heckerling, wyk. Chevy Chase, Jason Lively
09.30 Unboxing - wielkie otwarcie
10.10 Ukryta prawda (1427) - serial, Pol.
11.15 Ukryta prawda (1428) - serial, Pol.
12.15 Ukryta prawda (1429) - serial, Pol.
13.15 Ukryta prawda (1430) - serial, Pol.
14.20 Detektywi (209) - serial, Polska
15.20 Detektywi (210) - serial, Polska
16.20 Poukładani - rozr., Polska 2025
16.55 Aquaman - film SF, USA/Australia 2018, reż. James Wan
20.00 Diuna - film SF, Kanada/Norwegia/USA/Węgry 2021, reż. Denis Villeneuve, wyk. Timothée Chalamet
23.20 Ostatni skaut - film sensacyjny, USA 1991, reż. Tony Scott
01.40 Piekielna zemsta - film sensacyjny, USA 2011, reż. Patrick Lussier
03.40 Usterka 11 (12/31) - serial, Polska
04.20 Fachowcy (3/20) - serial, Polska
05.00 Druga strona medalu 3

TV PULS

05.50 Nash Bridges (17) **06.45** Taki jest świat 10 **07.35** Kobra - oddział specjalny (10, 11) **09.30** Ranczo 2 (24, 25, 26) **12.25** Ranczo 3 (27, 28) **14.35** Agent XXL - komedia, USA/Niem. 2000 **16.40** Naga broń: Z akt Wydziału Specjalnego - komedia, USA 1988 **18.25** Johnny English - komedia, Wlk. Brytania/Fr. 2003 **20.00** Ultimatum - dramat, USA/Fr./Hiszp./Kanada/Niemcy 2023 **21.50** Księga luster - film kryminalny, Australia/USA 2024 **23.55** Lwie serce - film sensac., USA 1990 **02.00** Zobacz to!: Dyżur 3 (42-ost., 30)

PULS 2

07.00 Aukcja w ciemno 3 (7, 8, 9) **08.35** Taki jest świat 10 **09.10** Wojciech Cejrowski. Boso - Luizjana (2, 3, 4) **11.10** Oskar - komedia, Fr. 1967 **12.45** Mania wielkości - komedia, Fr./Hiszp./Wł./RFN 1971 **15.15** Pszczółka Maja: Miodowe Igrzyska - film anim., Australia/Niem. 2018 **16.45** Duch i złoto - baśń film., Czechy 2013 **18.45** Stoliczku, nakryj się - baśń film., Niem. 2008 **20.00** Krwawa łaźnia - film przyg., Szwecja/Dania 2023 **22.15** Dzielnica strachu 9 (433-437) **03.15** Lombard. Życie pod zastaw 12 (639)

STOPKLATKA

06.00 Robin z Sherwood 3 (7) **07.00** Komisarz Rex 2 (5, 6, 7) **10.00** Hudson i Rex 5 (19, 20) **12.00** Hudson i Rex 6 (1) **13.00** Zajazd. Będzie się działo (16, 17, 18, 19) **17.00** Zajazd. Będzie się działo (20): Dobry kapłan **18.00** Czterej pancerni i pies (7): Rozstajne drogi **19.00** Czterej pancerni i pies (8): Brzeg morza **20.00** Ojciec chrzestny 2 - film sensacyjny, USA 1974 **00.05** Gliniarz z metropolii - komedia, USA 1997 **02.50** Obława - dramat, Polska 2012 **04.50** Kabaretowe hity

TTV HD

11.05 Zakup w ciemno 6 **12.05** Zakup w ciemno 4 **13.10** Nauka jazdy 6 **13.40** Damy i wieśniaczki. PL 8 (3) **14.40** Gogglebox. Przed telewizorem 23 **15.45** Express, Pogoda **16.05** Idź na całość **17.05** Życie na kredycie 7 **17.45** Express, Pogoda **18.05** Życie na kredycie 7 **18.35** Żony Podlasia 3 (10) **19.45** Express, Pogoda **20.00** Zakup w ciemno 6 **21.00** Gogglebox. Przed telewizorem 23 **22.00** Żony Podlasia 3 (1) **23.00** Damy i wieśniaczki. PL 10 (2) **00.00** Nic do zgłoszenia 5 (12)

TV 6

06.00 Miodowe lata (97, 98, 122, 124) **08.55** Columbo (20, 21) **12.20** Miłość w Mariposa Beach - komedia, USA 2022 **14.00** Policjantki i Policjanci (81-86) **20.00** CSI: Kryminalne zagadki Miami (142, 143) **22.00** CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (161, 162) **23.55** Egzorcyzmy Emily Rose - horror, USA 2005 **02.25** Włatcy móch (50, 51) **03.25** Cudownych rodziców mam: Dorota i Mariusz Siudek **03.30** Cudownych rodziców mam: Bartosz Zmarzlik **03.40** Święty (163, 164) **04.40** Kochane pieniądze (1)

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **07.55** Curling: ME - Lohja 2025 **10.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **12.20** Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga **14.45** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga **17.20** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: PGE Projekt Warszawa - Ślepsk Małow Suwałki **20.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Barkom Każany Lwów - Bogdanka LUK Lublin **23.00** Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn - Cuprum Stilon Gorzów **01.00** Boks

eprasa.pl 5237e31dfa

Pobiegli dla Niepodległej

Za nami 9. edycja Chełmskiego Biegu Niepodległości, odbywającego się pod patronatem prezydenta miasta Jakuba Banaszka. 11 listopada na starcie biegów na dwóch dystansach pojawiło się ok. 180 osób. Nie rywalizacja sportowa, a uczczenie odzyskania niepodległości przez Polskę było jednak tego dnia najważniejsze.

9. Chełmski Bieg Niepodległości odbywał się na dwóch dystansach: 5 km, w którym wystartowało 78 osób, oraz 10 km, na którego starcie pojawiło się 88 śmiałków. Oto wyniki rywalizacji: 5 km – 1. **Konrad Koguciuk** (19 Chełmski Batalion Zmechanizowany), 2. **Andrzej Łoiński** (Ruch Izbica), 3. **Tomasz Szady** (Unia Hrubieszów), 4. **Kamil Żydek** (Academy Sports Kids Chełm), 5. **Ireneusz Czyżewski** (Bezek), 6. **Paweł Śliwa** (Chełm), 7. **Szymon Łopocki** (Hrubieszów), 8. Izabela **Malinowska** (Kraśniczyn), 9. **Marcin Wolnicki** (Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie), 10. **Piotr Wawer** (Nowodwór). W kat. pań zwyciężyła **Izabela Malinowska**, a kolejne miejsca zajęły: 2. **Karolina Pilipczuk** (Rejowiec Fabryczny), 3. **Marta Sawosz** (Chełm), 4. **Małgorzata Ogińska** (Chełm), 5. **Patrycja Dziubałtowska** (Tomaszów Mazowiecki), 6. **Anna Bandosz** (Krasnystaw). Bieg na 10 km – 1. **Paweł Wilgos** (Hrubieszów), 2. **Radosław Echta** (Chełm), 3. **Tomasz Lipiński** (Implozja Chełm), 4. **Jacek Bazela** (Chełm Biega), 5. **Patryk Furmanik** (Chełm), 6. **Tomasz Filipiuk** (Świdnik), 7. **Patryk Wiatrowski** (Lublin), 8. **Emilian Zając** (Końskie), 9. **Janusz Kawarski** (Unia Hrubieszów), 10. **Krzysztof Mazurek** (Chełm Biega). W kat. pań – 1. **Justyna Jagiełło** (Chełm Biega), 2. **Zuzanna Szostak** (Chełm), 3. **Emilia Olędzka** (Warszawa), 4. **Ewa Bonat** (Chełm), 5. **Renata Chochół** (Chełm), 6. **Judyta Pudło** (Chełm). Po ukończeniu obu biegów odbyła się dekoracja najlepszych zawodników. Puchary, medale, dyplomy oraz nagrody rzeczowe wręczali: zastępca dyrektora MOSiR w Chełmie **Sławomir Zawiślak**, prezes MSZS w Chełmie **Marian Sikorski** oraz właściciel Browaru Jagiełło **Lucjan Jagiełło**.

(**kg**, fot. **Agnieszka i Dominik Foto**)

Kolarze Peletonu podsumowali sezon

Pora na podsumowanie startów GKK Peleton w 17. sezonie Maratonów Kresowych MTB. Dodajmy, startów bardzo udanych!

Panowie z dystansu Maraton w składzie: **Stanisław Próchniak**, **Kamil Borowski**, **Krzysztof Grajczyk** oraz **Wiesław Pawluk**, trzykrotnie stawali na podium w klasyfikacji drużynowej, a w klasyfikacji generalnej zajęli ostatecznie trzecie miejsce. Najlepszym kolarzem na tym dystansie został S. Próchniak, który w klasyfikacji generalnej open zajął 5. miejsce, a w swojej kategorii wiekowej drugie. Blisko medali w swoich kategoriach byli: K. Borowski i K. Grajczyk, którzy ostatecznie zajęli 4. miejsca. Na dystansie Półmaratonu bardzo dobrze ścigał się **Adam Rękas**. W klasyfikacji open całego cyklu zajął 5. miejsce, natomiast w swojej kategorii wiekowej był drugi. Doskonale spisał się również **Wiesław Wójtowicz**, dla którego był to już 17. sezon w Maratonach Kresowych. W klasyfikacji open zajął 26. miejsce, natomiast w swojej kategorii wiekowej był trzeci. **Izabela Łatka**, która rok temu w swoim debiutanckim sezonie wygrała dystans MINI, tym razem nie dała szans rywalkom i zwyciężyła w klasyfikacji generalnej dystansu FIT. Dobry sezon zaliczył też **Oliwier Kryszczyszyn**, który na tym samym dystansie w klasyfikacji open był 6. , natomiast w swojej kategorii wiekowej czwarty. Łącznie w całym tegorocznym cyklu zawodnicy i zawodniczki GKK Peleton zdobyli 49 medali. Brawo!

(**kg**)

Medale pływaczki Wodnik Krasnystaw

Zuzanna Zdybel z Wodnika Krasnystaw zdobyła aż 9 medali podczas Zimowych Mistrzostwach Województwa Lubelskiego w pływaniu.

Zuzanna Zdybel wywalczyła trzy złote (200 m stylem grzbietowym, 200 m stylem zmiennym i 50 m stylem grzbietowym), trzy srebrne (200 m stylem grzbietowym, 400m stylem dowolnym i 200 m stylem zmiennym) oraz trzy brązowe (400 m stylem zmiennym, 50 m stylem grzbietowym i 100 m stylem zmiennym) medale potwierdzając, że należy do jednej z najlepszych pływaczek województwa lubelskiego i słusznie otrzymała powołanie do kadry wojewódzkiej.

Oprócz w mistrzostwach brał udział **Igor Smorga**. Zawodnik Wodnika Krasnystaw medalu nie wywalczył. Najlepszy wynik jaki osiągnął to ósma lokata na 800 m stylem dowolnym.

(kg)

Jesienna Liga Darta

Za nami 5. runda jesiennej, chełmskiej ligi darta. Tym razem triumfował drugi w klasyfikacji generalnej Grzegorz Pacek.

Piąta runda jesiennej ligi darta miała początkowo odbyć się w Hrubieszowie, ale ostatecznie zawody po raz kolejny zawitały do Chełma. Do rywalizacji na półmetku rozgrywek zgłosiło się 19 osób. Triumfował **Grzegorz Pacek** przed **Kacper Sową** i **Jarosławem Nowosadem**. Czwarty był Grzegorz Bucior, a miejsca 5-8. zajęli: **Grzegorz Cieślak**, **Piotr Kowalski**, **Łukasz Duczmal** i **Jakub Denkiewicz**. W klasyfikacji generalnej wciąż prowadzi G. Cieślak, drugi jest G. Pacek, a trzeci **K. Sowa**.

(kg)

eprasa.pl 5237e31dfa

Remis na koniec rundy

Po trzech wygranych z rzędu Chełmianka zremisowała u siebie bezbramkowo z Wisłoką Dębica i po I rundzie traci do lidera III ligi Avii Świdnik cztery punkty. Podopieczni trenera Ireneusza Pietrzykowskiego rozegrają jednak jeszcze w listopadzie dwa mecze awansem z rundy rewanżowej.

CHEŁMIANKA CHEŁM – WISŁOKA DĘBICA 0:0

CHEŁMIANKA: Wilk – P. Cichocki, M. Cichocki, Derkacz, Adamski (46 Urban), Grączewski, Korbecki, Kobiałka (46 Mydlarz), Banaszewski (80 Baidoo), Krawczun (88 Branecki), Kiebzak (70 Tomczyk). Trener: **Ireneusz Pietrzykowski**.

WISŁOKA: Sokół - Czernysz, Paśko, Bogacz, Wollny, Fedan, Kieraś (83. Pranica), Feret (62. Panasiuk), Bator, Kupidura (62. Maik), Kulon (90. Pereira). Trener: **Bartosz Zołotar**.

Pierwsza połowa meczu w Chełmie była dość bezbarwna. Chełmianka miała co prawda więcej z gry, ale goście dobrze się bronili i nie pozwalali miejscowym na stwarzanie groźnych sytuacji. Druga odsłona była ciekawsza. Trener **Ireneusz Pietrzykowski** wpuścił na boisko dwóch nowych zawodników, **Damiana Urbana** i **Michała Mydlarza**. Tą część spotkania lepiej zaczęła jednak Wisłoka. Groźnie na bramkę **Adama Wilka** strzelali **Jakub Bator** i **Iwo Kupidura**. W odpowiedzi mocniej zaatakowała Chełmianka. Dwa razy bliski gola był **Bartłomiej Korbecki**, ale brakowało mu precyzji. Dwa razy do siatki gości trafił wprowadzony na boisko w 70 minucie **Paweł Tomczyk**, ale w obu przypadkach sędzia odgwizdał spalonego. Zespół z Dębicy groźnie kontrował, ale także grał nieskutecznie i mecz zakończył się bezbramkowym remisem. Pierwsza runda III ligi dobiegła końca. Chełmianka zajmuje 3. miejsce i traci cztery punkty do lidera Avii Świdnik. Na tym jednak nie koniec emocji bo jeszcze w tym miesiącu podopieczne trenera Pietrzykowskiego zagrają dwa spotkania rundy rewanżowej. W niedzielę, 23 listopada, podejmą u siebie Podlasie Biała Podlaska (12.00), a rok 2025 zakończą w Kolbuszowej starciem z Sokołem (29 listopada o 13.00). Jest więc szansa na sześć punktów. (**kg**)

III LIGA

Wyniki 17. kolejki: **CHEŁMIANKA CHEŁM – WISŁOKA DĘBICA 0:0**, **Avia Świdnik - Czarni Połaniec 5:3** (Marcin Pigiel 19, Andrij Remeniuk 22, Szymon Kamiński 54, Damian Zbozień 90, Patryk Małecki 90 - Javier Mateo Ortíz 29, 45, 48), **Cracovia II - Siarka Tarnobrzeg 0:0**, **Sokół Kolbuszowa Dolna - Świdniczanka Świdnik 3:0** (Bartłomiej Wiktor 23, Filip Mikrut 45, Dawid Skupiński 89), **Stal Kraśnik - Naprzód Jędrzejów 3:2** (Rafał Król 29, 90, Szymon Majewski 62 - Kacper Durda 15 (k), Szczepan Krzeszowski 76), **Star Starachowice - Pogoń-Sokół Lubaczów 1:0** (Patryk Winsztal 47), **Wisła II Kraków - Podlasie Biała Podlaska 2:0** (Wiktor Szywacz 18, 31), **Wiślanie Skawina - Korona II Kielce 1:3** (Rostysław Szkitun 65 - Jakub Kowalski 4, Konrad Ciszek 7, Kornel Toboła 90), **Sparta Kazimierza Wielka - KSZO Ostrowiec Świętokrzyski 2:4** (Paweł Koceł 60, Adrian Jurkowski 69 – Jewhenij Bełycz 16, Jakub Górski 65, Daniel Morys 85, Ali Farid 90).

TABELA

1. Avia	17	36	40-22
2. KSZO	17	35	36-17
3. CHEŁMIANKA	**17**	**32**	**26-18**
4. Wiślanie	17	31	30-28
5. Siarka	17	29	34-21
6. Podlasie	17	29	29-26
7. Star Starachowice	17	28	25-20
8. Pogoń-Sokół	17	27	30-18
9. Wisłoka	17	24	22-19
10. Korona II	17	23	28-34
11. Czarni	17	22	31-31
12. Cracovia II	17	22	23-32
13. Stal	17	19	26-25
14. Naprzód	17	18	21-29
15. Wisła II	17	18	28-38
16. Świdniczanka	17	15	24-33
17. Sokół	17	11	17-32
18. Sparta	17	7	18-45

Wybierz Drużynę Marzeń Chełmianki!

Z okazji 70-lecia Chełmianki Chełm klub stworzy Drużynę Marzeń złożoną z zawodników, którzy reprezentowali zespół od początków jego powstania.

Zgłoszenia zawodników, którzy powinni znaleźć się w takiej drużynie, może dokonać każdy! Formuła jest dowolna – można zgłaszać swoje propozycje pod grafiką opublikowaną na Facebooku Chełmianki, w formie mailowej na adres: sekretariat@chkschelm.pl lub bezpośrednio - wypełniając papierowy formularz, który będzie dystrybuowany na meczu z Podlasiem Biała Podlaska (23 listopada), następnie przekazując go do kasy na stadionie przy ul. Ceramicznej, a także dostarczając kandydatury do siedziby klubu przy ul. Granicznej 2A w godzinach 8-16.

Zgłoszeń dokonujemy w następujących kategoriach: bramkarz, obrońca, pomocnik, napastnik oraz trener. Czas? Do 24 listopada. Ze zgłoszeń kapituła dokona wyboru Drużyny Marzeń 70-lecia Chełmianki, która następnie zostanie oficjalnie zaprezentowana podczas uroczystej gali (28 listopada). Zapraszamy do udziału! (**kg**)

IV LIGA.

Wicelider za mocny dla Startu

Start Krasnystaw przegrał na zakończenie rundy w Lubartowie z wiceliderem IV ligi Lewartem i w połowie rozgrywek zajmuje 9. miejsce w tabeli.

LEWART LUBARTÓW – START KRASNYSTAW 2:0 (1:0)

1:0 – **Kompanicki** (16), 2:0 – **Myśliwiecki** (59).

START: Krupa – Więczkowski, Saj, Pachuta, Lenard, Sołdecki, Leszczyński (50 Bałaszek), Kanarek (46 Chariasz), Boczuliński (64 Bronowicki), Strug (82 Kukulski), Florek. Trener – **Dawid Sołdecki**. Czerwona kartka: **Więczkowski** (START) w 58 minucie za dwie żółte.

Lewart zaczął od mocnego uderzenia. W 2 minucie groźnie strzelali Arkadiusz **Bednarczyk**, a po chwili **Paweł Myśliwiecki**, ale raz dobrze bronił **Krystian Krupa**, a po drugim uderzeniu piłka minęła bramkę Startu. Zespół z Krasnegostawu też nie próżnował. Strzał **Adriana Leszczyńskiego** został jednak w ostatniej chwili zablokowany, a wolny **Łukasza Struga** trafił w mur. W 15 minucie ładnym strzałem z dystansu po indywidualnej akcji popisał się **Mateusz Kompanicki**, ale Krupa był na miejscu. W 16 minucie zrobiło się 1:0. Gospodarze bili rzut rożny, piłka trafiła do Arkadiusza Bednarczyka, który strzelił z dystansu. Jego uderzenie obrońcy zablokowali, ale futbolówka spadła pod nogi niepilnowanego Kompanickiego, który precyzyjnym strzałem pokonał bramkarza Startu. W 38 minucie goście mogli doprowadzić do remisu. Piłkę w pole karne Lewartu wrzucił **Radosław Leanard**. Obrońcy zbili ją na 16 m, gdzie dopadł do niej **Mateusz Boczuliński**, który oddał mocny, ale minimalnie niecielny strzał. Druga połowa była wyrównana, ale w 58 minucie z boiska po dwóch żółtych kartkach wyleciał **Kacper Więczkowski**. I minutę później było 2:0. Po dośrodkowaniu z rzutu wolnego wynik podwyższył Myśliwiecki. Start dzielnie walczył, miał nawet okazje na gola, np. w 61 minucie **Kryspin Florek**, ale wynik już się nie zmienił. (**kg**)

IV LIGA

Bug wypunktowany w Hannie

BUG HANNA - TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI 0:4 (0:1)

0:1 – **Leszczyński** (7), 0:2 - **Caio Henrique** (58), 0:3 – **Pleskacz** (62), 0:4 - **Heijmann** (89).

BUG: Haponiuk- Boiarchuk, Chilimoniuk (76 Oniszczuk), Grzegorczyk, Kocyła, Masztaleruk, Borcon (83 Szyszłow), Wójcik (83 Mileszczyk), Daniłosio (72 Białasz), Rodriguez (80 Adamczyk), Świeca. Trener – **Bartosz Bodys**.

Nieudane zakończenie rundy jesiennej IV ligi w Hannie. Miejscowy Bug przegrał 0:4 z Tomasovią. Goście wyszli na prowadzanie już w 7 minucie, kiedy z bliska **Kamila Haponiuka** pokonał **Igor Leszczyński**. Potem gra się nieco wyrównała, i przed 50 minut wynik się nie zmieniał. W 58 minucie na 0:2 dla gości, po kontrze silnym strzałem przy słupku podwyższył **Dos Santos Caio Henrique**. Cztery minuty później po dośrodkowaniu z lewej strony, w polu karnym Bugu zakotłowało się, ale piłka spadła ostatecznie pod nogi **Bartłomieja Pleskacza**, który precyzyjnym strzałem z 16 m zdobył trzeciego gola dla Tomasovii. W końcówce zawodnicy gospodarzy stracili piłkę na środku boiska i po szybkiej kontrze wynik na 0:4 ustalił **Denis Heijmann**. (**kg**)

IV LIGA

Wyniki 15. kolejki: **LEWART LUBARTÓW – START KRASNYSTAW 2:0**, **BUG HANNA – TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI 0:4**, Orlęta Łuków - Granit Bychawa 1:0, Huragan Międzyrzec Podlaski - Janowianka Janów Lubelski 1:1, Lublinianka Lublin - MKS Ryki 2:0, Tanew Majdan Stary - Tur Milejów 3:3, Łada Biłgoraj - Motor II Lublin 2:3, Hetman Zamość - Orlęta Radzyń Podlaski 4:0.

TABELA

1. Hetman	15	43	55-6
2. Lewart	15	39	42-12
3. Tomasovia	15	30	37-19
4. Łada	15	30	41-17
5. Orlęta	15	29	35-25
6. Janowianka	15	27	35-23
7. Lublinianka	15	25	33-18
8. Motor II	15	21	25-22
9. Start	**15**	**18**	**22-37**
10. Tur	15	16	27-30
11. Granit	15	16	19-32
12. Bug	**15**	**14**	**24-30**
13. MKS Ryki	15	14	25-42
14. Orlęta	15	13	17-31
15. Tanew	15	7	14-45
16. Huragan	15	1	9-69

Polegli po ambitnej walce

Faworyt niedzielnego starcia InPost ChKS z PGE Skrą mógł być tylko jeden. Zespół z Bełchatowa to w końcu dziewięciokrotny mistrz Polski, który ostatnio pokonał aktualnych mistrzów Bogdankę LUK Lublin. Chełmianie, jak zwykle jednak, tanio skóry nie sprzedali.

InPost ChKS Chełm - PGE GiEK Skra Bełchatów 0:3 (19:25, 20:25, 15:25)

Początek pierwszego seta był wyrównany. Do stanu 4:4 gra toczyła się punkt za punkt, niestety, od tego momentu Bełchatowianie osiągnęli przewagę. Po atakach **Daniela Chitigoi'a**, **Bartłomieja Lemańskiego** i błędzie **Rune Fasteland'a** zrobiło się 4:8. Od stanu 6:10 podopieczni **Krzysztofa Andrzejewskiego** zdołali doskoczyć na 8:10 (błąd Lemańskiego w zagrywce i punkt **Łukasza Łapszyńskiego**). Gra znowu się wyrównała, tyle, że Skra utrzymywała 2-3 punktową przewagę by w pewnym momencie odskoczyć na pięć oczek (15:20 po ataku **Michała Szalachy**). Gospodarze tradycyjnie ambitnie dążyli do odrobienia strat. Ładnie zaatakował **Remigiusz Kapica** (17:21), ale goście odpowiedzieli kolejnymi punktami Chitigoi'a (17:23) by ostatecznie wygrać pierwszą partię do 19. Set nr 2 rozpoczął się od skutecznego ataku Kapicy, po czym dwa punkty zdobyli goście i jak w pierwszej partii gra była wyrównana (3:3, 5:5). Tym razem jednak przez dłuższy czas niż w pierwszym secie. InPost ChKS w niczym nie odstawał w walce z wielokrotnym mistrzem Polski. Kolejne punkty dokładał Kapica, na boisku pojawił się skuteczny **Łukasz Swodczyk** (8:8). Potem dwa punkty zdobyła Skra, ale jeden z nich, po video weryfikacji cofnięto na korzyść ChKS (dotknięcie siatki). W pewnym momencie gospodarze objęli prowadzenie (13:12 po błędzie Kędzierskiego) i trener PGE **Krzysztof Stelmach** poprosił o czas. Po chwili było 15:13 (atak Esfandiar'a i błąd Pothron'a). Potem niestety trzy punkty z rzędu zdobyła Skra i tym razem to trener **Krzysztof Andrzejewski** wziął czas. Bełchatowianie nie zatrzymali się jednak i szybko odskoczyli na 6 punktów (15:21), po czym Andrzejewski po raz drugi poprosił o przerwę w grze. Zawodnicy PGE nie wypuścili już jednak przewagi z rąk i wygrali seta do 20. W trzeciej partii w pierwszym składzie InPost ChKS parkiecie pojawili się **Jędrzej Goss** i **Grzegorz Jacznik**. I znów długo gra była wyrównana (8:8, 13:14), i znów w decydującej fazie seta to Bełchatowianie odskoczyli by wygrać do 15 i cały mecz 3:0. (**kg**)

10 lat MKS Siedliska

W remizie OSP w Siedliskach Drugich gminny Młodzieżowy Klub Sportowy Siedliska świętował 10-lecie działalności.

MKS Siedliska od 10 lat bierze udział w rozgrywkach ligowych chełmskiej „A" klasy. Na półmetku obecnych rozgrywek zajmuje 8. miejsce na 12 drużyn. Z okazji jubileuszu władze gminy Fajsławice przekazały pamiątkowe statuetki i upominkowe kosze byłym i obecnym prezesom klubu. W gronie wyróżnionych znaleźli się: pierwszy prezes i założyciel MKS Siedliska **Waldemar Krawiec**, prezes **Tomasz Olech**, obecny prezes **Jacek Kosierb**, a także wiceprezes i kapitan drużyny **Marcin Cholewa**. Wyróżnienia w imieniu wójta **Janusza Pędzisza** wręczył jego zastępca **Ryszard Kaisz** wraz z przewodniczącym rady gminy Fajsławice **Sławomirem Michalakiem**. **Jacek Kosierb** podsumowując minione dziesięć lat funkcjonowania klubu, przekazał na ręce zastępcy wójta podziękowania dla gminy za wspieranie działalności MKS Siedliska. Pamiątkowe statuetki otrzymali również: **Aleksandra Granat** z urzędu gminy, przewodniczący Michalak oraz sponsor **Mateusz Chruściel**. Ponadto wyróżnienia otrzymali zawodnicy, którzy rozegrali największa ilość meczy, a dotychczasowy trener MKS Siedliska **Michał Krzak** obdarowany został pamiątkowym grawertonem. Nie obyło się bez upominków – każdy z uczestników spotkania otrzymał od prezesa Kosierba m.in. klubowy szalik i wydaną specjalnie z okazji 10-lecia działalności klubu publikację swojego autorstwa. **(kg)**

eprasa.pl 5237e31dfa

Zagrali dla Marysi

W piątek, 14 listopada, na boisku przy SP nr 8 w Chełmie odbył się charytatywny turniej piłkarski „Gramy dla Marysi", podczas którego zbierano pieniądze na leczenie walczącej z poważną chorobą uczennicy Ósemki.

Maria Łubkowska to uczennica SP nr 8 w Chełmie. W listopadzie 2024 r., gdy była w klasie trzeciej, okazało się, że jest poważnie chora, cierpli na ostrą białaczkę limfoblastyczną. Dziewczynka szybko trafiła do szpitala, który na miesiące stał się jej drugim domem. Musiała przejść na indywidualne nauczanie, ale mimo rozpoczętej, uciążliwej terapii, poradziła sobie świetnie i dziś jest już uczennicą klasy czwartej. W ostatni piątek, 14 listopada, na sztucznym boisku przy SP nr 8 w Chełmie, odbył się piłkarski, charytatywny turniej „Gramy dla Marysi", podczas którego zbierano pieniądze na wciąż trwające leczenie dziewczynki. Na boisku zmierzyły się ze sobą cztery ekipy: drużyna złożona z uczniów, absolwentów i nauczycieli SP nr 8, Chełmianka Chełm, Dziennikarze TV Republika oraz reprezentacja Księży Archidiecezji Lubelskiej, m.in. z kapelanem Chełmianki ks. **Karolem Mazurem** w składzie (który uczy też religii w Ósemce). Po wyrównanych spotkaniach wygrała Ósemka przed Chełmianką, Dziennikarzami TV Republika oraz reprezentacją Księży. Zawody oglądali m.in. wiceprezydent Chełma Dorota Cieślik, dyrektor SP nr 8 w Chełmie **Beata Tomaszczuk**, dyrektor Departamentu Oświaty **Agnieszka Walewska-Maksymiuk**, radny sejmiku województwa lubelskiego **Dariusz Grabczuk**, czy **Wojciech Wójcik**, dyrektor ds. piłki nożnej w Chełmskim Klubie Sportowym. Przed, w trakcie i po turnieju, w szkole odbywał się pchli targ, kiermasz ciast a także wystawa prac Marysi. Wydarzenie swoim patronatem objął prezydent miasta Chełm **Jakub Banaszek**, a medialnie imprezę wspierali: TV Republika, Nowy Tydzień i radio Bon Ton.

Przypominamy, że każdy z nas może wesprzeć i przekazać na leczenie Marysi 1,5 proc. swojego podatku. Nas to nic nie kosztuje, a jej może uratować życie. Wystarczy w rocznym PIT wpisać KRS 0000086210 Fundacja „Na Ratunek Dzieciom z Chorobą Nowotworową" cel szczegółowy: Maria Łubkowska, Można też wpłacić darowiznę na konto bankowe: 11 1160 2202 0000 0001 0214 2867 - z dopiskiem Maria Łubkowska. **(kg)**

Soczyński powalczy w Chełmie o pas

Gratka dla chełmskich kibiców boksu. Już w sobotę, 22 listopada, w chełmskiej hali MOSiR, odbędzie się Gala Knockout Boxing Night 42, a walką wieczoru będzie pojedynek naszego dominatora Michała „Soczka" Soczyńskiego z również niepokonanym na zawodowym ringu mistrzem Ukrainy, Ramazanem Muslimovem.

Pochodzący z Dorohuska i stawiający pierwsze pięściarskie kroki w MKS II LO Chełm **Michał Soczyński** jest jedną z największych nadziei polskiego boksu zawodowego. Wygrał swoje wszystkie 11 pojedynków na zawodowym ringu, w tym 8 przez nokaut. Kolejny, którego stawką będzie pas WBC Baltic, stoczy przed własną publicznością w Chełmie z mistrzem Ukrainy, **Ramazanem Muslimovem** (8-0, 5 KO). Zwycięstwo w tym starciu może otworzyć Polakowi drogę do pojedynku o mistrzostwo świata.

Na gali zobaczymy również pojedynki **Miłosza Grabowskiego** (8-0-1, 3 KO) z **Tobiaszem Zarzecznym** (7-0, 2 KO), **Aleksandra Bereżewskiego** (10-0, 9 KO) z **Kamilem Urbańskim** (3-2, 2 KO) oraz walki **Rafała Wołczeckiego** (15-0, 10 KO), **Kamila Ślendaka** (4-1, 2 KO) i olimpijczyka **Mateusza Bereźnickiego** (3-0, 1 KO). Początek gali o 18:00. Transmisję przeprowadzi TVP Sport. Bilety dostępne na eBilet w cenie od 70 zł do 600 zł (VIP). **(red)**

Triumf LMKS Krasnystaw

Ekipa LMKS Krasnystaw, zwyciężyła w klasyfikacji drużynowej otwartych mistrzostw województwa lubelskiego w zapasach dzieci, kadetów i młodzików, które odbyły się w hali MOSiR w Krasnymstawie.

Na zawody przyjechało około 180 zawodników – nie tylko z klubów województwa lubelskiego, ale również goście z: Staszowa, Rzeszowa, Kielc, Siedlec, Bodzentyna oraz reprezentanci trzech klubów z Słowacji i jednego z Węgier. Zapaśnicy LMKS Krasnystaw spisali się doskonale i wywalczyli aż 34 książki, złote - **Maksymilian Szadura**, **Aleksander Miszczak**, **Mikołaj Kalita**, **Filip Łapa**, **Konrad Olech** i **Igor Modrzyński**, srebrne: **Szymon Pachuta**, **Antoni Flis**, **Antoni Pomarański**, **Szymon Grochecki**, **Igor Domański**, **Paweł Terlecki**, **Kamil Panas**, **Tomasz Mąka** i **Mikołaj Kasprzak**, natomiast brązowe: **Fabian Jurkowski**, **Bartłomiej Mąka**, **Michał Sadowski**, **Miłosz Chlewicki**, **Jakub Dulak**, **Aleksander Oleszczuk**, **Mikołaj Kończyński**, **Ksawier Suszek**, **Maciej Domański**, **Błażej Kowalik**, **Jakub Laskowski**, **Karol Daczka**, **Karol Adamiak**, **Dominik Tomczyk**, **Krystian Orkiszewski**, **Marcelina Downar**, **Miłosz Chudzik**, **Oskar Mazurek** i **Hubert Downar**. W efekcie LMKS Krasnystaw wygrał klasyfikację drużynową przed Stalą Rzeszów i klubem z Węgier. **(kg)**

Bieg Niepodległości w Pławanicach

Aby uczcić 107. rocznicę odzyskania niepodległości mieszkańcy gminy Kamień uczestniczyli w IX Biegu Niepodległości o „Puchar Wójta Gminy Kamień", który odbył się w Pławanicach.

W biegu wzięło udział ponad 170 zawodników rywalizujących w dziesięciu kategoriach wiekowych. Ci, którzy zajęli miejsca 1-3 odebrali z rąk **Dariusza Stockiego**, wójta gminy Kamień, skarbnik gminy **Ireny Jagiełło** i **Piotra Strelczuka**, przewodniczącego rady gminy Kamień, pamiątkowe dyplomy, puchary i medale, zaś wszyscy uczestnicy biegu pamiątkowe okolicznościowe medale. W trakcie imprezy samorządowcy i przedsiębiorcy z gminy Kamień złożyli wiązanki i zapalili znicze w miejscach pamięci poległych bohaterów w Pławanicach. Na placu przed poradnią został też zasadzony Dąb „Chrobry" z okazji1000-lecia Królestwa Polskiego - rocznicy Koronacji Bolesława Chrobrego na I Króla Polski.

Oto wyniki poszczególnych biegów: Klasy I - II – dziewczęta: 1. **Julia Czeryna** (SP Kamień), 2. **Maja Smolira** (SP Kamień), 3. **Nela Huszcz** (SP Strachosław); Klasy I – II – chłopcy. 1. **Szymon Domański** (SP Strachosław), 2. **Michał Szpindowski** (SP Kamień), 3. **Antoni Mil** (SP Czerniejów); Klasy III - IV – dziewczęta: 1. **Maja Gregorczuk** (Chełm), 2. **Maja Szpindowska** (SP Kamień), 3. **Aleksandra Skrok** (SP Strachosław); Klasy III - IV – chłopcy: 1. **Fabian Wielgus** (SP Czerniejów), 2. **Julian Niemczuk vel Adamczuk** (SP Strachosław), 3. **Jakub Pudło** (SP Strachosław); Klasy V - VI – dziewczęta: 1. **Amelia Szwed** (SP Strachosław), 2. **Zuzanna Dawidowicz** (SP Strachosław), 3. **Julia Mendel (**SP Strachosław); Klasy V - VI – chłopcy: 1. **Wiktor Wielgus** (SP Strachosław), 2. **Szymon Kowalski** (SP Strachosław), 3. **Brajan Sadlej** (SP Kamień); Klasy VII - VIII – dziewczęta: 1. **Katarzyna Wypychiewicz** (SP Strachosław), 2. **Marika Smoter** (SP Kamień), 3. **Klaudia Świrek-Świerszcz** (SP Kamień); Klasy VII - VIII – chłopcy: 1. **Szymon Mordacz** (SP Czerniejów), 2. **Karol Sereda** (SP Strachosław), 3. **Antoni Skibiński** (Chełm), Dorośli, kobiety: 1. **Iwona Świrek-Świerszcz** (Pławanice), 2. **Katarzyna Madejek** (Chełm), 3. **Paulina Pilarska** (Chełm); Dorośli, mężczyźni: 1. **Łukasz Klekotiuk**, 2. **Jan Grabowski**, 3. **Michał Grabowski** (cała trójka z Pławanic).

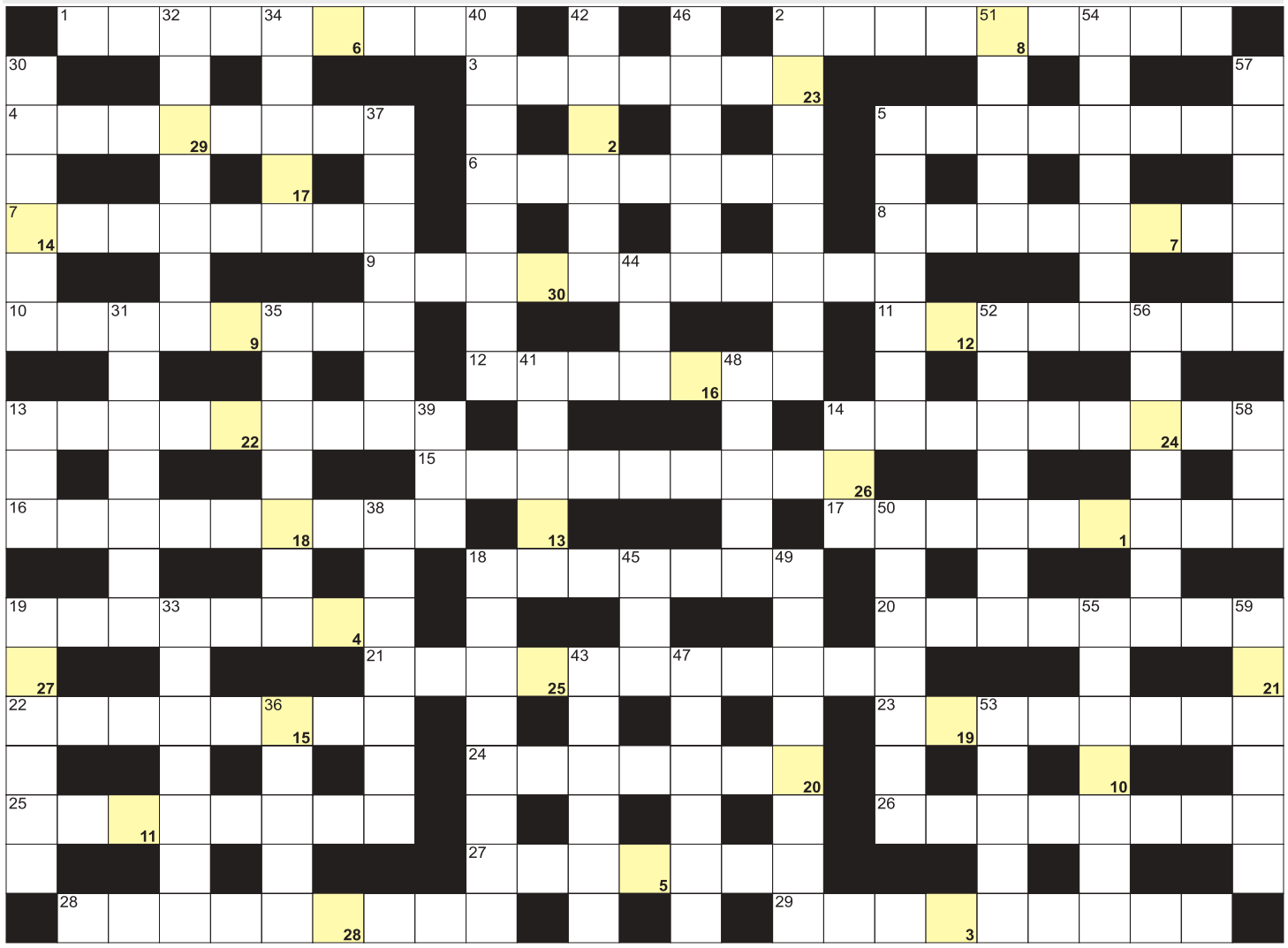
IX Bieg Niepodległości zorganizowali i przeprowadzili nauczyciele ze Szkół w Strachosławiu, Kamieniu i Czerniejowie: **Izabela Głowacka - Dżaman**, **Zbigniew Weremko**, **Zbigniew Krzywicki**, **Monika Sobczyk**, **Beata Kapeluszna**, **Mariusz Prystupa**, a także **Konrad Kowalski,** kierownik Gminnego Centrum Kultury w Kamieniu oraz panie prowadzące świetlice wiejskie w gminie Kamień: **Edyta Kraczkowska**, **Marzena Sobczuk** i **Magdalena Kowalska**.

(opr. mo)

eprasa.pl 5237e31dfa

KRZYŻÓWKA Nr 46 (2025)

Litery z pól od 1 do 30 utworzą rozwiązanie krzyżówki



POZIOMO: 1) podróżuje do miejsc świętych, pątnik; 2) napędzają łódki piórami; 3) pustynia w Chile; 4) tytuł po studiach; 5) powietrzna w samochodzie; 6) ma go sędzia na boisku; 7) bojaźń, obawa; 8) rozpoznanie choroby; 9) adaptacja powieści na film; 10) żołnierz do zadań specjalnych; 11) choroba oczu, jaskra; 12) zamieszkują Tajlandię; 13) wręcza korzyść majątkową; 14) niemy teatr; 15) szukają chleba na obczyźnie; 16) Wisłocka, autorka "Sztuki kochania"; 17) zapis z obrad lub rozmowy; 18) amerykański stan z Montgomery; 19) dział anatomii, nauka o mięśniach; 20) kamień amazoński, minerał; 21) najwyższy szczyt Łotwy; 22) tłuszcz z wełny owczej; 23) największa duńska wyspa; 24) mebel do spania; 25) figowiec morwowaty inaczej; 26) najwyższy szczyt Turkmenistanu; 27) proszek usypiający; 28) Wadi, największa rzeka Jemenu; 29) Jarosław, były premier Polski.

PIONOWO: 2) plecione z włosów; 5) skaza moczanowa, artretyzm; 13) pręt dla złodzieja służący do włamań; 14) partia Jarosława Kaczyńskiego; 18) dawny oficer przyboczny dowódcy; 19) produkt uboczny przy produkcji cukru; 30) główny składnik alaszu; 31) rzeka w stolicy Chile; 32) państwo z Addis Abebą; 33) i Staff, i Tyrmand; 34) smukły, strzelisty styl średniowieczny; 35) dziesięć przykazań; 36) księżniczka Burgunda u Gombrowicza; 37) lista, wykaz; 38) słynny amerykański wodospad; 39) kraj z Abu Zabi; 40) Thatcher, była premier Wielkiej Brytanii; 41) Szaron, były Premier Izraela; 42) anyż gwiaździsty inaczej; 43) główny konkurent Poczty Polskiej; 44) Daiki, japoński skoczek narciarski; 45) talon towarowy; 46) cukier kruszony; 47) bracia cioteczni; 48) pochrzyn, tropikalna roślina; 49) drugi co do wielkości ocean świata; 50) inaczej tryton, płaz; 51) Wasiak, Miss Polonia 1983; 52) domek na działce; 53) stadium rozwojowe owadów; 54) ilustracja inaczej; 55) dawny autobus konny; 56) piętnasta litera alfabetu greckiego; 57) najwyższy wierzchołek Boliwii; 58) atmosfera fizyczna krócej; 59) babilońska bogini-matka.

nowy tydzień tygodnik lokalny

KUPON krzyżówka 46/2025

imię i nazwisko . . . . . .

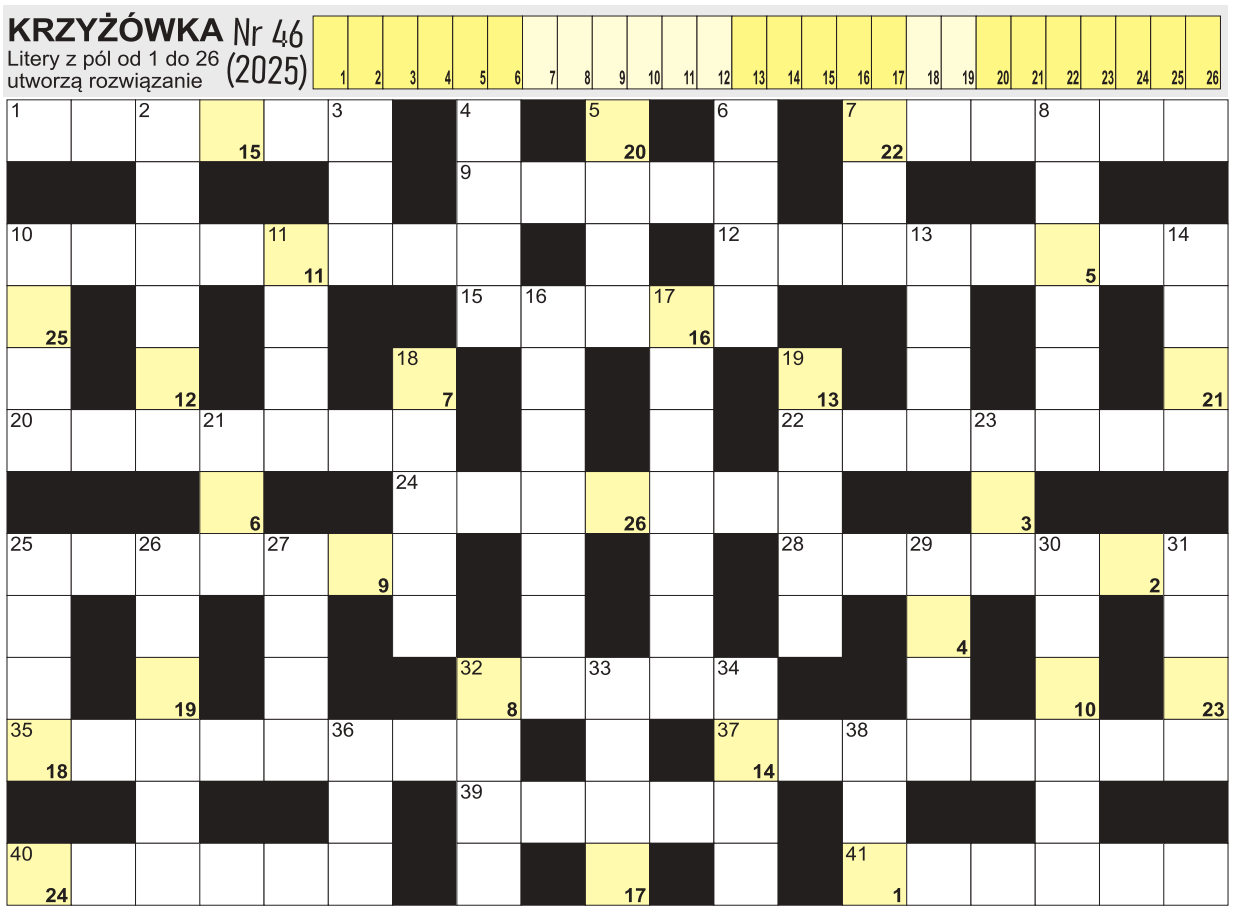
adres . . . . . .

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody-niespodzianki.

100 zł za rozwiązanie krzyżówek z numeru **44/2025** otrzymuje **Stanisława Żuk** (Chełm), a nagrody-niespodzianki: **Teresa Ostasz** (Chełm) i **Marta Tokarzewska** (Rudka).

KRZYŻÓWKA Nr 46 (2025)

Litery z pól od 1 do 26 utworzą rozwiązanie



AGFA Agfa Image Center
wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęcia
skanowanie negatywów
fotogadżety
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) rzeka w Toruniu; 7) rzemieślnik wyrabiający skrzypce; 9) przerywana na drodze; 10) niejeden odwiedzany we Wszystkich Świętych; 12) Karol, prezydent Polski; 15) nasza główna tętnica; 20) sąsiad Niemca i Szweda; 22) inaczej ajer, bylina; 24) uznany malarz lub pisarz; 25) mieszkaniec Barcelony i Madrytu; 28) siedziba Kongresu Stanów Zjednoczonych; 32) pierwiastek Ti; 35) skomplikowany zabieg w Szpitalu; 37) Apacz lub Irokez; 39) Kondrat lub Siudym, aktor; 40) Beata, była premier Polski; 41) spieniona fala morska. **PIONOWO:** 2) stolica Austrii; 3) Rusowicz, piosenkarka; 4) rzeka w Cieszynie; 5) dorosły samiec świni; 6) stolica Jemenu; 7) król zwierząt z grzywą; 8) przepływa przez Heidelberg; 10) jego stolicą jest Ndżamena; 11) kosmetyk do rzęs; 13) karny na boisku, jedenastka; 14) kraj z Bagdadem; 16) przerwy między samochodami; 17) szkolenie psa lub lwa; 18) Sc dla chemika; 19) wróble, czaple i gołębie; 21) pierwiastek Cs; 23) Agca, strzelał do Jana Pawła II; 25) Wiktor, autor powieści "Nędznicy"; 26) łańcuch górski ze Śnieżką; 27) zębata do cięcia drewna; 29) z nich rozwijają się kwiaty; 30) miasto gen. Józefa Bema; 31) imię papieża po Franciszku; 32) zapora na rzece, budowla; 33) drogi dla pociągów; 34) prestiżowa polska nagroda literacka; 36) opłata celna; 38) drzewo z żołędziami.

eprasa.pl 5237e31dfa